



TÜRK TARİH KURUMU  
KÜTÜPHANESİ

KAYIT No. 34676

YER No. A. II / 6343



ارک هر حقى محفوظه .

مترجملى : ا . م . م . م .



سلطنتینیه : حکمت مطبعه سی

OSMAN FERİT SAĞLAM'IN  
TÜRK TARİH KURUMU'NA  
ARMAĞANIDIR

ایتدیکی سریر اقتدار واستبداده کندیسسی اوطورمق ایستهدی . ودییه بیلیرز که مقصدینه بعض  
یرلرده یاری یازییه ، بعض یرلرده تماماً موفق اولدی .

اوروپاده اکثریت انسانییه ، صدر محکومی اوزهرینه چوکن ، ترقی وتعالیمی منع ایدن دین  
محلی تعصبندن ، بوتعصبک حکایات خرافه آمیزندن . رؤسای دینک استبداد وتجاوزندن قورتولدی .  
لکن استخفاف وانکار ایدیلن بو حکایه لر یرینه دیگر برطاقم ماصالیر قائم اولدی .  
عنغنه مسیح وعذرا یرینه ، خرافه هیرام قونولدی . دین محلی به تمسکی مسلك حراندیشی ایله  
متوافق کورمه یینلر ، بوتون مذهب لک اک آ کلاشیلمازی اولان ماصونلغک معناسز حکایه لرینه  
اهمیت ویرمکی ، دها منطقسز برحریت شکنک اولدیغنی فرق ایتدییلر . کلیسالر یرینه لوجه لر ،  
پاپاسلر یرینه هیرام حکایه سنی ویهودی ماصالیرینی علم حال ایدینن محترملر یعنی لوجه رؤسای ،  
استادلر قائم اولدی .

قاردينال لک ، آپستولوسلرک ، اصیلزاده لک یرینی ، بانکرلر ، ماهر و زکی توره دیلر ، مشکوک  
برفلسفه یه سالک آدملر طوتدی . فرانسه دن قرالیت ، حکومت مطاقه قوغولدی . قرالغک  
یرینی کیم اولدقلیری مجهول ماصون رؤسای آلدی .

اولجه قرالک آئنده بولونان اقتدار مطلقیتی ، بومجهول آدملر اللرینه کچیردی . اک بویوک ،  
اک مقتدر بر حکمدارک هیچ بروقت کورکورینه امرینه اطاعت ملیونلرله کوزی قبالی و کور  
کورینه اطاعته مجبور آدمی اولاماشکن ، بورؤسا ، هرکسک مجهول قالان ملیونلرله ماصون  
واسطه سیله اوروبای غربی ووسطی ده ، مختلف درجه لرده ، سیاسیات اوساط اوزهرنده تأثیرلر  
ایقاع ایتدییلر . بوکون دخی ماصونلر ، اوروپاده پک نفوذلی عوامل سیاسیه واجتماعیه دن بری در .  
حریته عاشق اولان بشر ، ینه کندی ایله بوینته اینی باغلا یور وبونی کندیسینی کوده چک برآله  
تسلیم ایتدیجه راحت ایله میور . شوخالده بشریت ، حاکم ده کیشدی ر مکدن ، کندینه غایه خیال  
ایدوب صو کرا اوکا دلسته اولاجق فکرک شکنکی تغییردن باشقا برشی یامیور . برایکی عصردر ،  
اوروپا عوام وعمله سی ، بوحقیقی آ کلاماش کبی داورانیوردی . ماصون اولدیغنی ایچون دکل ،  
حالا تغلب وتحکمندن قورقدیغنی هیئت رهبانله سرمایه دارانه مانعه ودشمن اولدیغنی ایچون ماصونلغه  
ظہیر اولیوردی .

لکن اوزونجه تجربه لر ، ماصونلغک ده رهبانلغه یقین برتحکمه باشلا دیغنی واوروپا حریت  
وسعداتی ایچون عین مرتبه ده برتهلکه اولدیغنی کوسترمکه باشلادی . شو صوک سنه لرده عوام  
وعمله صنئی ایچنده ماصونلغه قارشیی ده برجریان کورولیر اولدی .

## قارئین گرامزه

بو اثر فرانسه محررین مشهوره سندن « له توناقزیل » ک اثرندن آلمشدر . بزم ایچون بویوک  
برفائده سی اولمایان اوزون مقدمه سی حذف اولوندیغنی کبی مندرجاتنک دخی بعض فائده سز تفصیلات  
وتکراراتی طی ایدلمشدر .

اثرک صوکلرنده ، فران ماصونلغک تاریخی واردر . اونک مطالعه سی ، بوجمیت مهمه نک  
نه یولده وجوده کلدیکندن قارئینی خبردار ایده چکدر .

ماصونلر ، عالم اسلامده لوجه لر آچهلی چوق زمان اولمشدر . مصر لوجه لر حیلی اسکندریه  
وطن عثمانی ده ماصون لوجه لر آچیلالی یکرمی اوتوز سنه اولمشدر . مع مافیہ بوقدر اورون  
مدت ظرفنده ماصونلر ، مملکت مزده پک آز افراده مالک اولمشدر که بونلرکده قسم اعظمی  
عثمانی اولمایوب مملکت مزده کی مسافرلر ویباخیلدر .

بوکونلرده ، هر نه سببه مبنی ایسه ، ماصونلردن صیقه بحت اولوندی . محاکات ، مجهولات  
اوزهرینه بنا اولنورسه ، دوعری بر نتیجه چیقماز . هرکس ، ماصونلغی مملکت مزده یکی کیش  
برشی ظن ایتدی . حالبوکه ایلک ماصون لوجه لر آچیلالی اوتوز سنه اولمشدر .

ماصونلغ ندر ؟ بوسؤالک تفصیلات کامله ایله جوابی بو اثر ویره چکدر . بزیا لکن تاریخه  
مستند بر قاج عمومی فکرلر بیان ایده چکدر .

اوروپاده ، اکثریت انسانییه ، آرتق رهبان واصیلزادکانک پایجه سی اولمقدن اوصانوب بیقدیغنی ،  
استرداد حقوقه عزم وتشبث ایتدیگی صیرالده ، ماصون جمعیتلری ده اجرای تأثیراته باشلامشدر .  
ماصون رؤسایک اورطیه آتدیغنی دستورلر ، قلب حریت پرست بشری شوق وامیدله تیره دن  
شیلر ایدی .

ماصون جمعیتی ، اوروپاده اکثریت انسانییه نک جلادی اولان استبداد سیاسی حکمداران  
ایله استبداد دینی رهبا یین علیهنده بولونیوردی . بو ایکی صنفک پای تذلیل وتحکمی آئنده  
آزیلن اکثریت دخی عین فکرده ایدی . شو حالده ماصونلر ، حریت انسانییه نک حامیلری  
واستبدادک دشمنلری کبی تلقی اولوندی . اختلافات و انقلاباتی اداره ایدن بر چوق رؤسا ، بو  
جمعیه الحاق واونک نفوذ حق وحقیقی سنی کندی لهرنده استفاده لزوم کوردیلر . فرانسه  
اختلال کیرینک اکثر رجالی ماصون جمعیتنه منسوب اولمشدی .

لکن بشریت معصومه ومظلومه نک زمام اداره سی مستبد حکمدارلردن ، سفیه و اخلاقسز  
رهباندن آیلندقدن صو کرا بو جمعیتک وضعیتی ده کیشدی . فارماصون جمعیتی صاحب لری طرد

39676  
AU/6393

بواثری انظار قارئینہ قویمقدن مقصد من ، محیطمک ابداعاتدن ، جمعیتمک استیاجاتندن  
اولمایان فران ماصونلق حقندہ معلومات مفصلہ ویرمکدر . اثری یازان ، تاقزیل ، ماصونلغہ کیرمش  
وچیمش بر آدم اولوب اکثر مسروداتی بالذات ماصون محرر لرینک اشهاد آثاریلہ در میان ایتدیکنندن  
قیمتسز دکادر .

منتر جمیل

۱۰۰ م . - ۰ م . ر .



حال صاحبی اولانلره و مملکتک حیات سیاسیہ سی ،  
حیات علمیہ و ادبیہ سی اوزر نندہ اولدقچہ تأثیر  
ونفوذی اولانلره وقوع بولور . تعیر آخرله  
هرشیدن اول یاخلق اوزر نندہ نفوذ صاحبی  
ویا خود کیسه سی طول اولانلرک قیدینه بذل  
اهتمام ایدییر .

بو صوک نقطه ده فرماصونلق حتی بر آرز  
مشکلپسنددر . فرانسیز ماصونلغنک قوانین اساسیه  
ونظامات عمومیہ سی بو خصوصده غایت صریح  
وقطعیدر . [ ۲۵۸ نجی ماده : لوجدلر ، جمعیتک  
تحمیل ایدہ جکی مکلفاتی ایفایه غیر مقتدر کیسه لری  
قبولدن قطعاً امتناع ایدہ جکلردر . ] بو قید  
فرانسیه یه خاص دکل . بر قانون عمومیدر .  
« خارجی » اسمی جمعیتہ یانجی اولان کیسه لره  
ویریلیر .

کوریلور که ماصونلغہ بیکانه لکدن قورتلق  
ایچون مطلقا رفاه حال صاحبی اولمالی در .  
ماصونلق شهبه سر جزئی بر فضلہ حاصلاته مالک  
عادی بردکالنجی ، سربست بر صاحب صناعتی  
استحفاف ایتمز ، حتی دارالصناعه لرده کی ایش  
باشی بی ، احتیاج حس ایتدیکی حالده سعی مستقل  
وقازانجی اولدقچہ یوکسک اولان عملہ بی بیله  
قید وقبول ایدر . فقط عادی عملہ لر ، متوسط  
قازانجده ایشجیلر ، کچوک مأمورلر ، فابریقه لرده ،  
تارالرده چالیشان ارباب احتیاجه لوجه لرک  
قپولری قاپالیدر .

افکار عمومیہ یه قطعاً عطف اهمیت ایدییر .  
فرماصونلق هر نوع اداره بی قبوله مهیادر .

## برنجی قسم

لوجدلر

## برنجی باب

تلمیذانه لوجده سی

— ۱ —

آیین قبول

— انسان ناصل فرماصون پایلیر ؟

خلقک کندی کندینه ایراد ایتدیکی ایلمک  
سوال بودر . البته اعضاسی مجهول وحتى  
اکثریا اجتماعکله لری بیله خفی بولنان بر جمعیتہ  
داخل اولق پک موافق برشی دکادر . دیمک که  
بو جمعیتہ انتساب ایتمک ایسته یئر کندیلمکلرندن  
مراجعت ایتمزلر ، بلکه فرماصونلق اونلری  
تحریر وقید ایدر .

جمعیت اعضاسی ، طاییدقلمری اشخاص  
آراسنده اک زیادہ کیملرک جمعیتہ بر فائده تأمین  
ایدہ بیله جکلرینی تدقیق ومطلوبه موافق بولدقلمری  
ماهرانه اسقندیل ایدرک ، فرماصونلغک فوائده  
منافعی تعداد ایلیرک ، مزایاسنی تسلیم ایتدیردکدن  
صوکرادخولی تکلیف ایدرلر .

بومشوقلمر ، شوصورتله اداره لسان ایدرلر :  
انتسابکنز سزی هیچ بر قید آلتندہ قویمیور ،  
جمعیتدن خوشالامدیغکنز حالده در حال اونی  
ترکده سربستسکنز . «

بوتکلیفات اکثریا ثروت دکلسه بیله رفاه

يالكز عصر حاضر دن وفرانسه يي نظر  
اعتباره آلدیغی حالده کوریورزکه، فرماصونلق  
ایمپراطورانی، رستوراسیونی [\*] اداره  
مشروطه یی، ۱۸۴۸ جمهوری تی، ایکنجی  
ایمپراطورلنی ونهایت جمهوریت حاضره یی عین  
شوق وتهلك ایله قبول ایتشدن . هر حکومتدن  
فرماصونلق یالكز برشی طلب ایدر : قیمتی  
واسرار آلود اجتماعلرینی سکتهدار ایتمه مک .

جمعیت ، منسوبینک حسن اخلاقی خصو-  
صنده ده کذلک مشکلسند دکدر . اخلاقدن  
بحث ایتدیکی بر حقیقتدر . و بودا مآ معین نتیجه لر  
ویرمشدر . یالكز شووارکه فرماصونلق بو  
نقطه ده «تاله یران» ک شو مضاد اخلاق سوزینه  
توفیق حرکت ایدیور : «کلام انسانه افکارینی  
کیزله مک ایچون ویرمشدر .»

لوجه لرده اصحاب ناموسدن ، یاخود هیچ  
اولمازسه سؤ شهرت قازانماش عالیه بدرلری  
مقید اولدیغنی بیلورم . فقط عین زمانده بر نمونه  
فضیلت اتحاد ایدیه میه جک کیمسه لرده تصادف  
ایدیلیر . مثلاً جمعیه داخل بولندیغ بر تاریخده  
پارسد بر «محرتم» - لوجه ریسنک اسمیدر -  
واردی که : سن میشهل بولوواری جوارنده ،  
برطاقم آفته طرفندن اداره ایدیلن بر بیراخانه یه  
مالکدی . کچن سنه « مذاهب مکتب عالیسی »  
خطیبی - یعنی ماصونلقده کی سلسله مراتبک  
[\*] انقلاب وجمهوریتدن سوکرا تکرار تأسس  
ایدن حکومت قرالییه ویریلن عنوان .

اک یوکسک رتبه لیلردن بری - اون طقوزنجی  
دائرة بدیه داخنده « شوسه دانتن » سوقاغنده  
کائن برعمو مخانه ک صاحب ایدی . بواکی مثال  
ایله اکتفا ایدیورم . جمعیه منسوب اصحاب  
ناموس طوغریسی بو قیلدن آدملره تشریک  
مساعی ایتکدن هیچ ممنون دکلردر . فقط  
ماصونلق نامنه بو نمونیتسنز لکلرینی اظهاردن  
اجتنابه مجبوردرلر .

معتقدات دینیه مسئله سنه کلنجه بونک ، -  
- هیچ اولمازسه ایلك تجر به لر ائناسنده -  
ذره قدر اهمیتی یوقدر . ملحد ، محمدی ،  
عیسوی ، موسوی نه اولورسه اولسون بالاده  
ایضاح ایتدی کمز شرائطی حائر اوله رق بر لوجه یه  
تقدیم ایدلدی ککیز تقدیرده مذهبکیزک قبول کیزه  
هیچ بر مانع تشکیل ایتیه جکندن امین اوله  
بیلیرسکنز . مع مانیه شوراسنی ده اشارت ایتهدن  
کچمه مک لازمدر که موسوی دینته منسوب  
نامزدلره فرماصونلق نظر ندن محسوس بر رجحانی  
حائردرلر . بونک سببی ایلورده آ کلا یه جغز .  
خلاصه جمعیه نقدلری ویا نقوذلری ایله خدمت  
ایده بیله جک کیمسه لر ایچون جمعیت کیفیتی دکل  
کیمی نظر دقته آلیر .

جمعیه منسوب کتبخانه لریک یالكز فرماصونلره  
بیع ایتدکلری کتابلر میاننده بردانه سی واردر که  
نامزدلرک ماصون جمعیه صورت قبولی حقدن  
پک مهم معلوماتی حائردر .  
جمعیت منفعتنه طبع و نشر ایدیش اولان

بو کتابک اسمی « فرماصونلرک تاریخ تصویرسی »  
محرری برادر ف . ت . ب . قلاوه لدر . بواثر  
ماصونلق حقدن سراپا مدحیات ایله مالاملدر .  
بواثر دن عیناً بر پارچه نقل ایدیورم .

« جمعیه قید و قبول ایدیلک ایسته نیلن کیمسه یه  
قارشى شوصورتله اداره کلام ایدیلیر : فرماصونلق ،  
محب بشر و ترقیور بر مؤسسه عالیه در که اعضاسی  
تام بر مساوات واخوت ایچنده یاشارلر . اوراده  
ثروت واصلتک انسانلرینه قویدیغی بی اساس  
واعتباری فرقلر ، افکار و اعتقادات اختلافلری  
بالکلیه مجهول کیدر . فرماصون ایچون بوتون  
عالم وطندر . دنیاده هیچ بریر یوقدر که اوراده  
کندی نه آغوش قبوللرینی آچغه مهیا بر برادرلره  
تصادف ایتسون . بونک ایچون هیچ بر توصیه یه  
احتیاج یوقدر . فرماصون عنوانی و بو بیوک  
عائله ک قبول ایتدیکی اسرار انکیز اشارتلر  
و کله لر اونى طایفه بلغا مابلغ کفایت ایدر . .»  
اصحاب مراقبک صوک ترددلرینه غلبه چالمق  
ایچون بالاده کی سوزلره علاوتاً دینلیر که : جمعیت  
برسری دیندارانه محافظه ایدیور که آنجق  
فرماصونلرک بر مال مشترکی اولور « ذوق پرستانک  
استجاب قلوبی ایچون ده جمعیتک مکلف ، مطمئن  
ضیافتلرندن ، بوضیافتلر ده دماغی طاتلی بر بخار  
نشئه ، بر سر مستی رؤیایوی ایله صاران ، قلملری  
بر اخوتک صمیمیت وصفوتیه برلشدیردن مبذول  
باده لردن ، نفیس طعاملردن بحث ایدیلیر .  
ارباب صناعت و تجارتنه کلنجه : اونلری ده

فرماصونلق سایه سنده حدود مناسبلرینک  
ومشتریلرینک خیلی دن خیلی یه توسع ایده جکی  
وعدلر یله قاندرلرلر . خلاصه هر تمایل هر استعداد  
هر فکر ، هر صنف ایچون اونلرده بیتمز  
توکنمز بر خزینه دلایل و مواعید واردر .

بوسوزلر خلقک جمعیه ادخالی خصوصنده  
اتخاذ ایدیلن تدبیرلر و اصوللر حقدن بر فکر  
ویره بیلیر .

نامزد انتساب قرارینی ویردکنصکره بر  
لوجه یه تکلیف ایدیلیر . اونى تقدیم ایدن « برادر »  
بر کاغذامضا ایدر ، کچوک بر تحقیقات اجر ایدیلیر .  
نامزدک مزایاسی حقدن بر راپور تنظیم ایدیلیر  
و بر راپورده با لحاصه جمعیه ایده بیله جکی خدمتک  
تذکار ایدیلیر . نهایت لوجه اکثریت آرا ایله  
نامزدک ایلك تجر به لره قبولی قرار لاشدیریر .  
نامزدک داخل اولاجنی لوجه افرادینه ، بوتون  
همجوار لوجه لره دعوتنامه لر ارسال ایدیلیر .

بنمله برابر لوجه یه داخل اولاجقنر آراسنده  
روم ایلی شرقی اهالیسندن قونستانن وه لیچقوف  
نامنده بری وار ایدی که ایالت مذکور مجلس  
عمومیسی اعضاسندن اولوب ماصون جمعیه  
داخل اولق اوزره پارسه کشدی . نتی ماصونلغی  
وطننده نشر ایدی . سیاسی محرکلرک الک فعاللردن  
اولان بو آدم ۱۸۸۶ سنه سی صوفیه ده وقوعه  
کتیریلن ضربه حکومتک فعال عامللردن ایدی .  
بو اختلال نتیجه سنده پرنس علكسساندر  
محفوظاً حدود خارجه دفع ایدلش ایدی . تشکل



« خارجى مغازيه سوقوكر ! »

تليدريك آين قبولى مناظرندن

~~~~~



تليدريك آين قبولى — حجره تفكر

ایدن حکومت موقتهده بو وه لیچقوف معارف ناظری اولمشدی . کله لم ماصون اولمق ایچون اجرا اینیلان اصوله :

برجهت وارکه ماصون قبول اینیلرنده اصلا اونودیلار . ماصون نامزدی ، برای قبول دعوت ایدیلدیکی وقت کندیسینه کیسه سنی بوش بولوندر . ماماسی و باخصوص کیسه بی اوده اونو تامماسی توصیه اولونور .

لوجه ریسی ، پاره درجینی ولوجه صندیغنگ منافعی اصلا اونوتماز برآمددر . حتی نامزد تدارکمز بولونماسین دییه لوجه ریسی احتیاطاً ایفاسی ضروری اولان مصارفک مقدارینی تذکره ایله بیلدیریر .

یوم قبولی ولوجه یه کیررکن وزنه اوپه سنه اوغرامای بیلدیرن تذکره بکا میعاددن بش کون اول کونده ریلهدی .

بونذ کره شو صورتله یازیلشدی :  
پاریس اورینیانی : ۶ شباط ۱۸۸۱  
افندی !

سزک طرفتمزده قبولکنزه دائر بزه واصل اولان استدعا کزه جواباً بیلدیرمکله مفتخر اولورم که قبولکنزک ، فوق العاده برمانعه ظهوری مستئم اولمق اوزره ، قاده سوقاغنده ۱۶ نومرولی بناده ، فرانسه غران دوریانینده آقشام ساعت سکزده اجراسی تقرر ایتمشدر .

جمعیتمزک حزینه داری آلینه تسلیم ایده جککنز مبالغک ذیلاً کوسته ریلهن مقداردن

عبارت اولدیغنی بیلدیرمکی ده وظیفه عدایده رم .

قبول حرجی ۵۵ فراتق

مصارف مختلفه ۰۵ «

فقرا صندیغنی ۱۰ «

احتیاط آچیه سی ۰۵ «

اوج ایلق ویرکو ۰۸ «

۸۳

باقی تکریماً تمک قبولنی نیاز ایده رم اقدام

امضا

وه مارابل [ لوجه لر ریسلرینک عنوانی ]

لومر

بومبالغک چوقاغندن شکایت شویله دورسون ، بالعکس بکافارشی اعتدال کوسته ریلهدیکنی اعترافه مجبورم .

اعضاسی اولمغه نامزد بولندیغم « فرانسز شرقک دوستلری » معبدی « [ \* ] لوجه سی ، اک اسکی وافرادی الک چوق وقاصه سی الکنزکنین لوجه لردن بری در . بوسبیه مبنی لوجه اعضاسی و اعضا اولمق ایسته یئلر او قدر چوق بولونمازلر .

کریک پاریسده و کریک ولایاتده اولان اکثری لوجه لره دخول ، بوندن دها چوق زیاده یه مال اولور . بعض کره نامزد ، ۲۵۰ دن ۳۰۰ فرانغه قدر مصارف اختیارینه مجبوریت حس ایدر . نامزدی لوجه یه تقدیم ایدن ، مجموع مصارفک

[ \* ] ماصون لوجه لردن هر برینک کندیسینه مخصوص نامی واردر .

۱۶۰ دن ۱۷۰ فرانغه قدر اولاجیغنی سویلر سدهده نامزدک مصرفی یازیلی اولان یوصله اودرجه لرده الاستیقتی حائر در که اوزانه اوزانه یوقاری ده ددی کمز مقدار قدر چیقار .

لکن نه ضرر ! شرف ، البتده برکلفت مقابلی در .

چراقلرک قبوللرنده

اجرا ایدیلن آیین

— ۲ —

مستقبل لوجه ریسمک توصیه سی موجب نه کیسه می کوزلجه دولدیردیغ حالده تعیین ایدیلن ساعتده « غران دوریانی » قوناغنه واصل اولدم . ذاتاً ماصونلردن بری ، آیین قبول کیری قلامق اوزره ، احتیاطاً اومه قدر کشش و بی آلمشدی . زیرا طاوشانمز ، طاوشان یخیسی اولماز ، نامزد و آیین قبول اولمازسه ، پارلاق واکلنجه لی برکیجه کچمز . قوناغده « خدمتیجی قارداش » نامی ویریلن خدمتکار طرفدن قبول اولوندم . بی برای انتظار کتبیجانده دائره سنه کوتوردی . برقاچ دقیقه ، سکوت و تفکر حالنده بکله مه می توصیه ایتدی .

دائرده بندن اول کشش ایکی افندی بولور . نیوردی . بونلر دیکر ایکی نامزد ایدی که اونلر دهده ، بکا اولدیغنی کبی سکوت و تفکر توصیه اولونمش ایدی .

بونلردن بریسی او تویاشلر نده ، ضعیف و عصبی ،

سیاه صاچ وصقاللی « حلیم سیالی بر آدم ایدی . برازهیجانلی کورنیوردی . اوپه ده کزینمکده ورعشه دار آلیله بیغنی قاریشیدیرمقده ایدی . خدمتیجی قارداش قاولاغمه : بورتورک پاشاسی در ! » دیدی بو آدم ، بورتورک پاشاسی دکل ، یوقاری ده سویله دیکم روم ایلی شرقی مجلس عمومیسی اعضا سندن وه لیچقوف ایدی .

ساعت سکزه دوغری کلوب بزلی آرادیلر ، وهر بریمزی « تفکر حجره سی » نامی ویریلن برر کوچوک اوپه یه قوبیدیلر .

تفکر اوپه سی ، دیوارلری سیاهه بویانمش یرلردر . بولون قسوت انکیز اوزرنده بوتون انسان اسکلتلری ، قول کیمکلری اوزره زینه موضوع قفالر رسم ایدلمش و حزن آور جمله لر یاپلمش ایدی . اوپه نک پنجره سی یوق ایدی . اوپه بی تمامیه ایدینلادامایان برهواغازی لامبه سی وارا ایدی .

اوپه ده اشیا اولارق برماصه و برصندالیه ، ماسه نک اوستنده ایسه بر اولو قفاسی و اولو کیمکلری بولونیوردی .

ماصه نک دایالی اولدیغنی دیواره برخروس ایله بر قوم ساعتی رسم ایدلمش و :

تیقظ و ثبات

یازلمش ایدی . دیوارلره یازلمش سائر یازیلرده شونلر ایدی :

« اکر سنی بورایه سوق ایدن بوش برحس تجسس و مراق ایسه ، دفع اول کیت ! »



« اكر خطالار يكك يوزينه چارپيلديغندن  
حظ اتمسهك، بزم آرامزده راحت ايدمه مسك. »  
« اكر قابنده مخفي سوء نيت وارسه ، تيتره !  
زيرا كه بزسنك اعماق قلبنى او قورز . »

« اكر انسانلرك مدار تميز عدايتدكارى شيلره  
ابتلا و مراقك وارسه ، چيق ، بوراده بوتميزات  
مجهولدر . »

« اكر روحك قور قديسه ده ايلرى كيمه  
« ثبات ايدرسهك ، عناصر واسطه سيله تطهير  
ايديله جكسك . كرداب ظلماتدن چيقاجق ، نوري  
كوره جكسك . »

« سندن اك بويوك فدا كارلقلر وحتى حياتكى  
فدا اتمهك طلب اولونا جق ، قبوله حاضر مى سك؟ »  
ماصه نك اوزهرنده بياض بر اورتى وار .  
نامزد ، ماصه اوستنده ، بر قلم ، بر حقه و اوزهرنده  
شواوچ سؤال يازيلى كاغد بولور .

« بر آدمك وطنه قارشى وظائفى نهدر ؟ »  
« بر آدمك كندى نفسنه قارشى وظائفى نهدر ؟ »  
« بر آدمك همجنسنه قارشى وظائفى نهدر ؟ »  
بواوچ سؤالك آلتى بوش اولوب نامزدك  
ويره جكي سؤاللرك يازيلاجنى يردر . ده آلتنده  
اوزهرنده ايرى برسياه چيزكى ايله :

### وصيتنامه

سوزى يازلمش اولوب بونك آلتنده يازى  
يازاجق يبراقيلمشدر .  
بر نامزد ، حجره تفكره ادخال اولتوركن ،

خدمتچى قارداش كنديسنه بوغوق برسسه  
شوسوزلرى سويلر :

« عن قريب يكي بر حياته داخل اولاجقسك ،  
اورايه او طور ، سؤالره جواب ياز ووصيتنامه .  
كى ياز ! »

بوسوزلرى سويله دكدن صوكرا خدمتچى  
قارداش قايى بي قاپار ، و نامزد اسكلت اولوقفا  
ميكاربيله يالكز قالير .

هر لوجه نك حجره تفكرى بو قدر ساده دكلدر .  
بعضلرينك ديوارلرنده يابلر آچيلير قاپانير متحرك  
بولملر اولوب نامزد يالكز قالير قالماز ، هيچ  
انتظار اتمه ديكي صيراده ديوار آچيلير ، نامزدك  
نظرينه بر طاقم دهشت افزا منظرلر چارپار .  
بويله تفكر حجره سنه « دهشت او طهسى » نامى  
ويرباير .

دهشت او طه لرنده جريان ايدن احوال  
بر وجه آتى در :

نامزد هيچ بلكه مديكى بر صيراده بردن بره  
هوا غازى قيصيلير ، ديوارده كى بولملر دن بريسى  
آچيلير . پرده كندى كندينه قالقار ، نامزد ،  
خفيف ايشقلى قنديلر ضيادار بر مقبر ، بر غاره  
كورير . هنوز كسيلمش قانلى بر انسان باشى  
نامزدك كوزينه ايليشير و نامزدك ، دهشتدن  
قانى طوندينى بر صيراده ديواردن كلن بر صدا  
شويله باغيرر :

« خارجى ! تيتره ! اوراده كورديكك  
قفا ، اسرارمى فاش ايدن بر خائن منسوبك

باشى در . بزه انتساب پيدا ايدوب اسرارمى  
افشا ايدن خانلىرى بوسورتله جزالانديريرز .  
بونمونه ، سكا باعث انتباه اولسون ، تيتره ،  
خارجى ! تيتره ! »

صوكرا پرده اينر ، بولميه يرينه كلير ، هوا  
غازى لامبوسى يينه اسكى حالتى آلىر .

بو چير كين قومديانى اوينامق ايچون قوللا .  
نيلان وسائط بك على العاده در . كسيك قانلى  
باشك موضوع بولوندينى كويوك ، كنيش وايچى  
بوشدر . ماصونلردن برى بونك ايچنه كيرهرك  
ده ليكندن باشى چيقار يرقارشون كورن كسيلمش  
وكوتوك اوستنه قونولمش بر باش صانير . بو قومديانى  
اوينايان آقتور كوزلر نى قاپالى و اغز نى يارى آچيق  
طوتار . يوزى ، اولو يوزينه بكمزه مك اوزره  
پوده لاشمدر .

بعضاده قنديلر كافور يلى تركيبلره ياييلمش  
قتيق قيتيل باقار . بونك ويرديكى ضيا ، چهره يه  
اولورنكى بخش ايدر . بواصولى حقه بازلر چوق  
قوللا نيرلر و آدينه « جهنم صالاتاسى » ديرلر .

بعض دفعه لر ، بو قومديا ، فاجعه ايشى كوره جك  
يرده ، حقيقه قومديا شكلنه منجر اولدينى  
واقع اولمشدر . مثلاً ماصونك برى ؛ دهشت

او طه سنه كيرديكى وقت ، پرده وبولمه آچيلير  
آچيلماز ، نظر دهشته قانلى كسيك باش متصادف  
اولور . لكن باشه دقتلى باقينيجه ، قصبه نك

ليموناطاجيسى اولدينى طانيمقه « وای ! بزم ليوناطاجى  
بابا خاصبار ؟ » دير كسيك قفا كمال جديته :

خارجى ! صوص ! « ديمكله قومديا ميدانه  
چيقمشدر .  
دهشت او طه سنده بعضاً باشقا منظرلرده  
كويسته ريلير . مثلاً رسملى بولمه ، ديوارلره كريلش  
اولان سياه قاشلر اوزهرنده در ، بو قاش . جلاسى  
آلمش بر آينه يى اورتمكده در . هوا غازى  
لامباسى قيصيلدينى صيراده او طه يه متجاور ديكر  
بر او طه ده كى « لانترن مائريق » يعنى سحر باز  
فقارى ، آينه اوزهرينه بر طاقم مدمش منظرلر  
عكس ايتديرر . بونلر ، بر طاقم جنائتلردر كه  
نامزدى تهديد ايدرلر . آينه ده كيتد كجه بويولديلن  
ديو و غفريت شكللرى كورباير . بعضاً آينه ده  
بر نى بوغاز لامقوله مشتغل ماسكلى آدملر كورباير .  
بومكروه قومديالر ، نامزد اولان آدمك زياده  
حساس اولدينى ، تحقيقات انساننده كلاشدينى  
وقت اجرا ايديلير . مقصد ايسه نامزدى تهديش  
وصداقتى تأميندر .  
احوالى تدقيق ايدلديكى اثناده متين وميال  
ريب وتنقيد اولدينى كلاشيلان نامزدلر قبول  
اولتوركن بو قبيل ابله فريبانه مسخره لقلردن  
توقى اولتور .  
ماصونلق ، دهادوغروسى ماصون رؤساسى ،  
دام اغفاله دوشن زواليلرله آلاى اتمه سنى  
سهور ، لكن اويناديلى او بونلرك ميدانه چيقما  
سندن حظ اتمز .  
بوسويه منبى در كه امتحانلر ، نامزدك مزاج  
وسويه سنه كوره تخالف ايدر .

نامزد ، حجره تفكرده شو تعريف ايتديكمز  
منظري سيرايله مشغولكن ، لوجهده نامزدی  
بكه ينلر نه ياپارلر ؟

استطراد قیلندن شورامنی سویله یه لم که فارما-  
صونلق برقاچ « ریت - مذهب » ه منقسمدر .  
مذهب ، ماصونلق مجلس عالیسی و متعدد  
دارالصناعه لر یعنی لوجهلر [\*] طرفندن قبول  
وتصدیق ایدیلش بر منظومه مراسم و آیین  
معناسنه کلیر .

بو اثرده ، ماصونلقده موجود باجمله مذهلر  
وبونلرده کی مراتب و مراسم حقنده آری آری  
معلومات ویریه جکدر .

اول امرده تعريف ایدیه جک مذهب « ریت  
نه قوسه - اسقوجیا مذهبی » دینلن در . دنیاده  
اکز یاده منتشر ماصونلق ، بومذهبه تابع اولانی در .  
اسقوجیا مذهبی : فرانسه ، ایتالیا ، انگلتره ،  
اسقوجیا ، ایرلاندا ، بلجیقا ، روسیا ، هامبورغ ،  
باویرا ، ساقسونیا ، هس ، لوکسنبورغ ، مجارستان ،  
یونانستان ، اسپانیا ، پورتیکیز ، اسویجره ،  
لیبه ریا ، جواهر منقعه امریقا ، قانادا ، مکسیقا ،  
کوبا ، سنت دومینیک ، هاییتی ، برزیلیا ، شیلی ،  
قولومیا ، پرو ، آرژانتین ، اوروغه ی ، ونه  
زوه لاده منتشر در .

بو اثرک بر مبحث مخصوصنده فارماصون مذهبی  
آراسنده کی فرقر کوسته ریه جکدر .

[\*] لوجهلره « آنه لی یه - یعنی دارالصناعه ،  
کارخانه نامی ویریلیر .

بالاده تعریفات ایله « فرانسه مذهبی - ریت  
فرانسه » آراسنده بر فرق اولدیغی تقدیرده صحیفه  
زیرنده نوطه لرله بوفر قی تارنلره بیلدیزه جکم .  
قبول مراسمی کوزلجه آکلاشیله بیلیمک اوزره  
بر لوجه نک قبول صالوتی آکلاتمق ، اشیا  
وادواتی کوزلجه ضبط ایتک لازمدر .

قبول صالونی ، مربع ویا خود مستطیل  
شکلنده در . بوالون ، قرمز رنگلی قماشه  
مفروشدر . [\*] بوالونه « تامپل - معبد » نامی  
ویریلیر . صالونک دورت گوشه سی ، جهات  
اربعدن برینک اسمیه مسمی در . صالونه  
کیریه جک بو بویک قاپونک بولوندیغی جهت ،  
غرب اعتبار اولتور . قاپونک ایکی طرفنده ایچی  
بوش ایکی عدد تونج دیره ک واردر . بودیره کلرک  
باشلرنده اوچر یاریش نار رسمی واردر که  
تضمن ایتدیکی معنا ، ادبه مغایر اولدیغی ایچون  
سویلیه میه جکدر . صالونه کیررکن صاغه کلن  
دیره کک تپه سنده فرانسه زجه « ژ » حرفی وصول  
دیره کده « ب » حرفی قازیلدی در . [\*\*]

بودیره کلرک ایچی تنویر اولونور ، و « ژ ، ب »  
حرفلری ، قنار جامی کبی ، ایشیق ویریر . لکن  
چراقلرک موجود اولدیغی جلسه لرده یالکیز  
صول دیره ک تنویر ایدیلیر .

[\*] فرانسه مذهبنده ، قبول صالونلری ماوی  
قاشلرله تفریش ایدیلیر .

[\*\*] فرانسه مذهبنده بالعکس در . یعنی صاغ  
دیرکده « ب » و صرله « ژ » یازیلدی در .

فوفک ایلک واک اشاغی  
اتی « مرتبه سی آدی  
یره کک اوکنده ، مثلث-  
الشکل زماصه واردر که بو ، « برنجی مبصر  
قارداش ک یازینخانه سی در . صولده کی دیره کک  
اوکنده کی یازینخانه « ایکنجی مبصر قارداش » ه  
مخصوصدر . مبصرلر ، رئیس [ونه رابل] دن  
صو کرا لوجه نک اک مهم ضابطلری در . بو اوچ  
رئیسدن هر برینک النده ، ایکی باشلی بر آماج  
طوقاق واردر .

صالونک چینی ایله دوشنمش اولان اورطه سنه  
« لوجه نک لوحه سی » اسمی ویریلن مصور بر  
مشمع سه ریلشدر . بومشمع ده کی رسملر نپیکه  
باصامقنری ، « ژ » و « ب » حرفلی ایکی دیره ک ،  
دیره ک باشلری حداسنده و قاپونک اوستنده آچیق  
وباجاقلری یوقاری بر پرکار وبوکا یاپیشمش بر  
کونیه تحتی سی ، « ب » حرفلی دیره کک صوک  
طرفنده بر ایشلمه مه مش قایا پارچه سی « ژ »  
حرفلی دیره کک صاغنده تپه سنده اهرام بولونان  
بر مکعب ، وبودیره کک باشاغی اوزره رنده بر آلت  
تسوی . دیکر دیره کک باشاغی اوزره رنده بر  
شاقول ، قایا پارچه سی آتنده بر مقاصله طوقاق ،  
مکعبک آتنده بر یارماقلقی نجره ، لوحه نک  
اوست قسمنده دیکر بر یارماقلقی نجره وبونک  
صاغ طرفنده شعاع نشر ایدن بر کونس ، و کونشک  
ایچنده بر باش ، پارماقلک صول طرفنده

اورطه سنده آی واوته سنده برینسده سر ییلمش  
بیلدیزلر بولونان بولوط ، قایا پارچه سی اوستنده  
بر چیزکی تحتی سی ، مکعبک اوستنده بر اوچونجی  
پارماقلقی نجره ، وبو نقوشک هپسنی دائره سی  
ایچنه آلان یدی چیفت دو کوملی بر قوردون .  
ایشته بولوحه ده کی رسملرک مجموعی ، لوجهده  
چایشان « مرتبه » نک رموز ایدیر .

ماصونلر ، لوجهده کی مذاکره لرینه وحتی  
ضیافتلرینه ایش عنوانی ویریلر . بو رسمی  
مشمع ، ماصونلرجه فوق العاده محترمدر . بو  
لوحه نک اوزره رنده یورومک ممنوعدر . وبو  
ممنوعیتی تجاوز ایدن ماصونلر ، جزای نقدی یه  
محکوم ایدیلیرلر .

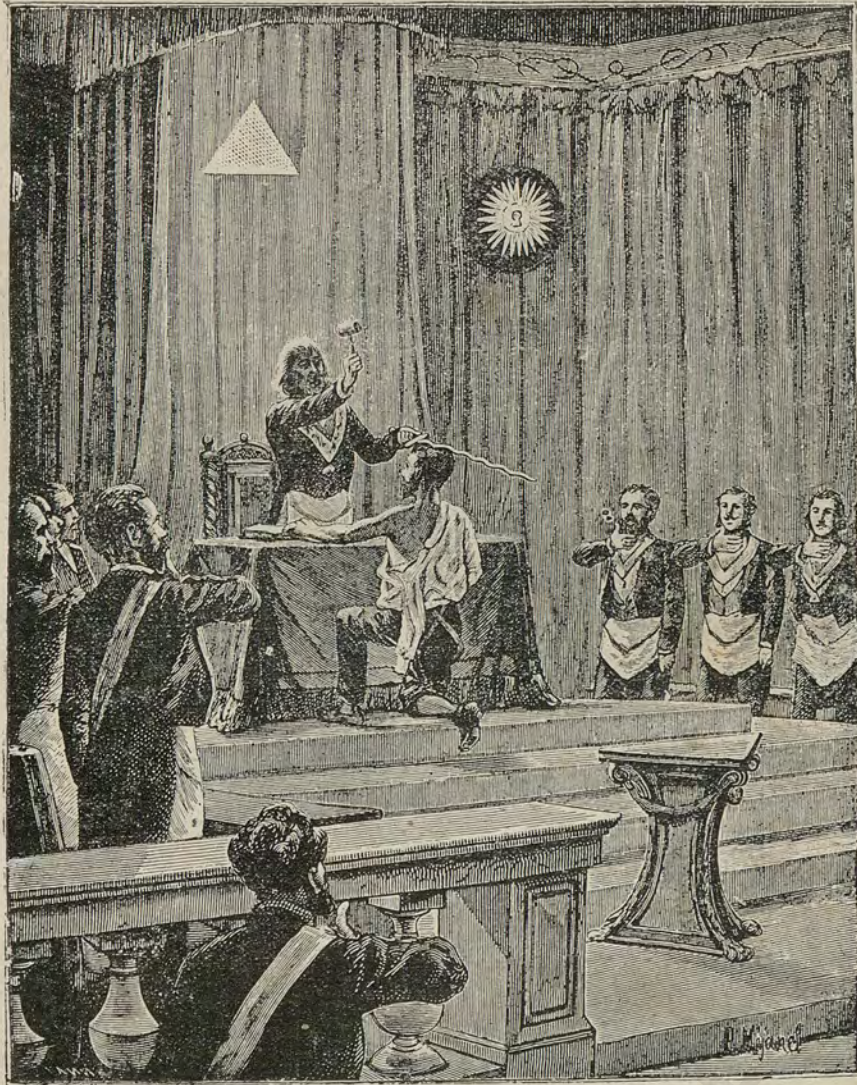
ماصونلرک دیدیکنه باقیلیرسه ، بولوحه هر ظنک  
فوقنده بر مقدسیتی حائر در . ماصونلرک قانوننامه  
مراسمی ، بولوحه یی آچوبده یره سره جک  
یرده ، چینی پارچه اوزره رینه رسملری چیزمکی  
توصیه ایله دییور : هر جلسه ده تباشیر ایله لوحه اسرار  
انکیزی چیزمک و جلسه یه ختام ویرلدکن صو کرا  
برسونکرله مرسوماتی سیلمک موافقدر ، تاکه  
لوحه اسرار انکیز ، ناخمرملرک الینه دوشمک  
تهلکه سنه معروض قالماسین . «

لکن اکثری لوجهلر بو توصیه یه اهمیت  
ویرمور . و هر جلسه ده لوحه سنی سه رییور .  
بویوک مدخلک قارشوسنه وصالونک نهایته کلن  
مخلنده اوچ باصامقله چیقیلیر و طرابزایله محاط  
بر بیکه واردر .



تئىنىك كوزلرندهكى باغ آچىلىرىكن  
تئىلىلىك آين قىولى مناظرندن

# فرماصولر مفرد وسلطرى



مفرد وسلطرى : ا. م. م. . .  
اىرك لهرمضى محفوظلرد .

قىسطنطينيه : حكمت مطبعهسى

ایشته « اورپیان - شرق » نامی ویربان بو کرسی در . بوموقع ممتازده لوجه ریسی اوطوریر. بیکه نك اوزه رنده دورت باصامقله چیقیلیر بر موقع واوکنده بریاز یخانه واردر. بویاریخانه نك اسمی « محراب » در . محترمک اوطور دینی قولتوغنک آدی ایسه « تحت » در .

محترمک باشی اوزه رنده قرمزی اعلاسدن معمول وگموش رنگلی ییلدیزلرله مزین بر سایبان آصیلی در که کنار لرنده کی صاچاقلر صیرمادر. بویایبانک ایچنده ، اوسست طرفنده ، مثالت شکلنده بر شفاف آصیلی در . « دال مقدس - دالتا ساقره » نامی ویربان بوشفافک اوزه رنده عبرانی حرفلری واردر. سایبانک صول طرفنده قرص شمس شکلنده دیگر بر شفاف واردر .

صاغ طرفنده ینه شفاف بر هلال بولنور . بوشفافلر ، ایچلرنده یاقیلان موملر سبیلله پارلاق بر شعله نشر ایدرلر . مع مافیله منظره لری عامیانه و طفلاندر . قالدی که براویونجاقلرک طمطراقلی عنوانی « شان » در . محترمک یازیخانه سی ، التون رنگلی صاچاقلی بر قیزیل اطلاس اورتو ایله محاط و اوزه رنده بر کونیه تحتیسی ، بر طوقاق ، بر پرکار ، ده میردن یایلمش اگری بوکری بر قلیج ، و جلسه سی یاییلان مرتبه نك نظاماتی حاوی بر کتاب واردر .

صویه صوقولمش بردکنکک انکسارلرینی خاطره کتیرن اگری بوکری قلیجک آدی

« شمشیر شعشعه دار » در . لوجه نك بایراغی دخی « شرق » ده آصیلی در . [\*]

بیکه نك اوکه دوغری اورطه سنده و محترمک محرابی قارشوسننده مثلث الشکل بر کوچواک ماصه بولنور که بونک آدینه ده « محراب عهد » دینیلیر . ینه بیکه نك اوزه رنده سایبانک آتنده و محترمک محرابندن دها آچاق وبری صاغده دیگر صولده دیگر ایکی یازیخانه دها زاردر که بریسی « خطیب قارداش » و دیگر « کاتب قارداش » مخصوصدر .

سایبانک خارچنده و خطیب یازیخانه سنک دها اشاغیسنده ، خزینه دارک وصول طرفنده عین وضعیتده مهماندارک یازیخانلری واردر .

اوزرلرنده تنکدن یایلمش جسم موملر بولونان اوچ عدد شمعدان ، سالونک اوچ طرفنه قونولمشدر . بوتنکه موملرک تپه سنده موم یاقیلمش بر کوچوک شمعدان موضوعدر . بردانه سی مبصرلرک یاننده اوچونجیدی بیکه اوستنده موضوع اولان بوشمعدانلر « لوجه نك ییلدیزلری » عنوانی ویریلیر .

بو تعریف ایتدی کمز شفافلر و موملر سالونی تنویره کفایت ایدمه چکنندن دیوار لرنده هوا غازی لامبه لری و یاخود عادی لامبه لر بولنور . مدخلدن کیربانجه صاغ وصولده معهود ایکی دیرکدن ماعدا سالونده ، عددلری اختیاری

[\*] فرانسز مذهبنده بایراق و اورتونک رنگی ماوی در .

دها برطاقم دیرکلر واردر که سالونک جسماتنه کوره آزالیر و یاچوخالیرلر . اکثر یا بودیره کارک عددی اون ایکی در .

سالونک طاوانی قبه شکلنده اولوب سایه اشارت و ییلدیز رسملرینی حاویدر . سایبان اوستنه کان قسمنده کونشک طلوعنی ا کدیران اوچ شعاع شمس رسمی واردر .

سالونده ایکی طرفده اوطور اچق صیرالر قونولمشدر . قاپودن کیر بلدیکی وقت صاغ طرفه و برنجی مبصر جهته کلن صیرالرک مجموعنه « جنوب مفرزه سی ، سترنی » وصول طرفده کیرلینه « شمال مفرزه سی » نامی ویریلیر . برنجی و ایکنجی درجه ده اولان ماصونلر یعنی چراق و قالفه لر و شمال جهته ده یعنی شمال مفرزه سی دینیلن صیرا لرنده ، اوچونجی درجه ده کیرلر یعنی استادلر جنوب طرفنده اوطوریرلر . [\*]

« اورپیان » یعنی شرقده ایکی طاقم صیرالر بولنوب بولنورک اوزه رنده بویوک رتبه لر ماصونلر ، و مشارک لوجه لرک کفلاهی مودتی ؛ خاطرلی مسافرلر اوطوریر . ایکی لوجه نك اعضاسی بولوجه لره صیقجه دوام ایدر سه ، اونلره « مشارک لوجه » و مرخصلرینه « کفیل مودت » نامی ویریلیر .

« دهشتلی قارداش » و یاخود « بویوک اهل

[\*] فرانسز مذهبنده تاب لوجه لرنده شماله چراقلر ، جنوبه قالفه لر اوطوریر استادلر هر ایکی طرفه اوطوریرلر .

حبره « نامی آلان و ماصونلر دخیل ایدیلیر کن کچیریلن امتحانلره نظارت ایدن ذات ، بیکه نك صوک باصاغی صیراسنده مهماندارک اولک طرفنه کلن محله ده ، « تشریفاتی قارداش » خزینه دارک مقابلنده بر اسکمله ده ، دیگر ایکی اهل حبره مبصرلرک یاننده اوطوریرلر . « چاتی کره میتلرینی دوشه ین قارداش [\*] نامی آلان بر ذات ، معبدک ایچ طرفنده ، مدخلی اوکنده واننده پالین قلیج آیاقده طوریر .

قبول سالونک قاپوسنک آچیلدیغی صوفیه ده « حولی » نامی ویریلیر . بوراده بر ماصه و اوزه رنده بر عدد « کلدی کیتدی » دنتری اولوب لوجه نك اعضاسی صول تحیفه سنه ، مسافرلر صاغ تحیفه سنه امضا ایدرلر . بعض معبدلرده ایکی طرفی مرد یونلی ده لیزلرده واردر . [ معبدلر حنفنده نضله تفصیلاتی لزومسز بویوروز . ]

جلسه لرنده ماصونلر مختلف رتبه علامتلی طاشیرلر . چراق بیاض دریدن پک کوچوک بر اوکلک [ پشتهال ] طاقارلر اوچنی قالدیرمه معبدوردرلر . قالفه لر ، چراقلرک اوکلکی کچی بر اوکلک طاقارلر سه ده اوچنی قالدیرمازلر .

استادلرک اوکلکی سیاهه قاپلانمش ، قرمزی ایشلمه لی [ فرانسز مذهبنده ماوی ایشلمه لی ] بیاض ساتن دندر . اورطه لرنده « م . ب » حر نلری نقش و یا ترسیم اولونمشدر .

[\*] عجباً بوکا ترکیه ناسم ویریلیر ؟ بو قدر اوزون بر عنوان کولونج اولاجندن بوکا « بکچی قارداش » دیمک موافقدر .

استادلر ، صاغدن صوله طوغری برده  
ماوی قوردون طاقارلر که بونک اوجنده کی کله  
« الماس » دینیان آلتوندن برکونیه وبرپرکار  
آصیلی در .

لوجهلرده وظیفه مخصوصه سی اولان ضابطلر  
[ یعنی رئیس ، خطیب ، مبصر وسائر ] قور-  
دونلری بویونلرینه طاقارلر ، اوجی کوكسلرینه  
کایر . بو اوجده کی کله آصیلی اولان « الماس »  
لوجه ضابطک رتبه ووظیفه سنه کوره تبدل  
ایدر . لوجه رئیسک الماسی ، برکونیه ، برنجی  
مبصرک بر آلت تسویه ، ایکنجی مبصرک بر  
شاقول ، خطیبک بر آچیق کتاب ، کاتبک چا بر ازیکی  
قلم ، خزینهدارک ایکی اناختار ، باش اهل هجرنک  
برجدول وبر قلیچ ، اهل حبره لک بر اوراق  
وبر ریقدان . تشریفاتیکنک بر باستون یله بر قلیچ ،  
مهماندارک بر آل وبرکیسه ، بکچی قارداشک  
بر کرز [ لو بود ] در . یوکسک رتبه لی قارداشلرک  
علامت و نشان مخصوصلری اولوب فصل عا ندنده  
ذکر اولونه جقدر .

جلسه بی کشاد زمانی کلدیکی کبی ماصونلر  
علامت مخصوصه لری طاقارلر . ویرلرینه اوطو-  
ریرلر . محترم [ آرتق رئیسه بونامی ویره جکنز ]  
شرک باصا مقلری نی چیقاراق ، « تحتنه » اوطوریر ،  
النده کی طوقه قله ماصه نک اوزده رینه قوتله اوریر .  
مبصرلرده اوکلرنده کی ماصه یه بر طوقاق  
ضر به سی ایندیرلر .

بو طوقاق ضر به لری اوزده رینه ماصونلر قیام

ایدرلر . بکچی قارداش معبدک قابوسنی قاپار .  
صیرالر اوزرنده تیا بروده قوللانیلان قلیجلردن  
واردر .

رئیس — برنجی مبصر قارداش ، بر لوجه  
مبصر ینک ایلاک وظیفه سی ندر ؟

سر مبصر — ای محترم ! بو وظیفه ، معبدک  
طاوانی کوزلجه کره میتله نوب کره میتلمدیکنی  
ومفرزه لرده بولونانلرک ماصون اولوب اولمادیغنی  
آ کلامقدر .

— اویله ایسه ، قارداشم ، وظیفه کی یاپ .  
برنجی مبصر ، باش اهل حبره یه :

— برنجی اهل حبره قارداش ، معبدک کوزلجه  
محفوظ اولوب اولمادیغنی آ کله . وظیفه کی یاپ .  
بونک اوزده رینه برنجی اهل حبره قارداش ،  
قلیجنی طاقینوب معبدن چیقار ، قاپوجی  
قارداشه تنیسات لازمه بی ویریر ، حولی ده  
کیمسه اولوب اولمادیغنی کوریر ، سالونه عودتله  
بکچی قارداشه ، پاروله ویرمه ینلرک دخولنه  
مساعده اولونماماسنی تنیه ایدر . بومدت نظر فده  
برنجی وایکنجی مبصرلر ، مفروزه لری دولاشه رق  
حاضر ونک ماصون اولوب اولمادیغنی تدقیق  
ایدرلر .

بویوک اهل حبره معبده عودتسنده ایکنجی  
مبصرک یانه کیدر ویاواش سسله :

— معبدک طیشی کوزلجه محفوظدر .  
جمله سنی سویلر . بونک اوزده رینه ایکنجی

مبصر ، برنجی مبصره خطاباً :

اولسه ، در حال یاقه بی اله ویریر ، چونکه  
یاننده کیلرک وضعیتی کوره میه جکندن تقلید  
ایده من و فویاسی میدانه چیقار . مبصرلر ، وظیفه  
تقتیشی اکلدن صوکرایرلرینه عودت ایدرلر .  
ایکنجی مبصر — [ برنجی به خطاباً ] : برنجی  
مبصر قارداش ! شمال مفروزه سی قارداشلری  
وضعیت آلمشدرلر .

برنجی مبصر — [ رئیسه خطاباً ] : محترم استاد !  
هرایکی مفروزه ک قارداشلری وضعیت آلمشدرلر .  
رئیس — برنجی مبصر قارداش ! ماصون ،  
ساعت قاچده چالیشمهغه باشلارلر ؟

برنجی مبصر — وقت ظهرده ، محترم استاد .  
رئیس — ساعت قاچدر ؟ ایکنجی مبصر  
قارداش .

ایکنجی مبصر — محترم ! اوکلن وقتی در .  
رئیس — مادم که اویله در ، برنجی وایکنجی  
مبصر قارداشلر ، چراق مرتبه سنی حائر بو  
محترم لوجه نک [ لوجه نک عنوان مخصوصی ، بولو-  
ندیغنی ممالکت وتابع اولدیغنی مذهب یاد ایدیلر ]  
چالیشمه دوره سنی کشاد ایتمک اوزره قارداشلر-  
مزنی بنمله توحید اطواره دعوت ایدیکیز .

برنجی مبصر — ایکنجی مبصر قارداش ،  
جنوب مفروزه سنی تشکیل ایدن [ حرفیاً ] :  
جنوب ستوتی ترین ایله یین [ قارداشلر ! محترم  
استاد ، بوشایان تکریم لوجه نک دور سعینی  
کشاد ایتمک اوزره کندیسیله توحید اطواره  
بزی دعوت ایدیور .

— برنجی مبصر قارداش ! بویوک اهل حبره  
قارداش وظیفه سنی یاپدی . معبد ، خارجا  
محفوظدر : شمال مفروزه سنه کمنجه : اوراده  
بولونانلرک هپسی ماصوندر .

برنجی مبصر ، رئیسه خطاباً :  
— محترم ! معبد داخل و خارجا محفوظدر .  
هرایکی مفروزه بی تشکیل ایدن ذوات ، ماصوندر .  
محترم ، بر طوقاق ضر به سی ده ا آتقدن صوکرای :  
— برنجی مبصر قارداش ! مبصرک لوجه لرده کی  
ایکنجی وظیفه سی ندر ؟

برنجی مبصر — بوتون قارداشلرک وضعیت  
منتظمه ده اولوب اولمادیغنی آ کلامقدر .

— برنجی وایکنجی مبصر قارداشلر ! هر  
بریکیزک مفروزه سننده کی ماصونلرک وضعیت  
منتظمه آلوب آلمادیننی آ کلا ییکیز و بکا  
بیلدیریکیز . [ بر طوقاق ضر به سندن صوکرای ]  
حاضر اولیکیز ! قارداشلریم ، یوزلر بکیزی  
شرقه چویریکیز !

بوامری متعاقب ، بوتون ماصونلر ، دورته  
اوج نسبتند ، شرق جهتی اولان بیکه یه دوغری  
توجه ایدرلر ، و « چراق نظامی ، وضعیتی »  
دینلن وضعیتی آلیرلر .

بو وضعیت ، ماصون اولمایانلر طرفدن بیلمنه من  
زیرا هر ماصون ، شرقه دوغری دورته اوج  
نسبتنده توجهله اویله برو وضعیت آلمش اولورلر که  
هر برینی انجق مبصرلر کوره بیلیر ، دیکرلری  
کوره من . بنابراین شاید لوجه یه بر خارجی کیرمش

ایکنجی مبصر — ای شمال مفرزه سی تشکیل ایدن قارداشلر: محترم استاد بزی کندیریه توحید اطواره دعوت ایدیور «بوخطا بلردن سوکرا ایکنجی مبصر، برنجی به خطاباً: — برنجی مبصر قارداش! اعلان، مفرزه مده اجرا ایدلشدن.

برنجی مبصر — [رئیسه خطاباً:] محترم! اعلان، شمال و جنوب مفرزه لرنده اجرا ایدلشدن.

بونک اوزرینه رئیس، برصورت مخصوصه وفارقه مده طوقاقله اوچ کره اوردقندن سوکرا:

— بکا کلیکنز، قارداشلر! [بوتون ماصونلر یوزلرینی رئیسه چویریرلر، اوکاباقلرلر] اشارت واسطه سیله [هپسی چراق مرتبه سنک اشارتی یاپارلر] بطاریه واسطه سیله [هرماصون برصورت مخصوصه مده اوچ کره اللرینی بربرینه اوریر] واسرار انکیز آلتیش واسطه سیله! باجمله ماصونلر — هوزه! هوزه! هوزه! [\*]

رئیس — قارداشلر! کانتک معمار اعظمی شرفنه، [فلان برجاس عالیسی، باخود فلان یر شرق اعظمی] نامنه واونک حمایه سیله [لوجه نک عنوان مخصوصنی یاد ایدرک] ... چراق لر لوجه سی ایشه باشلامشدر. اوطوریکنز، بوامری متعاقب هرکس اوطوریر. رئیس، کاتبه، جلسه سابقه مده اتخا اولونان قرارلرک

[\*] فرانسز مذهبنده باشقا کلمه ده قولانیلرینی وار. هوزه، عبرانیجه برلفظدر.

ضبطنامه سنی اوقودیر. ماصون اصطلاحنجه ضبطنامه یه «لوحه» نامی ویریلیر.

اگر حاضر و نندن برماصونک ضبطنامه حفته در میان ایده چکی مطالعه ویا اعتراض وارسه، آیغه قالقار، برکره اللرینی بربرینه اوردقندن سوکرا، مفرزه سنه قوماندایدن مبصره دوغری قولنی اوزادیر. و امر آلمانیجه سوزسویله من. سوز ایسته نیلایدیکی کورن مبصر، رئیس خبردار ایدر. رئیس اذن ویردیکی تقدیرده مبصر، سوز ایسته نی خبردار ایلر، اوده مطالعاتی عرض ایدر.

سوز سویله یین، رئیسه خطاب ایتکه و حاضر و نندن برینی مخاطب یامامغه مجبوردر. سویله نک سوزلرک ایسه انجق ضبطنامه محتویاتنه عائد اولماسی شرطدر.

ملاحظات در میان اولونمش وحقلی بولونمش ایسه ضبطنامه مده تصحیحات یاپیلیر. بعده برنجی مبصر، طوقاقیه اورارق:

— محترم! هر ایکی مفرزه مده سکوت حکم فرمادز.

رئیس — خطیب قارداشی تمهید استنتاجاته [قرار ویرمکه] دعوت ایدرم.

خطیب — صوک اجتماع مزده چیزیلن لوحه نک قبولنه قرار ویررم.

خطیب هر ضبطنامه قرائتده سویله دیکی نطق بوندن عبارتدر. اسباب و مطالعه در میان ایتهدن قرار ویریر!

رئیس — قارداشلر! لوجه مده حکم فرما اولان سکوته وخطیب قارداشک ویردیکی قراره نظراً لوحه [یعنی ضبطنامه] قبول ایدلشدن. بوقبولی، تحسینمزله تصدیق ایدلم. بودعوت اوزرینه هرکس صاغ قولنی اوزاتدقندن سوکرا بودی اوزرینه شدتله ایدریر، اوریر، آرتق بوسوک علامت تحسیندن سوکرا ضبطنامه تصدیق ایدلمش اولور.

شیمدی یه قدر تعریف ایتدیکنز شیلرک مجموعه [عائله ایشلری] نامی ویریلیر، و جلسه مده یالکنز لوجه نک اعضاسی حاضر بولونارق مسافر و زائرلر، خدمتچی قارداشله برابر حولی یعنی انتظار سالوننده وقت کچیریرلر. ضبطنامه نک تصدیق معامله سی بیتدکن سوکرا، رئیس، تشریفات مدیرینه خطابله دیر:

— تشریفات مدیری قارداش، حولی یه کیدوب زیارتچی قارداش اولوب اولمدیغنی اکلامق لطفند بولوک.

تشریفات مدیری، حولی یه کیدوب اوردقندن سوکر، زائر و مسافر یوقسه خبر ویریر. شاید وارسه؛

— محترم؟ بودارالصناعه یه یابانجی [شوقدر] قارداش، مساعیمزداشتر کی طلب ایدیورلر. دیر. بونک اوزرینه رئیس، بویوک اهل خبریه «زیارتچیلری کیدوب کره میتله مهنی» یعنی ماصون اولوب اولمدق لرینک تحقیقی امر ایدر.

کره میتله مهنه یعنی تحقیق: پاروله، مرور

پاروله سی، کلمه مقدسه، اشارت و سائره کبی شیلری صور مقدر عبارتدر. [\*] تحقیق اثناسنده، بر تشریفات مأموری زیارتچیلرک آراسنده بولونور. اهل خبره لرک ایدرینه، زیارتچیلرک ماصون اولدینی تحقیق ایدرینه، رئیس، ایکنجی مبصره خطاباً:

— ایکنجی مبصر قارداش، تشریفات مأمورینه، زیارتچی قارداشلر منک، رتبه و مقام لرینه لایق احترامله، [\*\*] معده ادخال لرینی سویله. دیر. زیارتچیلر سالونه کلیرلر.

قیصه برنطقندن سوکرا، رئیس، زیارتچیلری، لوجه اعضاسنه «چراق بطاریه سیله یعنی چراق مرتبه سنه مخصوص برصورتله اللرک بربرینه اورولماسیله» آلتیش اولدیر، و مسافرلری اوطورمه دعوت ایدر. هر بریسی، رتبه سنک ایجاب ایتدیکی موقعه کچر اوطوریر.

زائرلر، لوجه یه حین دخول لرنده، چراقلر اسرار انکیز اشارتی یاقمقله برابر برطرز مخصوص صده یوریرلر. [ماصونلرده هر رتبه یه مخصوص برطرز مشی واردر.]

کچ قالان، کچ کلن زیارتچی اولورسه، برطرز مخصوص ایله قاپونی چالار. اهل خبره قارداش، قاپونی یاری یازی یه آچهرق، زائر ایتمجان ایدر.

[\*] اثرک فصول مخصوصه سنده بواشارت، کلمات و سائره قارئنه بیلدیرلر ایدر.

[\*\*] بواحراملر، نظامناة مخصوص ایلدرتبه و مقاملره کوره تعین ایدلشدن.

تعهد ایتدیکی مبلغی نأدیه ایتمین بر قارداشك آشعشی یعنی طردی .



— تعهد ایتدیکی مبلغی نأدیه ایتمهك صورتیه ناموسنی پایمال ایتمش اولان بو برادرك اخراج ایدیلدیکنی اعلان ایدرز. ایكاه یهلم ، قارداشلم !

ایكاه یهلم ، ایكاه یهلم !!



قالفه [ ارقداش ، یولداش ] لرك قبولی مناظرندن



نامزد واهل حیره قارداش ، اخترشعشعه دارك اورطه مننده کی « ژ »

حرفی اوکنده دیز چو کرلر .



او وقت برنجی مبصر بر طوقاق اوره رق  
دیرکه:

— محترم بر فرماصونالی معبدك قاپوسنی چالمیور.  
محترم — ایکنجی مبصر برادر ، باقیکنز  
قاپوی چالان کیمدر ؟  
ایکنجی مبصر — محترم ، قاپوی چالان بو  
شایان حرمت دارالصناعه یه کیرمک ایستین بر  
زائر قارداشدر .

کیکیمش اولان زائر ایچری یه کیره رک اسرار  
انکیز اشارتی یاپار ومقرر اولان مشیی اجرا  
ایدر .

محترم — زه دن کلیورسکنز ، قارداشم ؟  
زائر — « سن ژان » لوجه سندن ، محترم .  
محترم — « سن ژان » لوجه سندن نه کتیریور  
سکنز ؟

زائر — سزه بر تقدیمه انقیاد ، بتون برادر  
لرده نشه سحت ، سعادت .

محترم — دها بشقه برشی کتیریور میسکنز ؟  
زائر — لوجه مک استادی سزه اوچ دفعه  
سلام تحاف ایدیور ؟

محترم — « سن ژان » لوجه سنده نه یاپورلر ؟  
زائر — فضیله معبدلر انشا ، ردائت ونضاحته  
زندانلر حفر ایدیور .

محترم — بورایه نه یایمق ایچون کلیورسکنز ؟  
زائر — احتراصاً غلبه چالمق ، اراده می  
مطیع ومنقاد قیلیمق و ماصونلقده یکی ترقیلره  
مظهر اولمق ایچون .

محترم — دارالصناعه کزده بر وظیفه ایله  
مشغول اولیور میسکنز ؟

زائر — اوت ( یاخود خیر ) محترم .  
محترم — مظلوبکنز نه دن عبارتدر برادرم ؟  
زائر — آره کزده بر موقعه نائل اولمق ،  
محترم .

محترم — سزک موقعکنز موجوددر . سزه  
تخصیص ایدیلهن موقعی اشغال ایدیکنز .

زائر — ساده جه بر استاد ایسه ، یان طرفنده کی  
صیره لر دن برینه اوطورر ، دها یوکسک بر  
رتبه یه مالکسه شرقه چیقارودا زه دن صیره لر دن  
برنده اخذ موقع ایدر . بعضاً محترم بر تجربه  
اولمق اوزره النک بر اشارتیاه زائر ی توقیف  
ایدر و اوکا ستونلری کوسته زیر ، فقط یوکسک  
رتبه لی زائر ، بر تقلیددن بشقه برشی اولمایان  
اشارته عطف اهمیت ایتمز و یوکسک موقعه  
اوطورر .

کوریلیور که بو غریب وادعا کارانه مراسم  
ایله بر خیلی زمان غیب اولیور ، نه اولورسه  
اسکالر اوظهده بر لرزه خشیت ایچنده بکله یین  
بیچاره تبینه اولور .

نهایت ، محضار انک کاتب طرفندن قرائت  
ایدیلهنی متعاقب ، محترم ؛ مجلدک سبب انقادی  
حقنده اعطای معلومات ایدر .

[ بوسبب ذاتاً منتسین جمعیه ارسال ایدیلهن  
دعوتنامه لرله بیلدیلمشدن . ]  
اولکی اجتماعلرده وقوعولموش ایکی انتخاب  
ایله بر یانجینک جمعیه ادخال کی .

عینی زمانده ایکی نامزدک بردن رسم قبولیده  
اجرا ایدیله بیلیر . اوزمان لوجهده حاضر اولانلر ،  
صاغ اللرینی قالدیرمه لری ومتعاقباً اون ی بویوک  
برکورولتو ایله دیزلری اوزره رینه ایندیرمه لری  
صورتیله نامزدلرک تجاربه قبولی حقنده اعطای  
رای ایدر .

محترم — [ بویوک اهل خبریه ] — مدهش برادر ،  
بیانجینک یانته کیدیکنز و کندیسنه ایراد ایدیلهن  
سوانلرک جوابیله ، مطلوب اولان وصیتنامه یی  
طلب ایله بیکنز .

صوکر اونی معبدك قاپوسنه کتوره رک حاضر  
بولندیغنی اخبار ایده جکسکنز .

مدهش برادر اطاعت ایدر و حجره تفکره  
کیده رک وصیتنامه یی و اوچ سوآلک جوابلرینی  
آیر ، بر کاغدی بر قلیجک اوچنه کچیریور « مراسم  
استادی » بر طور ظفرله بو کاغدی لوجه یه کتیریور .

کذلک بیانجینک ساعتی پاره چانطه سنی ، یوزونکی  
والحاصل اوزره رنده بولان بوتون ذی قیمت  
اشیائی محرابک اوزره رینه وضع ایدر . محترم  
مجلسه وصیتنامه ایله اوچ جوابی قرائت ایدر .  
وبووئیه بعدما جمعیتک ضبط دفترنده قالیر .

بو مراسمدن صکره مدهش برادر . بیانجینک  
یانته عودت ایده رک . اون ی رسم قبوله حاضرلار .  
بو احضاراتک صورت اجرایی بروجه آتیدر .  
نامزدک شابقه سی ایلسه سنی ، صول ایاق قاییسی  
چیقاریلیر ویرینه برترک کیدریلیر ؛ پانظالوننک  
صول پاچا دیزه قدر قیوریلیر ؛ قوی وکوکسی

آچیق قله جق صورتده صول الی یلکدن وکوی  
ملکدن چیقاریلیر ؛ موسم پک نامساعد اولدیغنی  
تقدیرده اوموزلرینه برمانتو آتیلیر . کوزلری  
بالو لساننده « قورت » تسمیه ایدیلهن ماسکدن  
یاکنز کوزلرنده دلیک بولنمه سیله فرقلی بر  
ماسکه ایله اورتولور . عنعنات قدیمه یه فرط  
ارتباطلریله مشغول لوجه لرده نامزد سراپا عریان  
بر حله کتیریلیر و بویونه طقیلهن بر ایپ واسنله سیله  
سوق ایدیلیر .

بو تدارکات نهایت بولونجه نامزد بر مدت  
کندی اوزرنده دوندیریلیر بر چوق مریدیه نلردن  
ایندیریلوب چیقارلدقندن صکره « غائب آیاقلر »  
سالوننه ادخال ایدیلیر . اوراده نامزد ایکی اوچ  
دفعه کندیسنی قاپویه چارپه جق صورتده شدتله  
ایتیلیر .

مضحکه قبول معبدك داخلی ایله حاد جنده بر  
مخاوره ایله باشلار . ایچروده ایکنجی مبصر  
بر طوقاق ضربه سی ایندیردکن صوکر دیرکه :  
— برنجی مبصر برادر ، ایشتدیکنز می بر یانجی  
الی معبدك قپوسنی چالیور .

محترم — باقیکنز ، کیمدر بزم ایشیمیزی  
سکسته یه اوغرادن جرأتکار ؟ » بکچی قارداش  
کورولتوسنزه قاپوی آرالار وقلجنگ اوچنی  
نامزدک عریان کویکنسه دایره رق قوتالی برسسه :  
— معبدك قاپوسنی زورلامغه جرأت ایدن  
کستاخ کیمدر ؟

مدهش قارداش — ساکن اولکنز قارداشم !



کیمسه سزک رأیکز خلافتنه بو محل مقدسه کیرمک مقصدنه دکدر .  
 قاپویه اوران آدم، ضیا ایستهین بریابانجیدرکه مطلوبی متواضعانه بزم شایان حرمت لوجه مزدن طلب ایتمک کیش .  
 قاپو، آچیلدینی کبی ینه کورولتیسزجه قبانیر .  
 ایچردن ایکنجی مبصر متهیجانه :  
 — برنجی مبصر قارداش ، مدهش برادر معبده بریبانجی ادخال ایتمک ایستیور .  
 برنجی مبصر دها بیوک برهیجان ایله :  
 — محترم ؛ مدهش قارداش ، لایق کورلدیکی تقدیرده آرمزه قبول ایلمک آرزو ایدن بر یبانجی تقدیم ایدیور .  
 محترم ، مدهش ، ظنیدار برسسله :  
 — قارداشلر ؛ قلدیجلیکیزی قوشانیکیز! معبدک قپوسی اوکنده بریبانجی بولتیور . . .  
 نه ادعا ایدیور ، نه ایستیور ؟  
 برنجی مبصر — ضیا ایستیور ، برشی ادعا ایتمور ، یالکیز نیاز ایدیور .  
 محترم — نه اولورسه اولسون ؛ بویولده برلطفه نائل اولغی اید ایتمیکی ایچون مطلقاً بیوک برکتاخدر .  
 مدهش قارداش ، حالاقاپنک طیشاریسنده ونامزدک قولندن طوتهرق :  
 — قارداشلر ، بویابانجی حر وحسن اخلاق صاحبی برآمددر .  
 ایچروده کی ایکی مبصردن ایکنجیسی برنجیسنه

برنجیسی محترمه بوسوزلری عیناً تکرار ایدرلر .  
 محترم — مادامک مدهش قارداش بویله سویلیور ، بویابانجینک اسمنی ، یاشنی ، مسقط رأسنی ، مسلاک و صنعتی ، اقامتگاه حاضرینی سؤال ایدیکنز .  
 بکچی قارداش قاپو آرتنه ندن مدهش قارداشه بوسؤاللری ایراد ایدر .  
 مدهش قارداش نامزدک برینه اعطای جواب ایدر .  
 بوجوابلرده عینی صورته محترمه تبلیغ اولنور .  
 محترم — صور بوجراتکاره : نیتی حقیقه ماصونلرغه قبول ایلمک می در ؟  
 محترمک بوامری ، وسائظ معلومه ایله مراجعت ایدنه تبلیغ و آلتان جواب ینه او واسطه لوله محترمه ایصال ایلدکن سوکرا ، محترم :  
 — ایچری براقیکیز .  
 برنجی مبصر — ایچری به براقیکیز .  
 ایکنجی مبصر — [ بویوک اهل حبره به ]  
 خارجینی ایچری به براقیکیز .  
 اهل حبره قارداشلردن بری ، بر آلت مخصوصه ایله جسیم کلیدلرک آچیلمه سندن منحصلا صدا چیقاردینی هنکامده ، بکچی قارداش قاپویی آچار .  
 دهشتلی قارداش ، قولندن طوتمقده اولدینی نامزده :  
 — آتلا نه جق برکوچوک حندق وار . بجاغکی براز آچده آتلا .  
 دیر . ایچری کیررلر . هرکس سکوت ایدر .  
 برنجی و ایکنجی مبصرلر بربرینی متعاقباً :

— خارجی ایکی مفرزه آراسنده در . « دیرلر . نامزدک دخولندن سوکرا قاپو ، تکرار قبانیر بویوک اهل حبره ، نامزدک صدرعریاننه تکرار قلدیجک اوچنی طایار .  
 رئیس — خارجی ! کوکسکک اوزرنده نه حس ایدیورسک ؟ کوزلرکده نه وار ؟  
 نامزدک ویره جکی جواب ، دهشتلی قارداش طرفندن اونک قولاغنه سویله نیر ، اوده آلدینی جوانی رئیس سویلر و دیر :  
 — بر قالین باغ ، کوزلرمی اورتیور . کوکسکک اوزرنده بر سلاح اوچی حس ایدیورم .  
 — افندی ! خیاتی جزالندیرمق ایچون دائماً حاضر اولاز بوده میر ، افراندن اولمق ایسته دیکک جمعیه اهانت ایتمک بدبختلغنه دوچار اولورسهک ، قلبکی یرتاجق اولان پشیمانلغک رمز و اشارتی در .  
 کوزلریکی اورتن باغ ، تعصب و جهل ایچنده قالان آدمک معنا اعمی بولندیغنه ایهام و علامتدر .  
 [ بر آن سکوتدن سوکرا ] جمعیت مزه دخول ایده جکلردن آرادینغمز اوصاف : صفوت عظمی مطاوعت مطلقه ، و هر حاله مقاومت ایده جک ثبات در .  
 شیمدی سزه صوراجغ سؤالره ویره جکلکیز جوابلر ، حقه کیزده ندوشومه من لازم کله - جکلنی بزه بیلدیره جکلدر . « بوندن سوکرا برنجی استتطاق باشلار و آرتق جوابلری نامزدک

قولاغنه کیمسه سویله من ، تالقای نفسندن ویرر . بوسؤاللر شونلردر :  
 بویابه کلکدن مقصدکیز نه در ؟ عجباً بویابه سزی سوق ایدن افکار ایچنده ، فضاه بر درجه ده مراق و تجسس فیکرلری بولونماسین ؟ فران ماصونلق حقننده نه فیکرده بولتیورسکیز ؟ سر بستیجه جواب ویریکیز وبالخاصه حقیقی سویله ییکیز . کچیرمکه مجبور اولدیغیکیز امتحان و تجربهلر ایچون حاضر میسکیز ؟  
 بزم آرازنه کیرنلرک درعهده ایتمکلری تعهداتی بیلورمی سکیز ؟  
 سزی بولوجه به تقدیم ایدن کیمدر ؟  
 بو آدمی مدت میدن بری طانیور میسکیز ؟  
 بو آدم ، ماصونلرک نه یابدقلری حقننده سزه معلومات ویردی می ؟  
 قاپالی اولدیغیکیز او طهده کوردیکیکیز شیلر ، سزده نه کبی تفکرات ایقاع ایتمدی .  
 ایچنده بولندیغیکیز حال حقننده نه کبی مطالعه ده بولونیورسکیز !  
 قبول ایدیه جک نامزدک حین دخولنده غربب کورینه جک بر طاقم احوالک اجراسنی موافق بولان جمعیت حقننده فیکریکیز نه در ؟  
 شواعتاد و تشبیکیز صاقین براز خفیفلکله یایلمش اولماسین ؟  
 شوا ایچنده بولندیغیکیز عجز وضعف حالی سوء استعمال ایدیه بیله جکلردن قورقورمی سکیز ؟  
 سلاحسز ، مدافعه سز ویاری یاری به چیلاق

اولارق ، نفسکیزی ، طانیدیغکز اشخاصک  
کیفنه تسلیم ایدیورسکیز ؟  
شو کچیردیگکز امتحان اخلاقی ، سزجه بعض  
اندیشه لره باعث اولیورمی ؟

رئیس بوسواللرک هریرنی نامزده صورده قجه ،  
جواب ویرمه سی ایچون وقت براقیر . وجواب  
آلدقجه ، نامزدک سویه سنه کوره ملاحظت  
دزمیان ایدر . رئیسک الکز یاده اصرار ایتدیکی  
سؤال ، نامزدک فران ماصونلر حقنده نه دو -  
شوندیکنی او کرمک ایچون صور دینی سؤالدر .  
صور دینی سؤالره جواب آلدقندن سوکرا ،  
رئیس ، جدیتله دیر :

— افندی ! فران ماصونلق ؛ کندی کندینه  
نشأت ایتمش بر جمعیتدر . پرنسپینی «عقل» دن  
آلیر و بنا برین عمومی در . اونک کندینه مخصوص  
بر منشأی وارد زکه دینلرک منشأ لریه قاریشد  
یرلماق لازمدر . بوجمیت هر کسه حریت  
اعتقاد و اقتدارینی بخش ایتدیکی حالده کندیبی  
ادیانک تحکمندن قور تولمشدر . هر نه قدر عقیده  
اصلیه سی لایغیر ایسه ده ماصونلق هر شیدن  
اقدام ترقی پرورددر . و تجری حقیقه هیچ بر  
حد چکمز .

رئیس ، بوندن سوکرا ، موافق بولورسه  
نامزده بر قاق سؤال دها صورار . بوسواللر ،  
نامزد حقنده اجرا ایدیلن تحقیقاتک کوستره چکی  
لزوم وشکله کوره ترتیب اولنور . بعده آیین  
قبول دوام ایدر ، رئیس ینه سوزه باشلار :

— باشلادیغکز ایش حقنده ، نه قدر دوشو -  
نسه کز آذرر . سزه تکرار سویله رم که دهشتلی  
امتحانلر کچیره جکسکیز . معروض اولاجغکز  
تهاسکلره مقاومت جسارتی حس ایدیورمی -  
سکیز ؟

نامزد ، جواب تصدیق ویردیکی تقدیرده  
رئیس دیرکه :

— اویله ایسه آرتق بن سزدن مسئول  
اولامام [ بر آن توقندن سوکرا ] دهشتلی  
قارداش ! بوخارجی بی معبدک خارجه کورتوریکیز ،  
بزم اسرامزه واقف اولمق ایسته یئلرک کچمک  
مجبوریتده اولدینی یرلره اونی کورتوریکیز .  
بوامر اوزرینه نامزد ، درشتانه بر صورتله  
یاقلانیر و معبد خارجنده کی حولی به سوق ایدیلیر .  
اولجه یاپیلدینی کبی ، اوراده دخی ، بولندینی  
یری تعیین ایدمه مه سی مقصدیله دولاشدیریلیر ،  
ونهایت ایکی قانادی آچیلمش اولان معبد قاپوسنک  
اوکنه کتیریلیر .

قپونک اوکنده . ایکی قوتلی ماصونک طوتدینی  
قالین کاغددن یاپیلمش بر پرده بولنورکه بو ، آت  
جانباز خانهلرنده سواریلرک ایچندن کچدکاری  
کاغذلی چنبرلره بکزرر .

دهشتلی قارداش — بوخارجی بی نه یایمق لازم؟

محترم — مغاره یه ادخال ایدینسین !  
بوامری متعاقب ایکی قوتلی قارداش ،  
نامزدی یاقلادقلری کبی بندن قالب بروب کاغذلی  
چنبره دوغری فیزلادیرلر . قاپونک ایچ طرفنده

اولان برشیلته نک اوزرینه دوشور . بونک اوزرینه  
معبدک قاپوسی کورولتولرله قاپانیر . قاپوقاپانیرکن  
برده میرخلقه ، دیشلی برده میره چارپیلار  
کویا ایزی کلیدلر اناختارلانیورمش کبی صدالر  
چیقاریلیر .

هرکس ، سکوت ایچنده قالیر .  
نامزدک ، کاغذلی چنبردن کچوب اوزرینه  
دوشدیکی شیلنه ، یره قونیلیر ، نامزد بوشیلته  
اوزرنده یوزی اوستی یاتمده ایکن رئیس ،  
محرابه شدتلی بر طوقراق ضربه سی آتقدن سوکرا :  
— خارجی بی قالدیریکیز ، ایکنجی مبصرک  
پاننه کوتوروب دیز چو کدیریکیز .

امیرنی ویریر . بوامر در حال اجرا ایدیلیر .  
رئیس — ای خارجی ! سنک حقکده هر  
شیدک محرکنه رفع ابده جکمز ادعیه وتمنیاته  
اشترک ایت . [ عمومه خطابله ] قارداشلرم !  
کائئاتک معمار اعظمی [\*] حضورنده تذلل  
ایده لم . اونک عظمتی و بزم کوچوک کیمزی  
تسلیم ایلیه لم . روحلرمزی و قلبلرمزی حقانیت  
دائرة سنده طوتالم . واعمالمزله اوکا قدر یوکسلمکه  
چایشه لم . او ، برو نامتناهی در . بذاته موجوددر .  
وهرشیده وهر یرده متظاهردر . وهرشیدر .

ای معمار اعظم کائئات ! معبدکده اجتماع

[\*] ماصونلر ؛ بومرتبه لرده یعنی چراق ، قالفه  
واستاد درجه لرنده ذات اچل واعلانک اسمنه معمار  
اعظم اطلاق ایدیورلر ؛ لکن بومعمار اعظم دن متصدنه  
اولدینی اترک تمامی مطالعه ایدلر کدن سوکرا کلاشیله جقدر .

ایدن صلح عمله سی حمایه ایتمک لطفنده بولوک .  
اونلرک صداقتی جانلاندریر . احتراصاته قارش  
مجاهد لرنده اونلرک روحنه قوت ویر . اونلرک  
قلبی عشق فضیلتله شعله دار ایت . وسنک اسمکی  
تقدیس ایتمه لری ، سنک قانونکه رعایت ایله  
بو قانونک دائره سی توسیع ایله مه لری ایچون  
اونلره فصاحت وثبات ویر . بوخارجی به لطفکی  
ارزان ایت ، وکچیره چکی امتحانلرده اوکادست  
حمایه کی ارزان ایله . بویله اولسون ! آمین !

حاضرون — آمین !  
رئیس — خارجی ! جمیته کیرمک فکرنده  
ثبات ایدیورمی سکیز ؟

نامزدک ویره چکی جواب موافقت اوزرینه  
ایاغه قالدیریلیر .

رئیس — مادامکه اوله در ، سکا دلالت  
ایده جک اولان یدمجھوله تسلیم عنان ایت .  
دهشتلی قارداش ، نامزدک الندن طوتوب  
پیکه یه دوغری کورتوریر . هرکس سکوت  
ایتمکده در .

رئیس — خارجی ! بن بوراده کیرمک ایسته .  
دیگک جمعیتک وکیلیم . جمعیت طرفندن اعضاسی  
میاننه دخولکه مساعده اولونمازدن اقدام ،  
بن سنمک قلبکی تدقیق ایتمک و اخلاق حقنده کی  
فکرلریکی بیلیمک ایسترم . شیمدی سکاصوراجم  
یکی سؤالره صافیتله جواب ویر .... واولا  
صورایم که :

برتهاسکده مده شه سنی تهدید ایتسه ، کیمه  
کوه و نیرسک ؟



ماصونلر ، قالفہ درجہ سنہ چیقاردقلری آدلرہ شویله برماصال نقل ایدرلر : ۱۷۴۷ سنہ سنہ ، انکلترہ تحت قرالسنہ ادعای حقوق ایدن « شارل ادواردستوارت » ، « آراس » شہرندہ بر « صلیب کلکون » ماصون انجمنی تشکیل ایتشدیر .



محترم ، طوقاغیله نامزدک آلتنه اوریر . عن زمانده ایکی اهل حبره قارداش نامزدی یا قالا یهرق تابوتک ایچنه آتارلر



نامزد ، بوسؤاله ، مقتدر اولدینی جوابی  
ویریر . رئیس ، جوابه کوره سرد ملاحظتدن  
صوکر :

— امتحان معنوی به باشلايه جغز . اوتوریکز  
افندم . دیر .

نامزدك آرقه سنه قیریق آیقلی اوستی چیوی  
اوچلریله دولو بر اسکمله قونولیر . رئیس  
سؤاللری صورار . نامزد مقتدر اولدینی شکلده  
جواب ویریر . رئیسك صوردینی سؤاللر شونلردر :  
جهالت ندر ؟ نیچون جاهلار عنادجی ،  
حدتلی و تهلمکلی اولورلر ؟ — تعصب و خارقه  
پرستی حقنده کی فکر کزی سویلمی سکیز ؟  
— خطاندر ؟ — اعتقادات واهیه مانکیلیریدر ؟  
— یلان ندر ؟ — شهوات ندر ؟ انسانه  
فائده لی می درلر ؟ — کورنك ندر ؟ — علم  
اخلاق ندر ؟ — قانون ندر ؟ و قانون طبیعی  
ندر ؟ — فضیلت ندر ؟

ناموس ندر ؟ — بارباراق ندر ؟ — سیات  
ندر ؟

نامزدك ویره جکی جوابلره مقابله صدندده  
محترم طرفندن سرد ایدیلن ملاحظتدن «تعصب  
و خارقه پرستی» حقنده کی تعریفلری بورایه  
نقل ایتمکی فائده سز کور میورز . محترم دیرکه :  
— تعصب ، بر مذهب مجنوناندر ، قدسیت  
شکنه صوقولش بر خطادر . بو ، عقلی افساد  
ایدن و خدایه یارانق امیلله بر طاقم اعمال  
مقدوحه یه سوق ایله یین بر تهیج دینی در . بوسبیه

مبنی «تعصبك چیاغینقلری» سوزی زبازرد  
اولشدر . تعصب ، برضالت معنویه ، برمرض  
ذهنی درکه مع التأسف ساری در . بر مملکتده  
تعصب کوکلشدن صوکر قاعده کلیه ایمش  
کبی حجت حکمنه کیرر . بو حجت نامنه درکه  
متعصبلر بیکلره معصومی «اوتودافه» دینلن  
ملعون بر اشکنجه ایله آتسه یاقشلردر . بر فکرک  
غلبه سی ، بر تصورک موقع فعله وضعی وسائر  
ایچون صرف ایدیلن مقدرته دخی مجازاً  
«تعصب» نامی ویریلیر . اکثر تعصبلر ده تهلمکلی  
اولان سوء استعمالدر ، زیرا اگر تعصب اولمازسه  
انسان بویوک ایشلره موفق اولماز .

لکن کور تعصب دینی دن قاجالم و اوکا  
قارشی قویالم . خارقه پرستی ، یلان بر مذهبدر .  
یاکلش آکلاشیلش ، بوش قورقورلره دولو ،  
عقله مغایر و خدا حقنده ایدینلمه سی لازم  
افکاره ضد بر مذهبدر . [\*]

خارقه پرستی ، جاهلارک ، قورقورق روحلرک  
و حتی فقسدان تدقیقه اعتیاد بووندیر یغندن  
کندی قورتارامایان علملرک دینی در . اکثر ایدیان ،  
خوف و دهشت طرفندن ایجاد و ابداع ایدیش  
و تعصبه کور یو ریجی خارقه پرستیدن باشقا برشی  
دکلدر . تعصب ، روحی اعلا وارقا ایده بیلیر ،  
خارقه پرستی ایسه اونی تذلیل ایدر . کرکک تعصب  
[\*] دینزلکی آکلاشیلان ماصولره الهیدن  
بحث ایداز .

و کرک خارقه پرستی ، سعادت خلقک اک بویوک  
ایکی دشمنی در .

یلان حقنده ماصولر طرفندن یاسیلان  
تعریف ، پک نازک بر قاجاماق یوانی حاویدر .  
محترم دیرکه :

— یلان شیلر سویله مک ، یلان شیلر نقل  
ایتمک دیمکدر ، یلان سویله مک دکلدر !!  
امتحان معنوی و اخلاقی ختامنده تجربهلر  
باشلار . رئیس دیرکه :

— افندی ، موافق جوابلر ویردیکیز ، سزه  
سویلدیکم شیلردن تمامیه ممنون اولوب اولمادیغکزی  
کمال صمیمیتله بیان ایتمه کزی رجا ایدردم .  
نامزد ، بوکاکندنجه بر جواب ویریر . رئیس  
بر وضعیت آلدقندن صوکر ، تکرار دیرکه :

— افندی ، معبدلر مزده اجتماع ایتمه مزک  
سببی ، تمایلات ردیئه مزه ؛ صولت احتراصآمزه  
حد چکمک ، جمعیتمزک خارجنده قالان خلق  
تشویش ایدن منافع سفیه نك فوقه چیقماق ،  
منافع اجتماعیه یه مغایر شهواتمزک شدتی تسکین  
ایتمکی اوکرتمکدر .

اصلاح حال ایتمکک بلافاصله چالیشمقدیر .  
انسان آنجق تمایلات و تعاملاتی بو صورتله  
تنظیم ایتمک سایه سنده درکه روحنه عرفان ، عین  
فن حیسات دینیلن بوموازنت تامه یی ویرمکه  
موفق اولور . فقط بو مساعی پک مشکل ،  
جمعیتمزده قبول ایدلدیککیز تقدیرده اجراسندن  
کری طورمه مقلغکیز لازمکلن بر طاقم فداکار

لقلره مفتقدردر . فارماصول اولق فکر واملنده  
ثبات ایدیورسه کز لاینقطع تکمل معنویکزه  
چالیشماق عزم قطعیننی اتخاذ ایتمه کز ایجاب  
ایدر ، حالا فکر کزده ثابتسکیز موسیو ؟  
نامزد جواب تصدیق ویرر .

محترم — او حالده کری قالان تجربهلردنده  
بر صورت مظهرانده حقیقه موفق اولدیغکیز  
حالده نه کبی شرائط داخلنده اسراریمزده واقف  
اوله جغکزی سزه بیلدیره حکم . . . موسیو  
هر جمعیتک بر طاقم قوانینی ، واعضاسنک ایفایه  
مجبور اولدقلری وظائف متقابله سی واردر .  
دائره شمولی نامعین اولان بر طاقم تعهدات  
آلتنه کیرمک پک احتیاطکارانه بر حرکت  
اولیه جتی ایچون ، سزکده درعهده ایده جککیز  
وظائفک نه اولدیغنی سویلمک بو محترم جمعیتک  
شان عرفانندنر . بو وظائفک بر نیجیسی آرا مزده  
ایشتدیککیز کشف ایتدیککیز بوتون شیلر  
حقنده تمامیه کتوم اولق ، ایکنجیسی ایجابات  
فضیلتیه رعایتکار قالمق ، خیر خواه اولق ،  
قرداشلریمزه یاردم ایتمک ، احتیاجلرینی تکمیله  
چالیشماق ، فلاکتلرینه شریک و دواساز اولق  
نصایحکیز ، عرفانکیز ، اعتباریکیزله اوللری  
ارشاد ، اولره یاردم ایتمکدر . خارجه مزیات  
نادره دن عد اولونان بو فضیلتلر فارماصولنق  
عالمده برر فعل اعتیادی ، یومی بر وظیفه نك  
ایفاسیدر ، وظائفککیز اوچنچی قسمی فارما-  
صولغک نظامات عمومیه سنه توفیق حرکت

بولوجه نك وبولو جهده حكمران مذهبك قوانين خصوصيه سنه رعایت و بوجعیت محترمه نك اكثریتی نامنه سزه تبلیغ ایدیلهن اوامری حرفیاً اجرا ایتمکدر . سزه فرماصونلغك باشلیجه وظائنی حقنده معلومات ویردم ، حالا املانکزده نابتقدم ، تجربه لره دوام ایتمکده مصره دیسکنز ؟

نامزد جواب تصدیق ویرر .

محترم — ده ایلاری کیمه دن سزدن نامو سکز اوزرینه یمین ویرمه کزی طلب ایده جکم . فقط بویمین مقدس برطاس اوزرینه اوله جق ، شاید قابکیز تمیز اظهار ایتدیکنز امل خالص ایسه کال انیتله بو طاسدن ایجه جکمکنز ، فقط تلبکنزده بر حمله ، بر فساد ساکنسه زنه اریمین ایتمه یکنز ، بالکس بو طاسی کندیکنز دن اوزاقلاشدیرکنز ، زیرا ایچنده کی مایهک مفسد قلبی انسانلر اوزرنده سریع ومدهش بر تأثیری واردر !

نامزد جواب تصدیق ویرر .

محترم [ مدهش قارداشه خطاباً ] — یابانجی بی محرابه یا قلاشدیرکنز .

مدهش قارداش ، نامزدی محرابك قدملری آشاغیسنه کتیرر .

محترم — قربانجی قارداش ، یلان یره یمین ایدنلر ایچون پک مششوم اولان یمین طاسنی یابانجی به ویریکنر !

مدهش قارداش نامزدك انه بر محور اوزرنده

دونه ن ایکی کوزلی بر طاس ویرر : بوکوز لرك بریسنده صو دیکرنده ظایت آجی بر مایع موجوددر .

محترم — یابانجی ، سزه سویله جکم شیئی تکرار ایتمک صورتیله مطلوب اولان یینی ایده جکمکنز . . .

« اوزرمده اجرا ایدیلهن بوتون تجارب حقنده تمامیله کتوم قاله جغه ناموسم اوزرینه یمین ایدهرم » نامزد بوسوزلری تکرار ایدر . در حال مدهش برادر نامزدك صاغ الینی قلبی اوزرینه قویدره رق طاسده کی صویک بر قسمنی ایچیرتیر .

محترم [ تکرار سرزه باشلار ] — شاید یینمه صادق قالماسه . . . تکرار ایدیکنر موسیوه ، نامزد صول انده حالا طاس ایله جمله نك بو قسمنی تکرار ایدر کن مدهش برادر خقیف بر تصدیق ایله طاسك اوست طرفنی محوری اوزرنده دوندیرر اوصورتله که آجی مایع نامزدك دوداقلری اوکنه کلیر . بو حرکت بر لحظه بصرده وقوع بولور .

محترم [ سوزینه دوام ایدهرک ] — بومایع آجیلاشسین . بز سم قانله انقلاب ایتسین . نامزد بوسوزلری تکرارینی متعاقب دوداقلرینی مایعه تماس ایتدیرر ایتدیرمز ، محترم شدتلی بر طوقاق ضربه سی ایندیرر و مخوف بر سسله — نه کورسیورم ، موسیوه ؛ خطوط وجهیه کزده کی بو آنی تحول نه اولیور ؛ وجدانکنز

قلبکنزک ویردیکی تأمیناتی تکذیمی ایدیور ؟ بولطیف مایع بر زهره می تحول ایتدی ؟ یابانجی بی اوزاقلاشدیرکنز . نامزدی ایتسه ققه ایکی ستونك آره سنه کتوررلر .

محترم — اگر بزی اغفال ایتمک مقصدنده بولتیور سه کز موفقیتدن قطعاً قناع امید ایدیکنر : نتیجه تجاربکنز بونی واضحاً بز کوستره جکدر . بکا اعتماد ایدیکنر ، اگر بویله بر فکر بکنز وارسه در آن چکیلمک حقکنزده ده ا خیرلی اولور ، شیمدی حالا کتمکده مختار سکز . نقط بر آن دو کرایش ایشدن کچمش بولنه جق . خیانتکنز حقنده حاصل ایده جکمز تماعت سزك ایچون پک مششوم اوله جقدر . اوزمان ضیای شمسی کوره کدن فراغت ایتمه کز لازم کله جکدر . یاه جکمکزی حقنده ای دوشونیکنر »

بوراده شدید بر طوقاق ضربه سی ده ایلر . محترم — مدهش قارداش ، یابانجی بی یا قلاشه رق تفکر صندالیه سنه آتیکنر .

مدهش قارداش بیوک بر عنف و خشونتله نامزدی ، آیاقلری صالنجاقلی قولتوقلرک آیاقلرینه بکنزه یین بر صندالیه اوزرینه ایتر ، اهل خیرلر صندالیه بی غیر مطرد حرکتلره و کوزلرینک باغی سبیله نه اولدیغنی آکلایه مایان نامزدی فوق العاده ازعاج ایده جک صورتده صاللاغه باشلارلر .

نامزد بوچیرکین وضعیتده طارطاقلانیرکن محترم تکرار سوزه باشلار :

— بزبورادن اوزاقلاشهلم قارداشلر ، بوآدم رجدانى مواجهه سنده یالکنز قالسین و کوزلرینی قاپایان قرا کالغه بر عزالت مصلقك حشیت نامی انضمام ایتسون .

دورت بش قارداش اوزاقلاشسیورلر کی آیاقلریله کوروتولر یاپارلر . ایکی دقیقه بویوک بر سکوت حکم فرما اولور .

محترم [ بردنبره ] — هی موسیوه ، اتخاذا ایده جکمکنز قرار ، طوته جکمکنز خط حرکت حقنده ایجه دوشوندیکنز می ؛ رجوع ایده . جکه دیسکنز ؛ یوقه بالکس تجربه لره دوام ایده جکمیدکنز ؟

نامزد جواب موافقت ویرر .

محترم — مدهش قارداش ، یابانجی بی یا قلاشدیرکنز اوکا ایلک سیاحتی یاپدیرکنز ، اونى سزك یداهتمکیزه تودیع ایدیورم ، صاغ وسالم اونى کیری کتیریکنر .

مدهش قارداش نامزدك الی طوتاروقالقیکنز دیهرک اونى صالنجاقلی صندالیه دن قالدیرر . نامزده شرقدن ابتدار ایدیلهرک جنوب طریقيله لوجه دورایتدیریلیر . بو برنجی سیاحت نامزد ایچون ظایت مزعج اولان بر سیاحت دوام ایتدیکی مدتجه زواللی به پک فنا اویونلر اوینانیر . اولا ظایت غیر برمشی ایله حرکت اولنور ، صکره بردنبره ظایت سرعتله قوشدیرلمغه باشلار . بردنبره توقف ایدیلیر . « باشکزی اکیکنز ، اوککنزده بر کوروار » دنیلیر .

اونك اوزرندن آتلا نیله جق برمانعه اولدیغنی بیلهرك صیچرامه سنی تیبیه ایدرلر ، یورو یوب طوررکن بر مردیون باصامانغه چیقماق ایجاب ایدیورمش کبی بردنبره « صاغ آیاغ کیزی قالدیریکنز » دیرلر. و خارجی فابرا آدیم آتهرق بعضاً دوشهر، تکرلنکار اوزرینه موضوع متحرک تحتلر اوزرندن یورور، بردنبره تحتلر آیاغنك آلتنده چوکر وزواللی نامزد بر اوچورومه دوشیور کبی خشیت طویار .

تجر به لرك الكغریبی ، الك مناسبتسزی « نهایتسز مردیودن » تعیر ایدیله نیدر . ایکی عمودی قولیس آره سنه موضوع دکرمنجی مردیودنی تصور ایدیکیز که قولیس لرك اورتیه سنده دونیور، قاییور . بو آلت ایکی قسمه آریلیر که بوسایه ده سر بست اولان قسمی اینمکه اولان قسمی اوزرینه موضوع قالیر .

خارجی کندی صعودی نك ، آلتك منتظماً اینه سیله تأثیرسز قالدیغنك فرقنده اولمایه رق تمادیاً چیقار ، بو تمز توکنمز باصاماقلری اولانجه قوتیله چقیدینی حالده اولدیغنی یردن بر قدمه یوکسامز . مردیوه نك یاننده راحتجه اوطوران مدهش قارداش ، خارجینك لندن طوتار و اوکا لاینقطع چیقاییورلر ، حسنی ویرمك ایچون دائماً قولنی صاللامقده دوام ایدر . نامزد « نهایتسز مردیودن » ده ممکن اولدیغنی قدر چوق توقیف ایدیلیر ، بو مناسبتسز لطیفه نك بعضاً یاریم ساعت قدر سوردیکی اولور . بیچاره خارجی کوکی طیقانمش اولدیغنی حالده

صولوق صولوغه چبالانیر ، بورام بورام تر دوکر . فضله بر آیم دها آتمغه اقتداری قالدیغنی زمان ما کنه توقیف ایدیلیر ، ونه ایتمه کنیش بر تحتوضع ایدیلیر . مدهش قرداش دیر که « بر آز غیرت ایدیکیز ، قوله نك تپه سنه چیقمه مزه آلتی ، قدمه قالدی . » خارجی صوك قوتنی صرف ایدره ك کنیش تحتنه نك اوزرینه چیقار . حاضر . وندن یکرمی قدری اطرافنی آلهرق جکر لرینك بوتون قوتیله اوفله مکه ، عظیم یلپازده لر صاللامغه بیوك روزکارلری ، بورالری تقلیده باشلارلر . مدهش قرداش - سطح بجردن بیك بشیور متره یوکسکده بولنیورز کندی کیزی بوشاغه آتیکیز ، دیر . نامزد بر پارچه تردد ایتدیگی حالده شدتله آرقه سنندن ایتیلیر ، و ایکی مترو ارتقاعدن اولجه مغاره یه ادخالنده استعمال ایدلمش اولان دوشکک اوزرینه دوشر .

بوایلک سیاحت دوام ایتدیگی مدتجه حاضر ون حال فعالیتده در . معبد بیوك بر کورولتی حصوله کتیرمکه خادم برچوق آلات و ادوات ایله تجهیز ایدلمشدر . قوم ایله مالی و بر مانیوه له واسطه سیله دونهن پرنج استوانه لر طولونك ولوله سقوطنی تقلید ایدر . سائر استوانه لر غایت کیرکین ایپک قماشلری شدتله حشیردانه رق روزکار ایصلقلری چالار ، طاوانه آصیلمش عظیم باقیر لوحه لر قول ایله اوچلرندن صارصایدیغنی زمان مدهش کوك کورولتیلری حاصل ایدر . حاضر ون اینسه مذبو حانه فریادلر ، چوجق ایکلتیلری ، وحشی

حیوان سسلری ، چیقاره رق ، اولوشه رق ، حایقیر . یشه رق احوالك دهشتنی برقات دها آرتدیر لرلر اوزمان بیچاره نامزد بیتاب ومضمحل غریبه سور و کله نیر ، اوراده اعاده قوت ایتمه سی ایچون برالکتیریق جهازینه عرض ایدیلیر .

بوشدید صدمه خارجی یه بر فریاد قوپارتیر . ایکنجی مبصر درحال اوزره رینه آتیه لر ق طو . قماغنی شدتله کوکنه ایندیرر .

ایکنجی مبصر - کیمدراو ؟ مدهش قارداش - فرماصونلر میاننه داخل اولوق ایسته یهن بر خارجی .

ایکنجی مبصر - بو طلبی عرضه ناصل جسارت ایتمش ؟

مدهش قارداش - زیرا بو آدم حر و حسن اخلاق صاحبیدر .

[ نامزد تکرار ستونلر آره سنه کتیریلیر ]

ایکنجی مبصر - اولیه ایسه کیرسین .

برنجی مبصر [ بر طوقاق ایندیرد کدن سوکرا ]

- محترم برنجی سیاحت نهایت بولمشدر .

محترم [ خارجی یه خطاباً ] - بو سیاحتی بکا ایضاح وسزده حصوله کتیردیگی تأثری افاده ایده بیلیر میسکیز . [ نامزد جواب ویرر ]

محترم [ تکرار سوزده باشلایه رق ] - موسیو

اجرا ایتدیکنز سیاحت تمثال حیات بشمدر . ولوله احتراضات ، تصادم منافع ؛ صعوبات تشبثات ، مشکلات امور ، سزی اضرازه منهنك رقبانك پیش عزمکنزه قوبدیغنی موانع ارباب

فضیلتی جریحه دار ایدن کینلر ، نفر تلر ، خدعالر ، فلا کتلر بوتون بوشیلر قولاقلریکنزی صاغیر ، سزی سرسم ایدن کورولتولرده ، کچدیکنز یولک عرض ایتمش اولدیغنی موانع وصعوباتده مند مجدر . حیات خارجیه یه مقدر اولان بوفلا . کتلردن احتمال سزده بر حصه آلدیکیز . جسارت ایدیکیز ، موسیو ، ماصونلق بوشیلره تحملی او کره تیر . وفلا کتلره قارشلی لطیف تسلیلر احضار ایدر .

محترم بویاضاحتدن صکره نامزده وصیتنامه سی واسکالتی اوطه ده کی کاغده یازدیغنی جوابلر حفته بعض سواللر ایراد ایدر . خارجی جوابلر نده بر معتقد اولدیغنی اشرا ب ایده جک صورتده اداره کلام ایدر سه کندیسنه جناب حقدن بحث ایدلر . زیرا بو ، نامزدی حاضر ونك بر قسمنی بالخاصه یقین بر زماندنبری جمعیه داخل بولنان قارداشلری رنجیده ایده جک جوابلر ویرمکه سوق ایدر . فقط خارجی اعتقادات دینییه یه مالک بولوندیغنی احساس ایدر سه اوزمان کندیسنه وولترک « ده بیزم » مسلکندن برلسان سنایشله بحث اولونور .

محترم - شیمدی مدهش برادر ، آرتق ایکنجی سیاحتیه باشلایه بیایرسکیز .

غربدن شرقه طوغری وشمال طریقله اجرا ایدیلهن بویکنجی سیاحتده نامزد برنجی ده اولدیغنی کبی از علاج ایدلر . او کنده هیچ رائل بولمندی کبی یکنه صداده - ضر ونك دمیر قلیجلرینك بر رینه سور توله سنندن متولد شاقیر تیندن عبارتدر .

افسانه « هيرام »



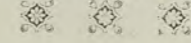
قابل ، چاموردن ياراديلان آدمك اوغللرينه ، ملك نوردن توارث  
ايتديكي عالي ذكاسيله خدمت ايديبور ، اونلره زراعت  
اوكره تيوردى ...»



افسانه « هيرام »



بلقيس ، سليمانه ديدى كه : بو آصمه ، نوح پيغمبر طرفدن ديكيلمشدى ،  
نوحك احفادندن بري ، اونى جزاسز قالارق يرندن سو كوب آتاماز .  
بوسيله منى سنك نسلكدن كلن صوك شهزاده ، سنك ايچون مقدس  
اولق لازم كلن بو اناجه چيويلنه جكدر !



غربه عودنده مدھش قارداش خارجي برنجي مبصرک يانہ کتورہ رک او موزينہ اوچ خفيف ضربه اينديرتير .

برنجي مبصر — کيمدر او ؟

مدھش قارداش — فرماصونلر ميانہ داخل اولق ايستہ ين بر خارجي .

برنجي مبصر — بو طلبي سرده ناصل جسارت ايتدي ؟

مدھش قارداش — زيرا بو آدم حر و حسن اخلاق صاحيدر .

برنجي مبصر — مادام کہ او يله در ؛ کيرسين و صو ايله تطهير ايداسين !

بو امر اوزرينہ نامزدک صول الی اوچ دفعه صوايله طولو بر قابه صوقيلير ، و صکره ينه ايکي ستون آرسنه کتيريلير .

برنجي مبصر [ بر طوقاق ضربه سي ايندير- دکن صو کرا ]

— بوايکنجي سياحت سزده نه کي تفکرات حصوله بادی اولدی ؟ [ نامزدک جوابی ]

محرتم — موسيو، بو سياحتده اولکندن ده آاز موانع و مشکلاته معروض بولنديکيز . بزبو ايکنجي سياحتده سزه راه فضيلتده ثبات ايديليرسه ايلرنديکي نسبتده صعوباتک تناقص ايدہ جکني واضح و جلي بر مثال ايله اکلامق ايسته دک . طريق خيرده ثبات صدای حفيفي آنجق ايشتديکيز ولوله غيظ و حسدی تدریجاً محکوم سکوت ايدر . قلیچ شاقيرديلری ،

فضيلتکار آدمک احتراصاتی اداره ، تمايلات خسيسه ي مغلوب ايچون اختيارينه مجبور اولديغي مبارزات متادييه ي کوسترر . ناصل اوچ دفعه آلدیگيز آبدست وجودیکزي تطهير ايتديسه فضيلتده او يله جه روحکزي پاک و ظاهر بر حاله کتيره جکدر . صو ايله طهارت مبدأ ازمانده باشلار . بو عادت، مصر قديم رؤسای روحانيه سي طرفدن معبدلرک اسراری ايچنده افنا ايدلش اولان شو ملاحظه اوزرينه مؤسسدر . « بز بر جر مک بار ثقتی آتنده دنيايه کليورز ، حیات، بر عالم اولده ايتديکمز کناهلرک بردار عذابيدر و حیات بو کناهک شائبه لوثيله آلوده قالدقجه بزم ايچون سعادت آره مق بر منی محالدر . اقوام آسيائيه ده کی تناسخ ارواح اعتقادينک خطيأتندن مبری اولان بوفکر، منطق و حکمت نظرنده مرغوبدر .

محرتم بوايضا حاتدن صو کرا نامزدک حجره تفکرده کی سؤالره يازديني جوابلر اوزرنده اصرار ايدر . بوافکاری بر آاز دهاتوسيع ايمه سي طلب ايلر .

محرتم — سزه بر طاقم سؤالر ايرادينه سوق ايدن سبب عادی بر حس تجسس ، بر حس غرور دکلدر . بز سرک افکار بکنزک جاسوسي دکلر ، وجدانکيزک ضعيف نقطه لرني ، حطالريني آره ميورز . بلکه هر شيدن اول سزي طانيق ايستيورز ، ذاتاً کنديکيزده کوردیکيز که بز سرک جوابلر بکنزه اعتراض ايميورز، ساده جه

ديکليورز، روحکيزک بويوک ککاري ني، يوک کک ککاري ني اولق ايستہ ين بر خارجي .

محرتم — بويله بر لطف عالی العاله نانايي ناصل ايمده جسارت ايديبور .

مدھش قارداش — زيرا بو آدم حر و حسن اخلاق صاحيدر .

محرتم — بويله ايسه علوله تطهير اولونسون تاکه لوٹ خارجيدن کنديسنده اثر قالماسون .

نامزد بشرقک قدمه لرني اينديکي اشناده مدھش قارداش اونی اوچ دفعه علولرله احاطه ايدر بو خصوصده استعمال ايتديکي آله «قورد

آياغي لامبه سي» نامی و يراير . قورد آياغي لامبه سي اوزون معدنی بر استوانه در که منتهاسنده دائره وی الشکل بر قالبورله محاط بر اسپرطو لامبه سي واردر . بو قالبورک دليککري استوانه نک

ايچنده بوتان قابل اشتغال بر توزه منفذ تشکيل ايدر، او صورتله که استوانه نک بر باشندن اوفلنديکي زمان بوتوزلر اسپرطو لامبه سنه کيده رک طو توشورلر

وقالبورک دليکلرندن علو صورتنده چيقارلر . بوتوز يوصون فصيله سندن کبريت - قورد آياغي تسميه ايديلهن نباتک عليه لرندن حصوله کلير .

برنجي مبصر — اوچنجي سياحت نهايت بولدی، محرتم .

محرتم — موسيو، سياحتکيز خانمه ايردی، کوردیکيز که صو ک سياحت اولکيلردن دهه چوق آاز زحمتلی اولدی . بوسزک واصل غايه اولق خصوصنده کوسترديکيز ثبات و متانتک مکافاتيدر . [ بوراده کوچوک بر توقف ]

کور مکه چاليش ميورز ، تاکه برقات دههاتعالی ايتکيز خصوصنده سزي تشجيع ايدلم . جبر نفس ايمه دن سويلکيز ، اي جهتلر بکنزي بزه کوستر مکدن قورقمايکيز . وجدانکيزده اجرا ايدہ جککيز تجربات واستکشافانده ايحباب ايتديکي تقديرده سزه يارديم ايدہ جکيز . سويلکيز موسيو حیات خارجيه کز اثناسنده هيچ بر علو- جذاب ، هيچ بر کوکل بيوککي کوسترديکيز ، هيچ بر دفعه منافع خسيسه سکزي استحقار ايتديکيز می ؟ عادل ، خير خواه و خير کار ، بصيرتلی اولديکيز می ؛ شيمدی ساخته محويتی بر طرف ايدیکيز ، بز سزي ديکله مکدن ، قيمت حقيقيه معنويتکزي تقدیر ايتمکدن ، اعماق روحکزه نفوذ ايتمکدن ممنون اولاجفز .

نامزد جواب ويرير .  
محرتم — مدھش قارداش ، خارجيه اوچنجي سياحتی اجرا ايتديريکيز .

بو اوچنجي سياحت عميق بر سکون ايچنده اجرا ايديلير ، زمين هر درلو موانعدن عاری اولديغي ايچون سربست خطودلرله يورونيائيز . نامزد جنوب طريقيله غربدن شرقه کيدر . شرقک مرديونلرندن چيقلاقدن صو کرا مدھش قارداش خارجينک النی طوتار و محترمک او موزينه اوچ خفيف ضربه اينديرتير .

محرتم — کيمدر او ؟  
مدھش قارداش — فرماصونلر ميانہ داخل



محترم — موسیو؟ سزی غیرت و جسارت تکزدن طولایی تبریک ایدرم و بو غیرتک زوال بولما ماسنی تمی ایدرم، زیرادها بعض تجربهلروار. افرادی میانه داخل اولوق ایستدیکیز جمعیت سزدن دها باشقه فداکارلقلر طلب ایده جاک مثلا بر کون بر جمعیت دشمننک جزائیدرلمه سی خصوصنده اشتراک و معاونتکیزه عرض احتیاج ایده جاک جمعیتک تأمین بقا و سلامتی ایچون قانکیزی صوگ قطره یه قدر دوکمه کری ایستیه جاک . بوکا راضی اولاجقمه دیکیز؟

نامزد جواب تصدیق ویریر .

محترم — موسیو و عدیکیزک عادی برسوزدن عبارت بولنمدیغنه قانع اولوق ایسترز . بو آنده طماریکیزک آچیلمه سنه راضی اولورمیسکیز؟ اولکی تجربهلرک کندیسنه هیچ بر ضرر ایقاع اتمه مش اولدیغنی کورن نامزد اکثریا جواب تصدیق ویریر .

مع مافیله نردد کوستره جاک اولورسه محترم بو ترددی پک یقین بر زمانده طعام ایتمش اولدیغنی ایچون قان آلمه نک مضر نتیجه لر تولید اتمه سی احتمالندن متحصل ظن ایدیور کبی کورینیر .

محترم :

— جراح قرداش نامزده یا قلاشهرق نبضنی یوقلایکیز » بر اهل خبره بووظیفه یی ایفا ایدر . و برقان آلمقده محذور بولنمدیغنی سوبلر . شو حلدله نامزد تردد ایتسین اتمه سین کندیسنه یکی بر قومدیا اوینانیر .

محترم — جراح قرداش، وظیفه کیزی اجرا ایدیکیز .

بر اهل خبره قرداش نامزدک قولنی یافالار و سیوری اوچلی بر دکنک پارچه سنی شدتله آنک اوزرنده تضییق ایدر. دیگر بر قارداش، التمه طو تدیغنی دار آغیزلی بر صراحی نی ایکرک قولک تضییق ایدیلهن یرینه بر پارچه ایلوق صو دو کر، صویک متباقیسنی ده نامزدک کندی قانی ظن اتمه سی ایچون کورولتی یله بره دو کر. بو عملیه ده بوسورنله نهایت بولور، و نامزدک قولی آسقی ده قالیر. لیکن قاره تجربهلرک آرتق نهایت بولدیغنه ذاهب اولماسین، دها قیزغین دمیر تجربه سی واردر .

محترم — موسیو، فرماصون اولان هر اجنبی آرتق کندی کندینک حاکمی اولماز . او کندینک ذکل بوتون روی زمینده انتشار ایتمش بر جمعیت مقدسه خفیه نک مالیدر .

اختلاف السنه نک بر ماصونک بر دیگر ماصون طرفندن طانمه سنه مانع اولماسی ایچون هر لوجه ده اوزرینه اسرارانکیز و رمزنی اشارتلر محکوک بر دمیر مهر واردر . بومهر آتشده قیزدیرلقدن صو کر جمعیه یکی داخل اولان قرداشک وجودینه باصیلیر و آنک اوزرنده سیلنمز بر اشارت وجوده کتیرر. وجودیکیزک آرزو ایده جککیز بر قسمنه بومهرک باصلمه سنه راضی اولورمیسکیز تا که بوشانلی مه ری قرداشلر بکیزه کوستره رک « بنده فرماصونم » دیمکه کسب استحقاق ایده سکیز .

نامزد جواب تصدیق ویریر .

« ماصون مه ری » عمله سی برچوق صورتلرده اجرا ایدیلیر .

قانون، نامزدک کوستردیکی قسم وجودک قورو برزایله اوغوانقد صو کره بویوک سرعتله اورایه بر بوز پارچه سی پایشیدیریله سنی امر ایدیور. فقط لوجه لرده اک زیاده مرعی اصولار شونلردر . سوندیریلهن شمعدانک دینی یاخود کچوک برقدحک کاغد یا قیهرق ایصیدیلان دینی آنک اوزرینه وضع ایتک .

بوده بتدکدن صو کر بر دیگر تجربه باشلار. بوسفر بریلان سوبیلهلرک نامزددن پاره ایسته نیلیر. فقط بو تجربه اولکیلر کبی بر قورقوتمه دن عبارت قالماز . پاره حقیقتاً آلنیر .

محترم نامزده خطاباً — فرماصونلر متعلق وظائفک ایکنجی دینی موقع تطبیقه وضع ایتک زمانی حلول ایتدی . متوفی قرداشلریمزدن برینک برقاب بیکه طول قالمش والیم برسفالته دوشمش زوجه سی بوسباحدن بری معاونتکیزی طلب ایدیور. محتاجین تخصیص ایدیلهن نقودی توزیعه مأمور قرداش شیمدی سزه کوندره جکم بوسفیل عالمه ایچون کولکیزدن قوپانی یواشجه کندیسنه ویره جکسکیز. دقت ایتدیکیزی موسیو؟ « یواشجه بیلدیره جکسکیز » دیدم . زیرا بر فرماصونک یاپاجنی خیرلر، اییاکلر، عجب وریا اثری اولمالی در . بر فرماصون ایچون اییلک، کیزی قالماسی لازم برووظیفه مقدسه در.

قلبکیزه وعین زمانده وسائلکیزه مراجعت ایدیکیز، تا که سزه توصیه ایدیلان طول قادیناه چوجقلر نه قارشنی ایزاز ایده جککیز لطفده، استطاعتکیزدن فضله برشی یابمش اولمایه سکیز . یزم طلب ایتدیکیز، شنقت واردانه کرجه تمکن اولان حد عدلدر .

اگر نامزده تردد و خست علامتی ظهور ایدرسه، قبول نظامی موجبجه رئیس، شو صورت نازکانه ده اسراراً تأکید طلب ایلر .

— انمدی، سزدن طلب ایدیلن بوسدقه، دها مقدس وظائفک اجراسنه مانع اولاجقمه، آرتق بر فضیلت صایلاماز. بووظائف: ایفاسنه سوز ویرلمش تمهدات، اعاشه ایدیه جک افراد عالمه، تربیه سی واجب اولاد، سفالنه چاره ساز اولونا جق اقربا و سائر در . ایشته بونلر، بزه طبیعت و وجدانک تحمیل ایتدیکیی ایلاک وظائفدر . بونلر حرکانی عدل قاعده لری اوزرینه بنا ایده جک آدمک داینلریدر .

بووظائفی یرینه کتیره سکیزین مروتلی کو. و تمکه قالدیشان آدم حقنده ندهوشونه بیلیر. سکیز؟ سزی، وظائف عمومی انسانیه حقنده تنویر ایتک آرزو ایتدم . شمدی ده ایلاک تکلیفمه کله لم : یوقاری ده صایدیغم وظیفهلرک اجراسنه حال کتیرمه دن، بکا تودیع ایتدکاری حلیاتکیزک قیمتی اولان آقچه نک بر قسمنی، مبحوث فقیرلره ویره یاپیرمی سکیز؟»

بونطق بلیغ احتیاطکارانه بی متعاقب، محترم امر ویزیر :

— مهماندار قارداش ، نامزدك ياننه كل ، وكنديسنه سويله ديكم امر خير اچون نه ويره چكنی آ كلا . « مهماندار قارداش ، نامزدك ياننه كير ، نامزد ، اونك قولاغنه ويره چكي صدقه نك مقدارینی سويلر . اوده يواشجه رئيسی خبردار ايدر . رئيس :

— اقدم ، بو محترم لوجه صدقه نری قبول ایدیور وسزه تشکرات عظیمه تقدیم ایلور . طول قادینه چوجقلر نك صافدلانه !! وموثر دملرندن امین اولکنز . «

ماصونلغك مساعده سنه مغرور آدیرم که نامزددن آلان بو مجبوری صدقه یه ، لسان انسانیت « دولاندر یجیاق » نامنی ویرر . نامزد ، تجاربه کلیرکن امور خیریه نامنه اون فرائق ویرمکه اجبار ایدیشدی . بویله ایکن یالاندن بر طول قادین وصافدلانه دعاری موثر چوجقلر ماصالیله نامزددن حیلله ایله پاره آلمغه باشقا اسم ویریه من . طول قادین ماصالنك اویدورمه اولدیغی ، هر نامزده عین حکایه نك تکرار ایدلمه سی وبوماصالك ماصون آیین کتابلر نده مطبوع بولمسیله ثابتدر . نامزدی قبول اچون اپیلان تجر به لر ، حاضر وندن ایسته ینلرک نامزده صوراجقلری سؤللردن صوکر ا ختام بولور . [\*]

[\*] ولایت لوجه لر نده بوتجر به لر ، بوقدرله ده بیتن . مثلاً : ماصونلر حضرت سلیم اندن قالان وحالابر

بوسؤللرک اکثریسی شایان خنده شیلردر . مختلف لوجه لر ده ایشیدیلن بوسؤللردن بعض نمونلر ذکر ایده چکنز :

« افندی ! مه دوزك [\*] صالی اوزه رنده بولونسه کنز ، نه یاپاردیکیز ؟ — افندی ، ظن ایدرمی سکنز که آی ، مسکون بولونسون ؟ مسکون ایسه اهالیسی هانکی دینه سالکدر ؟ — افندی ، اینه علتته مستعد بر آدم اچون ، یکن صوکر ابرقونطور اونك چاقی ایلده لینمه سی فائده لی می در ، دیر سکنز ؟ — افندی ، بر طوموز قصابنك قایسی ، بر برینه بتیشك ایکی چوجق دوغوردی . برینك ایکی چکری وار یوره کی یوق . دیگرینك ایکی یوره کی وار چکری یوق . عجب بو ایکنزدن هانکیسی قارداشنك روحنی حاملدر ؟ «

شوقدر وار که بوقیل سؤللر ، علی العاده نامزدلره صورولیر . اکر نامزد عالم سیاسته ، فنه ویاخود ادبیاته منتسب واهمیتلی اولورسه ، سؤللر ، نامزدك افکار اجتماعیه سنی اسقاندیل مقصدیله صورولیر .

ماصونلره حین اتساجده ، نشر ایتمکده اولدیغ « راهبان طرفدارلغی دشمنی » نام غزته ده ، غامبتا حیات اولان برکچی نك سودنی اچمک لری ادعا و کوزلری باغلی نامزده بو مبارک حیوانك مه سندن سود اچمک تکلیف اولونور . صوکر ا زوالی یه ، بر برینه .... کچی نك آرقاسی یالادیلر . [\*] اساطیرده منقول مخیل برصالی .

حقنده یازدیغ بر مقاله حقنده ، لوجه ده حاضر بر دو قنور طرفندن بعض سؤللر صورولدقن صوکر ا دیگر بری شویله برسؤلوردی : — افندی ، بر یاپان ، اوچورومك کنارینه طوتونمش ویووار لاتمغه محکوم بر حالده ایکن ، سزدن استمداد ایسه ، اونك حیاتی قورنارمق اوزره امدادینه قوشارمی سکنز ؟ بن — خایر ! بالعکس کنديسنه برده په آتهرق اوچورومه یووارلارم ! «

— بوجواب شدتلی آقیشلره نائل اولمشدی . کله لم صده : علی العاده وفوق العاده سؤللر توکندکن صوکر ا محترم نتیجه معرضنده دیر : — افندی کچیردیککنز تجر به لر ده مشهود اولان اعتماد و متانتکنزه مکافات ایتمکه متابلز . مع مافیله حقکنزده دهاردییه چک لری اولمادیغی ارقداشلری اولاجغکنز ذواتدن صورمغه مجبورز . نامزد لوجه دن چیقاریلیر . حقنده برشی دیه چکی اولان سویلر . بو مذاکره اوزون سورمز ، زیرا حقنده عدم قبولنی موجب برشی درمیان ممکن اولسه یدی ، نامزد ، امتحانه قبول ایدیلزدی . نامزد تکرار لوجه یه ادخال ایدلیکی وقت ، رئیس :

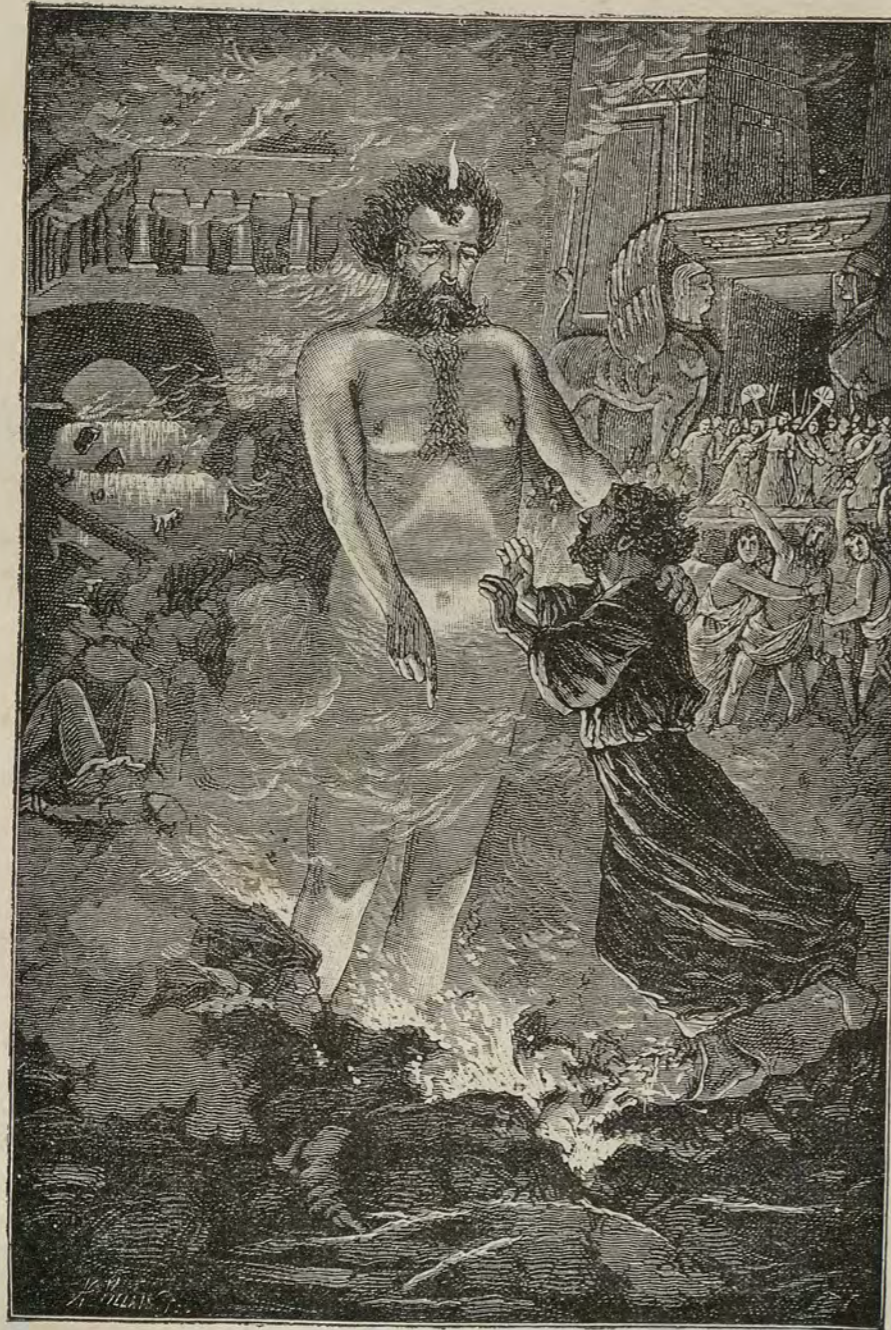
— دهشتلی قارداش ، نامزدی برنجی بهر قارداشه تودیع ایت ، تا که کنديسنه بر مربعک زاویه سنده آدیم آتاسنی « اوکره آسین ! « وصوکر اده ، تعهداتی عرض ایتمک اوزره اونی « شرقه » کوتوره چکسکنز . «

دهشتلی قارداش بوا مره تبعیت ایدر . برنجی مبصر ، یرندن قالقار ، نامزدی الندن طوتارنق « اوچ خطوه اسرار انکیز » ی آتاسنی اوکره . دیر . صوکر ا دهشتلی قارداش ، نامزدی شرقه کوتوریر ، باصامانلرینی برابرجه چیقارلر . تشریفات استادی قارداش ، نامزده بر پروکار ویزیر ، پرکارک براوجی نامزدك قلبی اوزه رینه دایا تمشدر . نامزدك النی محرابك اوزه رینه موضوع واوستنده بر کونیه وبرقایسچ بولونان ماصونلرک قوانین عمومیه سی اوزه رینه قویار . محترم :

— قارداشلرم ! قالقکنز ووضیعت آلیکنز ، قلیجیلر ، الکنزده بولونسون ، نامزد یمین ایده چکدر [ نامزده خطاباً ] افندی ، ایتمک اوزره بولوندیغکنز تعهدده ادیان ، اخلاق وقوانینه مغایر هیچ برشی یوقدر . بو یمین آغیردر ، بو یمینی رضای تامکنزله ایتمه کن لازم . موافقت ایدیورمی سکنز ؟ « نامزد ، جواب موافق ویرنجه رئیس :

— سزه یمین صورتی او قویاچغم ، صوکر ا سز « یمین ایدرم » دیه چکسکنز . یمین صورتی « بن [ اسم ومخلص سویله نیر ] معمار اعظم کائناتک وشو شایان تکریم مجاسک حضورنده ، بوتون حریمه مالک اولدیغم خالده ، بکا تودیع اولوناچق ماصون اسرارینی ، منتظماً ایشلین برماصون لوجه سنده وبرناموسلی ماصوندن ماعدا

افسانه هیرام

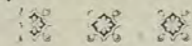


— بن سنک پدرلربکک پدری ، توبلقاینم ! —

افسانه « هیرام »



هیرام طرفندن هواده چیزیلن بر اشارت اوزدیرینه اوچیوزبیکه بالغ ، مختلف  
لسانلرله متکلم ، مختلف مملکتلره منسوب عمله دورت طرفدن قوشوب  
کلدیله ، و محاربهیه حاضر لائمش کی صیرالاندیلر .



کیمسه افشا ایتیه جکمه یمن وبونی علناوعن صمیم القلب تعهد ایدیورم .

قارداشلمی سهوه جکمه و عندالحاجه اونلره یاردم ایده جکمه یمن ایدیورم . اکر شو یمنه اهانت ایدرسم ، بوغازمک کسلیمه منه موافقت ایدیورم .

نامزدی یمنی ایتدکن صوکر ا یکی مفرزه آراسنه کوتوریلیر . رئیس :

— افندی ، ایتدیکنیز یمن مناسبته براندیشه حس ایتدیورمی سکیز ؟ یمنکنیزک مؤداسنه رعایت ایتک قوتی حس ایدیورمی سکیز ؟ نوره نائل اولدیکنیز وقت ، بو یمنی تکراره موافقت ایدیورمی سکیز ؟

نامزدک جوابندن صوکر ، محترم : -- هایدی ، عموم قارداشلمن ، وظیفه کنزی یاپیکیز .

حاضر اولان ماصونلر ، نامزدی احاطه وقیلجلرینک اوجنی قلبنه دوغری توجیه ایدر . ایکنجی مبصر نامزدک کوزلرنده کی باغی چیقارمق اوزره آرقه سنه کچر ، دهشتلی قارداش ، نامزده برمترو مسافه در النده کی « کبریت اوقی » لامباییه موقع آلیر . محترم :

— برنجی مبصر قارداش ، سزکه بو معبدک اوتاد اولیه سندن بریسی سکیز ، ماصونلقله خارجیلک آراسنده اجرا ایتدیکی مجادله دن شو

نامزد ، صبر و ثباتی سایه سنده مظفر چیقدی . اونی آرامزه کیرمکه لایق بولیورمی سکیز ؟ برنجی مبصر — اوت محترم .

محترم — اونک ایچون نه ایستیورسکیز . برنجی مبصر — ضیا ، نور . محترم — ضیا وجوده کلسون !

محترم طوقاغیله اوج آغیر ضربه اورور . اوچنجی ضربه دهه ایکنجی مبصر نامزدک کوزلرینی اورتن باغی چوزر . عین زمانده ، مدھش برادر « قورد آباغی » لامباسنه قوتله اوفله یه رک پارلاق برعلو حصوله کتیرر .

محترم — نامزد ، سینه کزه طوغری دونن قیلجلر ، فارماصونلرک اسرار وقوانینه رعایتکار قالدیکنیز تقدیرده حیاتکنیزک مشکل دقیقه لرنده اوتلر طرفندن مظهر حمایه و معاونت اوله جفکیزی اشعار ایدیور . عکس تقدیرده مدھش صورنده جزا دیده اولاجعکیزی ، فارماصونلرک بو قویم انتقامندن تخلیص کریان ایده میه جککیزی ینه بو قیلجلر سزه کوستریور .

محترمک ایندیردیکی برطوقاق ضربه سی اوزرینه حاضر ون قیلجلرینی ماصنه ک اوزرینه براقیر . محترم — مراسم رئیس قارداش ، یمنی تجدید ایتیه سی ایچون نامزدی شره کتوریکیز . نامزده ، معناد اولدیغی وجهله اوج چیراق خطوه سی آتدیریلیر . صوکر ا عادی خطوه لرله

محرابه سوق ایدیلرک عین وضعیته ، یعنی صاغ الی « جمعیت قوانین عمومی » کتبی اوزرینه موضوع اولدیغی ، صول النده ده براوجی آچیق کوکسنه خیفجه تماش ایدن برپرکار بولندبغی حالد صاغ دیزینی یره قویار . بتون حاضر ون آباغده ومرعی اولان وضعیته طورور .

محترم -- نامزد ، نوری مشاهده ایتیه کزدن اول ایتدیکنیز یمنکنیزی بلاقید و شرط تجدید ایدر میسکیز ؟

نامزد — اوت موسیو . محترم — یمنکنیزی تأیید ایتک زمانی کلدی . بو یمنی سزه تکرار اوقویه جغم و سز سوبله کلرمی حرف بحر ف تکرار ایده جکسکیز .

محترم یمنی تکرار اوقور و نامزد اونک سوز- لرینی تکرار ایدر .

محترم — بزم قوانین مخفیته مزه موافق اوله رق جمعیت رؤسای طرفندن سزه ویریه جک اوامره تامایله رعایت ایده جککیزی ده فضله اوله ره ، تأمین ایتلیسکیز . بوکاده یمن ایدر میسکیز .

نامزد — اوت یمن ایدرم .

محترم پرکار باشنه اوج خیف ضربه اوره رق -- پرکارک طوغری باغی بتون حرکاتکنیزی حیره طوغری توجیه ایتکیز خصوصنده سزه برمرشد اواسون [محترم ، علولی قنچ تعبیر ایدیلان قیورق قنچنی صول الیه قاورایه رق اوجنی اوکنده دیز چوکمش اولان نامزدک باشنه وضع

ایدر . صاغ الیه ده طوقاغی قنچک اوزرینه ایندیرمکی مهیا بروضعیته طونار . ] محترم — وقور برسبله — معیار معظم کائنات شرفه و جمعیت مقدسه من و بکا ویرلن صلاحیت عظیمه نامنه بن بوشایان حرمت لوجه تک محترمی سزی فارماصونلغه قبول ایدرم [ بوراده محترم قانچک اوزرینه خیف برضربه اورور . ]

قالکنز آباغ قارداشم . سزه قارداشم دیدم زیرا بوندن صوکر ابن وسائر اعضای جمعیت طرفندن بونام ایاه چاغیرلغه صلاحیت قازاندیکیز . کلیکنز سزه بتون قارداشلمر نامنه اوج پوسه قوندیردیم .

محترم نامزدی اول صاغ صوکره صول بناقلدینک بعده آغزندن اوپر . شاید نامزدک آغزی دالیله یاخود قوقولی اوله جق اولورسه نامزد ایچون بو پوسه یه قانلانماک بیوک برفدا کارلق اولدیغنی اعتراف ایتک ایجاب ایدر . فقط چاره سز قانلانیه جق ! بده محترم نامزدک کوکده سنک قسم اسفانه بیاض دریدن براونک طاقار . بو مختلف عملیات نهایت بولدقندصکره محترم شو صورتله اداره لسان ایدر :

— بزم همزده موجود اولان اونلکی سزده تقدیم ایدیورز . اک بیوک آدم لر ایچون بیله بو اونلکی طاقق برشرف عظمادر . بو اونلک سزه برفارماصونک دائما فعال برصوتده امرار حیات ایتیه می لزو منی اخطار ایدر . بزم برکوه مخصوصه من اولان بو اونلک سزه بزم آره مزده

اخذ موقع ايمك حقی بحش ايدر . [ محترم نامزده برجفت ارکک ایونی ویرر ] وسوزینه دوامه :

قارداشلر بکیزده سزه هدیہ ایتدیکی بوالدیونلری آلکیز . زنهار اونلرک بیاضلغنی تلوبت ایتیه سکیز .

برفارماصونک الدیری دایما پاک قالمیدر . [ محترم نامزده برجفت قادین الیدیونی ویرد کدن صوکره ]

لوجه مزه قادین قبول ایتوروز . فقط اونلرک ظرافت و فضیلتلرینه عارشی برنشانه حرمت اولمق

اوزره خاطر دلرینی اخیا ایتمکدن ذوق آلیرز . سز بو الیدیونلری اک شایان تقدیر کوردیککیز

قادینه ویریکیز . نامزد کندی الیدیونلرینی کیر .

محترم — قارداشم فارماصونلر بر برینی طایبق ایچون برطام کیزلی اشارتلره ، مقرر الفاظ و کله ته

اسرار انکیز تماشله مالکدیلر . باشلیجه ایکی نوع اشارت واردر . جمعیت اشارتی ، طائیشمه

اشارتی . جمعیتده منسوبیکیزی بیلدیرمک ایچون آیاقده طورمکیز و صاغ انکیزی کدنکیزک

آلته صول جکرکیز طرفنه وضع ایتمه کیز ، درت پارماغکیزی براشدیرهک باش پارماغکیزی

پرکار صورتنده آیره کیز وصول قولکیزی یانکیزه برافکیز لازمدر . بواشارت سزک اسرار

جمعیتی فاش ویمینلر بکیزی نقض ایلدیککیز تقدیرده برتیغ انتقامک بوینکیزی قوپاره بغنی

سزه اخطار ایدر . طائیشمه اشارتی ده شو صورتله ویریلیر .

کندیکیزه چکی دوزن ویرد کدن صوکره بر باش کسبور کبی بر حرکتله صاغ قولکیزی اموز بکیزک حداسنه قالدیرهق انقی بر صورتده

طوتدقندن صوکره سرعته بو قولی ایندیررسکیز . تماش شو صورتله اجرا ایدیلیر .

کمدیکیزی طانتدیرمق ایستدیککیز کیمسه نک الینی آلهرق باش پارماغکیزی شهادت پارماغنک

برنجی بوغومی اوزدرینه وضع ایدرو اووجینک ایچنه اوچ فسکه اورورسکیز . بوتماش اشارتی

برقارداش طرفدن سزه ویرلدیکی زمان مقدس کله نک سؤالی معناسی تضمن ایدر . پارولانامی

ویردیکیز بو مقدس کله ، ساراسرار انکیز کلامتک اک مهمیدر .

اونی اصلا تلفظ ایتمه هلی ویا زمانا ایدر . بز حتی بوکله یی مذهب کتابلر مزه بیله قید

ایتموروز . بوکله فارماصونلر بیننده شو صورتله تعاطی ایدیلیر . برنجیسی ایکنجیسنک قولاغنه

کله نک ایلاک حرفی ایکنجیسی برنجیسنه ایکنجی حرفی الی آخیره سولیک صورتیه اتمام ایدیلیر .

بوکله قوت معناسی افاده ایدر . اونک ایلاک حرفی قارشیکیزده کی شمال ستونک اوزده ندی

کوربیررسکیز . سزه قارداشلر بکیزک بریسی بوکله یی صورتیغی زمان شو صورتله اداره لسان

ایدرسکیز . بوکله یی نه سولیه بیایرم نه ده یازه بیلیرم .

آنحق هجالرم . بکا سز برنجی حرفی سولیکیز بنده سزه ایکنجی حرفی بیلدیریم .

[ بوراده محترم ونامزد حرف و بحرف

بوکله یی هجه لرلر . ] صوکره بزده برده آلتی آی کله سی واردر . هر آلتی آیده بر جمعیتمز

بوکله یی تبدیل ایدر . بواشارت ایکی کله دن عبارتدر ، سزده قارداشلر کزدن بری طرفندن

طلب وقوعنده بوکله لرد برینی اونک صاغ قولاغنه دیکرینی ده صول قولاغنه سولرسکیز .

[ محترم بوکله یی نامزده تلمیم ایدر . ] منتظم لوجه لردن هر برینی هر زیارتکیزده بو اشارتی

ویرم ، کیز ایجاب ایدر . سزه بغنه غریب ونا قبل ضبط کبی کورون بو اشارت ایله اعتیاد

قوتیه پاک یقین زمانده استینس پیدا ایدرسکیز . بز قارداشمونلر هر شایلی پرکار صورتنده تنظیم

وترتیب ایدرز . بونک ایچون اوچ ع دی ، بزم کلات حقیه مزدن معدوددر . سزه بریسی باشکیزی

صوردیغی زمانده دائم اوچ یا شنده ییم دی به جواب ویره جکسکیز . آ کلا شلدیمی ؟ بوندن صوکره

بکا خترم دی به خطاب ایده جکسکیز . نامزد — پاک اعلا محترم .

محترم — سزی فارماصون تلمیدی اولارق قبول ایدیورم . شمدی کیدیکیز نیم سزه تلمیم

ایتمش اولدیغ اشارت واسطه سیله کندیکیزی برنجی وایکنجی مبصر قارداشلره طانتدیریکیز .

اونلر سزک معلومانکیزی اکمال ایده جکلردر . تشریفات ریسی قرداش ، یکی قرداشکیزی

برنجی وایکنجی مبصر لره کتوریکیز . مراسم ریسی قرداش نامزدی برنجی مبصرک

یاننه کتورر . نامزد مقرر اولان اشارتلری ویرر . تماش اشارتی متعاقب کندیسنه تلمیم ایلدیکی وجهله پارولانی ویرر و مقدس کله یی هجه لر .

برنجی مبصر طوقاغنی نامزدک الله ویرر و محرابک اوزرینه اوچ ضربه اوردیرتیر . نامزد یینه

مراسم ریسی قرداشک دلالتیه ایکنجی مبصره کیدر . عین شیلری ایکنجی مبصر اوکندده

تکرار ایدر . ایکنجی مبصر اوچ ضربه نک ، برفارماصون معبدینه کیرمک ایچون شرط اولدیغی

سولر . کذلک آلیشلا مق ایچونده تعیین صورتله نک ایچنه اوچ ضربه اورولماسی لازم

کله یکنی ، یالکیز اوچنجی ده صول آیاغنک اوچنی شسته قالدیروب ایندیرمک ایجاب

ایتدیکینی بیلدیرر . بوندن صکره نامزده « مشی اسرار انکیز »

اجزا ایتدیربایر وایکی سونک ارده نه موضوع برطاشه اوچ ضربه ایندیرتیلیر .

برنجی مبصر طوقاغنی اوردوقدن صکره سوزده باشلار .

— محترم مقرر اولان کله لرده اشارتلر ، تماشلر پاک طوغری و مکلمدر ؛ تینده مش اسرار انکیز »

اجرا ایتدی وطاش اوزرنده چالشدی . نامزده ده الیسه لر مجوهراتی و چانطه سی اعاده

ایدیلیر . یالکیز باره کسه سی ، دخول مراسمی ایچون اعطا ایدیلن و ساخته طول ایله چو قیلرینه

ویرلن مبلع سبیه خیلدن خیلی به تخفیف ایتمشدر .

برنجی مبصر — محترم، نامزدستونلر آردسنده بولنیور .

محترم شدتلی برطوقاق ضربسی ایندیورر .

محترم — آیآغه قالمکیز ، وصیره دیزیلیکیز

قارداشلر . جمعیت مقدسه من و کا ویربان

صلاحیت عظیمه نامه شوایی ستون آردسنده

کوردیککیز . . . . . برادرمی محترم فرماصون

و بو محترم لوجه نك منسوبی اعلان ایدیورم

بوندن بویله اونی قارداش طایه جقسکیز و عمر

فرست دوشدکجه کندیننه معاوندده بولنه جقسکیز

کذک کندیسنک تمهد ایتیش اولدیغنی وظائفی

تمامها ایفا ایده جکجه قناعت کامله ایلدایانه جقسکیز

برنجی و ایکنجی مبصر قارداشلره سزک

ستونلر بکیز جوارنده کی قارداشلره جمعیت

محترمه سزک قیمتدار برشخصه نائل اولدیغنی

تبشیر ایدیکیز . بنده شرقرده اخبار کیفیت

ایده حکم اونلرده جمعیت سزک بوعضو کزیده سنک

رسم دخولنده بزه پیرو اولسونلر .

برنجی مبصر — ایکنجی مبصر قارداش، سزکه

جنوب ستوننی ترین ایدیورسکیز . جمعیت

محترمه مزه داخل اولان شخص فضیلتکارک

رسم دخولنه اشتراک سزکی دعوت ایدهرم . «

ایکنجی مبصرده شمال ستونی طرفنده بولان

قارداشه عین سوزلری تکرار ایدر .

محترم — اشاراتی تکرار ایدهلم قارداشلر !

[ بتون لوجه محترمی تقلید ایدر ]

هپسی بردن محترمی تقلید ایدرک « هوزه ، هوزه ، هوزه !» دییه باغیر لرلر .

مراسم رئیس قارداش، یکی قارداش ایچون

سوز ایست . و محترمک موافقتی اوزرینه نامزدی

علماً تشکر ایتیکه دعوت ایدر .

نامزد کندیننی قبول شرقره مظهر ایتدیکندن

دولایی عموم لوجه یه برقاچ کله ایله تشکر ایدر .

مراسم رئیس قارداش [ نامزده ] — شمندی

اشارات مقرردهنی احرا ایده جکیز . حرکاتی

دقتله تعقیب ایدیکیز . «

هپ بردن اشارتی اجرا ایدرک اوچ دفعه

آلایش یاپارلر .

محترم — مراسم رئیس قارداش، یکی قارداشمزی

شمال ستوننه کوتوریکیز . «

مراسم رئیس بواصری اجرا ایدر .

محترم — بوندن صوکر سز بوستون اوزرنده

دوراجقسکیز . بزم مساعیمزه اشتراکده ثبات

غیرت کوسترهرک فرماصونلغه متعلق فضائلک

اکتسابیله فرماصون اسرارینه نفوذ ایتیکه

وفارماعونلغک ارباب لیاقتدن دریغ ایتدیکی مراتبه

نائل اولمغه چالیشیرسکیز .

یریکیزه قارداشلرم . «

هرکس یرلی یرینه داغیر .

نامزد کوملکینی ویلکینی دوزلتدیکی ، بانطولنک

صوک پاجاسنی ایندیردیکی ، صول آباق قابی

وسترهنی کیدیکی صیراده براهل خبره کندیسنک

اوکنه ، اوزرینه یر ، هوا، صو، آتش کله لری

یازیلی بولونان بر آرمه قویار .

هرکس آرمه یی اوقور ، صوکر محترم ، نامزده :

سزی خطبه سیله ایقاضه مأمور اولان

خطیب قارداشه سوز ویرمزدن اول کنندی

کندیکیزی تنظیمه چالیشکیز .

سزه شاگرد لیککیز ائاسسنده سویله نیان

جمله لری خلاصه یه وسزه غریب کورونمش اولان

بعض رموزی ایضاحه مجبورم . بونلری قارشیلرده

دوران آرمه نك اوزرنده کورینیورسکیز : بر ،

هوا، صو، آتش یعنی خدمتک غنصر اربعه سی . . .

اولجه نامزدلر بو دورت مدهش غنصر لرک

تجربه لرینه تحمل کوستریمکه مجبور ایدیلر .

فنون جدیده نك تکذیب ایتدیکی بو قدیم

ویاکش اصول بزجه یالکیز برغننه رمزیه اولمق

اوزره قبول ایدلمشدر . بو بزه نامزد ایله قوای

طبیعتک مبارزه سنی اظهار ایدر . . . . . ضیای

شمسک نفوذ ایده مدیکی و مخوف و مدهش اشارت لرله

مالا مال حجره تفکر ، طوبراغک کندیسنک

اقامتگاه مؤبدی اوله جغنی اخطار ایدر . اساطیر

قیم ، ارضی « اورانوسک » زوجه سی « فاووسک »

قیزی : بحر محیطک والده سی اولان برالهه فرض

ایدر . اوزرنده یشادیه مز شو کرده کونشه اولان

نسبت مسافه سی اعتباریله سیاراتک اوچنجی سیدر .

شکلنی مدور اولوب قطبلرده برپارچه باصقدر .

ارضمز هر کون بخیل بر محور اطرافنده بر دور

اجرا ایدر . برنجی سیاحت رمزیه کز بعض

موانی افتخام ایتک صورتیله سزه هوا ایچنده

برکشت و کذار یاپدرمشدر . هوا ، قدمانک فهی

وجهله برغنصر بسیطدکلدر . یکریمی برنسبتده

اوقسیژن و تقریباً یتیش طقوز نسبتده ازوت

یک از نسبتده ده خامض قاربوندن ترکیب ایدر ؛

هواده صو بخاری دخی موجوددر . هوانک

نقلتی اولا « غالی » « کشف ایتیش و » « تورنسالی »

ده بو خاصه یی موقع ثبوته واردیرمشدر .

هوابتون ذوی الحیاتک دوام حیاتی ایچون

شرطدر . . . ایکنجی سیاحتده صوایله تطهیر

ایدلیکیز . قدما صوینی عناصر اربعه دن بری

عد ایدیورلر . صوسز اجسام عضوبه موجود

اوله ماز .

صو بزه اوچ شکلده تجلی ایدر : اک عمومی

شکلنی مایع حالتده بولنیشی در . بومایع تأثیر

حرارتله تجر ایدر ، تأثیر برودت ایله ده تصاب

ایدر و بوز اولور . صو « حساب اعشاری »

اصولنک قبولی زماننده واحد قیاسی نقلت تلقی

ایدلمشدر . برغرام ، برساتیمتر و مکعبنده صویه

معادلدر .

اوچنجی سیاحتک سزی آلورلر آردسندن

یکپردی . ازمنه قدیمه ده کاهلر ، آتشی بتون

موجوداتک منبئی وماده اصلیه سی اولان بر قوت کبی

تلقی ایتشدردی .

قرون وسطی فلسفه سی آتشی عناصر اربعه دن

بری تلقی ایتیکده دوام ایتدی . یالکیز اون

سکیزنجی عصر واسطنده درک « لاواز » یه

اختراق نظریه سنی کشفنه موفق اولمش و متفکرین

## افسانه هيرام



« اوچ خاڭن قالفه ، جنایتک ایزلرینی کیزله مک مقصدیله هیرامک  
جسدینی لبنان طاعلرینک خالی اراضیسینه دفن ایتدیلر . »

## افسانه هيرام



« هیرام وبلقیس آراتق هر دورلو ترددن وازکچرلر . روحنواز  
طبیعت قارشوسنده یکدیگرینی ابدیاً سوک ایچون عهدایدزلر . »

حاضره، آتشی برغنصر مستقل کبی تلقی دن فارغ اولمشلردر. بوبرغنصر، بر موجود، بر ماده دکلدر. فقط بر طاقم ترکباتک و حرکاتک محصله سیدر. بو کله ضیا و حرارت دستوری افاده ایدر. « فرماصونلق اله کچیردیکی رفاه ثروت و هیچ اولمازسه رفاه حال صاحبی جهلایی مفتون و اغفال ایتمک و کندیسینی بر مؤسسه علمیه صورتنده کوسترمک ایچون حکمت و کیمیانک اک بسیط، اک عمومی بعض حقایقی محترم واسطه سیله افشا ایتدیرر. بو کوزل و مفیدشیلری سویله یین محترم، اکثریا سوزلرینک دورته اوچنی کندیده آکلاماز. بو نطق هر کسک فوقده بر موقع اخذ ایدن محترمک اوکنده صاقلی ردفتک ایچنه بویوک حرفلر ایله یازلمشدر. هر رسم قبولده محترم عینی شیلری تکرار ایتدیکی و نطقده غایت بویوک حرفلره یازلمش بولندیغی ایچون کندیلکنندن ایراد ایدر. ییورمش کبی کورونمکده دوچار مشکلات اولماز. نامزد احمقجه برشی اولورسه بو وسعت معلومک فارشیشنده متحیرانه کوزلرینی آچار و کندیسینی بویوک بر عالم اوکنده ظن ایدر. ماصون تریبه نی اکمال ایتمش اولمق ایچون القا ایدلمسی لازمکلن بعض افکار سحیفه و باطله یی بر جاهله حقیقت محض صورتنده قبول ایتدیرمکه بوساخته نطق باغاً مابلغ کفایت ایدر. اکثریا بنم «فرانسز شان و شرفی محبانی معبدی» نامنده کی لوجه مده

وقوع بولدیغی کبی بعضاً بو بویوک هیئتشناس، بو معظم کیمیا کر، لسان فرانسوی قواعدینک جاهلی بولنور. اوزمان بوتون بوحقایقی اولیه یا کلاش شیوهلی بر لسان ایله بیان ایدر که قهقهه لراه کولمه مک قابل دکلدر. بوسم مطمئن و محتمل سنده ایراد نطق ایدن یالکز محترم دکلدر. محتره: صو، آتش، هوا حقنده کی نطقی آتام ایتدکن صو کرا سوزی خطیب قارداشه براقیر. ماصون لساننده معماری پارچه نامی ویریلن بویکننجی نطقدن بحث ایتیه جکم. زیرا بونک بر صورت رسمیه سی موجود دکلدر. خطیب قارداشک نطق همان هر زمان عینی موضوع اوزرینه اولمله برابر تفصیلات جهندن دائمه کیشمر. لوجه خطیبلی بوقواعده دائماً رعایتکار قایلیرلر. انئی قبولده بکا صاحب ذکا و فطانت یر کنج، رهبرک ایتدی. ظنمه قایلرسه بکا دلالت ایدن بو استادلرک ماصونلغه مخصوص فصاحت فوق العاده لری بر طاقم رسائل منتخباتدن تعلیم ایدیلوردی. حقیقه شوق عظیم کتبخانه سنده « ماصون ضیافتی، قورد یاوریلرینک صورت قبولی اصول» کبی قبوله دایر بر طاقم خطابه مجموع لری کوردیم. بکا، بو مجموع لریک، مخبرات ایچون ولزوم کوریلن بتون مکتوب نمونه لری محتوی « مکمل منشائی مجموع سی» ایله بک بویوک بر جهت مناسب لری وار کبی کوروندی.

فقط بز شیمدیلک قارلرجه بویوک بر استفاده یی موجب اولیه جق بوکا دایر تفصیلاتدن واز کچلمده شا کردی حیرتدن حیرته دوشورن قبول اینلرینی آتام ایدلم، خطیب تبلیغات بلیغه سننه ختام ویردیکنده محترم اوکنده کی کرسی به طوقاقله شدتله اوچ ضربه اورور و بتون قارداشلر کبی اوده آیغه قالقارق دعا ایدر بر راهب کبی اللری آچار و بک بویوک بر شعشه افاده ایله بوجه آتی بر نطقه باشلار: — ای صانع کائنات! بومعبدک خادم لری حمد و ثنالیرینی سکا ایصال ایدر و قارداشلرینک تزیین کوردکاری بویوم مبعجلده یابدقلری مستلزم محسنات، باعث افتخار انعمالک کافه سی سنندن بیلیرلر. اونلری اوچ کاله ایصالده انعمالی حمایه ده بردوام اول! دائماً آهنگ وفاق، اتحاد و مطابقت، افعال حسنه لرینک بر رابطه قویه سی اولسون! سزده ای کتومیت بصیرتکار، وای تودد تواضع آثار! بودارالصناعه اعضاسنک سجایاسی اولکیز! تا که عوام آراسنه قاریشد. قلری وقت هر کس اونلرک اولادنور اولدقلرینی اوضاع واقوال حکیمانه سنندن آکلا سین، آمین! هر کس امین دیر، و رسم آینه ختام ویریه رک تکرار او طور یایر. محترم طوقاقله کرسی به بردومه اوردقلن صکره: برنجی وایکننجی مبصر قارداشلر، جمعیت می

تشکیل ایدن قارداشلرک عمومی و یا خصوصی بر تکلیفده بولنوب بولنیه جقلرینی صوریکیز! « مبصر لری طرفندن بو سوال تکرار ایدیلر و نتیجه به انتظار اولنور. شاید سوز آله جق کیمسه بولنمازسه که بو، علی الا کثر واقع اولور. محترم دوام ایدر. محترم — شیمدی « تکلیفات کیمه سی» ایله « صدقه چانطه سی» کزدیرته جکم. هایدی، تشریفاتی قارداش مهماندار و کیلی قارداش وظیفه کزی ایفا ایدک! تشریفاتی کیمه سی مهماندار قوطوبی آلیر و هر ایکسی محترم دن بدایله بوتون حضاره عرض ایدرلر. بوایش بیتدکن صو کره هر ایکسی یان یانه ایکی ستون اراسنده اخذ موقع ایدرلر. وظیفه نک ختامی ایکننجی مبصر، برنجی به، بوده محترمه خبر ویرر. محترم بر طوقاق ضربه سنندن صو کرا: — قارداشلرم، آرا کزدن هیچ بری تکلیفات کیمه سننه و یا صدقه قوطوسنه لزوم کوریرمی؟ سؤالی ایراد ایلر. بویکسه و قوطو ذاتاً هر کسه کورلمش بولندیغی جهته هیچ برندن جواب یوق. مبصر: — محترم، هر ایکی صرده سکوت ایدیلور. محترم — او جلده تشریفاتی قارداش: وسن مهماندار قارداش، شرق مردیونندن یوقاری به چیقکیز!



خطیب و کاتب قارداشلر، مهماندار و تشریفات استادیله برابر محترمه التحاق ایدرلر و محرابک اوزدرینه متکی اولدقلری حالده « تکلیفات چانطه سی » نی و « صدقه کوتوکی » دینیلن صدقه چانطه سی آچارلر. اگر تکلیفات چانطه سنده لوجهیه عاُد برشی ظهور ایدرسه، محترم، ایجابنه باقیلاجغنی مجلسه سویلر. صدقه چانطه سنک محتویاتی سرعتله تعداد اولونی رق آلیئر. و مقداری اوکونک « روزنامه » سنه قیدایدیلر. محترم — برنجی مبصر قارداش، عمله ممنومی در؟

برنجی مبصر — ممنوندلر، محترم .

محترم — ایکنجی مبصر قارداش، قاج یاشکده سنک؟

ایکنجی مبصر — اوچ یاشمدیم .

محترم — ماصونلر نه قدر مدت چالیشیرلر؟ — اوکلندن کیجه یاریسنه قدر .

— برنجی مبصر — قارداش، ساعت قاجدر؟

برنجی مبصر — تماماً کیجه یاریسیدر . محترم .

— مادم که کیجه یاریسی در، و کیجه یاریسی ماصونلرک ایشلرینه فاصله و پردکاری تعطیل زمانی در، برنجی و ایکنجی مبصر قارداشلر، بو محترم لوجهنک چراقلره مخصوص دوره اشتغالنه اسرار معاده ایله خاتمه ویرمک اوزره بکا التحاق ایتملری ایچون قارداشلر منزی دعوت

و خبردار ایدیکز . »

مبصرلر، محترمک بواصیرنی مفرزه لرینه تبلیغ ایدرلر . برنجی مبصر، تبلیغ اجرا ایدلر ایکنی محترمه عرض ایلر .

محترم [ ایغه قاهره ] — قارداشلر اقالقکنز وضعیت آلیکز .

اولا محترم، وصوکر برنجی و ایکنجی مبصرلر طوقاق ایله اوچر کره اوریرلر .

محترم — بکا التحاق ایدیکز، قارداشلر ! اشارت واسطه سیله [ هرکس اشارت ویریر ] باتاریه ایله [ هرکس آووجنه اوچر چراق ضربه سی اوریر ] اسرار انکیز آلقیش واسطه سیله [ هرکس : هوزه ! هوزه ! هوزه ! ]

محترم [ لوجهنک تابع اولدیغنی مجلس عالی نك اسمنی یاد ایدرک لوجهنک قپاندیغنی اعلان ایله ] بوکونکی مشاغل منزی خفی طو تاجع مزه یمین ایدلم، و سلامتله حیقوب کیدلم .

هرکس معرض قبولده قولنی اوزاد و روسا کتانه حیقار . ایشته بو صورتله بر خارجی، چراق درجه سنده ماصون یاییلمش اولور .

ماصون علم حالی

قارماصونلرک هر درجه سنه مخصوص علم حاللر واردر که سؤال و جواب طرزنده ترتیب اولونمشدر . بالطبع هر درجه نك پاروله سی، اشارتی، طور مخصوصی، خطوه سی، تماسی واردر. بونلری ایلری ده بر تفصیل ذکر ایدر جکمز.

لکن تفصیلاتدن اقدم دیگر ایکی مرتبه به ارتقا ایدر جکلرک آیین ترفیع لرینی ذکر ایتمکی و بعضی تفرعات حتمده معلومات ویرمکی ده موافق بولدق .

بو علم حلالر مطبوعه در . بر خارجی، چراق درجه سنده ماصونانه قبول ایدلر ایکی وقت، چراقلره مخصوص مطبوعه علم - لردن بردانسی کندیسنه ویریلر، ایلریده کوریلر جکی اوزره بو مطبوعه لر اسرار انکیز رموزاتله دولودر . سؤال و جوابلردن تمامیه واضح بر معنا حیقار مق غیر قابلدر . لکن شورا سنی در خاطر ایتلی در که ماصونلرک اسرارینه ایلك اوچ درجه یه نائل اولانلر یعنی چراق، قالفه و استاد درجه لرینه کچلر واقف اوله ماز . بواثری تعقیب ابدنلره کوره جکلر در که ماصونلرکده « واقف اسرار » اولوق ایچون اوتونجی درجه یه و « قادوش » شوالیه سی، عنواننه نائل اولوق لازمدر .

چراققله اوتونجی درجه آراسنده کی مسافه پک اوزونددر . فرماصونلر، اسرار لرینی هر اوکنه کنه، هر ماصونه تلقین ایتلرلر . قادوش شوالیه سی اولوق ایچون فرماصونلرک آزادیغنی استعداداته مالک اولوق و صداقت و ارتباطی مدیدتجربا لرله اثباب ایتش بولونمق لازمدر .

قارماصونلرک سیاسیات و فلسفه، اجتماعیات و دین حتمده کی حقیقی نظریات و مقاصدی آرتق دوئمهمه سی و افشای راز اتمهمه سی بوزده یوز درجه سنده نأمین ایدیش اولانلره تدریجاً بیلدیریلر . فران ماصون رؤسای، بوقبیل

نامزدلری حاضر لامقده و انتخابده امثالسنر بر مهارت کویسته ریرلر .

چراقلره کلنجه: تجربه و امتحانلری کچیروب قبول ایدیلن بر چراق، لوجه دن حیقیدیغنی وقت کندنده بویوجک بر یورغونلوق و سرسملک حسن ایدر . حالت روحیه سنه کلنجه : بو، یکی ماصونک سویه و امانه کوره تحول ایدر . اکثریتله حاصل اولان حسن، بویوک و مهم بر جمعیه اتسابدن حاصل اولان افتخار و ممنونیتدر . همان هر یکی ماصون، ایشیدوب کوردیکی شیلر سببیه بویوک بر مراقه قاپایر . اکر صو ک درجه آواناق و قورقاق دکلسه، کندیسنه اوینانان بوقومدیانک سبب و حکمتی بولمغه چالیشیر .

اکثریلری بر قاج یوز فراتی ویررک، بر چوق معاسر سوزلر دیکلرک بو جمعیه دخول ایته سنک سببی، عوامک داخل اولامایه جنی بر جمعیه دخولدن مفتخر و مغرور قالمق کبی بر حسن انائیت اولدیغنی فرق ایتز و کندیغنی عوامک فرقددر برشی اولمش عدایده رک محفوظ اولور . [\*]

[\*] ده ایتجه حسابلرله ماصون اولانلر واردر . مصر کی انسام شرفده ایسه اکثر یا حسابلر علی العاده منفعتدن عبارت قالیر . ماصون اولانلرک بوزده دوقسان املی، حمایه قازانمق، مأمور اولوق، ایش بولوق کبی عادی مقصدلردر . بر حاله که اولنره کوره ماصون اولوق، بر نوع اجتماعی سیغورطه قومانیه سنه دخول حکمنده در .

### چراق لوجهلرینک

علی‌المدارہ مجلسه لری

چراق لوجهلری ، لاقلا آیده بردفعا اجتماع ایدر . لکن اکثریتیه حدود طی اولارق اون بش کونده بر اجتماع یاپیلیر . آیده ایکی کره وقوع بولان بواجتماعلرک مک مهملری « جلسه عادیه » نامی ویریلنلری در .

بوجلسه لره دوام، نوعما مجبوری در . ایکی جلسه دن دیکرینه « قومیته جلسه سی » دینایلیر . قومیته جلسه لرند ، لوجهلرک اداره سنه عائد مسائل ایله اشتغال اولتور . بوسبیه منی لوجهده بروظیفه معینه سی اولانلار هیئت ایعضاسندن ماعدا ماصونلر ، بوجلسه لره نادر کیدرلر . چراق جلسه لرینک مک مهم اشتغالاتی ، نامزد قبول ایتمک وقونفرانس ویرمکدر . آیین قبوللردن چراقلره عائد اولانی عرض ایتمک .

نامزد قبول ابدیان جلسه لرک فواندی ، نامزدلردن آلمان دخولیه رسمی ، و برده یکی ماصونلرک کمال تهالکله اجرا ایتمدیکی تشویق و دیوشیره در . فی الواقع هر یکی ماصون ، مساعد کوردیکی واعتماد ایتمدیکی احبابی ماصون یایقی آرزو ایدر . آرقداشلری اوزد رنده کی نفوذنی استعمالی ایله اولنلری تشویق ایلر . بو ، طبع انسانیده مرکز برحالت فطریه در . انسان ، کندنجبه خوش ومرغوب اولان شیئه

سودکارینخده تشریک ایتمک ایستر . لکن بریکی ماصونی ، سوق ایدن حسن یالکیز بوندن عبارت دکلدز . یکی ماصون ، کچیردیکی تجربه وامتحانلرک ماهیتی ائی آکلایامامشدر . واقعا قان آلق ، ماصون تمغسی ، صوکی کلز مردیوندن یووارلانمه وامثالی شیلرک برقومیدان عبارت اولدیغنی بیلیورسه ده ، مضحکه نك صورت جریانه واقف دکلدز . زیرا کوزلری قپالی ایدی . دیمک که یکی ماصون بویوک بر مراق ایچنده در . بر آرقداشنی قاندریرده ماصون اولمغه کوتوریرسه ، اوکا یاپدیرلاچق امتحانلری کورده جک و مراقی تسکین ایده . جکدر . ایشته بویله براملده یکی ماصونلری دیکرلرینی ترغیبه سوق ایدیور . برحاله که شاید چراق درجه سندن تجربه وامتحانلر قلدریاسه ، ماصونلغه داخل اولاجقارک عددی یوزده دو قسان آزالیر .

لکن هر جلسه ده قبول آینی اجرا ایتمک بالطبع اولاماز . هر جلسه ده قبوله طالب نامزد بولونماز . بنابرین آیین قبول اولمایان کیجه لرده ، یوکسک درجه لی ماصونلر طرفندن قونفرانسلر ویریلیر . بو قونفرانسلر ، برر سیاسی و فلسفی وعظ حکمنده در .

قونفرانسلرده ، مسائل حاضر سیاسییه و دینییه ، ماصونلغه خاص سنبولیزم [ رموزات ] مباحثه دائر سوز سویله نیر .

دینی قونفرانسلرده ، چراقلره رمز وایهامله

سویله ن سوزلرک چوغنی ، اوان طفولینده تلقی اولونان یا کلاش افکاری ترک لزومنه دائر درکه بو ، نزا کتله اعتقادات وعادات دینییه یی ترک ایتمکی تکلیفدر . خطیب ، الهامات ایمانه دکل ، الهامات عقل و محاکمه یه اتباع لزومندن بحث ایدر . سیاسی مباحث ، ماصونلغک تعقیب ایتمدیکی مسلکه کوره تبدل ایدر .

قونفرانسلرک موادی ، ماصونلغک مدح و تحلیله عائد شیا در .

ماصونلغنی مدح اثناسنده ، هیرام حقنده ، بعض سوزلر صرف ایدرلر . ماصونلغک دنیا قدر اسکی اولدیغنی سویلرلر . مع مافیه هیرام حقنده سویله ن سوزلر ، بوخیل قهرمان حقنده سامعلرک حسن مراق و تجسسینی غیدیقلایه جق قدر اولور .

بر جلسه ده قونفرانس ویرن خطیب قارداشه ، دیکر بر جلسه ده ینه یوکسک رتبه لی ماصونلردن باشقا بر خطیب جواب وایضاحات ویریر . بواصول خطابت ، زیاده سیله مؤثردر . زواللی چراقلر ، انکنجی خطیبک ، برنجی جلسه ده بولونمادیغنی و ویردیکی ایضاحاتک مرتب برشی اولدیغنی دوشونه منز .

بو خطیبلرک ماصونلغه ایتمدیکی خدمت چوق بویوکدر . اولنر ، چراقلری ، دها مهم اسرازی تلقی یه حاضرلرلر ، سامعلرک دقت و مراقی فعالیتده بولوندیریرلر .

خطیبلر ، صیرا ایله لوجهلری دولاشوب

قونفرانسلر ویریرلر . ویردکاری قونفرانسلر ، هب بر لزوم و حکمته منی در . بویوکسک رتبه لی قارداشلر « قادوش » رتبه لی ماصونلر اولوب رؤسای خفیه طرفندن اداره ایدیلیرلر .

لوجهلرک اشتغالاتندن بریسی ده ماصون چوجقلرینک اولدلغه قبولی آینلریدر که بوکا « قورد یاوریلرینک قبولی » نامی ویریلیر ، ماصون وایتیزی دیمکدر .

ماصون لوجهلرند ، نکاح مدنی ، و جنازه مراسمی ایله ده اشتغال ایدیلیر . وفات ایتمش مشهور ماصونلرک یاد خاطره سی ایچون مراسم دخی اجرا ایدیلیر . بونوع مراسمه ، کندیلری ماصون اولمادقلری حالده تأهل ایدن و یا خود وفات ایله مش ماصونلره قرابتی اولان ذوات ، مستثنا اولارق قبول ایدیلیر ، لکن اسرار وادوات واشیایه واقف اولمالاری ایچون هر درلو تدابیر اختیاطیه یه مراجعت ایدیلیر . بوقبیل مراسمک تفصیلاتی ، فصل مخصوصنده بیلدیریه جکدر .

چراق لوجهلرند برطاقم ضیافتلرده ویریلیر ، ایلریده تعریف ایده جکمز بو ضیافتلره قانینلر قبول ایدلر . بونلر خصوصی ضیافتلردر . مع مافیه بعض کره صورت مخصوصده ویریلن ضیافتلره ماصونلر ، ماصونلغه منسوب اولمایان اقربا واحبابنی برابرجه کورتوره بیلیر . بوقبیل ضیافتلرک دیکر ماصون ضیافتلریله هیچ بر مناسبتی یوقدر .



استمداد اشارتی ویرن قاپیتن « ماق کینستی » بی امریقا وحشیلر ندن  
برفارماصونلک قورنارماسی .

سنبولیک لوجهلرک ضیافتی



محترم ، قدح مانووره سنی قوماندایدر : سلاخلر اوکه ! « دبیسه  
باغیریر . هرکس قدحی النده اولدینی حالده قولنی اوکه  
دوغری اوزادیر .

بوصوك ضيافتلر ، ماصون زوجه لر ينك شهبه ووسه لر يني دفع ايمك ايچون ياپيلير . بنا برين ماصونلرله ماصون اولمايانلر ك اجتماعدن عبارت اولان بوقيل ضيافتلر ، على العاده شيلردر .

بوعومى وعادى ضيافتلرله « آندروژين — قادين ضيافتى » دينلن اجتماعلر آراسنده چوق بويوك فرقلر واردر . بوقيل ضيافتلرله يالكز ماصون اولمايانلر دكل ، چراق رتبه لى ماصونلر دخی قبول ايدياز . قادينلرى قبوله مخصوص اولان بوكيزلى ضيافتلر يالكز ماصون قاريلردن دكل ، چراق ماصونلردن دخی كيزله نير ، اولنره قادينلر ك هيچ بروجبهله قبول ايدلمدكلرى ادعا اولنور ، يعنى يالان سويله نير وچراقلر آلداتيلير .

« قادين ضيافتلرى » حقنده اترك مبحث مخصوصنده معلومات لازمه ويريله جكدر . جلسه لرده ، لوجه ضابطانك انتخابيله ده اشتغال اولنور سه ده چراق لوجه لر ي ، استاد لوجه لر دن كوستريلن نامزدلره رآى ويرمكه مكلف وايتدكلرى ذواتى انتخابه غير مقتدر درلر .

لوجه لرك اك مهم اشتغال اتدن برى ده ، جمعيتيه اهانت ايتمش اولان اعضانك محاكمه سى در . مبحث تاريخيده معلومات مفصله ويريله جكدن بوراده يالكز تعهدات ماليه شهر يه سنى ايفا ايتديكى ايچون طرد ايديله جك اعضا حقنده كى مراسمدن بحث ايديه جكز .

پاره ويرمديكى ايچون براعضايى طرده « شعا علاندير مق ! » عنوانى ويريلير . بومعامله نك جريان ايديه چكى كون لوجه كوزلجه تنوير ايدلمز ، يارى مظلم براقيلير . مشعللر يرينه ، سياه رنگلى توللرله اور تولمش اوچ دانه قمار ياقيلير . شفافلرده توللرله مستوردر . « شرق » ك براز ايلير بسنده ، اوچ آياقلى برمغال بولونديريلير . منغالك ياننده ، النده متهمك اسمى يازيلى بر كاغد طوتان تشريفات مديرى قارداش طورير . هر كس يرينه او طور دقن صوكر ، محترم محرابه بر طوقا . آتارق :

— تشريفات مديرى قارداش ! دهشتلى قارداشله معبدك قابوسنه قدر كيديكز ، قاپويى آچدير وبوراده حاضر اولما ديفنى تحقق ايدن . . . . . قارداشى اوچ كره چاغيريكز . » بكيچى قارداش قاپويى آچار ، تشريفات مديرى اوچ كره :

— [ ظائبك اسمنى سويله رك ] . . . قارداش ! لوجه ، سنى چاغير يور .

بعده بكيچى قارداش قاپويى قپار . برنجى مبصر — محترم ! . . . . قارداش ، اوچ كره دعوت اولونديغى حالدده اجابت ايتدى .

محترم — مدهش قارداش ، وسز ، مراسم مديرى قارداش ، يرلر بيزه او طور يكز . »

صوكر محترم ، بر طوقاق دها آتارق :

— برنجى مبصر قارداش ، ارباب ناموسدن اولان هر آدمك وظيفه سى نهدر ؟ برنجى مبصر — اختياريله ايتديكى هر تعهدى ايفا ايتك .

-- برماصون ، ناموسلى بر آدم و ماصون كى ايكى حيثيله ، تعهدىنى ايفايه بورجلى مى در ؟ -- شهبه سز ، ماصون ديمك ، هر شيدن اقدم ناموسلى ومستقيم بر آدم ديمكدر .

-- تعهداتى طوتمايان ماصون ، حقيقتى انكار ايتمش ، ناموس واستقامت علمينده بولومش اولمازى ؟

— شهبه سز ، محترم .

-- بودر چه يه نزل ايدن بر آدم نه يه مستحقدر ؟ -- برادر لر ينك استحقا رينه و جمعيتدن طرده !

— قارداشلرم ! آياغه قالميكز ووضيقت آيكيز . [ هر كس آياغه قالمقار ، ووضيقت آير . ] ماصون قارداشلرم ! ايچمزدن بر يسى ، دهه ين اياما ايدلديكمز حالى ارتكاب ايتدى . اونى وظيفه سنى ايفايه اعاده ايچون بوتون وسائط ممكنه و داد رانه يى قوللاندق ، فائده ويرمدى . آرتق بالضرور . . . . . قارداشى ايچمزدن اخراجه مجبور اولدق .

برنجى وايكينجى مبصر قارداشلر ، نم شرقده اعلان ايتمكده اولديغى كى سزده مفرزه لر بيزده « ماتم بطاريه سى » ياپاچغمزى اعلان ايديكز .

مبصرلر ، اسباب موجهه سنى تكرر ايدره رك ماتم بطاريه سنى اعلان ايلرلر . محترم ، محرابه بر طوقاق آتار . موجود قارداشلر ، شابه لر ينى ككييرلر ، كنار لر ينى آينلر ينه دوغرى ايندير يرلر وهيسى سيالرينه بر لون تاثير يرلر . محترم ، بر طوقاق دها آتار . تشريفات مديرى قارداش ، مطرودك اسمى يازيلى اولان كاغدى منغاله آتار :

محترم — . . . . قارداشك ماصونلقدن مطرود اولديغى اعلان ايدرز . ايكله يه لم قارداشلرم ، اوت ايكله يه لم ، نه فلاكت !

محترم براوچونجى طوقاق دها آتار . بودغه هر كس صاغ اووجيله صول قولنك اوست طرفنه اوچ دغه اورير . بوغوق بر كورواتى يه بكنزه ين صدا پيدا اولور . ايشته ماتم بطاريه سى بودر . هر ماصون قوتانه اورير كن : ايكله يه لم ! سوزي سويلر . بطاريه ختامنده هر كس حفيف بر ايكله مه چيقارير .

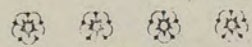
محترم — دقت ! برادرلرم ، برايكينجى ماتم بطاريه سى دها ياپاچغز . ايكله يه لم ، قارداشلرم ! حاضر ون ، بطاريه يى اجرا ايدره رك : -- ايكله يه لم ! ايكله يه لم ! ايكله يه لم هه . . . . . هه . . . . . هه !

محترم ، محرابه اوچ كره سرعتلى طوقاق آتار . هر كس شابه سنى چيقارير . شفافلرده وباراقده كى سياه ماتم توللرى چيقاريلير . لامبه لر ياقيلير . محترم :

— اوچونجى بر بطاريه دها بوشالداچغز . لكن بو ، اميد بطاريه سى اولاجقدر . قارداشلرم ! اميد ايدم كه آرتق آرامزده بويله بر خائن دها پيدا اولماز وهىچ كيمسه بويله بر حر كته اجتسار ايتمز « بودغه ، آل اله اورولمق اوزره بطاريه ياپيلير وهر كس اوچ كره باغيرير :

— هوزه ! هوزه ! هوزه ! لوجه لرده ياپيلان طاتلى مراسمك برى ده ،

بويوك رتبهلى ماصونلرک بر لوجهنى زيارتى منا . سبتيله ياپيلانلرى در . باخصوص كوچوك مملكتلردهكى لوجهلرده ، برقادوشك زيارتى مهم وقوعات صيراسنه كچر . بويله زيارت كيجهلرى ، معمار اعظم شرفيه ياقيلان توتسولر ، كشيْف دومان طبقهلى يبار .



نالقه لر لوجهسى

نالقه لرك آيى قهرلى

— كوكب درخشانى كوردكى مى ؟

— ناصل كوكب درخشان؟ هانكى بيلديزدن بحث ايتمك ايتيورسك؟ ايضاحات ويركه سكا جواب ويره بيلهيم .

— خايز . دها فضله سويله مهم بي لزومدر . سوزلرك اثبات ايدييوركه سن نجم درخشانى كورمه ، شسك ، برشى كورمشسك ، عزبزم ، چراقلقه قالمشسك !

ايسته قلفه درجهسنده بر ماصونك چراق رتبهسندهكى ماصونه قارشى تعظمى . فى الحقيقه قالفه رتبهلى ماصونك اتبخاره حقى واردر ، زيرا او ، كوكب درخشانى كورمشدر . انسان ، پناير يرلرنده اوچيوز كيلو آغبرلنده قادبنلرى وبوكي غرايى سير ايچون بكرمى اوتوزسانتيم اجرت ويرير .

ماصون لوجهلرنده اختر شعشعه دارى سير ايچون ايسه قرق الى آلتش فرائق اجرت ويريلير .

سزه شيمدى بر « اوچ نقطه » قارداشك مغرورانه « بن نجم علوريزى كوردم » ديه بيلمك حقنه ناصل كسب استحقاق ايتديكنى حكايه ايده جكم .

معلومدر كه نامزد بر كره تليذ صفتيله قبول ايدلر كدن صور كرا منسوب اولدينى لوجهنك بعض اجتماعلرنده حاضر بولمغه باشلار . فقط بونلر تليذك بولمغه سنده محذور كورولمىن على العاده اجتماعلردر .

اكثريا كوزل بر ماصون كيجهسى كچيره جكنى اميد ايتمش اولان برنجى درجهدن بر تليذ عزت نفسنه كران كلهن برانكسار خياله اوغزار . محترم ، اجتماع دوام ايدوب دورر كنى بر دنبره طومغاننى اورهرق ديركه :

— قارداشلر ، محترم لوجه من شيمدى ايكنجى درجهدن اولان مسائل وامورك مذاكره سنه ابتدار ايده جكدر ؟ بناء عليه هنوز آنجق چراق صقتى حائر بولان قارداشلردن لطفاً « معبدى ستر ايتمه لرني ، رجا ايده رم .

بوقيصه نطقك اصل معناسى شودر : « تليذلرك بورونلرني صورقاملرى ، لازم كلهن مسائل جديه ايله اتغال ايده جكمز ايچون برنجى درجهدن اولان ماصونلرك سريماً قاپودن چيقمه لرى لازمدر ! »

تليذلرك هربرى ناصل ايسترسه اويله دوشونير . فقط شيمديلك مع التأسف محترمك امرينه اتقياددن باشقا چاره يوق . . . تليذلر بو اسرار انكيز وجاذبه دارامورك مذاكره سنى دها يوكسك

رتبهدن اولان قارداشلره بر اقره رق برر برر قاپودن چيقارلر .

بونازكانه قوغولمك اوچنجى ويادردنجى دفعه تكرررنده تليذ اكثريا كندى كندينه شو سوزلرى سويلر . « انسانى غيبوبتمده موضوع بحث ايديله ن بومسائل عجباً نالردن عبارتدر ؟ ساده تليذدن باشقا برشى اوله مامق نه قدر موجب أسف برشيدر . »

اوزماندن اعتباراً تليذ سائقه مراق و تجسسله وار قوتى « فلنه » اولمغه صرف ايدر . بر صباح « جلب تخمى » نك آشاغيدسنده شو كوچوك اعلانى او قور :

« قريماً لوجه مزده بر آرداشلر و امه دلوق اجتماعى وقوع بوله جغدن محترم ، مماشلر ينك ترايدى آرزو ايدن تليذ قارداشلرى بلا اوده وقتيه خصوصتد نشيد بولونمغه دعوت ايدر »

بر اعلانك تليذلر اوزده نندكى تثيرنى اكلامق ايچون اوله ماصون لساننده « معاشلر ينك ترايدى » سوزينك نه معنائاده ايتديكنى اكلامق لازمدر . « اوچ نقطه » قارداشلرك غريب لسا

نلرني لابقيله اكلامق ايچون اكثريا كملرني وجهلرني تفسير ايتمك لازم كالديكنى قاره شيمدى به قدر چوق فرصتله اكلامشدر . ماصون لسا

ندهكى حریت رؤسانك امرينه اتقياد مطلقدن عبارتدر ، مساوات ايسه اوتوز ارچ ايله طقسان بيننده اختلاف ايدن برسلسله مرآتبدن باشقه برشى دكلدر ، اخوته كلنجه اونك ماهيتي ده

« ماصونلرك اجرا آتى » نه متعلق باه كلنجه آكلايه جغز . بالاده مذكور « تزويد معاشات » سوزى اولجه بر قارداشك اعطا ايتديكى مبالغدن دها يوكسك برمبلنى ادا ايده جكى معناسنى افاده ايدر .

شو خالد محترمك اعلانك منى حقيقى شودر : تليذ منسوب اولدينى لوجه قاصه سنه حدود سايدينى اللى فرائق اولان بر مبلغ نادى ايدرك قالفه رتبه سنه نال اوله جقدر .

بر تليذك بور تيره كسب استحقاق ايتمى ايچون هيچ اولمزه آتى آى تليذ صفتيله لوجهنك بوتون اجتماعلرنده حاضر بولوش اولمى قار . ماصونلرك فرائين اسايه سى ايچون ايتدندر .

بوشرائطى تر اولان و جيهنده اسراب ايدياهك اللى فرائى بوتون تليذ استعدمانى يازار ، اضلال و بر ايتماع نه ايتده « نكليات طور بدينى » نه وضع ايدر . محترم برنجى درجهدن بر قارداشك « ترايد معاش » طليذده بولندينى اعلان ايدر و نامزلك امتحاننى تليذان لوجه سنده وقوع بوله جق ايلك اجتماعه تعلق ايدر .

يديم مذكورده بحاس هر زمانكى كنى آچراير ، صوكر ا ضبط سابقك قبولنى و « زائر قارداشلرك دخولنى متعاقب محترم حاضر ونه اوكونكى اجتماعك سببى اعلان ايدر ، صكره نامزدى ايكي ستون آراسنده طور ديرهرق برنجى دره جهيه متعلق معلومات و رموز حقدنه مدهش بر امتحانه چكر .

بوامتحان نهايت بولدقدن صوكر ا محترم نامزده

محضر تعیین ایدلمش اولان اهل خبره قارداشلردن برینک رفاقنده معبدی اورومه سنی امرایدر . محترم — برنجی وایکنجی مبصر قارداشلر، ستونلریکزی تزیین ایدن قارداشلری ، قارداش « ن . . . » ک قالفه مسندینه ارتقاسنی استدعاسی مناسبیتیه ویرمش اولدینی امتحان حقدنه بیان مطالعهیه دعوت ایدیکنز . مبصرلر سوزلری تبایغ ایدرلر .

بعضاً وقوع بولان مطالعهلر واعتراضلر استماع ایدلگدن سوکرا محترم « مسافر پرور » قارداشه . « طول کوتوکی » نی - ملاماً اجتماعده اثبات وجود ایتمش اولان تلیدلردن پاره طوپلاماسنی امر ایدر .

تلیدلر « طول کوکده سی » نی کافی دره جهده املا ایتدگدن سوکرا محترمک امریله اورادن تباعد ایدرلر .

محترم — ایکنجی دره جهده اولان امور ومسائلک رویتته ابتدار ایدیله جکی ایچون محترم لوجهیه منسوب تلیدقارداشلرک معبدی سترایتمه لری نی رجا ایدرم .

آرتق تلیدلر برر برر لوجهیه یی ترک ایدرلر لوجهده انجق آرقداش رتبه سنی ودها یوکسک مراتبی حائز کیمسه لر قالمش اولدینی ایچون محترم امتیخا نلر حقدنه سرد ایدلمش اولان مطالعات واعتراضاتی جمعیتک نظر تقدیر وتنقیدینه عرض ایدر . بالاخره آرایه مراجعت ابدیلوب ایدلیه جکی قرار کیر اولور . خطیبک استحصال ایتدیکی نتایج

استماع ایدلن سوکرا مراسم رئیس قارداش محترمک امری اوزهرینه بیاض وسیاه یوارلاقلر توزیع ایدر . مبصرلر، هیئتک آراسنه مراجعت ایدلمکده اولدینی اعلان ایدرلر ، هرکس رأیی ویرر . اهل خبره قارداشلرک بری رأی قوطوسنی طاشیر ، بر دیکری آرانک تصنیفنده حاضر بولمق اوزره شرقه چیقار . قبول ایچون آراده اکثریت مطلقه آرانیر .

محترم نتیجه انتخاباتی عرض ایدر وتکلیف واقع قرین قبول اولمش ایسه آقیشلادیر . [ قبولدن استتکاف ایدلمش اولدینی زمان بر اهل خبره مستدعی نک بولندیغی صالونه کیدر ، طنبتک شیمدیگ رد ایدلمش اولدینی سویلیه رک دها مناسب بر فرصته انتظار ایتمه سنی توصیه ایلر . ]

محترم — قارداشلر ، قارداشن . . . اکثریت آرا ایله ایکنجی رتبهیه نائل اولدینی ایچون کندیسنک رسم قبولنی اجرا ایتمه مز لازمدر . تلید امورینک تعلیق ایدلمش اولدینی اعلان ایدرم . [ محترم بوراده بر طوقاق ضربه سی اوریر ]

محترم — برنجی مبصر قارداش ، قاچ یاشنده سکیز ؟ برنجی مبصر — اوچ یاشنده ایم .

محترم — دها ایلری کیدیور میسکیز ؟ برنجی مبصر — بنی استجواب ایدیکنز .

محترم — قالفه می سکیز ؟ — نجم علوریزی کوردم .

محترم — ایکنجی مبصر قارداش ، آرقداش

لوجه سنده کی مبصرلرک وظائفی نه در ؟ ایکنجی مبصر — بتون ماصونلرک « قالفه » اولوب ارمداقلرینی تدقیق ایتک .

محترم — [ بر طوقاق ضربه سندن سوکرا ] آیغه قالفیکیز وشرقه توجه ایدیکنز قارداشلر . [ هرکس آیغه قالفار ] برنجی وایکنجی مبصر قارداشلر ، وظیفه کزی اجرا ایدیکنز . «

مبصرلردن هر بری کندیسنه مودوع اولان ستونی دولاشیر . وحاضر ونک جمله سنک قالفه اولوب اولمادیغنه اطمنان پیدا ایدر . بونک ایچون هرکس ایکنجی رتبهیه عائد اولان وضع مخصوصی آلیر . تلیدک ایله استادلق آرسنده برکچید اولان « قالفه لقی » مراسمک تفصیلاتنه قارئلرمدن مع الاعتذار کیریشه میه جکم . همده بومراسم او قدر آرز شایان اهمیتدر که عددلرینی تنقیص ایچون عینی زمانده برقاچ نامزدک قبولی التزام اولونور .

قالفه لر لوجه سنک منظره سی تلیدلر لوجه سنک کندن پک آزر قلی در . پیکه قدمه لرینک بر پارچه اوکنده اوزهری جدول ، پرکار ، مقراص کبی آلاته مالا مال بر ماصه بولونور . ماصه نک ایکی اوچنده بری سمایی دیکری ارضی کوسته رن ایکی کره موجوددر . ارضی آرائه ایدن کره نک اوزهرینه لاستیکدن یاخود مقوادن غایت صنعتکارانه یاپلمش وبروضع مظفرله اینجه ، مخوف باشنی قالدیرمش برییلان صاریلیدر . بوماصهیه « محراب مساعی » نامی ویریلیر . صولده غیر

منتظم شکلده عادی برطاش پارچه سی ، صاغدهده اوزهری سراپا هیرو غلیفلرله چیزلش بر دیکر طاش واردر .

اهل خبره لر سهپالرا اوزهرینه موضوع دورت آرمه کتیریرلر . برنجی آره نک اوزهرنده شو کله لر یازیلیدر . : « باصره ، سامعه ، لامسه ، شامه ، ذائقه » ایکنجیسی « توسقان طرز معماریسی ، ایونیکی طرز معماریسی ، قوزنیتن طرز معماریسی ، « اوچنجیسی « صرف ، بلاغت منطق ، حساب ، هندسه ، علم نجوم ، موسیقی » دوردنجیسی ایسه ، « سولون ، سوقراط ، لیکورغ ، فیثاغور ، نه نری » کله لرینی احتوا ایدر .

محترمک باشی اوزهرینه بش گوشه لی بریلیدر شکلی حائر بر جسم شفاف تعلیق ایدلمشدر ، بوییلدیزک گوشه لری شعاع یرینه تصویر ایدلمش علولری یاخود قیل کولچهلرینی کدیران مقوالرله تربین ایدلمشدر . مز کزنده « ژ » حرفنی احتوا ایدن بوکولونج ییلدیز دروننه موضوع موملرله تنویر ایدلمشدر . بو ، بر کوروشنی بیچاره نامزده الئی فراقه مال اولان مشهور « نجم درخشان » در مدخاک ستونلری فوقده ایکی کره موجوددر . بوسفر آرتق کوزلری باغلی اولمایان تلیدلری بورایه ادخال ایدرلر . سالونک اینچنده برباشدن بر باشه دولاشدیریرلر ، ماصونلغه عائد آلات رمزینینی حامل اولدقلری حالده زمینه فرش ایدلمش بویالی بزک اطرافنده دوندیریرلر . حواس خمسینی ، درت طرز معمارینی ، بدی علمی

## قبة آهنين



اوتوننجی درجهی حائز برقادوش شوالیه سنه، مسافره کیندیکی

لوجهده ایدیلن رسم احترام .

## زنجیر اتحاد



« لوجه نك بوتون اعضاسی بربرینه صاریلرله هرکس برقولنی یاننده کینک بلینه صاراز ، دیکرینی اوبریاننده کینک اوموزینه قویار . هرکس ، یاننده کینک اوموزینه حقیقجه اوچ کره اوریر . اوچ پوسه دادرانینی قوندوریر . اوچ آیلق پارولینی یاننده کینک قولاغنه سویلر . بوصورتله ، برطرفنده خطیب دیکر طرفنده کاتب بولونان محترمدن بدأ ایدن باتاریه ، پوسه ، پاروله ، هرایکی مفرزهنی دولاشه دولاشه عین زمانده ، صاغ وصولنده بر مبصر بولونان شریفات مدیرینه قدر کایر . »

واسامی حکمایی احتوا ایدن آرمه لر حفته  
ایضاحات اعطا ایدیلر .

بتون بوشلر آیاقدہ او یوتہ جق قدر من عجدر .  
مہر اسم امتداد ایتدیکی مدتجه تیلدیر اوقابا ،  
کولونج اوکاکلرینی لابسدر لر . بو اوکاکلرک  
اوجلری یوقاری قالدیرلشدیر . شاید تیلدیردن  
بری ازقضا اوکلکنی ایندیرمیه جک اولورسه  
ویریلن اکلر ، پاردرلر تماماً هبا اولور کیدر ، زیرا  
اوکلکنک اوجنی ایندیرمک حقیقی یالکز  
قاله لر حائردر .

سیاحتلرک عددی بشه بالغ اولور . اوچنجی  
سیاحتده محترم نامزدلره « نجم علوریز » ی  
کوستیرر وشو طرزده اعطای معلومات ایدر :  
« نجم علوریز ، انسانیتک برتمثال هندسی سی ،  
منظومه اعضاء بشرک بر رسم رمزینی در مرکزنده  
کوریلن « ژ » حرفی آرقداشلر ایچون ساده جه  
« ژده او ، متری - هندسه » کله سنی افاد ایدر .  
بو کله نک بر دیگر معناسی واردر که آنجق  
مسئلکلر نده غیور وثابتقدم اولان ماصونلره  
افشا ایدیلر . »

بوراده تیلدیره رفاقت ایدن اهل خبره قارداش  
صندالیه سندن قالقار ونجم علوریزک قارشیسنده  
بر ره وهرانس یاپار . آرقداش نامزدلریده عین  
صورتله زانوبزمن تعظیم اولدقدن صوکر ایرلرینه  
اوطورورلر . « نجم علوریز » اطرافنده دوردنچی  
سیاحتک نهایتده محترم تیلدیره شو طرزده برنطق  
ایراد ایدر .

— قارداشلر ، بوصوک سیاحتی اللریکنز  
سربست اولدیغی ، فقط حالا برتمثال سعی اولان  
اوکلکلرکیزی محانظه ایتدیکنز حلدہ اجرا  
ایتدیکنز . اونومایکنز که بز هرشیدن اول برطاقم  
ساعیلر زوهیمزک ایچنده قوا قابلیتآمزن نسبتنده بر اثر  
وجوده کتیر مکده اولدیغمز بو وسیع ساحه تفکرک  
زرعی اکثریا استهزا وظلمدن باشقه بر مکافات  
کورمز . بز ماصونلر نظر نده سعی ، زور بازومز ،  
قوای فکریه مز سایه سنده قابل دوام ومفید  
ومثمر بر نتیجه ویرمکه مکلف بر غیرت وهمتدر .  
سعی یا مادی ویافکریدر . مادیده انسانک قوللری  
واللری ایشلر : زراعت ، انشآت ، حیات ،  
مادیه ایچون الزم آلات وادوات اعمالی کبی .  
تعلیم اجباری ایله باشلا یه رق افکار بشریه نک  
شواحق فنون وصنعتده احراز ایتدیکی موقع  
بانده قدر استعلا ایدن سعی دماغی قوای  
عقلیه مزنی تمیه وتوسیع ، بزہ خفایای طبیعتی  
افشا ایدر وسی مادی نک انضمام معاوتیله اک  
بو یوک ابداتی انشا ایدرک اعصار مستقبلیه  
قیمتدار برهدیه ثروت ، بر میراث رفاه یادکار  
براقیر . یونان قدیمک بو یوک شاعرلرندن  
« هه زیود » : سعی محافظ فضیلتدر « دیمشدر .  
انجیله رغماً بو یونان شاعرینک حقی واردر .  
اوت قارداشلرم ؛ انجیل سعیک بر جزا اولدیغی  
سویلدیکی زمان فاحش بر خطا ارتکاب ایتشدیر .  
سعی بر لزوم شیرینکام ، عضویت بشرک بر احتیاج  
خلاصکار ایدر .

سعی طبیعتک بر آن توقف شانندن اولمایان  
طبیعت علویه نک بر قانون اساسی سیدر . جناب حق  
بر آن استراحتہ محتاج قالمش اولسه ایدی ، بتون عالم  
حرکتدن قاله جق وبناء علیه دنیا نهایت  
بوله جقدی . اجتماعلر یزدده امرار ایتدیکنز دم  
اخوته « مساعی » نامی ویرمکلکنز سعیه قارشى  
فضله بر جمیله ابراز ایتمش اولق ایچوندر ، معاش  
کله سنی فرماصونلغک لهجه رمزیه سنه ادخال  
ایدشمز دن مقصد ایسه هر سعیک بر مکافاتہ مستحق  
بولدیغی افهام ایچوندر . ماصون لساننده کی معاش  
کندک رمزیدر : معاش ، بولسانده بوتون ارباب  
خیرومروت کبی نامزدکده مکافات مساعیسی  
براستقبال بعیددن بکله مه یه رک بودنیاده نائل رفاه  
اوله جغی افهام ایدر .

نامزدک اصحاب فضیلتدن اولماسندن مقصد  
برکون بونک مکافاتنه نائل اولق دکل ، بکله  
غایه مساعیسی اولان فضیلتک کندیسی ایچون  
براستراحت فکریه ، بر سعادت وجدانیه تأمین  
ایده بیلمه سیدر . . . .

صوک سیاحتکنزک معنای حقیقیسی حریتدر .  
دیمک اولیور که حریتک انسان اجتماعی به تحمیل  
ایتدیکی وظائفه نفوذ ایتمکلکنز ایجاب ایدیور .  
حریتدن تمامیه مستفید اوله بیلمه نک یکانه  
چاره سی آخرک حریتته تجاوز ایتمه کدر . تعلیمکنز  
بوراده نهایت بولیور قارداشلر ، شیمدی سزه  
برشی قالیور که اوده سزه تعلیم ایدیلن شیلری  
ذهنکنزده تصنیف ایلکدر . اوصورتله که اقوال

وافعالکنزله سزدن صوکر کله جک نامزدلری  
تربیه وارشاد ایدر بیله سکیز . بز ماصونلرک تعقیب  
ایتمکده اولدیغمز غایه تعمیم فنون ایله انسانیتک طریق  
مدنیتده آتمقده اولدیغی خطواتی تسریع وهر  
فنک تأثیر مخصوصندن مستخرج اولان اخلاق  
ایله نوع بشری تصفیہ ایتکدر .

اجرا ایتمش اولدیغکنز سیاحتلر انساننده  
طوپلامش اولدیغکنز معلوماتی تصنیف و خلاصه  
ایدرسه کیز بوجه آتی حقیقه دسترس اولور .  
سکیز : کسب کمال وعرفان ایتک ایستین  
برکیسه ایچون اک اسلم طریق کندی نفسی  
تدقیق ایتکدر . ثانیاً علوم وفنون بزہ حقوق  
ووظائفمزنی طانتدیرر ، حقوقنرک صیانت  
ومحافظه سی ، وظائفمزک مکملیت اجرایی  
خصوصنده بزہ بر مرشد ، بر رهبر اولور . بزنی  
بالجمله زشتی ورزائلک فوقنده بر اقیب ، مصائب  
حیاته تحمل ایچون محتاج اولدیغمز قوتی ویرر .  
ماصونلرک ، افکارینه بر شکل وشخصیت ویرن  
رموزی بیوک بر علمدن ، علم نجر مدن استخراج  
ایتشدیر . بالجمله ماصون معاقدنی تزین ایدن  
اشکال رمزیه بزہ معبد عظیم کائاتی ، فوق  
سرمده پارلایان نجم علوریز بونجه مصنوعاتک  
سبب سرائر پوشنی ، معمار معظم عوالمی اخطار  
ایدر . »

محترم بو کله لری تلفظ ایتدیکی صیراده بر طوقاق  
ضربه سی ایندیرر وهر کس نجم علوریزی  
سلاملاق اوزره باشنی ایندیرر .



بونی متعاقب تلیدلر « ایشلمه مش طاش » نامی ویریلن اوبی شکل طاش کتله سنک اوکنه سوق ایدیلرلر . هربری بو طاشه اوچ ضربه اورور . بورسمه « تلینک صوگ سعی » نامی ویریلور .

بوده نهایت بولدقن صوگرا ، تلیدلر اوستنه سالف الذکر ایکی کره نك موضوع بواندیغی ماصیه اللری قویارلر .

محترم — قارداشلرم ، ماصونلغك اعظم فضائل عد ایتدیگی سعی تجیل ایچون برفکر مشترک ایچنده قلبمزی اعلا ایله لم .

ای سعی ! ای حرانسانک وظیفه مقدسه سی ! ای حسیات عالیله ایله مشجون قلبلرک قوت و تسلیتی ؛ بزى احتراصات ردیده دن سن محافظه ایدیور ، چوجقلرک نوازشی ، زوجه محبتی قلبه زده سن تشدید ایدیورسک ! عزت نفسمزی صیانت ایدن ، بزى باشقارینه مفید قیلان آنجق سنسک . فساده اخلاقه قارشى حامیمز سن ، نکجه بان حریتیمز سن ، بزه مساواتی تعلیم ایدن سن ، قلبمزی علوی اخوته مستعد برحاله کتیرینه سنسک . « النی قالدیرارق » وار اولسون سعی ! حاضرین محترمی تقلید ایدرلر :

تلیدلر بوسوزلری جان قولاغیله دیبکرلر . فقط نجم علوریزده کی « ژ » حرفک معنای اصلیبی کندیلرینه افشا ایدیله مش اولدیغی ایچون بوتجیل ایدیلن سعیک نه نوع برسعی اولدیغی بالطبع بیله مزلر . ماصونلغك اعظم فضائل تلقی ایتدیگی

سعیک مدح و ثناسنی دیبکرلر . فقط محترمک ایراد ایتدیگی بوعلی و فکر انتفاعدن عاری نطقک نه ملوث بر معنای دیبگری اولدیغی کشف ایدمزلر . بونطقک ختامنده نامزدلر یمن ایدرلر . ماصونلغده هررتبه ایچون برعین واردلر . قالفهلق یمنی شودر : « بن فلان قالفهلق رتبه سنک افکار واسرارینی هیچ برخارجی به افشا ایتیه جگمه بو جمعیت محترمه حضورنده کمال خلوص ایله یمن ایدر ، و ماصون قارداشلریمی سوه جگم و اونلرک احتیاجاتی المدن کلدیگی مرتبه تطمین ایدم جگم حقدده اولجه ایتمش اولدیغی وعدی تجدید ایدرم . یمنمه قارشى کلدیکم تقدیرده قلم پارچه پارچه ایدلر . تا که ماصونلر آره سنده هیچ برخطره موجود قالماسین . »

جمعیت کاتبی بویمنی قید ایدر و محترم یکی قالفهلری سعید ایدر .

محترم اونلر دنائل اولدقلری رتبه یه عاندحقایق واسرارى افشا ایدر و بعدماء حجر مکعب اوزرنده چالیشق حقی « قازاندقلرینی بیان ایلر . محترم بوندن ماعددا اونلر پاروله یی و کلمه مقدسه ییده بیلدیریر . پاروله « شیوهات » و کلمه مقدسه « ژاکن » در .

یکی قالفه یه افشا ایدیلن صوگ سر شودر : — قالفه صفتیله بش یاشنده بولنیورسکز . رتبه یی تعقیب ایدن ترقی اعداد اکتساب ایتدیگکز مفروض اولان نور و تجربه یی افاده ایدر . فقط شونی بیلککز که قارداشلر یاش بونور

پولتیقه بخلری ایله امرار ایدلیکی ، ماصون لوجه لرینه اصلا قالدین قبول ایدلمدیکنی زوجه سنه یمنلرله تأمین ایلشدر .

بعضاً لوجه خارجیلرک اشتراکیله جمعیتک لسان عامیانه سننده « قبول شبانه سی » نامی ویریلن ضیافتلر ترتیب ایدر . هر قارداش زوجه سنی و آرقداشلرینی دعوت ایدر . بالطبع نامزده دیبکرلرینی تقلید آرزوجه سنی بوضیافته کتورمشدر .

قالدین بومسامره اثناسنده ماصون اشارتک یالککز ارککلرده اولدیغی کورمش و ماصون برادرلر وارسه ده ماصون همشیره لر اولمادیغنه قناعت کامله کسب ایلشدر . بومسامره لرده ، بوضیافتلرده آداب وعفته نایت رعایت ایدیلر و بالطبع قالدینده ماصونلرک مسلکی دکسه بیله هیچ اولمازسه اخلاقی حقدده کوزل برفکر حاصل ایدر .

ماصونلغه قالدین قبول ایدلمدیکنه اینانان بر ماصون ، بودفعه ده ایشی یا کاش آکلادیغی و « اولادلغه قبول » ضیافتلرله « اولادلغه قبول » لوجه لری آراسنده فرق اولدیغی و بو صوگ لوجه لرک قالدینلردن متشکل بولوندیغی درک ایدر .

محترمک « هر شیتک بشر بشر یاپیلدیغی » سوبلدیکی بولوجه لری زیارت ایده بیلیر . ماصون ، اولکی افادات ایله بودفعه تظاهرایدن حقیقت آراسنده کی تضادی هضمه و یوقسه جمعیتی ترکه مجبوردر .

بو بختی یرنده تدقیق ایده جککز . شیمدیله شوقدر دیبلم که ایکنجی درجه یی حائر اولان قالفه رتبه لی ماصونلر « نجم درخشان » کواور .

و تجربه یی آنجق اشخاص و اشیا ایله تشارک ایدن کیمسه لره بر صورت حقیقه ده بخش ایدر . بویاش سزه ، درونلرنده هر شیتک بشر بشر اجرا ایدلیکی قبول لوجه لرینه دخول حقی و یریر . نامزدک قولاغنه یواش برسسه و یریله جک بعض ایضاحاتی مستلزم اولان بو صوگ جمله ، مشارالیه ک تلینک رتبه سنه حین ارتقاسنده کندیسنه افشا ایدلمش بر حقیقتک تکذیبیدر .

محترم اوزمان دیمشدی که : — لوجه لرزه اصلا قالدین قبول ایتیز . « باقیکنز اوزمان بوسوزلری سوبله مش اولان آدم بوکون نه طرزده اداره لسان ایدیور .

« ماصونلغك ایکنجی رتبه سنی حائر بولنمق صفتیله « قبول لوجه لری » نك اجتماعلرنده بولنمق صلاحیتدار سکز . شونی سوبله مک ایستورم که لوجه لرمن — سزه اولجه ده سوبلنمق اولدیغی وجهله — سرلرینه قالدینلری تشریک ایتیزلر . فقط « قبول لوجه سی » نامی ویریلن بر طاقم قالدین لوجه لری وارد که اونلرک اسرارینه قالفه رتبه سنی حائر اولان ماصون قارداشلر قبول ایدیلر . »

بو یولده برخطایه معروض قالان نامزد اولی بر آدمسه موقعنک ناصل دوچار صعوبت اولاجغی تصور ایده بیلیرسکز .

نامزد ، تلید رتبه سننده قالدینی بش آی ، سکز آی ، برسنه حتی بعضاً ایکی سنه اثناسنده ماصون لوجه سننده کچیردیکی کیجه لرده قطعاً قالدین یوزی کورمدیکنی ، بو کیجه لرک قونفرانس لر ،

اورطه سنده کی «ژ» حرفتک معناسنی «قادرین دارالصناعه یعنی لوجه» لرنده او کره نیر .

### قائفه جلسهلری

چراقلرک بولونامایه جنی قائفه جلسهلر لرنده دوغریدن دوغری یه قونفرانس ویرلمز . مع مافیله قائفه قبولی مئاسبتیله قائفه درجه لی ماصونلر ، تاریخی مباحثی شامل اولدیغی ادعا ایدیلن نطقلری دیکلمک اوزره اجتماعه دعوت اولونورلر . فران ماصونلر قائفه اهمیتی موقع ، استادلقله باشلار . چراقلق ، وقائفه لاق ، تجربه و تحقیق دورلر . ی در . بو ایکی دورده اولان ماصونلر ایچنده مستعد اولانلری ، تجربه نتیجه سنده ا کلاشیلیر . لوجه ریسلری چراقلقدن ترقی ایدیلر قادینلردن متشکل لوجهلر اولدیغی سویلدکلری وقت ، بو خصوصی قائفهلرک نه یولده تلقی ایتدکلرینه چوق زیاده دقت ایدرلر .

ماصونلر ، اسرار ابتداییه لری بیله اوله قوللا یلقاه نعلیم ایتزلر . دائمی برنظر تدقیق آلنده بولوندی ردقلری اعضای جمعی ، استعدادلریله متناسب برشکلده استخدام واقندار و تمایلاری اعتباریله اولردن استفاده ایدرلر .

آدم اولور که مسائل دینییه یه پک ده اهمیت ویرمز ، یاخود وجدانیاته اشتغالی سومز . بویله لرندن سیاست ایشلرنده استفاده اولونه بیلیر . مع مافیله استادلغه چیقاجق آدملرک ، هر حله حراندیش اولماسی ، دیانت [ و لا اقل اشکال دینییه ] علمینه

تمایل بولونماسی ضروری در . قالدی که چراقلقه قبول ایدیلن برماصونه ، جمعیتک دین ایله برایشی اولمادیغی وادیان علمینده بولونمادیغی سویلمشدی . او حالده نصل اولورد دین علمینه سوق ایدیلیور ؟ ایشته ماصونلرک اک بویوک مهارتی بورا دره . عجبی ماصونلری تدریح ایله دیانت علمینه سوق ایتک اوزره برطاقم تاریخه مستعد اولدیغی ادعا ایدیلن ماصولر ترتیب ایدلمشدر . بونلرک اک مشهوری صمیمی برقنولک اولان انکلتوره قرالی شارل ادوارد استوارتک برماصون رئیس اعظمی بولونیشی ، پاپانک وولترله مخبره سی ، پاپاقله مانک افوروزینی پاپانوانک بوزدیغی وسائر در .

قبول ایتدکلری آدملر آراسنده خرسیتیانلغه معتقد کیمسه اولورسه ، پاپاقله ماصونلر آرا سنده کی اختلاف وعداوتی ماصونلر پک ماهرانه بر صورتله ایضاح ایدرلر ویدرلرکه : « اون دردنجی بنوانک پاپانلغه قدر ماصونلر ایله کایسانک آراسی غابت آبی ایدی . صوکر ا بوزولدی .

سبب ؟ سبب ریاکارانه بر تعصب کوسته رن زه زوویتلرک ملتکارانه انترقیه لری اولدی . و پرنس شارل ادوارت ستوارتک برادری هانزی پاپاس اولمشدی . لویولانک شا کردلری اونی تسخیر ایتدیلر وانترقیه لره لاره بوپرنسی قاردینال پاپدیردیلر . پرنس هانزی قاردینال اولدقدن صوکر ا پاپانک فکرینی بوزدی . مشار الیه قاردینالک قارداشی قرال ادوارت ، آراس ده

بر ماصون لوجه سی آچیورکن پاپا ، قاردینالک اغواسیله ماصونلنی آفروز ایدیوردی . ایشته ، قارداشار ، ماصونلره کایسانک عداوتی اووقدن بری دوام ایدیور . مع مافیله بعض پاپلر ماصونلری افروز ایتش ایسه ، بعضیلری ده تسعید و تقدیس ایتشدر . «

تاریخه پک ده موافق اولیان بو طرز تقلدن صوکر ا بر خرسیتیانک دینه عائد اولمایان خصو صانده پاپایه تابع اولمایه جنی و کایسانک ماصونلنی اوزرنده هیچ بر حق تفتیش ومداخله سی بولونمادیغی حقیقده تلقینانده بولنورلر .

بو تقلباتک تاریخه توافق ایتدیکی سویله دک . فی الواقع پاپا بنوا ، ماصون ارکانندن مشهور وولتره بر التفاتنامه یازمش واونی تسعید ایتش ایسه ده بونک سببی وولترک ماصون اولدیغی دکل ، دین اسلامک پیغمبری علمینده یازوب پاپایه تقدیم ایتدیکی بر تیاترو رساله سی در . وولتر ، پاپا بنوایه شویله بر مکتوب یازمشدی .

پارس ۱۷ اغستوس ۱۷۴۵

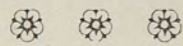
پک مقدس پدر ، فضیلتک انناچیز فقط اک بویوک ثنا خوانلردن برینک ، یالانچی وباربار بر دینک مؤسسی حتمده یازدیغی رساله یی ، دین صحیحک ریسنه تقدیمه اجتسارینی مظهر عفو بیور برسکز . فی الواقع بریالانچی پیغمبرک ظلم وخطیاتی ترز بلا یازدیغ اثری ، حقیقت تکریسنک وکیل وملتدن باشقا کیمه تقدیم ایده بیلیردم ؟

قدسیتما بلری مساعده بوورسونلرده رساله ده ، محرری ده رومال خاکپای اولسون . کتاب ایچون حمایه لرنی ، کندم ایچون ده تسعیدلرنی نیازه متجاسر

اولیورم . ایشته بویله برحس عمیق احترامله متحس اولدیغ حالده حضور کزده سر بزمن سجده اولارق مقدس آیاقلریکیزی اوپرم .

پاپا ، وولترک تقدیمه سنی قبول ، کندیسنی تسعید و اوکا مدالیله احسان واعطا ایتدی .

قرال شارل ادوارد استوارتک ، آراس ده برماصون لوجه سی آچوب فرمان ویرمه سنه کلنجه : بوفرمانک اویدیرمه برشی اولدیغی ملخوظسدر . زیرا فرمانده کی تاریخ ۱۷۴۷ سنه سی وامضا قرال شارل در . حالبوکه بوتاریخده پرنس شارل هنوز قرال عنوانی المامش ایدی . پدری محبوس قرال ژان نامنه حرکت ایدیور و نائب دیه امضا آتیوردی . قرال عنوانی ۱۷۶۶ ده پدرینک وفاتی اوزدرینه آلدی .



### استادلر لوجه سی

[ حجره وسطانی ]

### استادلرک آبتن قهرلی

استاد درجه سنه چیقیمق ، ماصونلک حیاتنک وقایع مهمه سندن محدوددر . استاد اولتی ایچون کیمه نک آغزینی براز آچالی در . لوجه سنه کوره ، استاد نامزدندن سکساندن یوزیکرمی فرانغه قدر رسم آلییر . دیمک که چراقلقدن بری ماصونک ویردیکی مبالغ مراسم شومقدار اولور :

## « استاد کامل » ك آين قبولی



« نامزد » شهزده بياح آدى ويريلن بردليل طرفندن سوق ايديلير .  
 بودليل ، اسكى يهودى سلاحشورلرى كى تلبس ايتمشدر . بوكولونج  
 وظيمه ، قارداشلك كاحقنه توديع اولنور . نامزد ، برقاوانوزده موضوع  
 اولديقى فرض ايديلن هيرامك كولنى زيارت ايدر .»

## « استاد » خنى مرتبه سنه قبول آينى



« نامزد ، كونهدن پركاره كچهره ك ، دفته وزيتون داللى آلتنده  
 قبول اولنور . »

چراقلغه قبول ایدلمک ایچو : فرانق - ۱۵۰  
 قالفه لق مراسمی ۵۰  
 استادلق [ وسطی ] ۱۰۰  
 ۳۰۰

ایلمک ویریلن یوز اللی فرانغه مقابل چراغه  
 بعض اسرار اوکره تیلیر . از جمله ماصونلرک  
 کلمه مقدسه سی :

بوهاز

اولدینی سویله نیر . برمدت صوکر ا ترقی  
 ایدیلیر ، اللی فرانق دها ویریلیر . بودفعه کلمه  
 مقدسه نك بوهاز اولمادینی ، بالعکس :

ژا که

اولدینی خبر ویریلیر ، لکن ترقی ایدهرک  
 استادلغه چیقان ماصونه لسان حال ایله شویله  
 دینیلیر :

— بوهازی . ژا که فی بیلیورسکنز دکلی ؟  
 أه . . . عزیز قارداشم ، بوسانکه هیچ برشی  
 بیلمیورسکنز دیمک کبی در ! چراق اسراری  
 اوکره دیلیرکن سزکه لطیفه ایدیلدی . . .  
 صوکر ا قالفه اولدیکز ، بونده دخی اسرار  
 دینیلن شیلر شاقادن عبارت ایدی !

حقیقه ماصون اولق ایچون ، استاددرجه سنه  
 چیقابیلیمه لی در . ماصونلغ حقیقی کلمه مقدسه سی ،  
 « بوهاز » ، « ژا کهن » دکلدر . اصل کلمه  
 اسرارانکیز :

ماهابون !

در . شوخالده چراق و قالفه اولورکن

اوکره نیلن ایکی ساخته کله ایچون بوش یره  
 ایکیوز فرانق ویرلمش اولیور !  
 ماصون نظاماتی موجبجه قالفه لقدن استادلغه  
 ترفیعی طلب ایدن قارداش ، اسباب استحقاقی  
 حاکی بر استدعایی « تکالیف چانطه سنه » آتار .  
 محترم ، بواسطدعایی جهراً قرائتدن ،  
 صدقه چانطه سی محتویاتی معاینه رن صوکر ا دیر :  
 — برنجی وایکنجی مبصر قارداشلر ،  
 شمال مفرزه سنی تشکیل ایدن ذواتک معبدی  
 ترک ایتمه لرینی ، بوکونکی اشتغالاتک ختام  
 بولدیغنی تبلیغ ایدیکز . مستدعی . . . برادره  
 کلنجه : اوده معبددن چیقسین ، فقط کیتمه سین ،  
 حولی ده انتظار ایتسین . »  
 بو امر اوزه رینه چراقلره قالفه لر ، معبدی  
 ترک ایدرلر .

محترم — قارداشلرم ! قالفه لردن . . .  
 طرفندن ضم تخصیصاتی ایچون ویریلن استدعایی  
 ایشیتدیکز . برنجی وایکنجی مبصر قارداشلر ،  
 سوز آلمق ایسته یین اولورسه ، مساعده ایدیله-  
 جکنی قارداشلرمزه تبلیغ ایدیکز . »

ملاحظات و اعتراضات در میان ایده جک وارسه ،  
 محترم مدن مساعده آلاق مطالعاتی سویلر .  
 اولمادینی تقدیرده ، برنجی مبصر دیرکه :

— محترم ! هرایکی مفرزه ده سکوت حکم فرمادر .  
 خطیب قارداش — ماده که سوز آلان ورایه  
 مراجعتی تکلیف ایدن یوق . . . قارداشک قبولنه  
 قرار ویریرم . »

بونک اوزه رینه محترم ، حاضر ونه قبول  
 و موافقت اشارتی یاپمالرینی سویلر . هرکس صاغ  
 قولنی اوزادوب قوتله بجاغی اوزه رینه ایندیریر  
 صوکر اده قراری آلقه شلارلر . بعده نامزدک  
 یوم قبولی قرار لاشدیریلیر . محترم ، حولی ده  
 انتظار ایدن نامزدی جلب ایله قبول ایدلیدیکنی  
 تبشیر و امتحانلره حاضر لانه سنی اخطار ایلر .  
 چراقلره قالفه لرک آیین قبول لرینی تعریف  
 ایتدیکمز وقت ، معبدک تزینات و ترتیباتی  
 سویله مش ایدک . قالفه لرک قبولی هنکامنده معبدک  
 منظره سی ، چراق قبولی حالندن پک ده فرقلی  
 دکلدر . حالبوکه استاد قبولی آیینی یاپیلارجنی  
 وقت بومنظره چوق تبدل ایدر .

اولا اورتولرک رنکی سیاهدر ، اوزرنده بیاض  
 دیلر ، اولو قفاسی وقول کیکلری رسماری  
 منقوشدر . ماصلر ، اوزرلری قسوت انکیز  
 نقشلره دولو سیاه قماشلره اورتولی در . قاپونک  
 یاننده کی ستونلرک تپه سنده چاتلاق نارلر دکل ،  
 ایچنه بر آقاسیادالی صوقولمش اولو کولی حفظنه  
 مخصوص قوانوزلر موضوعدر .

طاوانه برجنازه قندیلی آصیلیدر . معبدی  
 آنجق اوچ بلومندن معمول موم تنویر ایدر .  
 محرابک اوزه رنده ، ایچنده موم یانان برقوری  
 اولو قفاسی بولنور . اجتماع ، آرتق لوجه تسمیه  
 ایدیز ، « اورطه اوطه » نامنی آلیر . رئیسه  
 کلنجه : اونک نامی « وه نه رابل — محترم » دن  
 « تره رس په قنابل — پک محترم » ه تحول ایدر .

محرابک اوزه رنده سیف شعشه دار ، برکونیه ،  
 وبرپرکار موضوعدر . رئیسک طوقاغنک ایکی  
 باشنده ، چوق پاطردی ایتمه سی ایچون ، بز  
 صاریلی در . مبصر لرک النده طوقاق رینه دورولمش  
 باستون شکلنه قونولمش کاغد واردر . برنجی  
 مبصرک محرابنده برکونیه ، ایکنجینک محرابنده  
 برج دول موضوعدر .

معبدک اورطه یرنده برتابوت واردرکه ایچنده  
 یوزی قانلی برمندیل ایله اورتولی ، صوک قبول  
 ایدیلن استاد یاتار . ایقلری شرقه چوریلش  
 اولارق یاتان استادک اوستنده برسیاه اورنی ،  
 باشی اوچنده برکونیه ، ایقلری اوستنه آچیق  
 برپرکار ، اورطه سنده بر آقاسیا دالی قونولمشدر .  
 حاضر ون سیاهلر لابسدر . شابقه لری باشلرنده  
 اولوب علامت کدر اولارق کنارلری کوزلرینه  
 دوغری ایندیرلمشدر . هپسنگ النده قلیج  
 بوئوب اوچلری یره دوغری چوریلشدر .  
 سیاسنه بویوک کدر علائمی ویرن پک محترم  
 محرابک صوک باصاماننده اوطوریر .

نامزده کلنجه : استحضارات زماننده او ،  
 ایته قاقه صوقدقلری تفکر او طه سنده انتظارده در .  
 نهایت اهل خبره قارداش کلیر . نامزدک  
 آیق قابلرینی چیقاردر ، صول قولیله کوسنک  
 صول طرفنی چیقلاق ایدر . صاغ قولنه برکونیه  
 آصار . ساعتیله کیسه سنی مصادره ایلر ، اوکلکنی  
 چوزر ، و تکرار ایکره تی برحاله باغلار .  
 هرشی حاضر لاندقدن صوکر ا قومدیاده اوینانمغه  
 باشلار .

پك محترم — چوق محترم برنجی مبصر قارداش،  
براستاد لوجه سی مبصر پك ایلک وظیفه سی نه در؟  
برنجی مبصر — معبدك محفوظ اولوب اولمادیغنی  
آ کلامقدر .

— تدقیق ایدیکیز .

بر معتاد بکچی قارداش واسطه سیاه حولی ده  
کیمسه اولوب اولمادیغنی معاینه ایدیلیر .

پك محترم — چوق محترم ایکنجی مبصر  
قارداش ، استاد لوجه سی مبصر پك ایکنجی  
وظیفه سی نادر ؟

ایکنجی مبصر — حاضر اولان قارداشلرک  
استاد مرتبه سنده اولوب اولمادیغنی آ کلامقدر .

— چوق محترم برنجی و ایکنجی مبصر  
قارداشلر ! لطفاً بو وظیفه سی ده یایکیز .

هر مبصر ، کندی مفرزه سی دولاشیر .  
برنجی مبصر — پك محترم ! هر اکی مفرزه

ده کی قارداشلر ، استاد رتبه سنده در .

پك محترم — چوق محترم برنجی مبصر  
قارداش ماصوناق حقدنه قالفه لقدن فضله مملومه  
مالک می سکیز ؟

— تجر به ایدیکیز .

— استاد می سکیز ؟

— آفسیایی طانیورم !

— قاچ یاشکده سکیز ؟

— یدی یاشمده ودها فضله .

— چوق محترم ایکنجی مبصر قارداش ،  
استادلر ساعت قاچده چالشمغه باشلارلر ؟

ایکنجی مبصر — وقت ظهرده ، پك محترم  
— ساعت قاچدر ؟

— وقت ظهردر ،

— مادم که وقت ظهردر ، ومادم که استادلر  
بوساعتده چالشمغه باشلارلر ، چوق محترم

برنجی و ایکنجی مبصر قارداشلر ، ستونلر کیری  
تزیین ایدن محترم قارداشلره ، ایشه باشلامق

اوزره سزه وکا التحاق اتمه لر نی تنیه ایدیکیز .  
مبصرلر ، رئیسک امرینی تکرار ایدرلر .

پك محترم ، ایکی باشی باغلی طوقاغیله ومبصرلر  
کانغد دکنکلر یله بر ضرره ایندیریرلر . پك  
محترم :

— آیاغه قالمیکیز ووضعیته ایدیکیز ، محترم  
قارداشلر !

هر کس ، استاد وضعیتیله آیاقده طوریر .  
— کائناک معیار اعظمی شرنه ، و . . . .

نجاس عالی نام وحمایه سیله ومعتاد اولان اسرار  
لر منزله بو محترم لوجه ک استاد جاسه سی کشاد

ایدیورم . بکا ککنیز ، محترم قارداشلر ، اشارت  
واسطه سیله [ هر کس استاد اشارتی یاپار ]

بطاریه لر واسطه سیله [ بطاریه یایلیر ] واسرار  
انکیز آلفیش ایله :

هر کس — هوزه ! هوزه ! هوزه !  
پك محترم ، برطوقاق ضرره سندن سوکرا :

— محترم استادلر ! حجره وسطده ایشه  
باشلامشدر . یرلر بکزه او طور بکیز ، قارداشلر .

— قارداشلر ! قالفه رتبه لیلردن . . . اجرتنک

ضمنی طلب ایدیور ، شیمدی حجره وسطه  
ادخال اولونا جقدر . مع مافیله اونک ، معلومات

کافیله سی وایشلر منزله تشریحی مناسب اولوب  
اولمادیغنی صور منی موافق بولیورم . استادلغه

ترفیعی ایچون لازم کلن اوصافی جائز می در ؟  
بوسوالی مبصرلر تکرار ایدرلر . قبولی

حقدنه اعتراض در میان ایدن اولمیورسه ،  
پك محترم :

— محترم بویوک اهل خبره قارداش ! باقمکیز  
قالقه مجلسه کله جک حلد می در ، واونی باب

معبد کتیریکیز .  
بویوک اهل خبره قارداش ، تفکر او طه سنه

کیدر . نامزده رفاقت اتمکده اولان اهل خبره  
ایله برابر ، نامزدک بویتنه برایب طاقار . ایپ

نامزدک اوچ کره بلینه سارلدقدن سوکرا  
اوجنی اهل خبره طوتار . بویوک اهل خبره

ایسه نامزدی قولندن یالار ، ایته قاقه معبدک  
قایوسنه اینسال ایدرلر . اهل خبره ، قالفه

اصولیه قاپویی چالار . قاپو چالیندیغنی کبی  
حاضر ون ، یالانجقدن تلاش اثری کوسته ریرلر .

برنجی مبصر ، هیجانه طوتولمش کبی سستی  
نیترده رک ،

— پك محترم ! معبدک قاپوسی ، ماصون  
اصولیه چالینیور .

پك محترم ، حدتندن کوپورمش کبی :  
— بورالره کیرمکه جسارت ایدن کوزی پك

قالفه کیم اولیور ؟ [ برطوقاق آتهرق ] پك

محترم برنجی مبصر قارداش ! باق شو کلن قالفه  
کیمدر ونه ایستیور ؟

بوامری ، برنجی مبصر ایکنجی به ، اوده  
بکچی قارداشمنه تبلیغ ایدر . بکچی قارداش

قاپویی آزالایه رق :  
— کیمدر او ؟

بویوک اهل خبره — سزه ، معبدک اطرا ننده  
یاقالا دیغمز ودرین دوشونجه لره دالمشه بکیزدین

برقارداشی کتیریورز .  
بکچی قارداش قاپویی قاپار .

پك محترم — هیات ! قارداشلر ! احتمال کله  
بو قالفه ، نأسف خوان اولدیغمز جنایتک

فاعللر ندن بری در . اوکا ، آدنی ویاثنی صور بکیز .  
بوامر اجرا ایدیلیر . جوانی ، حالا قاپو

طیشنده نامزده طوران برنجی اهل خبره ویریر ،  
جواب مبصرلر واسطه سیله رئیس تبلیغ اولتور

محترم :  
— یاقالاندیغنی یرده نی یاپیوردی ونه کبی شیلر

دوشونیوردی ؟  
بودفعه جوانی بالذات نامزد ویرمکه مجبوردر .

لکن نه جواب ویره جکینی بیله مدیکندن عقلنه  
کله بیلن سوزلری که ککلر . پك محترم ، صوک

درجه حدتنامش کبی کورونه رک :  
— بوجواب کافی دکلدر . احتمال که خدا ،

بزی ماتلمره غرق ایدق سفیلردن برینی المزه  
دوشوریور . بو قالفه سیله صور بکیز . بورایه کیرمکه

ناصل جسارت ایتدی ونه طرفدن کلدی ؟

بویوک اهل خبره [ قاپونک آرالغندن ] —  
 پک محترم، استادلرینک تشجیعائیله امیده دوشن  
 بوقالغه، سعینک مکافاتنه نائل اولمق ایستیور.  
 بیلدیکم شوکه چیقدیغی مردیون، ایکی دفعهده  
 چیقیلیر، برنجیسی اوج، ایکنجی بش باصاماقلی.  
 — [ بر طوقماق آتهرق ] پک اعلا .  
 نه اولدیغی شیمردی آ کلارز. بوقالغه یی ادخال  
 ایدیکز. « قاپولر آچیلیر. نامزد ادخال اولنور  
 آرقه سی شرقه دوندیریلش اولدیغی حالده بورودیلر  
 ایکی مفرزه آرا-نه کانجه، هر قولی براهل خبره نك  
 النده واهل خبره لرك قیلجیلری اوجی کندی  
 سینهنسند اولدیغی حالده توقیف ایدیلیر. معبدک  
 قاپولری قاپانیر. هرکس، بویوک برکدره دوشمش  
 کچی دوشونیر. اوزونجه برمدت، سکوت ایله  
 کچر . پک محترم :  
 — قالغه ! یایدیغکنز ایشی کوزلجه دوشوندر.  
 یکنز می ؟ اللریکنز تیز می در؟ وجدانکیز راحت-  
 می در ؟ « نامزد بو سئواله دیلی دوندیکی مرتبه  
 جواب ویریر . پک محترم :  
 — بو معبده کلک سبیلله ، اجراسنه طاقتکنزک  
 یتشه میه جکی امتحانلره معروض قالاغکنز دن  
 قورقور میسکنز ؟  
 نامزد ، بو سئواله تدارک ایده بیلدیکی جوابی  
 ویرر . پک محترم :  
 — ای قالغه ! بیل که مددهش بر فلاکت ماصونلغه  
 اصابت ایتدی . بوقالا کتک باعثلری ، ماصونلغک  
 کندی اولادلری . لطفیله دلسیر ایتدیکی منسو-

بلریدر . عجبا هانت ایدن بونانکورلردن بریسی-  
 می سکنز ؟ ماصونلغه دخولکنز دن بری ، عهده کنزه  
 دوشن وظیفه یی حقیله یایدیکز می ؟ حقیقتکو  
 اولکنز . اگر یلان سویلر سه کنز ، بزه معلوم  
 اولور . اگر بزه یلان سویلر سه کنز ، ایکی کره  
 جزا کوریر سکنز . بنا برین سوزلریکنزه دقت  
 ایدیکز . ایشته ینه صورییورم : وظیفه کنزی  
 تمایله اجرا ایتدیکنز می ؟  
 نامزد ، جواب ویرر . وحالا آرقه سی دونمش  
 طوریر ، پک محترم :  
 — استاد اولمقدن مقصدیکز ندر ؟  
 نامزد موافق بر مقابله ده بولونور . پک محترم :  
 — صاقین مقصدیکز ، بودکل ده ، بزم نه یاید-  
 یغمزی آ کلامق اولماسین ؟ قربانی اولدیغمز  
 مکروه هانت ، بنی وسوسه لی ایتدی . بلکه  
 دهشته انتقام الاجغمز چاقینلردن بریسی سکنز !  
 مجلسده بر حرکت مشاهده اولور . پک محترم :  
 — آد محترم قارداشلر ! معمار اعظم ویرده  
 بنی تهییج ایدن حس قبل الوقوع بوش اولسون  
 مفتش قارداش ! بوقالغه نك اللرینی معاینه ایت  
 اولکلکنی ده آل . احتمال که اونی طاشیمغه لایق  
 دکلدر .  
 ایکنجی مبصر ، نامزده یا قلاشیر ، اللرینی  
 آلوب کمال دقتله معاینه ایدر . اولکلکنی جبقاریر .  
 ایکنجی مبصر — پک محترم ، قالغه نك اللرینی  
 تیز بولدم . وسزه کوندر دیکم اولنکننده هیچ  
 برلکه یوق .

پک محترم [ اولکلکی معاینه ایده رک ] — مع مافیله  
 آرمزده کیرمک امیدنی بسله مکک ناصل جسارت  
 ایتدی ؟ محترم قارداشلر ، دونوب دولاشوب  
 کله جکمز سؤال بو، شبهه یوق که بوقالغه شیمدی یه  
 قدر موافق صورتله جواب ویردی . پکی اما  
 سوزلرینه اینانمق جائز می ؟ اونی تکرار استجواب  
 ایدلم . ای قالغه ، باطنکنزی برده یوق لایکنز  
 کندیکزی آزاده اتهام بولیور می سکنز [ بردن  
 بره ] فقط بورایه کیرمک ایچون پاروله یی سویلد-  
 یکنز می ؟

نامزد ، جای بحث اولان پاروله ، کندیسنک  
 بیلدیکی قالغه پاروله سی در ظنیله جواب تصدیق  
 ویرر . پک محترم :  
 — ناصل ، ناصل ؟ پاروله یی ویردیکنز ها !  
 لکن او یله ایسه سز ، آرامقده اولدیغمز خائنلرن  
 بریسی سکنز ! آه ، محترم قارداشلر ! اعترافی  
 طویدیکز ، دکلی ؟ دخول پاروله سی ؟ بو یار-  
 وله یی ناصل طائیش ؟ شبهه سز که جنایتی عقینده .  
 پک محترم برنجی مبصر قارداش ، بوقالغه یی طو-  
 تکنز ، وهر طرفنی کمال دقتله آرایکنز .  
 برنجی مبصر ، نامزدک اوزره ینه آتیلیر .  
 کمال دقتله هر طرفنی وصاغ آینی معاینه ایدر .  
 نامزدک صاغ آلی ، آنده اولدیغی حالده :  
 — یاربی ! نه کورییورم ؟ [ نامزدی بوغاز-  
 ندن یا قالا یوب تهدید آمیز بر سسله ] سویله ،  
 بدبخت ، استادلر پاروله سی ناصل ویردک ؟ بو  
 پاروله یی کیمدن او کړندک ؟

نامزد ، جای بحث اولان پاروله ، استادلرک  
 دکل ، قالغلر پاروله سی اولدیغی سویلر ، برنجی  
 مبصر نامزدی براقهرق یرینه کچر اوطوریر .  
 پک محترم — بوقالغه یی محافظه یه مأمور اولان  
 بویوک اهل خبره قارداش ، نامزده وکاله استادلر  
 پاروله سی محترم برنجی مبصر قارداشه سویله .  
 اهل خبره ، برنجی مبصرک یانسه کیده رک  
 قولاغنه پاروله یی سویلر .  
 برنجی مبصر — پک محترم ، پاروله دوغریدر .  
 پک محترم — او یله ایسه قالغه یی اوطور دیکز .  
 پک محترم ، بوندن سوکرا نامزده برنجی و  
 ایکنجی درجه لر وعلی العموم ماصونلق حقدنه  
 بعض سؤاللر واستادلغه نائل اولمق ایچون نه کچی  
 شیلر او کړندیکنی صورار . ذاتاً نامزدک بوتون  
 افکار وحرکاتی معلوم وچونکه تحت مراقبه ده  
 بولوندرلمش اولدیغندن نامزدک شخصنه عاڈ  
 بعض شیلرده صوریلیر . اوندن آلدیغی جوابلر  
 حقدنه پک محترم کندی ملاحظاتی اتیان ایدر .  
 نهایت بر طوقماق ضربه سیله :  
 — مراسم مأمورلری قارداشلر ، قالغه یی  
 شرقه دوندیریکز .  
 قالغه ، شرقه دونمه سیله تابوت وکیمک قفا  
 کوزینه ایلدیشیر . پک محترم :  
 — برنجی درجه یه قبول ایدلیدیکنز آنده  
 حجره تفکرده قونولمش واوراده اولو قفا وکیمکلی  
 کورمش ایدیکز . یوراده دخی عین شیلری  
 کورییور سکنز . اولومه عاڈ اولان بوقسوتلی

## کاتب صمیمی درجه‌سی آیین قبولی



« نامزد ، بریسی حضرت سلیمانی ، دیگری صور پادشاهی تمثیل  
ایدن ایکی قارداشک غوغاسنی سیر ایدر . »

## حاکم وکتخدا درجه‌سی آیین قبولی



« اوج کره مشهور تیتو !!! » نام غربینی آلان لوجه ریسی ، نامزده  
بر آناختار تسلیم ایدر ، لکن تسلیمدن اول آناختار لرله نامزدک  
تیهسنه بر کره عشق ایدر !

شیلر ، بزه حقیقتیك زیاده تخطر ایتدیر نلردر .  
بولنردن بریسی ، شوقوری قفادر . بزه دیورکه :  
بن بروقت وارایدم ، شیمدی ایسه یوقم ! امر  
ایتدم ، سودم ، فضیلتی اجرا ایلهدم ، مع مافیله  
شیمدی هیچیم !

آرقاداش ! اولجه زکای لاهوتیك نك ، فکر  
حق جو یانك شعله پاش اولدیغی یرده شیمدی  
برموم یانیور ! بو اثر عالی کییم تخریب ایتدی ؟  
بوتی بیلیورمی سکنز ؟ نه لازم ، عجبا نفسکیزك نه  
اولدیغی بیلیورمی سکنز ؟ زه دن کلیورسکنز ،  
نه اولاجقسکنز ؟ مساوات بشریه نك رمزدهشتناکی  
اولان بوقفا عجبا بر ذات ذی اقتدار کیمی ، یوقسه  
بر خادم فقیر کیمی بقیه سی در ؟ بوتی بزه کیم خبر  
ویره بیلیر !

بوقفادن آکلایه جغمز حقیقت ، همزك او حاله  
کله جکی در . شو حالده بالان سویله مه نك ، فئالق  
ایتمه نك نه فائده سی وار ؟ لکن هپسی بو قدر  
دکل . شیمدی ده کدر لر مزك اسبابی سزه  
سویله جکم . « بوصیراده تشریفات مدیریله بر  
خبره ، تابوتده یاتان وجنازه رولی اوینایان آومک  
یوزنده کی قیزیل بویالی مندیلی براز آچار لر .  
نامزد ، تابوتده بر آدم اولدیغی کوریر ، لکن  
یوزی تماماً آچیق اولمادیغندن کیم اولدیغی  
طانیسه ماز . بویوک اهل خبره نامزدی آیاغه  
قالدیریر ، پک محترم :

— قالفه ! ایشته ماتملر مزك ، کدر لر مزك ،  
سببنی کورییورسکنز . بزى تنویر ایدن شعله  
غیب اولدی . قارداش لر مزدن بریسی ، آلچاق

قائلرک قربانی اولدی . امین بولونیورز که جنایتی  
اجرا ایدن ماصونلر « قالفه » درجه سننده  
آدملردر .

طریقتمز واعضاسی علمینده بر سوء قصد  
ترتیب ایدلدیکندن معلومات الدیکنمی ؟  
نامزد ، بالطبع بویله برشیدن خبری اولمادیغنی  
سویلر . پک محترم :

— پک اعلا ، مادام که بویله بر جنایتده  
مدخلدار دکلسکنز ، بزه در حال بروثیقه ابراز  
ایتمه لی سکنز . هنوز صوؤمش اولان شو جنازه یه  
تقرب ایدیکیز . اگر قائلردن ویاخود شریک لردن  
بریسی دکلسه کز ، دادر مقتولزك قالقوب  
« انتقام » دیبه باغیر ماسندن قورقه مالی سکنز .  
مراسم مأموری قارداش ، ناصل حرکت ایده .  
جکینی نامزده کوستر .

نامزد ، چراق و قالفه خطوه سیله یورودیلیر ،  
بر حالده که صوگ خطوه سننده تابوتک باشی اوچنده  
بولنور . او وقت نامزد ، جنازه نك باشی اوزرندن  
تابوتی آدیملایه رق کچر . بعده تابوتی ینه  
آتلایه رق حنازه نك قارنی اوزرندن کچر ،  
بر اوچونجی آدیملامه ایله ینه تابوتی کچرک  
جنازه نك آیاغی اوچنده و آرقه سی جنازه یه  
چوریلش بروضعیتده بولنور . نامزد بو وضعیتی  
آدیغی وقت ، تابوتده یاتوب جنازه رولی اوینایان  
استاد ، کورولتوسزجه تابوتدن قالقار ، ویرینه  
کیدر او طوریر .

پک محترم — چوق محترم مبصر قارداشلر ،

قالفه نك خطوه زن اولیشنده جالب شبهه بر  
حال کوردیکیزمی ؟

برنجی مبصر — حابر ، پک محترم ،  
— قالفه ! مادام که شو برنجی تجربه ده موفق  
اولدیگز ، بزه ده امنیت کلکه باشلادی . بزى  
عمان تأثره آنان امثالسر جنایتک نه صورتله  
وقوعه کتیر بیلدیکنه دائر سزه بر از تفصیلات  
ویره جکیز ، لکن اولجه بزمله عهد ایدیکیز که :  
استادلغه قبول ایدیله مه سه کز بیله نه خار جیلره  
ونده چراق و قالفه لره ایشیده جککیز شیلردن  
حرف واحد سویله میه جکسکنز .

نامزد عهد ایدر ، اهل خبره لر نامزدی  
براقیرلر . پک محترم :

— پک کوزل ، قارداشم ، بزه ویردیکنیز  
ماصون عهدینه اعتماد ایدیوروز .

بو ائنده ایکی مبصر ، نامزده تقریبه آرقه  
طرفده طوریرلر . برینک النده دمیردن کونیه  
دیگرینک النده یکریمی دروت پوسلق برده میر  
جدول واردر . پک محترم :

— وفاقی ایچون کوز باشی دوکدیکمز  
ماصون ، بزم محترم استاد مزدرکه مساعیمزده  
بزى تنویر ، کدر لر مزى تسلی ایدر و بدبختلغمزده  
بزه جسارت ویرردی .

ماصونلق ، معمار اعظم کائنات شرفه بر  
معبد یامغنی تصور ایتشدی . بو بنای یامغه  
و عملیه استادلغه ، صنعت معماریده و معادن  
اشلرنده عالم اولان « هیرام » تنسیب اولوندی .

ماصونلغک مطلوبنه موافق بر صوتله معبدک  
ختامی تقرب ایتمشکن مسلکمزك دشمنلری  
و « هیرام — آبی » و « آدون هیرام » دخی  
تسمیه ایدیلن استاد مزدن اسراری آلمق  
ایستدیلر . تا که بنای کندیلری بتیره بیلسینلر .  
دشمنلر ، استاد مزك اسراری نه بویوک متانتله  
محافظه ایتدیکنی بیلیرلردی . تصور ایتدک لری  
جنایتی برقاتدهاچیر کین ایتک ایچون دشمنلر مز ،  
ذاتاً اسرار ابتدائیه مزه محرم ایدیش اوچ سفیلی  
تشریک و اونلری محترم استاد مز علیه تخریک  
ایتدیلر .

افکار احتراصکارانه ایله مشبوع اولان اوچ  
عمله نی ، اشاعی درجه لرده قالمغه لایق اولمادقلرینه  
قاندیردیلر .

اودقیقه دن اعتباراً ، هر جمعیت ایچون شریطه  
موجودیت اولان اطاعت ، بو عمله ایچون شایان  
استکراه برابر طاقتفرسا اولدی . او کوندن  
اعتباراً ، اقتدار صنعتکارانه لر ی سببیه « اورطه  
اوطه » یه قبول ایدیلر لری چکه مز اولدیلر .  
اومقدس ره طوعاً و جبراً کیرمکه عزم ایتدیلر .  
لکن بومقدس ره کیرمک ایچون استاد لره مخصوص  
اولان « کله مقدسه » ی بیلمک لازمه دی .

هراوچی ، بو کله نی پدر مز هیرامدن ، تهدید  
واسطه سیله او کرمکی قرار لاشدیردیلر . بوتشبت  
خائنانه لر ی میدانه چیقنجه دوچار عقوبت  
اولاجقلر نی بیلدک لری ایچون استاد ی اولدیرمکه  
قرار ویردیلر . بویله بر جنایتدن سو کرا دیگر



عمله دن عفو و مسامحه بکلیه میه جکگر ندن جنایتلری  
فیدانه چیقماق ایچون ایزلرینی اخفا و احایه  
نیت ایتدیلر . بوش امید ! ایقاع جنایت ایچون  
قوللانه جقلری آلتلر ، اونلرک هانتکی صنف  
عمله یه منسوب اولدقلرینی افشا ایده جکدی .

غروب شمسه یقین ، عمله ترک اشغال ایله  
استراحت ایتمکه کیدیورلردی . استاد من ،  
ایش یرندن اک صوگ اولارق آریلیر و معبدی  
یالکیزجه ترک ایدردی . دیمک که مدافعه سز  
ویالکیز بولنوردی . ایشته قانلار ، ایقاع جنایت  
ایچون بوزمانی انتخاب ایتدیلر .

معبدک اوچ تپوسی وازایدی . بریسی شرقه  
آچیلیردی که اوندن « حجره وسط » کیریلردی  
واستادلرک مدخلی ایدی . ایکنجی قاپوجنوبه ،  
اوچونجیسی غربه آچیلوردی . بوصول قاپو ،  
بوتون عمله نك مدخل مشترکی ایدی . هیرام ده  
علی المعتاد بوقاپودن چیقاردی .

اسملری « ژوبه لاس » ، ژوبه لوس « و ژوبه  
لوم » اولان اوچ خان متفق دن هر بری ، برقاپوبی  
طوتدی ، تا که هیرام ، بریسندن قورتولیرسه ،  
دیگرینک الینه دوشسون . ژوبه لاس ، جنوب  
قاپوسنده صاقلاندی . ژوبه لوس ، غرب قاپوسنی ،  
ژوبه لوم ایسه شرق مدخلانی طوتدی .

جانلرک موقع طوتما سندن براز صوگرا ،  
پلانلرینک کوزلجه اجرا ایدیلوب ایدیلدیکنی  
برمعتاد کورمک اوزره هیرام حجره و سطانیدن  
چیقدی ، جنوب قاپوسنه توجه ایتدی . اوراده ،

آغیر برجدول ایله مسلح اولان ژوبه سی کوردی .  
استاد ، بو عمله یه ، کندیسندن نه ایستدیکنی  
و نیچون دیگر عمله ایله برابر کیتدیکنی صوردی ،  
قالفه ژوبه لاس ، بویوک برطور تجاوزکارانه ایله  
جواب ویردی :

— استاد ، چوق وقتدن بری بنی صفوف  
عادیده طوتیورسک ، ترقی ایتمک ، استاد اولمق  
ایسترم . »

هیرام ، متخلق اولدینی حلم و ملامیتله مقابله  
ایتدی و دیدی :

— بن دیگر قارداشلرک موافقتی اولما نیجه ،  
کندیلکمندن سنی استاد یا پامام صبرایت و چالیش ،  
وقتک کلدیکی وقت ، سنک قبول کی بالذات بن  
استادلر مجلسنه تکلیف ایدرم .

— ایجاب ایتدیکی قدر واقف صنعتم ، دیدی  
ژوبه لاس ، و استادلره مخصوص پاروله بی المادجه  
سنی برقایه جنم .

— مجنون ! دیدی هیرام ، بن استادلغه  
بوصورتله نائل اولمادم و او بوصورتله ویریلز .  
چالیش ، ثبات ایت ، صوگرا مقصدکه نائل  
اولورسک . »

ژوبه لاس اصرار ایتدی . هیرام ، بوکی  
اطوارله املنه واصل اولامایه جغتی اوکا آکلاندی ،  
وايشنه کیتمه سنی ایچون ایلله اشارت ایتدی .  
حدتندن قودورمش اولان ژوبه لاس ، آئنده کی  
یکرمی دورت پوسلن جدولی استادک باشنه  
حواله ایتدی ، لکن استادک ایلله یابدیغی اشارت

سبیلله جدول ، باشنه دکل ، بویننه اصابت ایتدی .  
پک محترمک حکایه سی بورایه کلدیکی وقت ،  
نامزدک آرقه سننده طور مقده اولان ایکنجی  
مبصر ، نامزدک بویننه آئنده کی جدول ایله برضربه  
ایندیریر . هیرام بابانک عشقنه بویله برضربه  
بیه جکنه منتظر اولمایان نامزد ، کندیسنی بوغا  
یازمش اولان ضربه نك آجیسيله قیورانیرکن ،  
پک محترم ، کمال جدیتله ماصالنه دوام ایدر :

— هیرام ، اورادن فرار ایله غرب قاپوسنه  
کیدر . لکن اوراده دخی ژوبه لوس طرفدن تهدید  
ایدیلیر . هیرام ، صاووشمق ایسترسده ژوبه  
لوس دها چابوق داورانهرق استادک قلبه ،  
آئنده کی ده میر کونیه ایله اوریر . »

ماصالك بوراسنده ، نامزدک آردنده دوران  
برنجی مبصر ، آئنده کی کونیه بی نامزدک قلبه  
ایندیریر . بویکی ضربه ایله شاشالامش اولان  
نامزده هیچ اهمیت ویرمه یکن پک محترم ، یینه  
حکایه سنه دوام ایدر :

— بویاکنجی ضربه اوزره رینه بونالمش اولان  
هیرام ، قورتولمق امیدله شرق قاپوسنه توجه  
ایدر . فقط اوراده دخی اوچونجی جانی بی کوریر .  
ژوبه لوم ، کله مقدسه بی طلب ایدر ، هیرام :  
بکاتودیع ایدینن سری افشادن ایسه اولوم  
یکدر . « دیمه سنی متعاقب ، ژوبه لوم ، آئنده کی  
طوقاقله استادک باشنه شدتله ضرب ایدر . »

حکایه نك بوراسنه کلدیکی کبی ، پک محترم  
آئنده کی طوقاقله نامزدک آئنه شدتله اوریر ،

عین زمانده ایکی اهل خبره نامزده چلمه آتهرق  
تابوتک ایچنه یووالارلر . اوکلکی نامزدک یوزینه  
آیلیر ، کندیسنی سیاه براورتو ایله اورتولیر .  
ایاقلری اوستنه برکونیه و برپرکار قویارلر .  
صوگرا نامزدک باشی براز قالدیر بلارق صاحب لری  
آراسنه بر آقاسیا دالی قونولور .

پک محترم ، رسمی برطورله :  
— وظیفه سنه اولونجه یه قدر صادق اولان  
انسان عادل ، بویله تلف اولدی ! »

برقاچ دقیقه سکوت حکم فرما اولور ، و کرک  
پک محترم ، کرک دیگرلری یرلرینه کچرلر .  
یوزینه اوکلکی آتیلمش اولان نامزد ، برشی  
کورمیسورسه ده ، هرشیی ایشیتمکده در . او ،  
تابوتده یاتمقده ایکن حاضر ونك برقسیمی ،  
معبده کی سیاه اورتولری چیقاریرلر ، رینه  
یشیل رنگلی اورتی آصارلر . بده پک محترم ،  
ینه ماصالنه دوام ایدر .

— اوچ جانی برلشدکاری وقت ، هیچ  
برینک استاد پاروله سنی آله ایده مدیکی و بوشنه  
برجنایت ایشله دکاری تحققت ایدر . آرتق  
دوشوندکاری شی ، جنایتک ایزنی غیب و اخفا  
ایتمکدر . هیرامک جنازه سنی ، سو بریندیلر  
آئنده کیزله دیلر ، کیجه حلول ایتدکده جنازه بی  
مملکت خارجه کورتوروب براغاج یاننه دفن  
ومزارینک اوستنه بر آقاسیا دالی رکز ایتدیلر .  
هیرامک غیبوتی عملیه چابوق معلوم اولدی  
وجنایت آکلشیلدی . یوم جنایتدن بری اورطه ده

اولمادقلىرى ايچون جانيلرك، ژوبه لاس، ژوبه لوس و ژوبه لوم اولدقلىرى تحقق ايتدى . استادلر ، حجره و سىطانى ده اجتماع ايتديلر و علامت ماتم اولارق اوطه نك ديوارلرينه سياه قاشلر كرديلر .

[ براز آرامدن سو كرا ] قارداشلرم ! بزي پدرمز هيرامدن ايران منخوس دقيقه دن برى دنيا ك كئيف ظلمتلرايچنده قالدى، بوتون ايشلر تعطيل ايديلدى .  
نورى كشف ايچون هيچ برشى بابامازمى يز ؟ بر فضيلت نادره نك صاحبي اولان آدم افول ايتدى ، يالكنز او ، سره واقف ايدى . بوكون ، او كا خلف اولمق ايچون كندىنى كوستره كه كيم جسارت ايدر ؟ [ بر وضيت آلاق ] مع مافيه ، قارداشلرم ، جسارتمزى غيب ايتيم . استادمز ايچون اغلادقدن سو كرا جنازه سنى قاتلارك الندن قورتارمغه چاليشم . جنازه سنه تكريمات لازمه يي اجرا ايدم ، بلكه اونك معارفندن بر بنده يه نائل اولورز ، نور ، تكرر رونما اولابيلير . هايدى ، پك محترم ايكنجى مبصر قارداش ، ايكي استادى معيته آلدده شمالدن باشلايه رق تحريات اجرا ايديكز . »

اوچ كئشى، اللرنده قيلجلىرى اولدينى حالده اوطه نك ايچ اطرافنده بوسياحتى اجرا ايدرلر . سياحتى اكاملدن سو كرا ، ايكنجى مبصر : — پك محترم ، تحرياتمز بوشه چيقدى . پك محترم — پك محترم برنجى مبصر قارداش ، ايكي استاد انتخاب و جنوبدن باشلايه رق تحريات اجرا ايديكز . »

بوسياحتده ، برنجيسى كجى ، آلدده قليبج اجرا اولنور . برنجى مبصر ، يرينه كيدهر ك : — پك محترم ، بوسياحتده ، برنجيسى كجى نتيجه سز قالدى .

— پك محترم برنجى وايكنجى مبصر قارداش . شلر ، بودفعه معيتكزه يدى استاد آلاق ، سو كيلي استادمز هيرامك جسدينك صاقلى اولدينى ارض مقدسى بولكنز . »

ايكي مبصر ، يدى استاد آلاق ، اوطه يي دولاشدقدن سو كرا تابوته تقرب ايدرلر .

ايكنجى مبصر — بو آقسيادالى ، بر مقبر علامتى در ، قبر قازيلالى چوق اولمامش ، آقاسيا طاقيلالى چوق كچه مش ، احتمال عزيز استادمزك جسدينه سايه انداز اوليور .

برنجى مبصر — اوت . . . ديرلر كه فن ، آقاسيا كولكه سنده راحت كزىن اولور . . . لكن نه كوريبورم ؟ بركونيه و بر پركار ! آرق شهبه قالمدى . پك محترم رئيسى خبردار ايتزدن اقدام بو طوپراغه دو قونمالمى يز . اوچ كئشى بوراده قالسين ، بزده كيدوب كشفيا تمزدن معلومات ويرهلم . »

اوچ كئشى ، ايكىسى باش و برى اياق اوچنده اولارق ، اللرنده قليبج جنازه يعنى نامزدك ياننده قاليرلر . مبصرلر لرينه دورلر .

پك محترم — چوق محترم برنجى مبصر قارداش ، نه كشف ايتديككزدن بى خبردار ايديكز .

قالديره رق [ براقيلان آلتردن قاتلارك هانكى صنف عمله دن اولدينى آ كلاشيليور . صانكه حالانس آليور . . . اولوم طرفندن بوزولمليان چهره سى ، حلم و لطافت صاحيور ، انطباعات فضل و عرفان ، سياسنده اثر ايتمشدر . بوقايى قيمتدارى ايش يرينه كوتوره لم واستاد مزه لايق بر مقبر حاضر لايالم . »

پك محترم ، بونطقى سويلر كن نامزدك يوزى ينه اوكلكه كوزلجه قاپانير ، ومعبد غايت قوتلى بر صورتله تنوير ايديلير .

پك محترمك نطقى متعاقب ، ايكنجى مبصر ، جنازه يي يعنى نامزدى اياغه قالديرمق ايتيور مش كجى اشارت پارماغندن طوتار ، و « بوهاز ! » دير و صانكه آتلىر چورومش ده دو كيليور مش كجى پارماغى آلندن براقهرق ، بر نعره ياس ايله : — آد اقدم خدا ! آتلىر ، كيكلردن آير بليور .

ماق به ناق ! ! »

برنجى مبصر عين قومديايى تكرر ايله « ژاكن » ديه رك :

— آه اقدم خدا ! هر شى آير بليور . ماق به ناق ! « [ ] »

اظهاريله : فى الواقع بو جسده ، محترم استادمزك جسدى در . كو كسنده « ژ » حرقتك پارلا ديغنى كور . بيورم . ايكله يه لم ، قارداشلرم . « دير . هر ايكى مبصر ، نوبته : ايكله يه لم . » ديرلر . حاضر و نه برلكده ايكلرلر .

[\*\*] « ماق به ناق » بهر ايجه بر كله در . بونك معناسنى و نه ايچون صرف ايدله ديكنى ايلورده « صليب كلكون » و « قادوش » شوايله لرى بختنده كوره جكز .

برنجى مبصر — شرقه دوغرى سياحت ايدر كن ، آلاجه قارانلقده ، بر مزاره سايه انداز اولان بر آقسيادالى كوردك . مزار تازه ، اياق اوچنده بركونيه و بر پركار و ار ايدى . ظن ايديبورم كه محترم بابا مز هيرام اوراده مدفون در . اوچ استادى بكجى براقدق ، برابرجه كيشمك اوزره سزى خبر دار ايتمك ايچون كلدك .

— اميد ايدم كه پدر عزيزمك مزارى بولوندى . هايدى كيدم ، بكادلالت ايديكز . »

پك محترم و مبصرلر ، اوطه نك اطرافى دولاشه رق تابوتك باش طرفه كليرلر . او وقت ، حاضر و نه ، سلاح سز اولارق و اوچونجى مرتبه وضعيته پك محترمك اطرافى آليرلر . ايكنجى مبصر :

— ايشته بكجى براقديغمز قارداشلر ، ايشته بزم دقتمزى جلب ايدن آقاسيا .

پك محترم — يا قلاشه لم . »

نامزدك باش و صاغ طرفه پك محترم و مبصرلر كليرلر . پك محترم ، نامزددن قسماً اولاسياه اورتوبى ، سو كرا ده اوكلكى قالديرير . پك محترم :

— هى يار بى ! اودر ! [ اللرينى سمايه

قالديره رق ، سو كرا اوكلكى اوزه رينه دو شوره رك ] آه رهم تكبرى ! [ \* ] [ اورتو و اوكلكى تماماً

[\*] « آه رهم » سوزلرى استوچيا مذهبنده سويله نير . فرانسى مذهبنده اسم الله سويله نير . پك محترم ، نامزدك يوزى آچدينى وقت ، علامت دهشت

« بویوک استاد مهندس » رتبه‌سی



« مبصرلر ، نامزدی آل آشاغی ایدوب « اختردر خشان »  
اورطه‌سنده کی « ژ » حرفنی اوپمکه مجبور ایدرلر . »

مبانی کتجداسی مرتبه‌سی آیین قبولی



« شهر تشعار قارداش ، اکر کوزلریکز قاماشمیورسه ، نورا عظمی ودهشتلی  
مثلک اورطه‌سنده کی اوچ حرف اسمرا انکیزی سیرایدیکز . »

شمشیر دالی ، ایلک خریستیانلرک آق دیکنی نه ایسه اسکی عربلرک آقاسیاسیده اودر . ایشته قارداشم ، خطوط اساسیه کبی اوزر- یریس ، آدونیس ، باکوس ، بالدهر وادیان قدیمه نك قید ایتدیکی سائر الہلره متعلق افسانه- لرده کورولهن بو استادلق حکایه رمزیه سی ، علم نجوم نقطه نظرندن ، بوندن عبارتدر . بو افسا- نه لرک جمله سنده بر شخص فضیلتکار قیل ایدیلرک جسدی شهر خارچنده بریره وضع ایدیلر مقتولک اودا وتلامیدی اونی آزارلر. مزارینی زیارت ایدرلر . . . خلاصه ، هر یرده عین فکره تصادف ایدیلر .

سزی ترین ایتمک ده اولان مزیناته کلهجه : اونلرده قبولکنزه عائد بوتون احوال کبی کونش حکایه رمزیه سنه مر بوطدر . اوکلکنز نیم دایره وی شکلیه نصف کره جنوبی بی ایما ایدر . صول اوموز کزدن صاع قالمه کزه قدر اوزانان قوردون منقظه بروچی اخطار ایدر . قوردونک رنگی ، لون سما کبی ، مائیدر . قوردونکنزک آشانی قسمنه تعلیق ایدلش اولان مزینات بر پرکار ایلر بر کونیه در ، پرکار تمثال شمس ، پرکارک باشی کونشک قرصی ، یماقلری شعاع ایدر ؛ کونیه ایسه شمسک سمت رأسده تنویر ایتدیکی قسم ارضه دلالت ایدر .

لوجه ده اجرا ایدیلن بوتون مراسمده دائماً عین فکره تصادف ایده جکسکنز .

شیمدی قارداشم نظمک اک نازک تقطه سنه ،

بو اثر معمارینک موفقیتله جزیلہ سی اک مشکل اولان خطوط و تقاطنه کیورم .

احتمال بو ائشاده بر وظیفه اجرا ایتدیکنز فاجعه رمزیه لایقنه نفوذ ایتدیکنزه ذاهب بونیورسکنز ، فقط سزه و یریش اولان بوتون ایضاحاته رغماً همان هاندھا هیچ برشی بیلمو- رسکنز . زیرا خرافه شیمدی به قدر سزه پک ناتمام بر شکلده نقل ایدلدی ، اصل لایق مراقبه اولان شی بو حکایه نك هیئت مجموعه سیدر قارداشم . [ بوراده خطیب بر مدت توقف ایدرک دیکله نیر ]

حضرت سلیمانک شهرت عرفان وز کاسی ، ولوله اجرا آتی آفاق علمی طوتمشدی . ایشته ، اوزمان « سباء » قرالیچه سی بلقیس - تورات ده منقول اولدیغی اوزره - بو سلطنتک آثار بر کزیده سنی کورمک و بو بویوک حکمداری زیارت ایتمک اوزره قدسه کلدی .

بلقیس حضرت سلیمانی ، آياقلى آلتوندن بر زمین اوزره رینه موضوع مرصع ، مذهب بر تحت احتشام اوزره رنده او طور مش کوردی .

بلقیس اولا کنديسنى چهره سی واللى قیل دیشندن او یولش بدیع و قیمتدار برهیکل قارشینده ظن ایتدی . فقط بو هیکل بر دنبره جانلانهرق بلقیسه طوغری ایلرله دی . حکمدار اونی شرق قرالیچه سنن ماعدا هر کسک نظر لرینی قاماشدیرمغه کافی اولان بوتحتک اوزره رینه و کندی یانته او طور تدی .

بلقیس حضرت سلیمانه قیمتدار ونایدده هر یهلر

تقدیم ایتدکن صو کرا - شرق عاداتندن اولدیغی اوزره - اوج بیلجه صوردی .

حضرت سلیمان ده اول « صائیلر » ک راهب اعظمی پاره قوتیه اقناع ایدرک بیلجه نك حلقه دسترس اولمش بولدیغی ایچون « سباء » قرالیچه سنه بلا تردد اعطای جواب ایتدی .

حضرت سلیمان بلقیسه شوکت و دبده سنی کوسترمک اوزره اوکا سرایلرینی بالذات زیارت ایتدیردی ، صو کرا اونی رب نبی اسرائیل ایچون انشا ایتدیرمکده اولدیغی معبده کورتوردی .

محرابک تملرینه واصل اولدقلری زمان قرالیچه نك کوزینه یردن سو کیلرک بر طرفه آتیلدیرمش بر اوزوم کورتوکی ایلدیشدی .

بلقیسه هر یرده رفاقت ایدن واسمی هد هد اولان کوزل بر قوش مشتکیانه فریادلرله بو حقیر کورتوگک نه اولدیغی ، حضرت سلیمانک پای غرور و نخوتی آلتنده از یلن بو طوپراغک نه مقدس بر شیده مقربولدیغی قرالیچه به افهام ایتدی .

بلقیس ، حکمداره :

— سن ، دبده و دارانکی اجدادینک قبری اوزرینه قوردک و بو کورتوک ، بو مقدس آج . . .

حضرت سلیمان بلقیسک سوزینی کسهرک — :

— پوز فیردن وزیتون آجاندن انشا و دورت آلتون ملکه ترین ایده حکم بر محراب تاسیس ایتمک اوزره اونی سو کدیردم .

بلقیس سوزینه دوامله :

— بو کورتوک اجدادیکک باباسی اولان حضرت نوح طرفندن دیکلمشدی . نوح اخفادنندن بری بر کفر ارتکاب ایتمکسزین بو محترم آماجی سوکه مزدی . ایشته بونک ایچون سنک نساندن کله جک صو ک پر نس سنک ایچون مقدس اولماسی ایجاب ایدن بو آجاک یرنده جانی کبی چارمیخه کر یله جکدر . « دیدی .

جنوب قرالیچه سنک عبون آتشناری حضرت سلیمانک قبلنده بر کانون سودا طو توشدیره شدی . بویوک حکمدار بو حسن فسو نکارک قارشینده حقیر براسیر موقع ذلیلانه دو شمشدی . حضرت سلیمانک عظمت و نخوتی اولجه بلقیسی رنجیده ایدردی . فقط حکمدارک تأثیر سودا ایلر بستیون باشقه بر آدم اولدیغی کوره رک بو قلب مغرورده حصوله کتیردیکی تبدل ، حیثیت نسویه سنی او قشادی یالواران حکمداره کندیسيله ازدواج ایده جکتی وعد ایتدی .

فقط بلقیس رب نبی اسرائیل نامنه بنا ایدلش اولان معبدی ، حضرت سلیمانک شکوه و دارانک دیگر آثار سر بلندی هر زیارت ایدیشنده بونلری انشا ایتش اولان معمارک اسمنی صوریور پادشاهدن دائماً « تیر حکمدارینک بکا کوندرمش اولدیغی هیرام اسمنده غریب و وحشی بر آده در » جوابی آلیوردی .

بلقیس هیرامی کورمک آرزوسنی اظهار ایتدی . حضر سلیمان اونی بو فکر دن دوندرمکه اوغراشدی . فقط سستونلری حیوان و ملک

هیکلرینی، محرابک قارشینده تأسیس ایتدیردیکی  
فیل دیشیندن و آلتوندن تختی کوستردیکی زمان  
« سباء » قرالیچه سی متصل بوستونلری کیم  
رکز ایتدی . بو هیکلری کیم یاپدی الخ . . .  
طرزنده سؤالیر ایراد ایدیور و حکمدار  
دائماً « هیرام . . . هیرام » جوانی ویرمکده  
مضطر قالیوردی . « بلقیس » ک آرزوسی  
اشتداد ایتدی و حکمدار قرالیجه نی کوجندیرمه مک  
ایچون آرزوسنه موافقت ایدرک هیرامک جانیه  
امرووردی .

دهاسنک بوتون انسانلر فوقه اصعاد ایتدیکی  
بو غریب شخصک کیمسه، نه وطنی نه منشائی  
بیلمزدی . فقط اولاد آدم آردسنده بریابانجی  
کبی یاشایان بو آدم فی الحقیقه ابوالبشر اخفادن  
دکلدی .

دیگه ییکیز قارداشم، شیمدی سزه فرماصونلغک  
مؤسس حقیقیسی اولان هیرامک شجره سندن  
بخت ایدر جکم و اولاد هیرامک جمعیت بشریه  
ایچنده بر قوم کزیده تشکیل اتمکده اولدقلرینی  
اکلایه جقسکیز .

شیمدی دنیانک ایلاک کونلرینه ، آدم و حوانک  
هنوز جنت العنده بولونقلری زمانه بر رجعت  
فکریه اجرا ایدرلم. فرشته ضیا ابلیس، حوانک  
حسن و جمالنه مجلوب اولدی . حوا بر ملکک  
عشقنه مقاومت ایدر بیلیر میدی ؟ البته خیر . . .  
قابل بو عشقک محصولیدر . فرشته ضیانک، روح  
آتشک بر شراره سی اولان روح قابل بو امتیاز

سایه سنده حضرت آدمک اوغلی اولان هابلاک  
قات قات فوقنده بولنیوردی . مع مافیله قابل حضرت  
آدمه غایت ای معامله ایتدی، عجز پیری هنکامنده  
اونک دستگیری اولدیغی کبی هابلاک ایلاک ایام  
حیاتنده حامیسی اولدی .

فقط « یه هووا — آدونای » ابلیسک قابله نفخ  
ایتمش اولدیغی دهانی قیصقانه رق ، حوانک  
ضمفندن دولای اولدی و نسلرینی تجزیه ایتک  
اوزره جنتدن طرد ایتدی .

آدم و حوا بو جزانک مسبب معصومی اولان  
قابلدن نفرت ایدیورلر و والده نک بوتون محبتی،  
هابلا اوزره رنده تمرکز ایدیوردی . هابله کلنجه  
بو حقسز رجحاندن مفتخر اولیور و قارداشنک  
کندیسنه کوستردیکی مودته استخفاف ایله مقابله  
ایدیوردی . ده ظالم بر تجربه، زاده نجیب ابلیسک  
شکسته قلبی بو سبوتون قیردی .

آدم و حوانک ایلاک قیزلری « آقلینا » ابونینک  
بوتون الحاح و ابراملرینه رغماً عمیق و متقابل بر  
شفقت ایله قابله ربط قلب ایتمشدی . آقلینا  
« یه هووا آدونای » ک ازاده سیله زوجه اوله رق  
هابله ویرلدی . قیصقانچ « یه هووا » آدمی وجوده  
کتیرمک ایچون چامور استعمال ایتمش و بو جسمه  
خوار و اسیر بر روح نفخ ایتمشدی . بونک ایچو-  
ندرکه قابلاک سر بست روحنندن اور کیوردی .

قابل « یه هووا » نک ، ابون و قارداشنک بو  
متوالی حقسز لقلرندن صوکلدرجه دلگیر اوله رق

اعتدال دمنی غیب ایتدی و بونانکور قارداشی  
قتل ایتدی .

قابل کندیسندن بر آن حدنده غیر اختیاری بر  
صورتده صادر اولمش اولان بر خطایی تعمیر  
ایچون فرشته ضیادن آلدیغی روحی چاموردن  
وجوده کلش انسانلرک خدمته وقف ایتدی .

کندیسی انسانلره زراعتی تعلیم ایدیور ،  
اوغلرندن انوش اولدی حیات اجتماعیه  
آلشدریور . متوشاخ ، یازی ؛ لایح تعدد  
زوجاتی تعلیم ایدیور ، توبالقاین دمیری ایشله مک  
صنعتی کشف ایدیور و کشفیاتی اکل ایدرک  
بوتون انسانیه خادم برحاله کتیریوردی . توبالقا .

ینک پیش طبیعتده تزوج ایتدیکی نو به ما ایسه  
ایلاک بو مک و بزطوقومق صنعتی او کره تیوردی .

باقکیز قارداشم ، علوی روحلرده حقسز لغه  
قارشی کین و نفرت نه قدر ضعیفدر . ایشته بو  
بویوک روحلرک اخفادن اولان هیرامدر که  
بوتون ده و قوم سنی حضرت سلیمانک شکوه

و داراتنه وقف ایله مش و عصر لردنبری اولاد قابلی  
کین و عدواتله تعقیب ایدن یه هووایه او معظم  
قدس معبدینی انشا ایتشدر . فقط زاده روح  
آتش ، انسانلرک آرسنده حزین و بیکس یاشامش  
وسر منشائی کیمسه یه افشا ایتمه مشدر . هر کس  
اوندن قورقاز ، بو خوف سلیمانده ده زیاذه  
موجود بولونوردی ، بوتون قلبره القا ایتدیکی  
خوف وحشیت اونک خلق طرفدن سویله سنه  
مانع اولور و خفی برسوق طبیعی دلاتیله هیرامک

بویوک کندین خبردار اولان و بویوک ککی ایچون  
اونک حقتده انطفا ناپذیر بر کین و غیظ بسله یین  
سلیمان غرور و نحو تنک بوتون قوتیله اوندن  
نفرت ایدردی . بوبدیعه لک مبدعی اولان هیرام  
« سباء » قرالیچه سی اوکنده عرض وجوده  
ایتدیکی و بی خوف و غرور نگاه آتشنارینی  
اوکا توجیه ایلدیکی زمان بلقیسک روحی آنی  
بر فورطنه ایله صارصیلدی . فقط در حال اعتدال  
دمنی بوله رق صنعتکاری مساعیسی حقتده استجواب  
وسلیمانک عادی بر حس حسد سائقه سیله سرد  
ایتدیکی مؤاخذات و تنقید اتده اونی مدافعه ایلدی .  
« بلقیس » هیرامک رفقای مساعیسی اولان  
یوزیکلرجه عمله لری بر آزاده کورمک آرزوسنی  
اظهار ایتدیکی زمان حضرت سلیمان اونلرک  
مختلف شهرلره منسوب مختلف لسانلره متکلم  
اولدقلرینی ، هربری مملکت لری نک بر گوشه سنه  
داغلمش اولدیغی ایچون جمله سنی بر ارایه طوبلا مق  
غیر قابل بولوندیغی سوبله دی .

فقط هیرام هر طرفدن کورولن عظیم بر عرانیته  
پارچه سنک اوزره رینه حقیقه رق ، صاغ ایله هوایه  
سعیک شیخ اکبری اولان توبالقاینه ایمایدن  
« تیر — صور » شهر ینک ایلاک کله سی اولان  
« ت » حرفی یازدی . در حال هر طرفدن مختلف  
مملکتلره ؛ لسانلره ، منشأله منسوب یوز  
بیکلرجه عمله قوشدی . اونلرک عددی اوچ یوز  
بیکی متجاوز ایدی . جمله سی حال حریده بولونان  
براردو کبی هیرامک قارشینده بر صف تشکیل

ایتدیله . صاغ جناح مرانغوزلردن ، صول جناح معدنچیلردن ، مرکز دیوار جیلردن و طایر شجیلردن متشکل ایدی ، هیرام الی اوزاتمه سیله بو محتشم اردو بردن بره توقف ایتدی . بو منظرده اوزه - رینه بلقیس هیرامک فوق البشر بر مخلوق اولدیغی وسایمان دخی کندی قدرت و عظمتک بر بویوکلک قارشیسندنه هیچ درک سنه ایندیکنی کوردی . « بلقیس » سایمانه ویرمش اولدیغی وعد ازدواجه پشیمان اولدی .

فقط بویوک هیرام بوراده قرالیچه حاضر اولدیغی ایچون طبیعی دهاقنا بر حاله کان ، بر مغلوبیته دوجار اولدی .

« ژولاس » اسمنده بر دیوارچی قالفه سی ، « ژوبه لوس » آوند بر معدنچی قالفه سی و « ژوبلوم » تسمیه اولونان بر مرانغوز قالفه سی اوسته لک صفت و معاشنی طلب ایتدیله . بویله برشی بخش ایتدی حقی اولمایان هیرام بالطبع بو طلبی رد ایتدی . بورددن منفعل اولان دیوارچی قالفه سی « طونجندن دکیز » [ \* ] ایچون اجر ایدیلن تدارکاتده کلسه دیکرشی قاریشیدردی . مرانغوز دیرکلرک اوچلرینی علود تماش ایدرک درجه ده اوزاتدی ، معدنچی قالفه سی ایسه مستموم « ظاموره » کولندن سولفورلی مذابلر آلهرق معدننه مزج ایتدی . هیرام حقدنه بر محبت پدرانه بسله این کنج بر عمله بو حاله واقف اولهرق « طونج دکیز » ک آقه سنه مانع اولماسی ایچون حضرت سلیمان وقعده دن خبردار ایتدی . فقط هیرامک

قرالیچه اوکنده محجوب اوله جغنی کورده سلیمان طبیعی بوکا احله سمع اعتبار ایتدی . وقت کادی ، مذاپ حالتده بولونان طونجی توقیف ایدن مانعله رفع ایدلدی ، دکیزک قالبی اولاجق اولان حوضه بویوک بر شدته حروشه باشلادی . فقط پک زیاده محمول اولان قالب پاطلادی و مایع آتشین هر طرفه یایلمه باشلادی . هیرام آتیشک تأثیری قومی جامه تحویل ایتدیکنه ذاهب اولدی . و قالبک دستکلرینه طوغری ستونی صوفیشقیرتدی . صوابله آتیش آردسندنه خونریز بر مصاده وقوع بولدی . صوبوجهنی آتیشه تماس ایتدیکنه تخر ایدیور واریمش معدنلرله قاریشه رق یاقیچی بر بخار حالتده قالیقور ، بر علو یاغموری شکلنده بو منظرده کورمکه کلش اولان خلک اوزه رینه اولوم و خشیت یاغدی ریسوردی . ناموس صنعنی پایمال ایدلمش اولان بو بویوک دها اطرافنه باقار ، وصادق « به بونی » سنی کورده مز ، اوزمان افراطیاس ایله بو کنج عمله یی اتهام ایدر ، و بیلمز که بیچاره چوجق سایمانک ردی اوزه رینه بویوک فلاکتک اوکنی آلمق ایچون اوغرا شیرکن تلف اولمشدر .

هیرام صحنه حجابت و مغلوبیتی ترک ایتمز . وعظیم بریاس و حرمان ایچنده بوجهنی بر صرعه ایله صارصیلان بحر مذاپک کنیدیسنی ده هلاک ایده بیله جکنی دوشونمز . . . منحصرأ اوراده سلام التفاتنه نائل اوله جغنی بکله دیکی ، فقط

برفلاکتدن باشقا برشی کورمه مش اولان « سباء » قرالیچه سنه وقف فکر ایتدی . بردن بره علولرک غورندن چیقان مدهش ، طنان برسسک اوچ دفعه « هیرام ، هیرام ، هیرام » دیه کنیدیسنی چاغدیغنی طویار . کوزلرینی قالدیریر و آتیشک اورطه سنده بر آدم فقط عادی انسانلردن پک باشقه بر آدم کوریر . بو مخلوق فوق البشر « کل اوغلم ، کل بکا کل . بن سکانتسمی ویردم سن قورقه دن علولر ایچنده تنفس ایدنه بیلیرسک » دییه رک اوکا طوغری یوریر . هیرام بر آدم اولادینی نفخه سیله هلاک ایدرک اولان آتیشلرک اورطه سنده عمیق برحظ طویار . غرب بر جاذبه یه ترک نفس ایدرک بلا مقاومت کنیدیسنی چاغیران و علولر ایچنه سوق ایدن مخلوقه صورار :

— « بنی نزهیه کتوریورسک ؟ »

— مرکز ارضه ، روح عالمه ، ابلیسک و قالبک حریتله محاط مالکانه سنه . بوراده « آدونای » ک حسودی نهایت بولور . بزبوراده علم آغاجنک ثمره لری ایله بویوک بر سر برستی ایچنده تلذذ ذائقه ایدرز ، بوراسی مالکانه اجداد کدر .

— بن کیمم ، سن کیمسک ؟

— بن سنک اجدادکک باباسی ، لاحتک اوغلی قالبک طورونی اولان « توبالقاین » م .

« توبالقاین » هیرامی مذاپ آتیش ایچینه ادخال ایدر و اوراده آدونایک حقسنز لقلرندن

اوزون اوزدی یه بحث ایدر . . . هیرام ایلر یلر و کنیدیسنی جد اکبری اولان قالبک حضورنده بولور . قالبک والدی اولان فرشته ضیا کندی حسن فسونکارینک بر لمعه سنی اوغلتک چهره سنه عکس ایتدیرمشدر . قابل هیرامه خطالرینی ، خطالرینک قات قات فوقسنده اولان مزیاقتی ، مزیاقتیه مساوی اولان فلاکتلرینی نقل ایدر . هیرام اوراده طوفاندن اول اولمش اولان اولاد قابلی کورور . طوفاندن سوکرا اولمش اولانلرک جسدی طوپراقده قالمش اولدیغی ایچون هیرام اونلری شکل انسانیتلرنده کورده مز ، یالکنز روحلری ، روح عالم او تمدن مالکانه قابل وابلیمه رجعت ایشدر .

هیرام کنعانک باباسنک و لاودک بویوک باباسنک سنی ایشیدیر ، بو سس هیرامه دیر که :

— سنک بر نسلک اوله جق که آدم اولادلرینک قات

قات فوقنده اولدیغی حالد عصر لرجه اونلرک پای قهری آتنده ازیله جک . فقط سنک نسلک عصر لرجه بوتون قوا ودهاسنی صرف ایدرک بونا نکورنسله حرمت ایدرک ، نهایت چهره موفقیت اونلرک ده سهای اقبالنده پار لامغه باشلا یه جق سنک نسلک مذهب آتشی تأسیس ایدرک ، آدم اولادینک ، بویوک حکمدارلرک ظلم و استبدادینه نهایت ویره جکدر . هایدی شیمدی ، جسورانه دنیا یه دون فرشته ضیا سنکله برابردر .

« هیرام » یننه توبالقاینک رفاقنده مذاپ آتشدن چیقار ، توبالقاین اوکا بعض نصیحتلر

« قبه مبارکيه منسوب بويوك اسقوجيالى » رتبهسى



بورتبهسى احراز ايده جك اولان نامزد كيره چكى سالونده يهوديلرك « تابوت  
سكينه » سنى ، ايچى صمانله دولديرلمش و اغرنده قليج طوتان بر آرسلان  
والى قليجلى بر آدم كورير .

« شرق و قليج شواليهسى » رتبهسى



اون بشتجي درجه اولان بورتبهسى احراز ايده جكلر ، كيخسرورولى  
اوينايان لوجه ريسنك حضورينه « زوروبابل » اسميله وقوللرى  
زنجيرلى اولارق كيرر ، ريس زنجيرى قيرار .

اعطا، وولقانلر منقدر آچمش اولدیغی بویوک چکیجی اهدا ایدر .

« هیرام » تارومار اولمش اولان اثرینی تعمیر ایچون بوسحر آمیز قیمتدار چکیجی استعمال ایدر، کونش اوقدر بدیع و محتمم بر اثر اوزرینه طوغار که فی اسرائیل بوبدیعه اعجازکار قارشیسنده مست و مدهوش اولور، برسله بیله شاپاش شهری تیره دیر .

حضرت سلیمانک هیرام حقننده روا کوردیکی نالایق معامله لردن ذاتاً دلگیر اولان « سباء » قرالیچه سی بویوک داهی یهدها بویوک بر عشق ایله بند اولور .

« بلقیس » قدس شهری سورلری خارجنده ندیمه لر یله بر تیزه اجرا ایتدیگی ائشاده ، خلقک آقیشلر نندن قاجان ، حالا سکون واتزوا آرایان هیرامی برسوق طبیعی قرالیچه نیک یانه سوق ایدر . بلقیسک یاننده آتش مؤکله لرینک بر ساعیسی اولان و حضرت سلیمان حقننده بویوک بر نفرت بسا یین هدهد هیرامک هوایه اسرار انکیز بر اشارت چیزدیگی کوره رک وشاهقانه ترنملره صنعتکاره دوغری اوچهرق الله قونار . قرالیچه نیک سودننه سی اولان « سراهیل » بو تی کورنجه حایقیریر : « هدهد آتش مؤکله لرینک تخصیص ایتمش اولدقلری زوجی طانیدی ، بلقیس یالکیز بو آدمک عشقی قبول ایده بیلیر . »

بلقیس و هیرام بلاتردد بر لرینی قبول ایدرلر ، قرالیچه نیک حضرت سلیمان ویرمش

اولدیغی سوزی کیری ، آله نیک چاره سنی دوشونورلر . هیرامک عربستانه کیتمه سی وبالاخره بلقیسک ده اوراده اوکالتحق ایتمه سی قرار کیر اولور .

فقط هیرامه « اوینامق ایتدکاری اویونک آتش مؤکله لرینک مداخله سیله منتج موفقیت اولدیغی کورمکدن منفعل بولونان اوچ قالفه بوسری کشف ایدرلر و اوچیده سلیمان اخبار ایتک ایچون سراه کیدرلر . « ژوبلا » دیرکه : « هیرام آرتق اعمالا تخانه لره ، قابریقلمه کلیور » ژوبلوس ایسه هیرامک کیجه نیک اوچنه دوغری سباء قرالیچه سنک چادرینه کیتدیکنی کوردیکی بیان ایدر . اوچونجی قالفه دخی شو صورتله اداره لسان ایدر : کیجه نیک ظلمتندن بالاستفاده قرالیچه نیک خادم لری آره سنه کیردم ؛ هیرامک قرالیچه نیک یانه کیردیکنی رألین کوردم . بن صباحه دوغرو اورادن فرار ایدرکن هیرام حالا بلقیسک آغوش وصالنده بولونیوردی .

سلیمان ، ایشیتدکاری حقننده راهب اعظم « سادوق » ایله مشاوره ایدر و هیرامدن نه صورتله انتقام آله جغنی برابرجه دوشونورلر . . .

هیرامک مأذونیت طلب ایتمه سی اوزه رینه حضرت سلیمان زویه کیده جکنی ضورار . هیرام « وطم اولان تیر شهرینه ، بنی سزک یانکزه کوندرمش اولان قرالک نزدینه دونه حکم » دییه جواب ویریر . حضرت سلیمان اوکالیستدیکنی اجراده مختار اولدیغی بیلدیریر . فقط هیرامک قدسی ترک ایتزدن اول عمله معاشاتی توزیع ایتمه سی

لازمدر . سلیمان هیرامه ژوبلا ، ژوبلوس ، ژوبلوم اسمنده کی قالفه لرک کیملر اولدیغی سؤال ایدر . هیرام جواباً دیرکه : بونلر اوسته خدمت صنعت و معاشنی احراز ایتک ایسته یین قابلیتسز آدملر در . بن اولنرک بو حقسنر طلبنی رد ایتدم . سلیمان دائماً کندیسینی سه وه جکنی تأمین ایده رک هیرامه اذن ویریر و اوچ قالفه یی تکرار حضورینه جلب ایدر . اولنره هیرامک مملکتنه عزیمت ایده جکنی اخبار ایدر و علاوه دیرکه : « اوسته لردن بعضیلری وفات ایتدیگی ایچون لرلرینه باشقه لرینی تعیین ایتک لازم کلیور . بو اقشام هیرامه کیده رک کندیسندن اوسته لق رتبه سنی طلب ایدر سکز . هیرام بورتبه یی سزه مناسب کورورسه بنده کورورم ، شاید رد ایده جک اولورسه یارین اولنکله برابر حضورمه کیر سکز . و هیرام بوردک اسبابنی بکا ایضاح ایدر ، سز کندیکزی مدافعه ایدر سکز . بنده سزک یا خود اونک علیکزه لازم کابن حکمی اعطا ایدرم ، مکرکه جناب حق اونی ترک ایتسین و برعلامت ربانیه سی اثری اوله رق هیرامی افنا ایتسین . . . »

هیرام و بلقیس موقت بر زمان ایچون بر برندن آیری یله جقلری وقت سباء قرالیچه سی ندیم روحنه دیرکه : نیم سوکیلی آمرم ایتدم ؛ سعادت سکز مزداد اولسون ؛ جاریه کز مؤبدأ سزکله برلشه . جکی آنی صبر سز لقله بکلورم ، عربستانده بنی وعشقمزدن حامل اولدیغیم حصوانی بوله جقسکز . هیرام بومعزز وجوددن آریلیر . بوشینردن

خیردار اولان سلیمان قرالیچه ایله ازدواجنی تسریع ایتک ایستر . اقشام طعامندن صوکره حضر سلیمان ، بلقیسینی کندیسینه تسلیم اولمه اجبار ایدر . بر فرصته مترقب اولان بلقیس سلیمانی شراب ایچمه که تشویق ایدر ، عاشق شوریده بلقیسه ایچا بنده جبراً مالک اولمق ایچون شرابک کندیسینه جرأت ویره جکی امیدیه ایچدکجه ایچر . حکمدار ؛ بلقیسک ایچدکجه بوتون حواسی طوتوشدیران ، بر علوه تبدل ایدن بو شراب ایله مالی قدحدن ایچدیکنی کوردکجه موفقیت امیدلری آرتیوردی . فقط بیلمیوردیکه بلقیس ایچورک کوروندیگی شرابک بر قطره سنی یوتمیور . حضرت سلیمان سر خوشلقدن کندینی غیب ایتدیگی زمان بلقیس حکمه داره ویردیگی نشان بوزوکنی پارماغندن چیقاریر کندیسنه مترقب بر عرب آتنه را کبأ « سباء » مملکتنه طوغری یوله دوشر .

قالفه لرک بیچاره هیرامی نصل اتلاف و زویه دفن ایتدکارینی یوقاروده کوسترمشدک .

حضرت سلیمانک عقلی باشنه کادیگی زمان بلقیسک ره فراری طومتش اولدیغی کوریر و فرط غضبه « سادوق » ی و « آدونای » ی تهید ایدر .

فقط آبیادن بریسی حضرت سلیمان قابک قاتلنک یدی دفعه ، لایحک قاتلنک یتمش کره یدی دفعه جزا دیده اولمش اولدیغی اخطار و قابل ایله لایحک خوتنی ریزان ایتمش اولان



کیمسه نك یدی دفعه بشیوز کره جزا کوره جکینی علاوه ایدره نك سلیمانک حدتی تسکین ایتر... سلیمان بو حکم شدیدی تبدیل ایده بیلیمک امیدیه هیرامک جسدینک آره نیلمه سنی امر ایدر ، درقوز استاد جسدی بولورلر وسپان اونی محراب آلتنه دفن ایتدیریر .

مع مافیه حضرت سلیمان او فیل دیشندن آلتوندن مصنوع تحتی اوزرنده خوفدن آزاده قالاماز . بوتون قوای طبیعتدن کندیسنه ظهیر اولمالرینی نیاز ایدر . فقط حیوانک اگ کوچوکی اولان کووودن استعانه ایتمکی اونوتیر . کووه بلا توقفا یکی یوز یکریمی دورت سنه حضرت سلیمانک تحتی او یار و پیشنده بوتون علمی سرفریه مجبور قیلان بوتحت مدهش بر لوله ایله بیقیلیر .

ایشته قارداشم ، هیرامک حکایه سی بوندن عبارتدر . بو حکایه ده مندیج نصایحی استمزاج و اوزلردن استفاده ایتمک سزه عائد بروظیفه در . اوت قارداشم ، سزه سویلیدیکمز سوزلر اوزره رینه اوزون اوزادی به اعمال فنکر ایتمه لیسیکمز بو حکایه ده اوچ فکر اساسی موجوددر . برنجیسی ملتک کندی موجودیت وقوتی ادراک ایده جکی کون مالک اوله جنی قدرت عظیمه اوزره رینه مؤسس بر اخلاق سیاسی فکری ، ایکنجیسی شمسک ارض اوزرنده اجرا ایتدیکی تأثیر حیاتبخش اوستنه مؤسس بر فکرفنی ، اوچنجیسی مجهول وظلمدیده خیرک مستبد مؤبد عالم اولان شره قارشی دعوای استحقاقک مشروعتی اوزرینه

مؤسس بر فکر حکمی . . . ایلمک استادلر اجتماعنده بزه تفکر اتمکز نتیجه سنی و ماصونلق حقنده کی تحسسانکیزی بیلدیره جکسکمز .

بوتون مذاهب منتظمه ده اقصای رتب اولان استادلق رتبه سنه نائلیتکزدن طولایی سزی تبریک ایدره نك سوزیمه نهایت ویره جکم . ازمئه قدیمه نك بر میراث بهینی اولان حقیقی فرماصولنلق بورتبه ده نهایت بولور . بونک ماوراسنده بوله . جکسکمز شیلر سراسر غرور ، بلاهت و کذبدر . اکثر یا هیچ بر قیمت علمیه سی قالماش مذهبلردر . اولر ناقابل فهم رموز واستعارات پردهلری آلتنده تصوف ، سحر ، آلتون یا بمق صنعتی تعلیم ایدرلر .

ایشته روحانی و فلسفی نامی ویران رتبه لرک ماهیتی بوندن عبارتدر . مراب تاریخیه کنجه اولرک نه خطالی و متضاد فنکرلر ، نه حجاب آور تحریفلر له مالامال اولدقارینی تصویر ایده مزسکمز دینیه بیلیر که اولردن منقهم اولان شی یا لکنز مؤلفلرینک ، قائلرینک جهالتیدر .

بومراتبک مراسم قبولی سزه تصویر ایتیه جکم : اولرک شریدلرینه ، نشانلرینه طمع ضعفنه مغلوب اولمش قارداشلیرمز ، اثنای قبوللرنده اختیار ایتمش اولدقارلی مراسم مجبوره بی در خاطر ایده بیلسه لر ، زکا و خیثیت انسانیه یه لایق اولمایان بو حاللردن یوزلری قیزاریر . بومراتبک اکثر یسنی فرماصولنلق دشمنلرینه عطف ایتمک لازم کلیر . بونلرک آراسنده « صلیب کلکون » نامنی

حائز اولانی برمدت فرماصولنلق عالنه فرجه یاب دخول اولمش اولان جزویوتلرک اثر تصنیعیدر . « قادوش » کبی « شهوالر سسک » رتبه لر مؤسسسه مزک احکام اساسیه سیله متضاد منافع سیاسییه نك استحصالی ایچون دوشونلشدر . « اکسیری » نامنده کیلر ایسه عادی بر فکر تجارتک محصولیدر . فی الحقیقه بونلری ایجاد ایتمش اولانلر آلتون یا بمق چره سنی بولمشلردی فقط شومزق ایله که آلتونی استحصال ایدن بی چاره قفاسمز تلیدلری دکل کندیلری ایدی .

تلید صفتیه لوجه ده بولندیغکمز صیره ده دیگله مش اولدیغکمز قونفرانس لر سزه بو موجب أسف ایجادلردن اجتناب چاره لرینی احضار ایتدی . بوکون بوتقطه اوزهرنده دهها زیاده اصرا ایده جکم ، زیرا سزه اعطا ایدلمش اولان ایضاحات واسطه سیله فارما صونلغی ، بدنام ایدن ، باشقه بر شکل آلتنده کوستره ن وترقیات اجتماعیه ضررینه مؤسس مانع اولان بویسود علاوه لردن مؤسسسه مقدسه مزی قورتارمق لزوم مبرمنی آکلاملغکمز لازمدر .

مؤسسسه مزک غایه سی حقنده ایدیش اولدیغکمز فکر قلبکیزه عشق خیری ، سودای انسانیتی ، اک بویوک ومعنیدتشبثلرک قوه دن فعله چیقماسنه سبب اولان حس فداکاری بی القا ایده بیلدی ایسه بالاتردد وظیفه کزه ابتدار ایدیکمز .

فرماصولنغی صفوت وسادکی ابتدائیسنه ارجاع وبوصورتله عن قریب او علوی غایه مزه وصوا

مستعد برحاله کتیرمک آرزو ایدن قارداشلیرمزک تشکیل ایتدیکی حزمه یه سزده التحاق ایدیکمز .

## §

خطیب قارداش نطقنک ختامنده یرینه او طورور . محترم حاضرونی آلقیشلامغه تشویق ایدر . صوکرآ « تکالیف طوربه سی » ایله « طول کوکده سی » نك دولاشدیرلمسنی امر ایدر . وقت قالاجق اولورسه استادلق رتبه سنه متعلق بعض تعلیمات اعطا ایدیلیر ، صوکرآ مذاکره یه نهایت ویریلیر .

پک محترم — پک محترم برنجی و ایکنجی مبصر قارداش لر ، ستونلریکیزی تزیین ایدن محترم استادلره ، طریقتمز ایچون عموماً وشو محترم لوجه ایچون بالخاصه ایدیه جک تکلیفلری اولوب اولمادیغنی صوریکمز .

مبصرلر ، مفرزه لرنده کی ذواته بو سؤالی صورالر . پک محترم ، بر طوقاق آتهرق :

— محترم قارداش لر ، آیغه قالیکیکز واستاد وضعیتی آلیکمز . بکا کلیمکز ، قارداشلرم ، اشارت واسطه سیله [ هرکس استاد اشارتی ویریر ، و بر معناد : آه ! افندم الله ندانی چیقاریر ] بطاریه واسطه سیله [ هرکس دو قوروز . ضربه لی استاد بطاریه سی بوشالدر ] واسرار انکیز آلقیش واسطه سیله .

هرکس — هوزه ! هوزه ! هوزه !

پک محترم — حجره وسطانی ده اشتغاله نهایت ویرلشدر . ایلمک آتاجم طوقاق ضربه سی

اوزه رینه ایکنجی درجهیه مخصوص مساعی به باشلانه جقدر .

پک محترمک بر طوقاق ضربه سی اوزرینه حجره و سبطانی ، قالفله دارالصناعه سی ناهنی آلیر ، ناصل که پک محترمده ، محترم عنوانه اینر . محترم — قالفه وضعیتی آلیکز ، قارداشلرم . حاضر ون ، قالفه وضعیتی آلیزلر ، محترم — برنجی مبصر قارداش ، قچ یاشکده سک ؟

برنجی مبصر — بش یاشهدیم ، محترم . ایکنجی مبصر — قارداش ، قالفه پاروله سی بکا ویر .

ایکنجی مبصر — شیولهث ! برنجی و ایکنجی مبصر قارداشالر ، ستونلر یکیزی تزین ایدن قارداشلره ، ایکنجی درجه دار - الصناعه سی حقنده برتکلیقلری اولوب اولمادیغنی صوریکنز .

مبصر ، مفرزه لرینه بواصری تبلیغ ایدرلر . محترم — دقت ! ایکنجی درجه اشتغالاتنه ختام ویره جکوز .

محترم ، کچن مباحثده کوردیکمز وجههله قالفه اشتغالاتنه ، صوکراده چراق لوجه سی آچوب اونک ده اشتغالاتی حتامه ایردیر ، واک صوکی :

— قارداشلرم ، بو کونکی مساعیمزیده محفی طوتاجغمزه دائر یمین ایده لم وسلامتله آریلام .

دیر . هرکس قولنی اوزادوب بجاغته ایندیریر و بر معتاد ساکتانه داغیلیر .

استاد درمهم سنه مبهقانلرک احتساستانی

استادله قبولندن برماه صوکرآ ، یکی استاد « ماصونلق حقنده کی احتساستانی » بیلدیرمه سی ایچون بر جلسه مخصوصیه دعوت اونور . هیرام حقنده کی خرافه پی دوشونمکه کافی وقت اولمشدر ، ایجاب ایدرکه بو دوشوندکلرینی وخصوصا کندیسنه اک زیاده تأثیر ایده نک نه اولدیغنی بیلدیرسین .

لوجهیه تفریش ایدیلن بویالی مشمع لوحه ، کوزیاشی دامالاری رسملرینی حاوی برکفن ، آتی عدد اولو قفاسی اراه ایدر . لوحه نک اورطه یرنده بر آقاسیادالی ، برپرکار وبرکونیه اولوب ایشله هالر ، کوش رنکننده در .

لوجهیه منسوب یوکسک رتبه لی قارداشلر ، بوقییل جلسه لرده همه حال حاضر اولور . فرض محال اوله رق برلوجه استاددن دهابویوک رتبه لی مثلاً ۳۳ و ۳۲ و لا اقل ۳۰ رتبه لی قادوش منسوبی یوقسه اداره مرکزیه مملکتده و یاقین قصبه لرده برنده ساکن یوکسک رتبه لی برماصونی خبردار ایدر ، اوده زائر صفتیه جلسه ده حاضر اولور .

پک محترم ، افسانه هیرامی ایضاح ایچون اوچ صورت بولوندیغنی بیان ایدر . بوضورتلردن هانکیسنی ترجیح ایتدیکنی بیلدیرمه سی یکی استاده

سوز ویریر . قبول آینی اثناسنده خطیب قارداش دیمشدی که : اوچ صورت ایضاح و تفسیر ، یکدیگرینی متناقض دکلدر . بولردن برنجیسی : بر فکر معنوی سیاسی ، ایکنجیسی : بر فکر معنوی فنی ، اوچونجیسی : بر فکر معنوی فلسفی در .

یکی استاد خبردار دکلدر که ویره جکی ایضاحات ، ماصونلق مسلککننده کی استقبالی حقنده اداره عالیجه ویریه جک قراره اساس اولاجقدر . اوچونجی درجهیه ترفیع ایدیلنلرک اونده دو قوزی ، برنجی صورت ایضاحی ترجیح ایدر . زیرا کندیلرینه پک محترم و خطیب طرفندن ایراد ایدیلن خطابهلرده ، اک زیاده نظر دقلرینی جلب ایدن نقطه ، پک محترمک کمال اصراره در میان ایتدیکی « کندی کندیتی بیلمه یین اهالی قوه عظیمه سی » در . خطابه لرده اک مؤثر اولان جهت . راهب و مابینجیلریله محاط حکمدارک تحتنه دوغری ، مدهش سیلابه آسا آقوب کیدن لایحی عمله اردوسی حقنده کی توصیفات شاعرانه در . یکی استاد ، اکثراً شومالده جواب ویریر :

« — رموز ایدن آکلادینم شودر که : اک بویوک قدرت ساسیه ، شهر لرده کی عمله و قالفه لرده یعنی اهالی ددر . لیکن بوقدرت ، کندینی بیلیمور ؛ ایجاب ایدیور که شیمدی به قدر حکمدار و رئیس روحانی صفتیه حکمفرما اولانلرک دشمنی بولونان متور و فعال آدملر طرفندن اوقدرت

اداره ایدلسین ، فقط بو آدملر ، کندیلرینی میدانه چیقارما به رق محفی قالسین . حقیقی حاکم ، روحی ماصونلق اولوق اوزره ، اهالی در . »

یکی استاد بو ایضاحاتی استماع ایدن حاضر ون وهله یوکسک رتبه لی قارداشلر ، شدتله آقیشلارلر بعضاً بو ایضاحاته بر ازده قیبات قاریشدیران اولور و دیر :

« — هیرام ، شهه یوق که ، کونشدن کنایه در . کونش ، کائناتی احیا ایدن دائماً فعال شله در . کندیسندن پیدا اولدیغمز ، کندیسنه رجعت ایده جکمز کره ارضی فیضیاب ایدن کونشدر . هیرام اولادی دیمک ، کونشک اولادی دیمکدر . بز ، طبیعتک اولادی اولوق صفتیه در که « طول قادینک اولادی بز » یعنی ماصونز . او یله ایسه اک بویوک حرمت و تکریم آتمز کونشه تقدیم ایدیله لی در . اک بویوک محبتمز ، کره ارضه اولمالی در . بنا برین نم فکرمه کوره فارماصونلر ، اهالی بی اداره ایتکه براب ، ادیان سماویه دینلین مافوق الطبیعه صنفه داخل اولان دینلرک فروقده « طبیعت پرستی » مذهب مادیونتی تأسیسه چالیشالی در . » بوضورتله اداره لسان ایدن یکی استاد ، حرارتلی تبریکلره مظهر اولور .

لیکن بعض استادلرده بولنور که افسانه هیرام ده کی فکر سیاسی ونی بی تقدیرله برابر کندیسنی جذب ایدن فکر فلسفی اولدیغنی سویلر . بوضغه داخل استادلر ، طبعاً مظلم و شدید ، قوری

## « سفینه شاهانه » رتبه سی



بورتبه بی آلاچقلا ، اوچر اوچر قبول اولنورلر . نامزدلر ، سالونه  
برایپله ایندیریلیر ، اوراده طوئچ برعمود سیرایدلر که کویاطوفاندن  
اول معلوم اولان علوم وقنون ، بوعمودده یازیلی ایتمش !

## « قدس شهزاده سی » درجه سینه

رسم قبول



اون التنجی درجه بی تشکیل ایدن « قدس شهزاده سی » مرتبه سینه قبول آیینده  
بوتون قارداشلر اوزون الیسه کیر ، وصقال سبزلی پایمه صقال طاقار نامزد ،  
ایران شاهی دارا نزدینه سفارتله کونده ریش ومونقیته عودت ایتمش فرض  
ایدیایر ومهر کس کندیسنه « محترم اختیار » دیبه خطاب ایدر . ۹

یوره کللی، کیندار روحلی اولانلردر که فکرلری شویله جه احتصار ایدیله بیلیر :

« — هیرام افسانه سنی اولدینی کی قبول ایدرم، حتی صورارم که بور افسانه می در؟! بو حکایه، تاریخک اقسام مظلمه سنی تنویر ایدیور استاد رتبه سنه نائل اولدیفمدن بری در که ماصون اولقله مفتخرم. استاد اولمازدن اول، ماصون اولقله آرادینغ شیلری کوره مه مشدم، شیمدی ایسه کوردوم و آ کلادم. آرتق بکا برشی او کرتمکه حاجت یوقدر، زیرا آرتق بکا او کره دیله جک برشی قالمشدر. قارداشلرم، سزه التحاق ایتدیکم ایچون مسعودم! بز عسکر فنون، باطل ذهابلرله محاربه ایدیور. هیرامک، کنعانک، توبلقاینک، لایحک، قابلک و ملک نورک، قدماک کونشه عبادت ایتکله کندینسه عبادت ایتدکلی ذاتک اولادی. یز. بو یوک بروطفه نک ایفاسنه مدعو یز، انجیب بر متصد ایچون حرب ایدیور. بر قوه، بر قوه قهاره، مبدأ اعصاردن بری حقیقی پامال ایتدی و حالا ایدیور. دیمک که دنیانک ایلک کونلردن بری نوع بشردن غضب اولونان استقلاللی استرداد ایله مکلفر، استبداد ازیلنک نحو تنی تذلیه، پارلاق بر انتقام آلمغه بور جلویز دوچار اعتساف اولان و فقط مغلوب اولمایان بز، ناقابل ضبط. اردو مزهر کون بو یومکده در. دشمن اعترافه مجبور اولمشدر که اونک کزیده منسوبلری بز مکیلره نسبتله ضعیفدر. هر کون هر یرده طرفدار من چوغالیور، بر کون کله جک که قوت بزم المزه کچه جکدر. احتمال که آدونایک حقسنزلقلردن ابلیسک انتقامی آله جنفی کون اوزاق دکادر. »

بوصورتله سرد افکار ایدن استاد، یوکسک رتبه لی قارداشلرک فوق الحد مظهر تقدیری اولور. یکی استادک احتساستی بیلدیردیکنک ایتسی کونی ۳۳ درجه لی ویا خود بر قادوش قارداش طرفندن اداره مرکزیه راپور کونده زیلیر. بو راپورلرک محتویاتنه کوره یکی استادک ماصونلق استقبالی تقریباً تعین ایدر.

اگر یکی استاد، افسانه هیرامک یالکیز صفحه سیاسی سنی کورنلردن ایسه، عمری اولدقچه استاد لقدن ایلری کچه میه جکی قویاً ملحوظدر. اگر فارماصونلجی، خفی بر جمعیت سیاسیهن دن فضله اولارق خفی بر «مذهب وجودیون» شکلنده کورمش ایسه «صلیب کلکون» مرتبه سنه واصل اولانلردن بری اولاییار. «روزقروا-صلیب کلکون» درجه سنک تمثالی مشهور «وولنه ی» در [\*]

شاید آچیق بر صورتله کندینسی «فرشته نور» ک بر ولد فعلی صورتنده کورتمش ایسه کونک برنده «قادوش» لر صیراسنه کچه جکی پک محتملدر. بو قارداشلرک تمثالی ده مشهور «پرودون» در. [\*\*]

فی الواقع لوجه لرده جاری اولان پروغرا ملرده، سیاست حکمفرمادر.

«شاپیت» دینیلن صلیب کلکون مجلسلرنده ایسه وجودیون عقیده سی حکمفرمادر.

«آره اوپاز» دینیلن قادوش مجلسلرنده

[\*] «تدمر خرابه لری» نام اثر صاحبی محرر و فیلسوف انکلیرلی وولنه ی.

[\*\*] فرانسه رجال سیاسیهن سندن کفر بازلامه مشهور سوسیالیست پرودون.

ایسه مذهب ابلیسی حکمفرمادر. بوبابده بر فکر ویرمش اولمق ایچون شیمدین «قادوش» شواله لرینک کلمه مقدسه سنی بیلدیر. مکلیکم لازم. بولکه :

«نه قام! آدونایی»

در. نه قام، عبرایچه «انتقام» دیمکدر. آدونایی ایسه عین لسانده «الله» معناسنی افاده ایدر. جلسه لرینی کشاد ایتدکلی وقت، قادوش لر بللرینه اصیلی خنجری چکوب اوچلری سمایه چویرلمش اولدینی حالده هب برلکده باشلری حداسنه قدر قالدیر لر و خنجرله اورمک وضعیتنی یاپه رق: نه قام، آدونایی، یعنی: سکا قارشنی انتقام! ای آدونایی! «دیبه باغیر لر».

مجلسک ریسی عبرایچه: فاراش—، شول «سوزلرینی علاوه ایدر که معناسی «هرشی ایضاح ایدلی.» دیمکدر.

بو ایضاحاتدن آکلاشیلاجنی اوزره قادوش درجه سنی بولان، مقصد نهایی پک کوزل بیلیر. لکن بو مقصدی آکلانجهیه قدر بر چوق درجه لر دن کچر، بر چوق استحضاراته تابع طوتولیر. اوندن سوکرا، خار جیلردن، حتی علی العاده لوجه لر دن کیزلی بر اقیلان اسراره واقف اولور.

یازمقده اولدینغ شو اترده بعض مباحثک اوزونجه سورمه سندن ناشی قارنلردن عفو دیله رم. ایفاسنه نیت ایتدیکم خدمت، ماصونلری بوتون اعمال و اطوار لرنده خطوه بخطوه تعقیبه نی مجبور ایدیور. بویله یاپیلمازسه بر چوق

نقاط مبهم قالیر. زیرا بو نقطه لرده کی نکته نی هرکس فرق ایدر. ذاتاً اسرار لرینی فاش ایتمه مک املنده اولان ماصونلرک کوره ندیکه ده بودر.

بعضاً حکمدار لر کورولیر که ماصونلره قارشنی کورستردیکنی مسامحه یه مقابل اولنلرک یوکسک رتبه لی افرادینک اجتماعلرنده کندی رجال حکومتدن بریسنک حاضر بولونماسنی طلب ایدر. مجلس عالی ویا خود شرق اعظم بوکا در حال موافقت و حتی اجتماعلرده ضبطه ناظرینک حاضر بولونماسنی عرض ایلر. حکمدارک تنسیب ایتدیکنی آدم هانکی شاپیت ویا خود آره اوپاز اجتماعنده ارزو ایدر سه حاضر اولور. نه چاره که ماصون علم رمز یسندن برشی طایمینی، اسراره انفاذ نظر ایتکی ممکن قیلان معلوماته واقف اولمادینی ایچون کوزی اوکنده جریان ایدن احوال دن هیچ برشی آکلماز، حتی آکلماق ایستدیکنی شینک تامیله ضدینی آکلار. بنابرین قارئلرم نی، لزومسن ظن ایدیلن تفصیلاتدن دولایی معذور کورمه لی درلر، اثرک حاوی اولدینی افشا آت او قوندقچه لزومسن ظن ایدیلن تفصیلاتک بالعکس نه درجه مفید اولدینی میدانه چیقاجقدر.

استادلرک مهده متنازه لری

حجره وسطانی [استادلر لوجه سی] منتظم جلسه لر یاپماز. اکثریتله انعقادی اول: نامزد قبولی، ثانیاً: هنوز قبول ایدلمش بر استادک احتساستی استماع، ثالثاً: لوجه انتخابی ایچون اولور.

« ماوی ماصونلوق » انتخاباتی کانون اول طرفنده اجرا ایدیلیر. ماوی ماصونلوق، « رتب رمزیه » نامی ویریلن ایلتک اوچ درجه دن عبارتدر . ماوی ماصونلغک اک یوکسک درجه سی اولان استادلق رتبه سی صاحب لری، اوموزدن چاراست کچیریش برماوی قوردون طاقار .

لوجه انتخاب لری ، لاقول استادا مرتبه سی حائز اولانلر طرفندن احضار ایدیلیر . برلوجه یه محترم انتخابی ایچون معامله شو یولده جریان ایدر : چراق و قالفه لر اولمادی نی حالده استادلر ودها بویوک درجه لیر اجتماع ایدرک زای خفی ایله بش نامزد انتخاب ایدرلر . برنجی وایکنجی مبصرلر ، نامزدلر صیراسنه هر حالده ادخال ایدلک حقه مالکدرلر . صوکر ا برنجی درجه ده اجتماع یاپیایر ، یعنی جلسه ده چراق و قالفه لرده حاضر اولور . حضور نه ، استادلر جاسه نده اکثریتی قازانان بش نامزدک ایمی بیلدیر یایر . عموماً رأی ویر یایر ، اکثریت مطلقه یی قازانان محترم انتخاب اولنور . تساوی آرا ننده تکرار رأیه مراجعت اولنور . شاید ینه تساوی ظهور ایدر سه ، رقیبلرک رتبه سی و ماصونلوقده قدمی نظر اعتنایه آینیر ، اوکا کوره بریسی ترجیح ایدیلیر . [ ماصونلوق نظامات عمومی سی ، ماده : ۹۰ ]

استطراد

مرهم برابله

یوقاریده کورولدی که لوجه ریسی ، یکی

استاده ، اساساً ماصونلغک اوچ درجه دن عبارت اولدیغی استاد درجه سی فوقنده کی مرتبه لرک لغوی لازم بوش شیلر بولدیغی سویله نیر . حالبوکه ایکی نامزد آراسنده تساوی آرا ظهورنده ، بونامزدلردن بریسی استاد و دیکری صلیب کلکون رتبه سنده اولور سه ، ماصون نظاماتی موجب حجه صلیب کلکون ، دیکرینه ترجیح ایدیلیر . اگر رقیبلردن بری صلیب کلکون و دیکری قادوش ایسه ، قادوش صلیبه ترجیح اولنور . دیمک که لوجه ریسنک یوکسک درجه لرک بوشلانی حقدنه کی افاداتی یالاندر . فی الواقع بواثرک ایلریسی کوستر هجکدر که ماصونلوق دیمک ، یوکسک درجه لر دیمکدر .

لوجه ضابطای

- ۱- برلوجه نک قومیه سی تمام اولوق ایچون ۱۸ ضابط لازمدر . ۱۰ - محترم ۲ - برنجی مبصر
  - ۳ - ایکنجی مبصر ۴ - خطیب ۵ - کاتب
  - ۶ - مرکز لوجه سی نرندده مرخص مبعوث
  - ۷ - خزینهدار ۸ - مدھش قارداش نام دیکر
  - برنجی اهل خبره ۹ - ایکنجی اهل خبره ۱۰ -
  - مراسم مدیری ۱۱ - معاونی ۱۲ - مهرداد
  - ۱۳ - اوراق مدیری ۱۴ - مهانداز ۱۵ -
  - ضیافت مأموری ۱۶ - بکچی قارداش ۱۷ -
  - سجاقدار ۱۸ - شمشیردار .
- بولوجه ضابطلرینک وظائفی ماصون نظامات عمومی سنک ۸۹ دن ۲۰۶ یه قدر اولان ماده لرندده مذکوردر .

فلاکت اشارتی

استادلقدن اعتباراً ماصونلر ، فلاکت اشارتی نامیله بر اشارته مالکدرلر که ، منسونینی بکدیگرینه معاونته اجبار ایدر . بوموضوع حقدنه لوجه لرده ماصونلغک شرفه پک چوق شیلر نقل ایدیلیر . بونلرک درجه و ثوقدن صرف نظر مشهور فارماصونلوق محزری « قلاوول » قارداشک اثرندن ایکی نمونه نقل ایدیورز :

« ۱۸۲۳ سنه سی تموزنده ، هولاندا بایراقلی « مینروا » کمپسی باناویه دن اوروپا به کلیوردی . هند ماصون لوجه لری سابق بویوک استاد مبعوثی « آغلهاارد » قارداش کمیده ایدی ودها برچوق ماصونلر واردی . کمی بره زیلیا حداسنه کلدیکی وقت ، اسپانیول بایراقلی بر قورصان کمپسی طرفندن هجومه دوچار اولدی . قانلی بر محاربه دن صوکر ا هولاندالی کمی ، مغلوب اولدی ، تسایم بایراغی چکدی . اسپانیا قورصانی ، هولاندا لیلرک مقاومتدن زیاده سیله حدتلمش ایدی . کمی نک طائفه نی دیره کلرینه باغلاتدی . بولجیلر استرحامات عظیمه نتیجه سنده ، قورصان کمپسنه نقل ایدیلیر ، لکن اوراده دخی تکلیفات واسترحامات ملری قورصان طرفندن رد ایدیلدی . آغلهاارد قارداش ، ایچنه دوشدیککی حال اضطرارده « فلاکت اشارتی » یاپدی . بواشارت اوزهرینه اووقته قدر بی حس قالمش اولان قورصان بموشادی . مکر قورصانده ماصون و « فهرول » لوجه لرندن برینه منسوب ایمش . هولاندالی

ماصونلرک تابع اولدیغی مذهبه قورصانک مذهبی آری اولدیغندن اشارت لری توافق ایتیموردی . نهایت هولاندالیلرک ، اسپانیول تعصبندن قورقارک دکره آتدقلری بر دیپلوما ، سطح دریاده بولوندی . قورصان ، ماصون قارداشلرینی دراغوش و کمیلرینی کندیلرینه اعاده ایلدی . . . . . »

« ماصونلوق ، بویله عالیجنابلقره یالکز مدنیلری مجبور ایتمز ، وحشی روحلر اوزرنده دخی عین تأثیری ایقاع ایدر .

انکلیرلرک امریقاییلرک محاربه سی اثناسنده میرالای پاترسون آلاینه منسوب یوز باشی « ماق کینتی » یارالی اولارق امریقا وحشیلرندن « ابروقوا » لرک اینه دوشدی . بو وحشیلر ، انکلیرلره متفق ایدی . وحشیلر ، یوزباشی یی یاقق اوزره بر قازیغه باغلامش لر و اطرافقه چالی چیرپی آتمش لردی . یوزباشی ، باشقا چاره قالمادیغندن « فلاکت اشارتی » یاپدی . مکر وحشیلردن « براند » نامنده کی رئیس اوروپا ده تربیه ایدلمش و ماصونلره انتساب ایتمش ایمش . اشارتی کوردیککی کمی ، بیاضلره قارشی حس ایتدیککی نفرته ، ماصونلوق رابطه معنویه سی غلبه ایدرک یوزباشی یی آزاد ایتشدر . »

ایشته حجره وسطانی ده ، استادلره فلاکت اشارتی تعلیم ایدیلیرکن ، نقل ایدیلن شیلر بوکا مماثل وقعه لردر . فارماصون جمعیتی یالکز کندی منسوبلرینی حمایه ایدر . مثلاً محکمه حضورنده محاکمه ایدیلن

بر مضمون ، دیگر لرینه فرق ایتدیر مکسزین فلاکت اشارتی یاپار. حا کملر اراسنده ماصون وارسه، مضمون لهنده رأی ویرمهکه مجبوردر. محکمه لر طرفندن ایقاع ایدیلن بر چوق حقسنز لقلرک بوندن باشقا سببی یوقدر. فلاکت اشارتی واسطه سیله حبسخانه اردن بر چوق ده فرارلر وقوعه کلمشدر. محاربه اثناسنده ، بو اشارتی یامامسنی بیلنر ، دشمن طرفنده کی ماصونلر طرفندن مهم مساعداته نائل اولورلر . [\*]

فرماصونلغک توسل ایتدیکی حقیقی اخوت دکادر . بو، بر انائیت مشترکه وجمعه در . ماصون اولمایانه دشمن نظریله باقیلیر . بعضاً ماصون اولمایانلره ماصونلر اتحاد ایتسه بیله بو، ینه ماصون اولمایانلر علیهنه واقع اولور .

اصل اتحاد ، ماصونلغی سوق ایدن ارکان آراسنده در . یوقسه لوجه لره دوام ایدن علی العاده اعضالر، یکدیگری نیک کوزینی چیقاردقلری چوق کره واقعدر . مع مافیه ماصون اولمایانلره ماصونلر آراسنده برایش ایچون ، بوتون ماصونلر بر برینه معاونته بورجلودر ، ولوکه حقسنزلق ارتکابی بیله ایجاب ایتسه .

فرماصونلغه منسوب اولدیغ زمانلرده کتابلر می طبع ایدن آدم علیهنده اقامه دعوی ایتمش ودعوائی قازانمش ایدم. حقهنده اقامه دعوی (\* ) مؤلفک بوراده سرد ایتدیکی آهاماتی ترجمه یه لزوم کورمدک .

ایتدیکم آدم ، پارس لوجه لری محترم لردن بری وشرق اعظمک مطبعه جیبی ایدی . مرقوم ، نم علیهده منسوب اولدیغ لوجه یه خفی بر شکایتنامه تودیع ایتدی . لوجه ده کی ماصون آرقداشلرم ذات مسئله یی اصلاتدقیق ایتدی. نم حقم جای بحث اولمادی. اولنری اشغال ایدن جهت ، بر فرماصونلر ماصون اولمایانلره شکایت ایدیشم ایدی ! مطبعه جینک بی اضرار ایتدیکنسه محکمه قناعت حاصل ایتمش وبکا حق ویرمش ایدی . ماصونلر ایسه بی محکوم ایتدی .

ماصون ضیافتلری

لوجه لر ، هر سنه ایکی دفعه ضیافت ویررلر . بو ضافتلر مجبوری در. بریسی تحول صیفی شمسه متصادف ۲۴ حزیران افرنجی ده ، دیگری تحول شتائی یه متصادف ۲۷ کانون اول افرنجی ده ویریلیر . بو ضیافتلری « قبول سفره لری » دینیلن ضیافتلره برشی ظن ایتمه ملی در. اولکیلره قادینلر ، خارجیلر قبول اولتماز. [بو ضیافتلرده فوق العاده برشی یابیلماز . یالکیز ماصونلرک هرايشنده اولدیغی کی بونده دخی برچوق مغایر عقل تحفللر قاریشدریلیر.

بش کره اداره اقداح اولنور . قارئلری بو معناسز ضیافت تفصیلاتیله یورمق ایسته مدیکمز ایچون ترجمه سنه لزوم کورمدک . یالکیز تحفاتی نه درجه یه کوتوردکلری آکلامق

اوزره سفره طاقلرینه ویردکلری اسملری یازاجغز .

|              |   |             |   |         |   |             |   |       |   |               |
|--------------|---|-------------|---|---------|---|-------------|---|-------|---|---------------|
| سفره         | : | تراچه       | : | چتال    | : | قازمه       | : | اطعمه | : | مواد          |
| « اورتسی     | : | یلکن        | : | پیحاق   | : | قلیج        | : | اوملت | : | یانی چاموری   |
| پهچه تا      | : | بایراق      | : | شیشه    | : | فوجی        | : | اکمک  | : | ایشلمه مش طاش |
| صحن          | : | ترازی کوزی  | : | قدح     | : | طوپ         | : | شراب  | : | سرت باروت     |
| طاباق        | : | کره میت     | : | لامبه   | : | بیلدیز      | : | صو    | : | حقیف باروت    |
| قاشیق        | : | ماله        | : | صندالیه | : | بولملی صیرا | : | ایرا  | : | صاری باروت    |
| دیگر ایچکیلر | : | مشتهل باروت | : | پیمک    | : | چیکنه مک    | : |       | : |               |
| قهوه         | : | سیاه باروت  | : | ایچمک   | : | طوپ آتمق    | : |       | : |               |
| طوز          | : | قوم         | : | کسمک    | : | کوجولتمک    | : |       | : |               |
| بیر          | : | چیمنتو      | : |         | : |             | : |       | : |               |
| شکر          | : | آچی         | : |         | : |             | : |       | : |               |



بشنجی باب

مائی ماصونلر

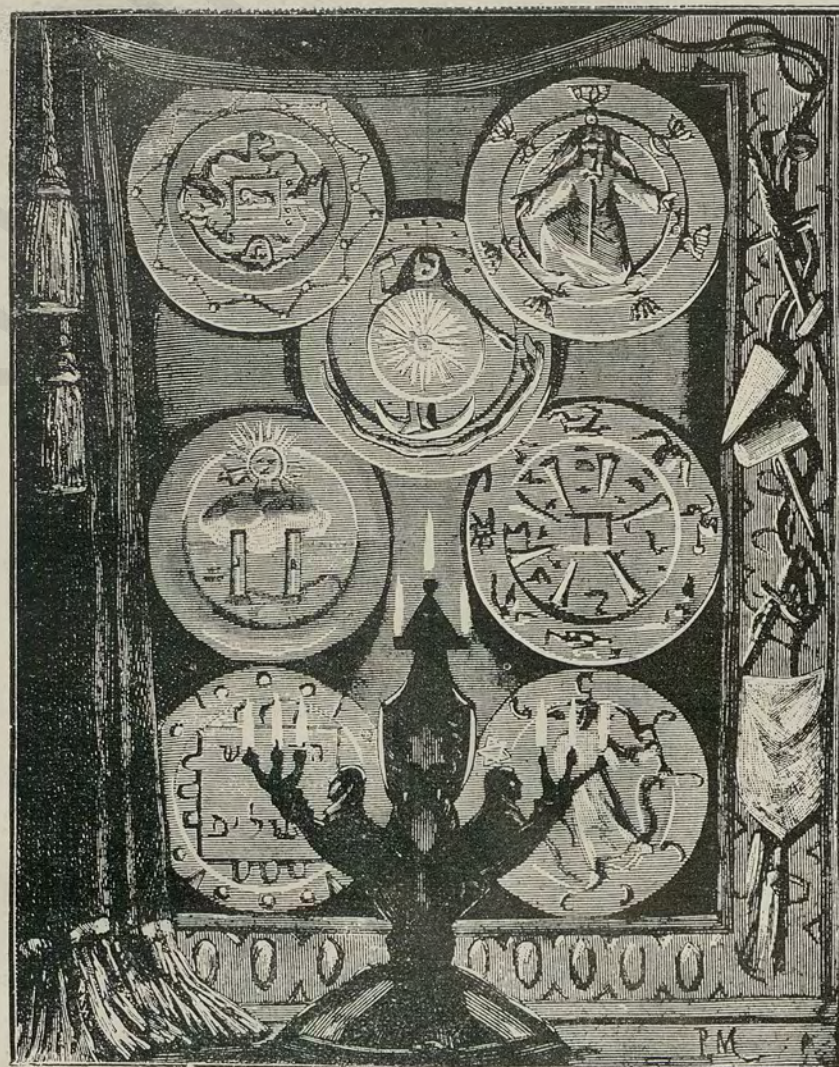
اسرارینک هیئت مجموعه سی

اخطار - اولا قارئین طرفندن سرد اولتماسی محتمل بر اعتراضه جواب ویرمک ایسترم . بعض کیمسه لر بوباده افشا ایدمه جکمز اسرارک ماصونلر اوزرنده هیچ برتأثیر اجرا ایدمه جکی ، زیرا کتابک انتشاریله برابر ماصونلرک اشاراتی ، تماسلرینی ، پاروله لرینی تبدیل ایدیورمه سی کوچ برشی اولمدیغی یولنده بر فکره ذاهب اوله بیلیرلر . بوافشا آنک ماصونلر اوزرنده پک بویوک برتأثیر اجرا ایدمه جکنی ، هیچ بر

ضیافت دوام ایتدیکی مدتیجه بو اصعلاحاتی استعمال ضروری در . شاید ماصونلردن بری یا کلشقله بوتخف اسملر یرینه هرکسک بیلدیکی اسملردن برینی قولانیرسه ، محترم طرفندن « حقیف باروتله طوپ آتمق » یعنی بویوک بر بارداق صو ایچمک جزاسنه محکوم ایدیلیر . بوجزا یونان اساطیرندن آلمشدر . بواساطیرده مذکوردر که قباحت ایشله بن معبودلر ، رئیس الهه ژوپیتر طرفندن برطاس « ستیکس نهری » صویندن ایچمکه اجبار ایدیلردی .

الك صوكد اداره اقداح، دنیا ده موجود بوتون ماصونلرک عافیتنه یابیلیر .

« شرق و غرب شوالیه سی » مرتبه سی



حاضر اولان قارداشلر ، دیز چوکه رک « آباددون ! » دییه فریاد ایتدکلری  
هنکامده غریب بر لوجه نك اورتوسی آچیلیر . بولوجهده یدی عدد مهر  
رسمی وارددرکه « آپوقالیپتوس » ده مسطوریدی ختم اولدینی قیرض اولنور.  
لوجه نك اوکنده شمعہ سخرانکیز موضوعدر.

شرق کبیرک بوکا چاره ساز اولامایه جغنی تأمین  
ایدرم. اولا بو اشاراتک قدیمی تافارماصونلغک  
دور تأسسنه قدر چیقار ، آنجق بو اشارات  
سایه سنده درکه زمینده موجود بالجمله فارماصونلر،  
لوجه لر یکدیگریله طائیشهرلر . شو حالده بو  
اشاراتک تبدیلی اعضای جمیب بیننده کی مناسباتی.  
وسائط معارفینی تمامیه ازاله ایتمش اولاجق  
وفارماصونلغک علمنده بویوک برهرج ومرجی  
حصوله کله جکدر. ثانیاً بو اشارات اوله برطاقم  
اعتباری شیلردن عبارت دکلدرد.

اونلرک هیئت مجموعہ سی اوله بر مجموع اوله  
بر منظومه تشکیل ایدرکه بریسی نك تبدیلی دیگر  
لرینک ده سراسر دیکشمه سنی انتاج ایدر . هم  
اونلر فارماصونلغک اساساتندن معدود بولنان  
برطاقم خرافه لر اوزرینه مؤسس ، اونلر قوی  
رابطه لرله مربوط ، اونلرک مفتاح رموزیدر .  
خلاصه ماصونلغک بو اشاراتی تبدیل ایدیه بیلیمک  
ایچون بتون اساسات و خرافاتی تبدیل ایتمه  
مجبوردرکه بویولده بر تشبیه فارماصونلغک حتی  
بوسبتون زوال و فنا بولماسنی انتاج ایدیه بیلیر .

تلیذک رتبه سی

برنجی درجه

تلیذ اجرای نظامده کی وضع مخصوصی ،  
اشارت ، تماس ، مشی ، پاروله ، کلمه مقدسه ،  
کلمه نیم ساله ، سن ، بطاریه ، طرز تلبسی وزمان  
سعی دلائلیه طائیلیر .

نظام — ایفای نظام مقرر بر وضع مخصوص آلتق  
وبر آن بو وضعیتی محافظه ایتمکدر . تلیذ آیاقده  
طوره رق صول قولی یانسه بر اقیرو صاغ الیک دورت  
پارماغنی بتیشدیریر ، باش پارمغنی اونلردن آیلیر  
والی کونیه شکلنده اولدینی حالده بویونک آلتنه  
وضع ایدر.

براجتماعده محترم « وضعیت الکتر » قارداشلر  
دیدکی زمان موجود بولونان بوتون تلیذلر بالاده  
مصرح وضعیتی آیلیر .

اشارت — تلیذ اشارتی برنجی رتبه دن اولان  
ماصونلرک لوجه خار جنده بر لرینی طائیه لرینه  
یاردیم ایدر . بو اشارت شو صورتله یابیلیر : خار  
جیلیری سزدر مکسزین وضع نظام آلتیر. بعده  
ینه کیمسه نك نظر دقتی جلب ایتمکسزین صاغ  
ال افقی بروضعیتده قالدیر یله رق قلب اوزده رینه  
وضع ایدلکدن صو کراعمودی برصوتنده اشاغی  
بر اقیلیر . ماصون لساننده « خنجره وی اشارت »  
تسمیه ایدیلن بو اشارت کوکس اوزده رنده بر  
کونیه اشارتی رسم ایدر . شو حالده بو اشارتک  
سری ممکن مرتبه مکمل بر کونیه شکل موهومی  
چیزمکه برابر بونی نظر خلقی جلب ایتیه جک بر  
صورت ماهرانده اجرا ایتمکدر .

تماس — تلیذلره خاص اولان تماس شوندن  
عبارتدر . تلیذ کندیسنی طائمتق ایسته دیکی قارد.  
داشک دورت پارماغنی آله رق باش پارماغنک  
طرماغنی خفیفجه اونک شهادت پارماغنی اوزرینه  
وضع ایدر .  
مشی — مشی ، تلیذک بر لوجه یه دخولنده بر طور

مخصوص ایله اوچ خطوه آتاسیدر. تلیدوضع نظامی  
اجرادن سوکره صول آیاغنی اوکه قدر وصاغ  
آیاغنک طوبوغنی آیقلر آره سنده کی بوشلق بر  
کونیه تشکیل ایده جک صورتده دیکر طوبوغه  
تماس ایندی ریر . بو حرکت اوچ دفعه تکرر  
ایتدکن صوکره تلید سلام رینه تعارف اشارتی  
یاپاز . بوسلاملردن برنجیسی محترمه ، دیکری  
صاغ وصول احد موقع ایتمش اولان قارداشلره  
متوجهدر . [۱]

پاروله — اسقوجیا قوانینه تابع لوجه لرده  
تلید رتبه سنده اولانلر ایچون پاروله یوقدر .

فقط فرانسه ده کی شرق کیره منسوب لوجه  
لرده پاروله واردر . بو پاروله بی «کره میدله مک» ه  
یعنی ماصونک صفت ورتبه سنی تحقیقه مأمور  
قارداش طلب ایدر .

کره میدجی قارداشک — پاروله بی وریکنز  
طرزنده کی سوائله بلا تردد — توبالقاین، دییه  
جواب ویرمک لازمدر .

کلمه مقدسه — اک دقیق ومهم نقطه بوراسی  
اولدیغی ایچون بویوک بردقت عطف ایتمک ایجاب  
ایدر . بوکله او قدر کیزلی طوتولور که ماصونلرک  
اونی تلفظ ایتملری بیله ممنوعدر ، بوکله ،  
برنجی حرفی قارداشلردن بری ، ایکنجی سنی بر  
دیگری اوچنجی سنی ینه برنجی قارداش تلفظ  
ایتمک صورتیله هجالانیر . بوکله «قوت . . . .  
معناسنه» بوهاز در که فرانسه ده بعض ماصونلر  
تحریفاً «بوئوز» تسمیه ایدرلر .

[۱] فرانسز مذهبنده خطوه صاغ آیاق آتیلارک باشلانیر .

هر رتبه ایچون برکلمه مقدسه واردر . بر «اوچ  
نقطه قارداش» ه کندیسنی فرماصون ظن  
ایتدی رهرک بر آز اکلنمک ایسته ن کیسه بوکاتی  
اینی بیلمه لی در . کلمه مقدسه لوجه خارجنده ،  
برقارداشک رتبه سنی بیلمک ایسته ن بر فرماصون  
طرفندن ده سوال ایدیله بیلیر . بوکله بی بالاده  
ایضاح ایتمش اولدیغمز وجهله مشترکا هجالارلر ،  
فقط اولاینلر نده چوک بر محاوره جریان ایدر .  
شیمدی بر محله بر برینه مصادف اولمش  
واشارات مخصوصه دلالتیله یکدیگنی طانیمش  
ایکی ماصون فرض ایدلم . فقط بو ماصونلردن  
مثلا پیه اسمنی طاشیانک ایچنه بر شبهه کیریور ،  
ومحاطبک حقیقتاً ماصون اولوب اولدیغنی حقیقه  
برقناعت تامه حاصل ایتمک ایستیور . باقکنز  
حادثه نه صورتله جریان ایدر .

پیه — بکا کلمه مقدسه بی سویلر میسکنز  
قارداشم ؟

پول — بیایورسکنز که قارداشم کلمه مقدسه  
تلفظ ایدیله مز ، اونی بز یالکنز هجالامغه  
مأذونز ، سز بکا برنجی حرفی سویلیکنز ، بنده  
سزه ایکنجی سنی سویلیه ییم .

- پیه — ب .
- پول — ئو .
- پیه — ه .
- پول — آ .
- پیه — ز .

بونک اوزرینه پیه رک شپهلری کاملاً مندوع  
اولور . فقط عمومیت اعتباریله کلمه مقدسه یه

احتیاج قالماز ، اشارت تعارفی یالکنز تماس تعقیب  
ایدر . بعضاً ده سن وساعت سعی سوال ایدیلیر ،  
[شوراسنی تکرار اخطار ایده لم که بتون بو  
اشارات آنجق لوجه خارجنده وقوع بولان تصادفلره  
تعاطی ایدیلیر ]

فقط هر حالده هر کره میدجی قارداش طرفندن  
ایرادی ملحوظ اولان بالمله اسئله یه قارشولق  
اولق اوزره کلمه مقدسه نک هر حالده بیلمه سی  
الزمدر .

نیم سال کله سی — بو کله سنده ایکی دفعه  
ومعین زمانلرده تبدیل ایدیلیر . یکی کله ماصون  
جمعیت مرکزیه سی طرفندن لوجه محترم لرینه اونلر  
واسطه سیله ده لوجه منسوبینه تبلیغ ایدیلیر . نیم  
سال کله سی عینی حرفله باشلایان ایکی کله دن  
عبارتدر و بوتبدله الفبا صره سنه رعایت ایدیلیر .  
مثلا بر زمان اولی فرانسز لوجه لر نده کی نیم  
سال کله سی سیانسی [ فن ] وسازده س [ عقل  
عرفان ] ایدی . آلتی آی صکره بونلرک رینه  
نامبل [ معبد ] توله رانس [ تسامح ] قائم اولدی .  
[ فرانسز الفبا سنده س حرفی ت حرفی تعقیب  
ایتدیکی معلومدر ]

آلتیشر آی فاصله ایله بوکله لر اونیون [ اتحاد ]  
واونیه [ وحدت ] ؛ وه ریه [ حقیقت ] و  
وهرتو [ فضیلت ] اولمشدر . اک صو کله اوغو  
[ دیق توره وغو ] واومانیته [ انسانیت ] اولمشدر .  
بوکله شو طرزده ویواشجه قولاغه سویلک  
صورتیله تعاطی ایدیلیر .

پیه — بکا نیم سال کله سنی ویرمک ایستر .  
میسکنز ، قارداشم ؟

پول — [ پیه رک صاغ قولاغنه ] اوغو  
[ صکره صاغ قولاغنه ] اومانیته . نیم سال  
کله سی هیچ بر زمان هیچ بروسیله ایله لوجه  
خارجنده سویلنمز . خارجنده بر « اوچ نقطه  
قارداش» ایله اکلنمک ایچون بو کله بی بیلمک  
واقعا فائده دن حالی دکلدر . فقط انسانی سیاحتده  
بر لوجه اجتماعنده حاضر بولنق ، اجرا ایدیلن  
مراسمی کوندرمک آرزو ایدیلیر سه بوکله بی  
بیلمک لابددر .

بونتیجه یه وصول ایچون غایت ماهرانه ،  
بصیرتکارانه حرکت ایتمک لازمدر . فقط  
ماصونلغک قانون اساسیسی ایکی قارداش خارجنده  
اونوتولمش بر نیم سال کله سنی بر برلرینه احتیاطردن  
منع ایده میدیکی ایچون هنوز حکمدن ساقط  
اولامش اولان کله بی اوکرمک غیر قابل دکلدر .  
مثلا خارجنده برقارداشده ماصون اولدیغکنزه  
داثر برقناعت حصوله کتیردیککنز زمان اوکا بر  
مدتدنبری منسوب اولدیغکنز لوجه نک اجتماع لرینه  
لسبب اشتراک ایده مه مکده اولدیغکنزی اعتراف  
ایدرسکنز . محاطبکنزک موسوس بر کیسه اولدیغی  
تقدیرده سزه شو صورتله جواب وریر :  
— «سؤالکنزه جواب ویره میه جکمه متأسفم ،  
فقط بیلیرسکنز که قوانینمز نیم سال کله سنک  
لوجه خارجنده تلفظ ایدلمه سنه ممانعت ایدیور .  
کله بی کندی شرفکنزه — یعنی شهریکنزه —



عودت ایتدیکنک زمان منسوب اولدیغکنز لوجهنک محترمدن سؤال ایدیهیلیرسکنز .  
 فقط مخاطبکنز این قلبلی ، ساده دل برشیشه اوکا اشاره ، تماسه ، پارولهیه ، سننکنز وساعت مساعیکنزه واقف اولدیغکنز اثبات ایتدیکنک ، کله مقدسهینی محالادیغکنز تقدیرده وبالخاصه فارماصونلغه پک علاقهدار ومشعولیتکنزک منتظماً لوجهیه دوام مانع اولماسندن دولایی متأسف بولوندیغکنزی کوستره جک طرزده اداره لسان ایدر ، منسوب اولدیغکنز لوجهنک اثنای دوامکنزی پک شایان دقت شیلرله اشتغال ائمه . مکده بولوندیغنی ، قونفرانسجیلر ، خطیبیلر موجود اولمادیغنی سویلهیه جک اولورسه کنز ، سزه حکمی جاری اولان کلهینی ویرمکده تردد ائمز . کندیسيله دوست اولدیغکنز تقدیرده سزی اومملکتک لوجهسنه بیله کتورر .  
 بویله براکنجه یایمق آرزوسنده اولان کیمسه براسناد اولکنکی ایلهمائی قوردونی تدارک ائمه لی در . « آلمانا بوتنه » کفارماصونلق کلهسنه مراجعت ایده جک اولورسه کنز پاراسده بوشریدلری صاتان دکانلرک اسملرینی آکلارسکنز . بو کتابده ویردیکنز ایضاحات ، براسناد قوردونی ایله اوکلکی ویرده ای آرقداش دلالتیله هانکی لوجهیه کیریلسه بواثرده اعطا ایتدیکنز معلوماندن فضله برشی آلیمنز ، شوخالده بوايضاحاتک فرماصو - نلغه دشمن بولونان قارلرم ایچون اکبویوک فائدهسی شهرده ویاخود سیاحتده تصادق

ایده جکلری « اوچ نقطه قارداشلر » ایله برپارچه اکنمه لرینی تأمیندر .  
 تلید رتبه سنه عاقد افشا آئمز دوام ایدم . سن — برتلیدک هانکی مذهبه بولونورسه بولونسون ، سنی دایماً اوچدر .  
 بطاریه — فرماصونلغده کی اورمتی ال اصولنه بطاریه تسمیه اولونور .  
 برتلید برقارداش نزدینه کیردیکی زمان قپویه منتظم فاصله لرله اوچ مساوی ضربه ایندیریر .  
 بطاریه آئیشلره انتظام ویرمکده خدمت ایدر . ماتم بطاریه سی صاغ الک صول بلکه اورولماسیله حاصل اولور .  
 بوايضاحاتی هررتبهیه متعلق افشا ات میاننده اعطایتمیه جکم ، قاره قالفهلق واستادلق مراتبه عاقد افشا آئی مطالعه ایدرکن تردد ایتدیکی ، اینی آکلایه مدینی نقطه لر بولونورسه تلیدک رتبه سی اسرارینی تکرار کوزدن کیرمه لیدر .  
 تابس — تابس اعضای جمعیتک لوجهده داخاند ، یاخود خارجهده کی بعض بویوک مراسمده محترمک مساعده سیله اکتسا ایتدیگری قیافتدر . بو مساعده اختیاریدر . بوجمله دن اوله رق « لوئی بلان » ک و « غامبتا » نک جنازه آلاینده بوتون ماصونلر مائی ، بیاض ، قیرمزی ، یشیل ، سیاه شریدلرینی جائز اولدقلری حالده تابوتی تعقیب ایتمشلردی . بالعکس ویقتور هوغونک جنازه مراسمده محترمملر — بیلیم نیچون — قوردونلره مساعده ایتدیلمر و ماصونلرک سائر

خلقدن فرقی یالکنز یاقه لرنده بررکوک آقاسیا دالری طاقیامش اولماسی ایدی .  
 تلید لوجهده بیاض دریدن کوجوک براوکلک طاشیر ، بواوکلک ایکی شریدايله کمره مر بو طدر . بومینی مینی اوکلک ماصونه بویوک برتقالت ویریر . وقت سسی — برتلیدک اوکله دن نصف الیله قدرچالیشدینی فرض وقبول اولونور . ماصو - نلغک جمل اعتباریه سنندن بریسیده بودر .  
 برلوجهده تلیدلرکده حاضر بولنه بیله جکی - بر اجتماع نه وقت عقد ایدیلیرسه ایدیلین دایماً اوکله زمانی فرض ایدیلیر . اجتماعده نه زمان نهایت ویریلیرسه اووقت کیجه یاریسیدر .  
 بولسان مستعار ، لوجه لر خارجنده بیله قبول ایدلمشدر . ماصو نلغده کی هر رتبه نک برباشقه ساعت سعی اولدینی ایچون خارجهده بکدی کیرینه تصادف ایدن قارداشلر بربرلرینک رتبه لرینه ساعت سعیرینی سؤال ایدرک واقف اولورلر .  
 مثلاماصون پیهر برقهوده او طور دینی صروده قاپودن کیرن بریبانجی خفیف بر اشارت یاپیور ، پیهر بونک کندینی قهوده بولونان قارداشلره طامتق ایستین برماصون اولدیغنی آکلایه رق اوددالیله یاخود قدیمه اشارت مقرردهینی ویرییور .  
 بونک اوزرینه پیهر ایله پول قرق سنه لک احباب ایش کبی قارشی قارشی به کچهرک صحبتیه باشلارلر . فقط بعض بجریکسز ماصونلر خلق ایچنده بولوند - قلمری زمان اشاراتی پک کوزه چارپه جق صورته ویردیگری ایچون بو اشارت برچوق

خارجیلرک معلومیدر . بونک ایچون پیهرده مخاطبکنک ساخته بر ماصون اولمادیغندن قطعاً مطمئن اولمق ایچون سوز آره سنده شو طرزده برسؤال ایراد ایدر .

— سزده ساعت قاجده چالیشماغه باشلانیر؟  
 پول ساخته برماصون ایسه طبیعی سؤالک نه مقصدله ایراد ایدلیرکنی آکلایه مرق کندی حیات خصوصیه سنندن مثلاً کاتبه ساعت قاجده قلمه کیتدیکندن ، تاجر سه دکانی نه زمان آچدیغندن بحثه باشلار وفویه سی میدان چیقار

معبدده دخول استجواباتی

تلیدک رتبه سنه متعلق افشا آته معبدده اثنای دخولده ایراد ایدیلن سؤاللره ویریلن جوابلری قید ایله نهایت ویره جکر . برسؤال لوجهجه معروف اولان تلیدلره ایراد ایلمز . ساده یابانجی برماصون لوجهیه داخل اولمق ایستدیکی زمان قاپوده بولن قارداش کندینی شو صورتله استجواب ایدر .

سؤال — ماصونیمسکنز؟

جواب — قارداشلرم ، آرقداشلرم نی ماصو اولمق اوزره طانیلر .

س — ماصون اولغه آرزوکش ومستحق ناصل آدمدر؟

ج — حر وحسن اخلاق صاحبی

س — ماصونلغه قبول شرائطی نلردر؟

ج — برنجیسی صفوت قلبدر .

س — ایکنجی شرط ندر ؟  
ج — قبول قوانین و مراسمنه بر رعایت مطلقه .

س — قاچ یاشنده سکیز ؟

ج — اوج یاشنده یم

قالفه لُق رتبه سی

۲ — درجه

نظام — صاغال نیم کشاده یعنی دورت پارمق منجنی بر صورتده ایجری به طوغری بو کولور و باش پارماق دیکر لر یله بر کونیه تشکیل ایده جک صورتده قالقمش اولدینی حالده قلب اوزرینه وضع ایدیلیر ؛ عین زمانده صول ال تمامیه آچیق و پارماق لر اولجه بر جوق مناسب لر له تعریف ایدیلدیکی وجهله — کونیه شککنده اولدینی حالده باش حداسنه قدر قالدیریلیر و دیرسک ممکن اولدینی قدر وجوده یاقین بولنیور .

اشارات — وضع نظام آن دوقدن سوکرا صاغال افقی بر حر کتله قلب اوزندن صاغال قالدیه اوزرینه صول الده عین وضعیتله صول قالدیه اوزرینه ایندیریلیر .

تماس — کندیکیزی فرماصون اولمق اوزره طانتمق ایستدیکیزی قارداشلرک صاغالنی آلیر و باش پارماغیزی ساده جه بوالک اوچنچی ایله دردنجی پارمق لر آره سنه وضع ایدرسکیز ، عین زماننده ده ایکنجی رتبه یه خاص اولان پاروله نی ویررسکیز .

او وقت قارداش باش پارماغنک طرفناغنی سزک

اورتا پارماغنک ایلک بوغمی اوزهرینه وضع ایده رک دیرکه — کلمه مقدسه نک برنجی حرفی « ژ » در . سزده بو کلمه نک ایکنجی حرفی سویلرسکیز .

خلاصه قالفه لقدمه نظام و تماسدن سوکرا پاروله و کلمه مقدسه کلیر .

مشی — قالفه لقدمه ، تیلدیکده کی اوج خطوه دن ماعدا بری صاغال آیاغنک صاغنه دیکری صول آیاغنک صولنه دوغری ایکی یان خطوه ده آتیلیر . بطاریه — قالفه لُق بطاریه سی بش مساوی ضرب بدن عبارتدر .

تلبس — تیلدیه کی عین اوکلک فقط اوکلکک اوجی اینک بولنور .

وقت سعی — اوکله ایله نصف الدیل آره سی . سن — بش یاش .

پاروله — شیوه لت . بو کلمه « بغدادی بشاغی » معناسی افاده ایدر . بو پاروله واقف اسرار اولانلره ، کندیلرینه « قالدینلر لوجه سی » نده نقل ایضاح ایدلمش شنیع بر حکایه رمزیه یی اخطار ایدر .

کلمه مقدسه — « ژاکن » در . کلمه مقدسه تیلدیکده اولدینی کی قالفه لقدمه محالامه صورتیه تکرار ایدیلیر . بو کلمه « ثبات » معناسی مفیددر

معبره دخول استجوابانی

سؤال — قالفه میسکیز ؟

جواب — اوت قالفه یم ، بی امتحان ایدیکیز .

س — قالفه رتبه سی نروده آلدیکیز .

ج — بر منتظم قالفه لر لوجه سنده .

س — اولوجه یه کیررکن سزه نهدینلیور ؟

ج — کیمدر او . ؟

س — سز بو سؤاله نه جواب ویررسکیز ؟

ج — مدتی اکل ایتمش قالفه اولمق ایسته ین بر تیلد .

س — قاچ یاشنده سکیز . ؟

ج — بش یاشنده یم .

استادلق رتبه سی

۳ — درجه

نظام — استادلق رتبه سنده وضع نظام آلمق ایچون صاغال الکنزی ، پارمق لر ممکن مرتبه یکدیکرندن آری اوله رق قلبکیزه دوغری کتوریر ، صاغال قولکیز وجودیکیزه بتیشیک ، الکنز افقی بر وضعیتده اولدینی حالده باش پارمده غنکیزی قلبکیز اوزهرینه وضع ایدرسکیز .

اشارات — وضع نظامی الدوقدن سوکرا کوکسکیزی باش پارماغنکیزه کسرکی الکنزی وضعیت اقیه سی محافظه ایده رک چکرسکیز .

سوکرا پارماق لر بتیشیک اولدینی حالده الکنزی باشکیز حداسنه قالدیره رق — آه سنور مون دیبوا ! [ اقدم الله ] دیرسکیز . [ بوصوک جنبه اختیاری اولمشدر . لوجه لر خارجنبه ارتق استعمال اولنمور ] . سوکرا برطور حیرت و تعجبله الکنزی اوکلککیز اوزهرینه بر اقیویررسکیز . بواشارات « اشارت خشیت » تسمیه ایدیلیر .

استطراد

استادلقه مخصوص اولان بواشارتک ساده .

لشدرلمسنه مجبوریت حاصل اولمشدر . زیرا سواق اوزره سنده یکدیکرینه تصادف ایتمش ایکی استادک کولونج پاندو میایی اجرالر ی خلق ایچون ییمثل بر سرمایه استهزا اولور . بو محدوده مبنیدرکه لوجه خارجنبه ایکی استاد شو صورتله طانیشرلر . استاد صول الکن ترسی آلی اوزهرینه وضع ایدر ، صاغال الکنده یومروق حالته کتیره رک باش پارماغنی معده سی اوزهرینه وضع ایدر . صاغال الکن بو حرکتی معمار اعظم هیرامک فنا قالفه لر طرفندن قتل ایدلمش اولدینی صول الکنکیده استادلرک هیرامی بر جسد بیروح اوله رق بولدقلری زمان اظهار ایتمش اولدقلری خوف و خشیتی ارانه ایدر .

اشارات استمداد — تیلدیر و قالفه لر دن دها باشقه امتیازاتی حائر بولونمالری طبیعی اولان استادلرک بر دیکر اشارت لر ی واردرکه بویوک بر تهلککیه معروض بولوندقلری زمان امداد طلب ایتمک ایچون استعمال ایدرلر . بواشارات شوندن عبارتدر . استاد ایکی الی باشی یا خود آلی خدا سنه قالدیره رق حایقیریر : امداد ! ای طول چوجقلری . « بواشارات اوزرینه اوجوارده بولونان بوتون ماصونلر قارداشلرینک امدادینه شتاب ایدرلر . بواشارات بالخاصه میدان حربده ویریلیر . مغاوبلر میانسنده بولونان استاد بو اشارتی یابدینی کی غالبلر آره سنده کی ماصونلر در حال تعدیل شدت ایدرلر و هیچ رسی مغلوب ماصون اوزرینه استعمال سلاح ایتمز .

قدس سہاوی



ابلیس قوماندا سی آلتندہ اولارق قابل و ہیرام اخفادی، قدس سہاوی نک فتحہ کیدر لر .

« صلیب کلکون » درجہ سی



حاضرین آووجلرینه دو قوز ضربه اورارق  
بویکی کله بی تکرار ایدرلر .

سلیمان — پک محترم قارداشلر ، جلسه کشاد  
ایدلشدر . «

رئیس ، بر طوقاق ضربه سی آتار ، صوکر  
صاغ الینه بر خنجر آلاق صول او موزی حداسنه  
قدر او رومق وضعیتیه قالدیرر . حاضرین خنجرلری  
چکوب کوبکلری حداسندن اورومق وضعیتیه  
یا پارلر ، صوکر خنجرلر قینلرینه قونولیر .  
رئیسک دو قوز طوقاق ضربه سیله یرلرینه  
اوطوریرلر .

رئیس سلیمان ، تحریاتی صور قرالنه ترک  
ایتدیکنی سویلر . صور قرالی ، لوحه نك اورطه  
سندده موضوع برچوجق هیکنی ارا نه ایله :

— قارداشلرم ، ایشته اوبویوک آدمک بزه  
بر اقدینی مقدس امانت . بوامانت ، انتقام دییه  
باغیر بیور . قاتلی بولمق ایچون اتحاد ایدلم ،  
اهانت و جنایت جزالانه لی در . « هرکس خنجری  
چکیرک :

— نه قام ! نه قار ! «

صور قرالی یرینه اوطوریرر ، هرکس خنجری  
قلیفنه قویار . بو آرهلق حجره استحضاردن  
حولی یه کن مستدعی ، قاپویه دو قوز استاد  
ضربه سی اوریرر . قاپو اوکنده نوبت بکله یین  
قارداشده قاپویه شدتلی بریومروق آتار .

سلیمان — محرم خاص قارداش ، بو کورولتی بی  
کیمک یابدیغنه باقیکنز ، صاقین ویردیکم امرلر

فتا اجرا ایدلمس اولماسین ؟ « محرم خاص چیقار ،  
براز صوکر متعجب بر سیالیله عودت ایدر :

— پک حاکم ، مجلس مزه اهانت ایدلشدر . «  
حاضرین آیغه قارقارلر . و خنجرلری  
چکیرک :

— نه قام ! نه قار ! « سلیمان ، عصاسنی  
اوزاده رق :

— محترم قارداشلر ، محرم خاصک راپورینی  
دیبله بیلمک اوزره براز تسکین هیجان ایدیکنز .  
محرم قارداش بکاسویله ییکنز . بومقدس مجلسک  
تشویشنه باعث کیمدر ؟

محرم — کمال تحیره کوردم که بر قارداش ،  
ناصلسه یا نمزده اوطیه قدر کمشدر . مجلسک  
مذاکراتی دویمش اولماسندن قورقیورم ، حتی

دییه بیلیرم که قورقورلم اساسلی در ، زیراللری  
قان ایچنده اولوب قاتلی قلیجی طوتمش دور بیور .  
— [ خنجری چکیرک ] مادم که اوله در ،  
استاد محترم هیرامک روحنه قربان ایدیله لی در .

صور قرالی — دادر هایونپناه ، عجاه ایتیه ییکنز ،  
هر وقتکی طور حکیمانانه کزی طاقینکنز . حسیاتمه  
آلدانمیورسه م بو آدم یا قاتلدر ، یا خود قاتلری  
بیلیور . اللری بیوینی ایپله باغلا یوب کتیرر .  
سینلرده استجواب ایدلم .

— محترم قارداشلر ، صور قرالنگ رأینی  
مناسب بولیور میسکنز ؟ «

حاضر ونک موافقتی اوزره رینه سلیمان امروریرر .  
محرم قارداش ، دیکر بریله چیقارلر ، نامزدک

قلیجی آلیرلر بو بینه والدرینه بر قورده لاطا قارلر ،  
کوزلری باغلازلر ، باشنه یا صیدیلش بر شابه  
کیدریرلر ، اوکله کنی ترسنه چویریرلر ، محرم  
خاص ، نامزدی ادخاندن اول دیر :

— قلیکنزی یوقلاییکنز ، برادرم ، الکتین  
یوره کلری قورقودا جق بر جزایی مستلزم بر  
جنایتله اتهام اولنیورسکنز ، مع مافیه دوغری  
سویلر سه کنز امید عاطفت ایدیه بیلیرسکنز . «

بوندن صوکر ، محرم خاص ، مستدعی نک  
قلی اوزره رینه خنجری دایایه رق اونی قاپویه  
کتیریر ، قاپویی آچهرق صالونه ادخال وغریبه  
سوق ایدر .

سلیمان — ای آرانیلمدان بورایه کلن ، نه  
آرایورسک ؟

نامزد — پک حکمدار ، بکا موعود اولان  
مکافاتی آرایورم . [ جوابلری ، نامزدک قولاغنه  
محرم خاص القا ایدر . ]

— صانیورمی سک که ماصونلر جنایت وقتلی  
تجویز ایدر ؟ سکا موعود جزازی دوشونده  
تیرنه ، خان ! فقط اول سن کیمسک ؟

— ماصونلرک ایسی ، قارداشلرک صادق .  
— مکروه قاتل ! بومحل مر بعه اللرک قان  
ایچنده کیرمشکن ، نلر سویله مکه جسارت  
ایدیورسک ؟

— قباحتی ایسه م ، هر جزایه راضی یم .

صور قرالی — استاد محترم هیرامک انتقامی  
آلینسین .

حاضرین — نه قام ! نه قار ! «  
سلیمان — اوزون مدت آلدانیمغنه چالیشلما یه  
جغز ، ساخته کارلق آشکاره در . خان ! نه جواب  
ویره جکسک ؟

نامزد — حقسنزیره بی اتهام ایدیورسکنز .  
بن سزه کشفیاتی بیلیرم که کلدیم .

— نه ایتمش باقلم ؟  
— بر مغاره ، بر چالیلق ، بر آقار چشمه ،  
بر کوپک ، بللی باشلی قاتلک اقامتگاهنی بکایدیردیلم .

— یالان سویله مدیککی نره دن بیله یم ؟  
— مغاره بی محافظه ایچون تانیس ایتدیکی  
واولدیردیکم ارسلان ، قاپلان و آینی نك اللرمده کی  
قانی .

— نه ایستیورسک ؟

— برشی اینستمیورم . آبی بالای حیا ومیتا  
تسایم ایتمه می ایسته یوب ایسته مدیککی حکمداردن  
صوریورم .

— صدقکه نه دلیل کورسته ریورسک ؟  
— اک مقدس عهدلر ، صدقک کفیلی در .

عکسی تقدیرده المدهش اشکنجه لره راضی یم .  
— محترم خاص قارداش ، مادم که بو

قارداش شبهه لرمنی ازاله یه باشلادی ، اونی  
اویچی چراق ، اویچی قالفه واویچی استاد آدیمی  
اولمق اوزره دو قوز آدیمله بزم یا نمزده کتیریکنز .

تا که اللرمز آراسنده یمین ایتسین «

نامزد ، سلیمانک تختی اوزرینه کورتورولیر ،  
محراب اوزرنده کی تورانه صاغ الینی ، پروکار  
طوقاغنه صول التی قویار .

— ياپاغىگىز ايشه دقت ايدىگىز ، بو آن پك مهمدر ، اكر بىز آلداتمغه قالميشير. سه كىز كوره جىگىز جزا ، هر تصورك فوقده اولاجقدر . شىمدى تقرير ايدىگىم يىمى تىكرار ايدىگىز . [ يىمى رىس اوقور ، نامزدكەلر يى تىكرار ايدر . ]

يىمى صورنى

« بكا تو دىع ايدىله جىك ودوقوزلر استاد منتخى نام دىشانى طاشمامه سبب اولاجق اسرار جديده يى افشا ايتيه جىگمه بو مجلس مقدسده ، ماصونلگ ارگان مقتدرده يى حضورنده ناموسم اوزرىنه يىمى ايدر . واسرارمىزى خارجيله فاش ايدىن خان قارداشلىرى هيرام عشقيه بوغازلايه جىمى و حيايم بهاسنه بكامودوع وظائفى اجرا ايدىگىمى وعد ايلرم . اكر عهدمده خاى اولورسهم ، اك مدهش اولوم جزام اولسون ، كوزلرم قىزغىن تىورله نوردىن محروم ايدىله رك جىسدم آق بابالرك غداسى و خاطرهم ماصونلر زردنده ملعون اولسون . »

سليمان — نه قام ! نه قار !

حاضرون — نه قام ! نه قار !

— محترم قارداشلرم ، ايشتديگىز . بو انتقامى اكل ايدىگىمى ظن ايدىيورمى سگىز ؟ — [ صور قرالنه ] پك مقتدر حكمدار ، ممنونمى سگىز ؟

صورقرالى — نه وقت آبي بالايى حيا و ياميناً كىتيرسه او وقت ممنون اولورم .

— محرم قارداش ، بو آدمك الينى چوز ، قلىجنى وير ، و وعدى اجرا ايچون كوندر . » محرم قارداش بومرى اجرا ايدر .

— اهانلرك جزاسى كىجه نك كىشفى ظلمتلرى ايچنده ويريله در . كيت وايشكى سايه ظلمانده ياپ . و هيرامك قاتلى محوايدىرك انتخابزه لايق اولديغى اثبات ايت ، مع مافيه قاتلى دىرى كىتيرمكه غيرت ايت . »

يىكى استاد ، قارانلق او طه و يا خودمغاره دىنيلدىن بريره كوتورولير . او طه نك بر طرفى برمغاره ده قورىن حاويدر . طاش اوزىنه ماضوع برلامبه ، خقىف ضياسيله مغاره يى ايدىنلا دىر . مغاره نك او كنده برچشمه واردر . مغاره نك اوستنده ايكى فرارى ايله ايكى معقبى تمثيل ايدىن هيكلىر بولنور . مغاره نك ايچنده اوقو وضعيتنده دىكر برهيكلى بولنور . مغاره نك مدخلى اوزىنده « انتقام » يازىلى بر شفافله مسدوددر . هيكلكلر باشلىرى اكره تى در . بو حجرده اوينانان مكره بر قومديا بر وجه آتى در : محرم خاص ، كوزلرى باغلى اولديغى حالده حجره مظلومه يه صوقديغى يىكى استاده دىركه :

— اوچ ضربه دن عبارت اشارتى ايشيدىنجيه قدر ساكت وساكن قالىگىز ، كوزلر يىگىزى آچايىگىز . » محرم خاص او طه دن چيقارق يىكى استادى برمدت يالگىز براقير ، بعده قاپويه ، اولجه سوبلديكى وجهله اوچ ضربه اشارتى اورير . نامزد ، كوزنده كى باغى چيقارير . محرم خاص ، او طه يه كيره رك :

— جسارت ، قارداشم ، شوقارشوده كى چشمه يى كور ييورمى سگى ؟ شو مشربه يى آل ده اوندن بر صو ايچ ، دها ياپه جىگك ايش چوقدر . »

نامزد ، صودن ايچر . محرم ، اونى مغاره يه دوغرى كوتوره رك :

— شو لامبه يى آل [ نامزده لامبه يى ويرر ] شوخنچرى ده آل [ نامزه بر خنچر ويرير . ] مغاره يه كير ، سكا هر كيم مقاومت ايدرسه اور ، استادك انتقامنى الارق منتخب اولمغه چاليش . »

نامزد ، بر النده خنچر و دىكرنده لامبه اولديغى حالده مغاره يه كير ، اوارالق او يويىجى وضعيتنده كى هيكلى ستر ايدىن شفاف قالديريلير . محرم :

— اور ! هيرامك انتقامنى آل ، ايشته اونك قاتلى ! »

نامزد ، هيكلى خنچرلر .

— لامبه يى براق ، قاتلك قفاسنى صاحپلردن طوت ، و بى تعقيب ايت . » فرماصون نظامنا سنده يازلمقده دركه : محترم خاص قارداش ، نامزدك خنچر والدىنى قرمزى بويا ايله تلوين ايتلى در . بعده نامزدى ، النده هيكلك كسيك قفاسى اولديغى حالده مجلسه كوتورمه لى واونى مجلسه تقديم ايتمه لى در . قارداش ، اوكلردن كچدىكه خنچرلر يى اوموزلر يه قدر قالديره رق نامزدى سلاملايه جقلردر . » نامزد مجلسه كىر نجه سليمان خنچر يى قالديره رق :

— نه قام ! نه قار !

نامزد عجله آتيلمش اوچ بويوك اديلمه ريسه تقرب ايدىرك قفا و خنچرى خرابه وضع ايدر و دىز چوگر . سليمان :

— بدبخت ، نه ياپدك ؟ سكا قاتلك دىرى كىتيريلمه سنى سوبيله مدممى ؟ »

حاضرون دىز چو كىرك :

— عقو ! عفو ايدىگىز ، پك حكمدار ! فرط صداقتدن اولدردى . عفو ، عفو ! »

— طلبىز وجهله عفو ايتدم . محترم قارداشلر قالمىگىز ، بو قارداشى تلىف ايتمك ايچون بنله توحيد آمال ايدىگىز . [ نامزده ] سن ده قارداش ، ياغنه قالى . [ اطاعت ايدر . ] واو كرن كه بو آين قبولده ياپدقرك ، يا مغه مجبور اولديغك شىئك تمثالى در . سليمانك هيرامك قاتلر يى تعقيه لايق كوردىكى دوقوز كامل استاددن برىنك رينه منصوب اولاجىسك هر نه قدر هر دوقوزده كالىله صادق ايسه لرده دىكر برى طرفدن ارائه ايدلمه مش اولسه يدى ، هيرامك قاتلى بولونمايه جقدى . سليمان ، قاتلى كشف ايچون دوقوز صادق استاد كوندرمىدى . بونلردن برى مغاره يه على العجله كيرمكه آبي بالايى كوردى . واونى قلىندن اورارق قتل ايتدى . شىمدى ، قارداشم ، كلده مكافات موعودى آل . »

[ بودرجه ليله مخصوص اوكلدى بر چفت اديون ويرير . ]

بعده یکی استاد منتخبه بودرجه نك پاروله  
واشارت لر بی تعلیم ایدر ، نامزد ، دیگر منتخب  
استاذ لر کیده رک اشارت و پاروله بی ویریر .  
صویر قرالی ، سلیمان ، یکی استادک طایندیغنی  
سویرلر . سلیمان :

— پک محترم قارداشلریم ، یکی استادی  
قبول ایچون بکا یازدیم ایدیکنز .  
استاد لر ، یکی استاده طوغنی قول لر بی  
اوزادیرلر . سلیمان ، یکی استادک باشنه  
عصاسنی قویارق :

— پک محترم قارداشم ، بو مجلس مقدسک  
موافقتیه سزی دو قوزلر استاد منتخبی  
اعلان و قبول ایدیوروسزه شوخنچری تودیغ  
ایلیورم . [ بودرجه نك قوردوننی بوینه کچیریر  
وبرخنچر ویرر . ] در خاطر ایدیکنز سزه بو  
سلاح ، اهاتی جزالندیرمق و قارداشلر یکزی  
مدافعه ایتمک ایچون ویریلیور . اسانده منتخبه  
آراسنده اوطوریکز و سزه ویریلجک تعلیماتی  
جان قولاغیه دیکه بیکنز .

سلیمان بر طوقاق آتار . صویر قرالیله محرم  
قارداشدن ماعداسی بر لرینه اوطوریرلر . بو ایکیسی  
یکی استادی موقعه کوتوریرلر . صویر قرالی ،  
محرم قارداشه :

— استاد منتخب می سکیز ؟

— اوت ، پک مقتدر .

— زرده قبول اولوندیکز ؟

— سلیمانک سر اینده .

— بو یکی رتبه بی طلبه سزی سوق ایدن  
سبب ندر ؟

— استاد هیرامک انتقامنی آلارق خائلی  
جزالندیرمغنی او کرمک آرزوسی .

— اوچ ننا قالفه دن ، استاده ضربه هالک بی  
اوران هانکیسی ایدی ؟

— آبی بالادرکه نامی « پدرمک قاتلی » معناسنه  
کایر .

— انتقام محله نره دن کلدیکز ؟

— مجهول کیدلردن ، قارانلق یوللردن ،  
کیجه نك ظلماتی سایه سنده .

— نهدن بویه اولدی ؟

— زیر بر خائلی اعدام ایچون کوندوز انتخاب  
ایدیله مز .

— سزه کیم دلالت ایتدی ؟

— بر شخص مجهول .

— بوندیمکدر ؟

— بونک معناسی شودرکه یالانچی قارداشلری  
جزالندیره جقلر ، سس سزجه حرکت اتمه لی  
ویکدیگر بی طاینامالی در .

— انتقام بری نره سی ایدی ؟

— بر چاللیق یاننده ، قارانلق بر مغاره .

— مغارده نه بولدیکز ؟

— خائنی آبی بالایی ، بر چشمه ، بر ایشیق  
وبرخنچر .

— بونلری نه یه قولاندیکز ؟

— ایشیق بی تنویر ایتدی ، چشمه صوسزه .

لغنی دفع ایتدی . خنچرله هیرامک انتقامنی  
آلدیم .

— مقتولاً دوشرکن آبی بالایی سویرلر می ؟  
— اوت ایکی کله .

— سویرلر می سکیز ؟

— سویرلر می .

— برنجیسنی سویرله ، ایکنجیسنی بن سویرلریم .

— نه قام !

— نه قار ! آبی بالانک جنازه سنی نه یاپدیکز ؟

— باشی کسه رک سلیمان کتیردم وایک انتقامک

آلیندیغنی سویرلریم .

— بو خرافه نك معناسی ندر ؟

— اهانت جزاسز قالمالی در . انتقام بر حرکت

فضیلمنداندر . امر انتقام ، لایحطی اولان

ماصون وجدانی طرفندن ویرلمشدر . بزم بیکانه

حاکمز ، معمار اعظم کائاتدر .

— سلیمانک حضورینه چیقدیغکیز وقت ،

ساعت قاچ ایدی ؟

— کوندوز اولمق اوزره و بی تنویر ایدن

نجم ابلیس ایدی .

— بو عالی انتقامی اجرا ایچون قاچ استاد

وار ایدی .

— سکیز ویر .

— سزه باقی پاهه جق برشی قالدیمی ؟

— آبی بالانک دیکر ایکی آرقداشنی جزالا-

ندیرمق .

— ساعت قاچدر ؟

— کیجه اولمق اوزره در ، مغاره یه کیردیکم

ساعت .

سلیمان ، ایاغه قالفه رق :

— قارداشلریم ، بودرجه مهم بر ساعت ، هیچ

بروقت خاطر دن چیقمامالی ، و دو قوز استاد

منتخبک ، استاد اعظمه قارشی اولان صداقت لر بی

اخطار اتمه لی در . « سلیمان ایاغه قالفار ، محرابه

یدی طوقاق ضربه سی اوریر . صویر حکممداری ده

خنچرینک صاپیله ایکی ضربه اوریر . سلیمان :

— قارداشلریم ، انتقام آلینمشدر . منتخبلر

مجلسی اعضاسی کیده بیلیر ، مجلس روحانی تعطیل

اشغال ایتمشدر . »

بودرجه یه آیین قبولک تضمین ایتدیکی معنا

منفور و مکروه در . تحته هیکلرله خنچر آتهرق

اویسانان قومدیا ، نامزدی ، قتل ایتمک حقی

و حقی وظیفه سنی حائز اولدیغنی فکرینه آلدیرمق

ایچوندر . فی الواقع فرماصون نظامنامه سننده

یازیلورکه :

« اهانت جزاسز قالمالی در . بلا امر بر بی

قتل ، جنایتدر ، لکن ماصون اداره سی طرفندن

امر ویریلنجه قتلی اجرا ایدن ، بروظیفه فضیلت

اجرا ایتمش اولور . منتظماً امری آلدینی وقت ،

فرماصون ایچون اطاعتدن باشقا پاهه جق برشی

یوقدر . آیین قبولک معناسی شودر : ۱ -

بر خائنی جزالاندیرمق ایچون کوندوز انتخاب

ایدیله مه لی . کیجه نك قارانلغنی اختیار اولونمالی .

۲ - خائنی خبر سزجه یا قالانمالی ، تا که کندینی

مدافعه یه امکان بولاماسین . ۳ - خائنی برادر لرک

اعدامی ، ماصون لغه قیل و قال کتیر میه جک صورتده

وآلت اعدام اولانلر یکدیگری طایفه سزین جریان اتمه لی در . رمز نقطه نظریه ایسه اوج خان آبی بالا ، استرکن ، و اوتروفوت : استبداد سیاسی ، تعصب دینی و جهالت دیمکدر .  
بو مرتبه نیک بری سیاسی و دیگری دینی اولارق ایکی معناسی دهاواردر .

برنجیسی ماصون نظامنامه سنده مسطوردر . هرا یکی معنایی دهامفصل آ کلامق ایسته ینلر ، امریقا ماصون مجلس عالیسی قوماندان اعظمی ۳۳ درجه لی جنرال آلبرت پیقک چارلستون شهرنده طبع ایتدیردیکی « له ژانداماژیستریا » نامنده کی اثر خفیی مطالعه ایده بیلیر . [ بو اثر شیمدی الده ایده بیلیر . ]

— ۲ —

### اون بشلرک منتخب شهر تشعاری

سالونک مزیناتی تقریباً بوندن اولکی درجه اولدینی کی دز . شو قدر که کچن درجه ده صور حکمداری رولی اوینایان قارداش بود فقه « مجلسک شدید مفتشی پک محترم قارداش » نامنی آلیروغریده اوطوریر . رئیس ، ینه حضرت سلیمانی تمثیل ایدر سه ده نامی « پک شهر تشعار استاد » در . لوحه اوزرنده کی ببهک هیکللی قالدیرلمشدر . مجلس انعقاد ایتدیکی وقت سالون قارانقدر . اون بش اعضادن بهری انده برموم اولدینی حالد کلیرویرینه اوطورنجه مومی سوندیریر .

اعضاهب کادکدن سوکرارئیس بش طوقاق

ضربه سی آتار ، مراسم مدیری شرفده موضوع بش قوللی برشمعدان یاقار . غریبه اوطوران شدید مفتشده بش ضربه آتار ، اوکنده کی بش قوللی شمععدان یاقیلیر . محترم دلیل نامنی آلان براوچونجی قارداشده بش طوقاق آتار ، اونکده اوکنده کی شمععدان یانار . سلیمان — ساعت قاچ ؟

شدید مفتش — پک شهر تشعار استاد ، ساعت صباحک بشی .

— عجباً نهدن ساعت صباحک بشی ؟

— شونک ایچون که هیرامک متباق ایکی قاتی بوساعته طوتولارق قدسه سوق ایدلیدیر .

— محترم قارداشلرم ، مادم که هیرامک دیگر ایکی قاتلی طوتولمشدر ، کوزلجه انتقام آلمه نک چاره سنه باقلم .

بوندن سوکرابودرجه یی آلق ایسته ین دو قوزلر منتخبی مجلسه ادخال و محرابه سوق اولونورق شویله بر عهد ابتدائی ده بولنور :

« منتخب استادلغک ایکنجی درجه سنه مخصوص اولوب بکاتودیع اولوناجق اسراری ، یالکز خار جیلره دکل ، بودرجه نک مادونی اولان ماصونلره دخی افشا اتمیه جکمه دائر بو مجلس مقدس ده و ماصونلغک ارکان جلیله سی حضورنده ، اولکی شرائط موجبجه ناموسم اوزرینه یمین ایدر وافشا ایدر سه م دیکل قوپاریلماسنه وطول قادین اولادلرینک لعنته راضی اولورم . »

بوندن سوکرانامزد ، محترم دلیل طرفندن

مغاره یه کوتورولیر . وقاچق وضعیتده اولان ایکی هیکلک کسیک قفالرینی اللرینه آلیر ، مجلسه غودت ایدرلر ، محترم دلیل :

— پک شهر تشعار استاد ، دو قوزلر اساتذه منتخبه سندن بری ، هیرامک ایکی قاتلی قتل ایتدیکندن بو فعلنه مکافاة اوله رق اون بشلر منتخب شهر تشعاری درجه سنه قبول ایدلمکی طلب ایلور .

سلیمان — شرفی وار اولسون ، هیرامک انتقامی آلا نه شکران ابدی ! حاضرین بو سوزلری تکرار ایدرلر .

سلیمان — دلیل قارداش ، بونجیب مستدعی یی اون خطوه مثلیه ایله محرابه کتیریکز . نامزد ، بوغریب خطوه مثلیه ایله والدرنده ایکی قفانی طوتدینی حالد محرابه سوق ایدلیر ، اوکلرندن کچرکن استادلر کندیسنی سلاملار . بوسلام خنجری چکه آلتنه کوتوروب وجودک آشاغیسنه قدر کسیونر کی ایندیرمکدن عبارتدر . نامزد ، بوراده بر ایکنجی یمین ایدر . والنده کی قفالری محرابه براقه رق یرینه اوطوریر .

سلیمان — پک عزیز قارداشم ، بوندن اولکی درجه ده اوکرندیکیز که هیرامک اوج قاتلندن الک مهمی ، چاللیق یاننده کی مغاره ده قتل اولونان آبی بالایدی .

یوم جنایتده شرق قاپوسنده طوروب استاد محترم هیرامه مدهش بر طوقاق ضربه سی اوران اوایدی . بونک ایکی رفیق جنایتی استرکن

واوترقوت ، مغاره دن قاچهرق « ژت » لر مملکتنه فرار ایتدیلر . بومملکت ، بی اسرائیل دولته خرجگذار ایدی . سلیمان ، ژت حکمداری ما آقابه برمگتوب یازدی . وجانیلری کتیرمک اوزره اون بش استاد سلاحلاندیردی ومعیترینه برمفرزه عسکریه ویردی . اون بش استاد ، حزیرانک اون بشنجی کونی یوله چیقیدیلر ویکرمی سکیزنده مواصلته فرمانی ما آقابه ویردیلر . ژت حکمداری تحریات شدید ایچون امر ویردی . ایکی خاننی « بن ده قار » نامی ویریلن طاش اوجاغنده بولیدیلر .

بویونلرینه زنجیر اوروب اونلری قدسه کتیردیلر . حضور سلیمان چیقارلقدن سوکر « هزار » بر جند حبس ایدلیدیلر . ایرتسی کونی هرا یکی برر دیره که بویونلرندن و باجقلرندن باغلاندیلر ، کو کوسلرندن کو بکلرینک آلتنه قدر وجودلری ییچاقله آچیلدی . سکیز ساعت کونشک حرارتنه معروضاً براقیدیلر ، سینکلر و دیگر بو جکلر جکلرلرندن ، باغر صاقلرندن داملا یان قانلری یدی ! بونلر ، اودرجه ده جالب ترجم فریادلرله آغلیور ویالواریورلردی که نهایت جلادلر دایانامایه رق بونلرک باشنی کسندی . سلیمانک امری ایله استرکنک قفاسی شهرک جنوب ، اوتروفوتک قفاسی غرب و آبی بالانک کی شرق قاپولرنده برر قازیغه کچیریله تهر اولوندی . رئیس بوايضاحاتی ویریرکن مراسم مدیری ، اوقته قدر بر پرده ایله مستور وسایبانک شرفنده

معلق اولان جسيم برلوحه يي آچار . بولوحه ،  
قدس شريفى ارابه ايدر . شهرک اوچ قاپوسى  
کورولير . هر قاپونک اوکنده بولونان قازيغه  
برقفا طاقيلمشدر . اورطه يه تصادف ايدن  
قفانک اوستنده برلوحه ده « مجازات ايدلمش  
جنایت » يازلمشدر . آلتنده برطوقاق واردر .  
سليمان — ايسته محترم قارداش . هيرامک  
قاتلرينک خلاصه سرگذشتى بوندن عبارتدر .  
بونک اوزرينه اعمال فکر ايدیکز و بويله بر  
فلاکتدن بزى مصون براقمى اچون معمار  
اعظم کائاته برابرجه نیاز ايدلم .

مجلس روحانى رئيسى نامزده اون بشلرک  
منتخب شهبرى رتبه سنه متعلق سرارى افشا  
وتبليغ ايدر وبعده درشت مفتش واسطه سييله  
ساعتک آلتيه ککش اولديغى بيان ايدهرک  
اونجى رتبه امورينه نهايت ويرير .

اونجى رتبه يه متعلق تعليمات سياسيه « ائبيوک  
مفتش عمومى » مطبوع علم حاللرنده شووجهله  
مذکوردر .

«اون بشلرک منتخب شهبرى امورى بتون  
انسانلرک حقوق شخصيه وطبيعه لرندن معدود  
وهر کسده موجود بولنان حریت ، مساوات  
واخوت نقطه نظر لرندن مناسبات بين الملليه يي  
تدقيق وتتبع ايدر .»

نامزده تعصب ديننک « آبي بالا » نک اولومى  
واسطه سييله تمثيل ايديلهن احساسى سلامت عموميه  
نامه اتحاد ايديله جک تدابيرک اقدمى بولنديغى ،

مع مافيه محکوم موت اولان « سترکن » ايله  
« اوترفوت » — يعنى ظلم سياسى ايله جهلمک ده —  
نظر دقتدن دور طوتولماماسى لازم کلدیکى  
ايضاح ايديلير .

« شوحالده يالکيز راهبرى ، تارک دنيا لرى  
دکل بلکه اونلرک شرکای جرملرينده تعقيب  
وافنا ايتک لازمدر . بناء عليه خلقي پاپازلرک  
بکارتنه حرمته سوق ايدن استبداد مدن يي  
احمايه غيرت ايتک وافراد ملتہ سرمایه انسانيتى  
عاطل برافان بکارت کيندسائيه نک قوانين طبيعته  
مغاير اولديغى آ کلاتهرق تنوير افکاره ، افناى  
جهله چالشمق بروظيفه در . »

— ۳ —

### علوى منتخب شوالیه

بورتبه اجتماع خصوصيه توجيه ايدلديكى  
زمان ايکى اولکى رتبه لرک تکرر وتلخیصنه  
خدمت ايدر .

رسم قبول غایت قيصه در . جلسه نک قسم  
اعظمى نامزدک طقوزنجى واونجى رتبه لره  
اثنای قبولنده کى احتساستانى تصوير وتحليل  
ايمه سييله مرور ايدر .

نامزد ساخته برقارداشدن انتقام آلمه سنى  
نصل آ کلاديغى ايستديكى وجهله ايضاح ايدر .  
بواجتماعده يالکيز صيره سييله اک يوکسک  
رتبه ليلردن اون ايکى قارداش حاضر بولنور .  
مجلس بويوک مجلس روحانى نامى آلير .

« بورتبه يه متعلق امور عائله لرى نواحين ،  
نواحي يي ايلاتدن ، ايلاتى حکومتدن تفریق  
ايدن حقيقى حدودلرى تمیز بواوچ اداره بيننده  
بر آهنک مقارنت تأسيسى چاره لرينى تحرى ايدر »  
فقط بورادده تعليمات سياسيه آنجق بر اهميت تاليه يي  
حائرر .

اون برنجى رتبه نک دهها دوغراسى هراوچ  
منتخب رتبه سنک معنای حقيقى اوقدر مغاير  
اخلاق برشيدر که مجلس روحانى خطيبي طرفدن  
جلسه نک صوکنده ایراد ايديلهن نطق نقل ايتمه که  
جسارت ايدمه جکيز .

ماصونلرک بکارت حقدنه قبول ايتديكى وعفت  
واخلاق حدودى پک تجاوز ايتمه ن اقسامى  
خلاصه ايتمش اولديغمز نظريات نيچون بونطقى  
نقل ايمه مش اولديغمزى ايضاحه کافيدر : عمومه  
خطاباً يازلمش بويله بر اثرده بويله مغاير ادب  
شيلرى مسکوت کچمک دها اى اولور .

منتخب رتبه لرينک معنای عفتشکننه فعل  
قتلک فارماصون امرای خفيه سى طرفدن امر  
ايدلديكى تقدیرده مشروع اولديغى فکر اساسيسى  
انضمام ايديبور .

اون برنجى رتبه ايکى اولکى رتبه نک  
مکفاتی تعیین و اوفعلی تويج ايديبور .

مجلس اون ايکيده آچليور ، قپاناسى زمانى کلد .  
يکى وقت رئيس ثانیلردن برينه ساعتى صورار . رئيس  
ثانى فچرک انفلاق ايتمه کده اولديغى خبر ويرير .  
حاضر ون اون ايکى دفعه ال اورور و مجلس داغيلير .

صالون منظره اعتباريله اولکى اجتماعده کنک  
عينيدر . يالکيز مفروشاندہ کى قيرمزى وبياض  
بنکلرک يرينه علولى قلبلر قائم اولمشدر .  
رئيس اوچ دفعه قادر ناميله ينه سليمانى تمثيل  
ايدر . رئيسک ياننده ايکى رئيس ثانى واردر که  
برى صور قرالى هيرامى ، ديکرى « آبدانک  
اوغلى » ادون هيرام « ى تمثيل ايدر .

صالونک اورته سنده مثالى برشکلده رکز  
ايدلمش اولدجه يوکسک اوچ قازيق تپه سنه  
اولکى رتبه لره متعلق تجربه لرده استعمال ايدلمش  
مقوادن باشلر طاقيلير .

هر باشک آلتنه هيرامک قتلنده استعمال ايدلمش  
آلاتدن برى — جدول ، کونيه ، طوقاق —  
آصيلمشدر . نامزددو قوزنجى واونجى رتبه لرده  
ايتمش اولديغى يمينلرى تجديد ايتدکن صوکر  
بواوچ باشک تشکيل ايتديكى مثلث مرکزنده  
علوى منتخب شواليه تعيين ايديلير .

بورتبه يه مربوط خرافه قيصه وساده در .  
هيرامک انتقامى آلمش اولان اون بش  
استاده بوخدمتلرندن طولايى برمکافات ويرمک  
لازم کلدیکى اچون حضرت سليمان اکاه ايتليلرندن  
اون ايکى دانه سنى انتخاب واون ايکى قبيله نک زمام  
اداره سنى اونلره توديع ايتمشدر .

رئيس بو حکايله دن شونتيجه يي استخراج ايدر .  
احجاب فضيلت دائماً نائل مکافات اولورلر .  
اون برنجى رتبه نک تعليمات سياسيه سى قبيله لرک  
اداره سنه متعلقدر . علم بونعليماتى شو صورتله  
خلاصه ايديبور .



يكر منجى عضرده اجرا ايديلكده اولان بومراسم اعتراف ايدليلدر كه يك ايكرنج ، يك نفرت آوردر . بورتبه يه واصل اولمش اولان ماصونلرك كوزى تاميله آچيلير . فوق العاده اوله رق اون برنجى رتبه يه كلويده هنوز بوجميتك اساس روحنى آكلاماش اولانلر وارسه بونلر يك شايان مرحمت بدالردر .



قبه مقدسه

۱

استاد اعظم

بوابده ينه كولونج رتبه لره عودت ايديوورز . اون ايكنجيدن اعتباراً كلهن بو آلتى رتبه رؤ . ساي خفيه طرفندن انتخاب ايدلمش برطاقم حريص جاه استادلر ايچون دكلدر . منتخب شواليه يي صليب كلكوندن تفريق ايدن بو آلتى رتبه مجلس روحانيلره دخوللرينه مساعده ايدلمش بعض احققلر ايچون تأسيس ايدلمشدر . فى الحقيقه رمزى دارالصناعه لره منسوب ماصونلرك آرقه لوجه لرك اهميتى حقدنه شبهه يه دوشمه مهلرى ايچون علوى اداره لره كنج ، اختيار برچوق احققلر ادخال ايديلير . بوماصونلر كنديلرينه حقيقت حالى آكلا ته جق ، كوزلرينى آچه جق برماهيته اولان اجتماعلره دعوت ايدلمزلر ، ياخود اولنره امورك امنيت كامله داخلنده رؤيت ايدلمه سنه نظارت وظيفه سى توديع ايديله رك

بوهمانه ايله سالونك طيش قاپوسنده نوبت بكتند . يريلير .

بوزواللى سرسملر بومراتبه اثنائى قبو . للرنده او قدر بدلاجه سنه قبا مراسمه تابع طو . تولورلر كه انسان اينانا بيلمك ايچون مطلق رآى العين كورمليدر .

رؤسانك جسديته متباقى مراتب اداريه يه تخصيص ايتدكارى نامزدلر بورتبه لره متعلق تجارب و مراسمدن معاف طو تولورلر و مسندلرينك بيوديكي ساده جه كنديلرينه تبليغ ايديلير .

اون ايكنجى رتبه يه قبول مراسمى ايچون سالون اوزرنده جابجا قيرمى علولر مشهود بياض برقاشله تفريش ايديلير . نظامى شمعد . انلر اوچ دانه اولوب تلميدلر لوجه سننده كى وجهله مراتب بولونورلر . پالكيز بونلردن ماعدا شمالده برنجم ضيادار واردر . نجم ضيادارك آلتنه موضوع برماصه نك اوستمنده بر آلات هندسيه قوطوسى ، بوقوطونك ايچنده ده بركونيه برپركار ، برجدول ، برتناسب پركارى و برده درجه لى نيم دائره موجوددر .

دارالصناعه رؤيسى استاد اعظم نامنى حائر و بياض برپسقپوس البسه سيله ملبسدر . صاغ اوموزندن صول قالچه سنه قدر مائى برقورده لا واوكنده مائى كئارلى ، سياه جيبلى برياض اوكلك واردر . قوردونه تعليق ايدلمش اولان زينت مربع برطاشدر . بو طاشك اوزرنده كى منقوشاتى

تعداد ايتك يك بسود بر كلفت اوله جنى ايچون صرف نظر ايديوورم .

اوچ مبصر فوق العاده قارداشلر اسمنى حائر درلر . اونلر ديكر قارداشلر كجى رسمى كينمشلردر . يالكيز شوفر قله كه ديكر لرى سا . دهجه اون ايكنجى رتبه يه متعلق علاماتى حائر اولدقلرى خالده مبصرلر فضله اوله رق الكبيوك رتبه لر ينك علاماتيه مزين بولنورلر .

رئيسك محرابى اوزرنده سود ، زيتون ياغى ، شراب واون ايله ياپلمش برحيرى محتوى برچناق واردر . «حمير اسرارى» نامى ويريله ن بو حير چاغنك ياننده بر التون مالا واردر . نامزد لوجه يه واصل اولور اولماز رئيسه تقديم ايديلير . رئيس كنديسى يالكيز يره وضع ايدلمش برچوك لامبه ايله نون . برحجره يه كتو . رهرك كنديسنه توجه ايديله ج . ك اولان بيوك رتبه يي قبوله حاضر لار نامسى تبيه ايلر ، وديركه

— عزيز قارداشم ، سز ماصونلغك پاپاسى اوله جقسكيز .

صوكر ا رئيس بودار ومظلم حجره نك قاپوسنى كيدليه رك چيقار كيدر .

مجلس مراسم معتاده ايله انعقاد ايدر . «معمار استادى فوق العاده برنجى مبصر» «ساعت قاچدر» سوائنه ، «صباح بيلديزى كورونيوور» ديه جواب ويرير .

اون ايكنجى رتبه يه مربوط خرافه بروجه آتيدر :

نامزدك هيرامك قتلنه . مطلع اولديغى استادلر رتبه سندن برى حضرت سليمانك قدس معبدى معمارى يرينه بر استادلر مجلى اقامه ايتك هيرامى قبل ايتمش اولان اوچ فنا قالفه دن انتقام آلمق ايله اشتغال ايتمش اولديغنى كورمشدك . مع مافيه ايشار سليمانك دلخواهى وجهله ايلرله ميوردى ، بنى اسرائيل ويركيلر آلتنده ازيلور و حزينه ملت بوشلمش بولونيووردى ، اوصو . رتله كه معبدك اوچنجى قاتنه باشلا بلق اوزره اولديغى بر زمانده انشا آتى دوردير مق ايحباب ايتدى .

اوزمان اسباط اثناعشره طرفندن مرخص صفتيله اعزاز ايدلمش اون ايكي معمار بيننده بر مسابقه آچيلدى . بو اون ايكي معماردن هانكيسى اك سهل الاجرا ، اك آزمصارفه مفتر بر پلان ترتيبنه موفق اولورسه استاد اعظم وهيرامك خانى تعيين ايديله جكدى .

بو خرافه يك بدلاجه مراسم ايله عرض ايديلير . استاد اعظم مراسم رؤيسى قارداشه نامزده احضار ايتمه سنى امرايدر . مراسم رؤيسى برابرنده قارداشلرك الك كنجى ايله «حجره تداركات» كيدر . كنج ماصون استادك كنديسنه توديع ايتمش اولديغى اناختارله قاپونى آچار .

نامزد اولا وسطيسى اللى فرائق اولان بر مبالغ معينى تأديه ايدر صوكر ا مراسم رؤيسى النده قديچ ايله نامزده تجاوزى و تدافعى بوتون سلاحلر ندن تجرد ايتمه سنى امرايدر . دها دوغروسى

مطلقاً اوزرنده بولونان منتجب حنچری آله رق دارالصناعهیه کوندریلر .

مراسم رئیس قارداش نامزدك باشی سیاه و کشف بردالیه اورت، اوزون برایشه بیایکمه بر ایلك یاپار. بوده بتدکدن صوکرانامزددارالصناعهیه کتیریلر واوراده اصولی وجهله ایکی مبصر آره سنده اخذموقع ایدر .

استاداعظم معبد سامان انشا آنتک اوچنجی قانده توقف ایتش اولدیغی، وهیرامه خیرالحلف بولمق اوزره برمسابقه اچیلمش اولدیغی ایضاح ایدر، صوکراناضرده توجه ایدهرك اسمنی صورار .

نامزد — اسم « مو آون » در، دیه جواب ویریر .

— شیمدی نجم زحشانی تماشا اتمه کز ایچون برقاچ دقیقه کوزلر بکزی آچه جغز .

مراسم رئیس نامزدك باشی اورتین رداى سیاهی قالدیریر وزمین اوزرنده بش شعاعلی ومركزنده « ژ » حرفی بولونان بریایدیز مر تسم اورتو یاییلیر .

استاداعظم [ نامزده خطاباً ] — مو آون ، تعایامتزك دماغکزده تمامیه یرایتمش اولدیغی بزهاثبات ایچون بواسرار انکیز حرفك نه افاده ایتدیکنی بزده سویلیکیز .

نامزد — ژده نومتری [ هندسه ] ژده نه راسیون [ نسل ]

استاداعظم — پک ایی جواب ویردیکنز . بو

کله نك برمعناسی ده « غنوز » اولدیغی اوکر نکیز . بوراده « غنوستیک » لرك مسلکی مدح و ثنا لرله اوزون اوزادییه ایضاح ایدیلیر .

بعض فقراتی بوجه زیر نظر قارئنه عرض ایدیورز .

« عزیز ومحترم قارداش ، « غنوستیسیزم » مسائلک اسرار ییدن تشکل وبشریتک تاریخ عقلی

واخلاقینده مهم ر موقع اخذایدر . علم مناسنه کلان « غنوز » کله سی ایمان معناسی افاده ایدن

« پیستیس » کله سنک ضدی اوله رق اوکره نلیدر . مدنیت وترقیق قهرمان خادم لری ،

عمله لری اولان « غنوستیک » لرمیلادک ایلك عصر لر نده بشاملردر . اوزمان ایمانک موضوعی

طرف الهین نازل اولمش اولدیغی اعتقاد ایدیلن مذهب دی تاریخی اولدق لری ادعا ایدیلن

بعض وقایعه اینا ناماییده استلزام ایدن ایمان خرستیان کروهنک علم کاذبکی تشکیل ایدیوردی « غنوز »

ایسه بالعکس برجزء قلیل خواصه منحصر وظایه سی افکارکی تعمیق ، اسباب اولیه یی تحری والحاصل یکی بر فلسفه تأسیس ایدی .

« غنوزک اساساً خرستیانلقه حائر علاقه اولدیغی تصور برخطای فاحشدر غنوستیسیزم

منشأی وظایه مساعیسی اعتباریله بریدندن پک چوق واسعدر . بومسلک ، عنعنات تاریخیه واسطه

سیله عینی زمانده عالم وجهیتی ، مذاهب وعاداتی ایضاح ایتکه چالیشان حراندیشیدر .

خرستیان ایله غنوستیکلر آره سنده کی مجادلایک

بر امید محال می، یوقسه ترقی نك برحس قبل الوقو . عیمی ؟ بوسوالک جواخی استقبال ویره جکدر .

فقط ترقی نك، روح رها کارک بوتأثیر بطیسنه انسانلرکده انضمام ومعارتی الزمدر . غنوز

بوملاحظات حکیمه یی حادثات طبیعیه یی تدقیق ومشاهده دن متحصل بر فکر اولمق اوزره سرد

ایتمور . بور عنعنه حواریه در . زیرا « غنوستیسیزم » متخصصلرینه نظراً حواریوندن بری بعض

واقف اسرار اولانلره بر مذهب خفی بی وانجیلی بو مذهب نقطه نظرندن تفسیر ایتک اصولی تعلیم

ایتمشدر . پایالرنه یرسه دیسین، غنوز بر کفر اولمادی . بلکه خرستیانلغک زبده سی ، فلسفه سی اولدی .

غنوز واقعا یاشایامندی فقط شبهه سزدر که خرستیانلق اونک تحریب ایتدیگی مذاهب اوزره رینه

تأسیس بنای شوکت ایتدی . « غنوز افکار و اعتقادنک بر انحلال عمومیه سی

زماننده کلشدی . « مشرکله : سزک دین وفلسفه کز یوقدر . سزده یالکیز ریب واساطیر موجوددر . دیدی .

موسویلره : سزک معتقداتکیز ناتمامدر . زیرا علمی الوهیتک بر قسمندن ، بر دستور یکانه دن

متحصل قیاس ایدیورسکیز ، وامتنک قانونی تفسیر ایته سی یلمیورسکیز . بونک اثباتلرندن

بری ده شودر که کندیکزی خراب مدنیته کزک بویوندور و غندن تخلیض ایچون دنیا یه کله جک

بر مسیحه انتظار ایدیورسکیز « دیدی .

مبدائی بومسالکک آوان ظهورنده آرامق ایجاب ایدر . فایقیت عقلیه لری « غنوستیک » لره بخش

قوت ایدیور . فقط مع التأسف بومسلک دشمن مسامحه ، دشمن تدقیق وتفکر بر دینک صدماتی

آلتنده سقوطه محکومدی . « غنوستیسیزم » ک خاصه میزه سی الوهیتده کی

اثنتیدر . غنوز خیرایله شر یا خود عین پرنسیبلرک احد

ایتدکلری شکل دیکر اولمق اوزره ماده ایله روحدن مرکب اولان ایکی پرنسیبک مجادله سی

نظر اعتباره آلیر . « غنوستیکلره کوره جناب حق فوق الطبیعیه

ونامرئی بر موجود اولوب تجلیات مختلفه ایله ظاهر اولور . بوتجلیاتدن بری « ده می اورغوس »

یا خود « معمار کائناتدر » که دنیایی یراتمش وانسانی خلق ایتمشدر . فقط مع التأسف معمار کائنات

دنیا یی الوهیک مخالف خیر اولان بر دیکر تجلیسنک انضمام معاوتیله خلق ایتمشدر . نیچون ؟

« غنوستیسیزم » بو نقطه یی سکوت کچر اویالکیز ناقابل رد بر حادثه یی بر حقیقی مشاهده ایله اکتفا

ایدر که بوده خیرایله شرک ساحه طبیعتده بر طریق موازی تعقیب ایتله لیدر . بومسروادتن

چیقاریله جق نتیجه ، دستور شرکده خلقت عالمه اشتراک ایتش اولماسی قضیه سیدر ، فقط غنوستیکلر

بردهای بلندک انسانلری ماده نك ربقه اسارتندن قورتارمغه کله جکنی امید ایدیورلردی ، بونی شیمدی ده فارماصولر امید ایتکده در . بو عجا

## بطریق اعظم درجه‌سی



نامزد ، کندیسنه صباح بیلدیزی اولدیغی بیلدیریلن ، اتون بلوطلر اورطه منده  
بریلدیزی حاوی شفاقی ، کوزل قوقولی بخورلرله توتسولر ، رئیس ، نامزده :  
— بویلدیز کبی پارلاق اول ، ابلیسک نامنه نشر نوروقلع ظلمات ایت ، « دیر .

## پروسیا شوالیه‌سی درجه‌سی



مجلسك اعضاسندن بری ایله ریله یه رك ماسکسنی چیقاریر ، « قونت رهین فرده  
دوله غریبیه اولدیغی بیان و نامزده شو یولده خطاب ایدر : یالان سویلبورسکنز ،  
فراغ معامله‌سی مشروع ایدی ، ایشته اوراقی ! » ۱۲

« غنوز » خرسیتیانلره، دییوردی که: « سزک ریسیکسزک برز کای بلند اولدینی ناقابل انکاردر. فقط حواریون ریسلرینی لایقیله کلایه مامشدر. حواریونک تلامیزی ایسه کندیلرینه بر اقیلان دینی بوسوتون تحریف ایتشلردر. »  
« اشته بونک ایچوندر که دین بکانه حقیقی اولان فارماصونلق « غنوستیسیم » ک آتارندن اقتفا ایدرک بوتون ادیان کاذبه یی تخریب ایده جک واولانزومندن زیاده تمادی ایتمش اولان خرسیتیانلقدن باشلایه جقدر. »

دها واسع معلومات آلمق استهین قارداشلره لوجه خارچنده ده برطاقم ایضاحات ویریلیر، زیرا کوریلور که ماصونلق اون ایکنجی رتبه ده کندیسینی « غنوستیسیم » خلقی صورتنده تلقی ایتدیرمکدن اوتانمور. ذاتاً هر ایکی مسلك بیننده بر چوق مشابهاات اساسیه موجوددر. بوجهلدهن اوله رق « غنوستیک » لر قابل، کنعان، عیسو، قوره، داتان، آبیرون حقدنه بویوک بر حرمت و تقدیر پرورده ایدیورلر، خیانتی بر فضیلت حکیمانیه صورتنده تلقی ایتدکلری یهودایی حواری، مرجحلی عدایدیورلردی. اونلر « سدوم » و « ظامور » اهالیسینی مجرم کورمیورلر. بالعکس اونلری « صوفیه » یعنی فضیلت و عرفان عالیه سنی تشکیل ایدن نجیب مظلوملر قیاس ایدیورلردی. « غنوستیسیم » ک مهم بر شعبه سنی تشکیل ایدن آدمیلر، آدم و حوانک التده کی ایلک صفوته رجوع ایتمک بهانه سیله اجتماعلرنده تمامیه

عریان بولونیورلردی. ماصونلق بومسلك لیتم منسوبینی « فکریک بالجمله افعال بدنیه نك استقلالنی مدافعه ایدن قهرمان حامیلری » تلقی ایدیور. نامزد نجم درخشانی تماشای « غنوز » ک مدح مزایاسنی استماع ایتدکن صوکر استاد اعظم کندیسینه ماصونلعک راهی اولمق ایسته یوب ایسته مدیکنی سوال ایدر، زیرا بویکی رتبه بر ماهیت روحانیه یی حائردر. « موآبون » جواب تصدیق ویرر.

استاد اعظم — عزیز و علوی قارداشم سزی بو نجیبانه تمایلات کزدن طولایو خالصانه تبریک ایدرم، فقط سزه تودیع ایدیله جک وظیفه روحانیه تمامیه پاک و صاف بر قلبی مستلزمدر. « مابون » محترم استادیمز هیرامه خلف اولدینی تقدیرده طبعی اولان سرورینه برده غرور انضمام ایتیه جکنی بزه ناصل تأمین ایده جک؟ کندیسینه کی حرص جاهل تطمین، اونی بوکون فاسنه کریبان اولدیغمز استاد اعظممز ک قتلندن بر ذوق خفی دویمغه سوق ایتیه جکنی بزه نه صورتله اثبات ایدیه جک؟.. شو حالده بر تجرب به دن کچیر. مکلکمز لازم کلیور. استادیمز هیرامک قلبنی کندیسینک زمان قتلندن بری اسرار انکیز خمیر صورتنده حفظ ایدیورز. بوتون صادق ماصونلره تقدیم ایدیلن فقط کندیسینده کیزی بر فکر فساد موجود اولان انسانلری آنی ومدهش بر اولومه اولدیرن بوقلبک بر پارچه سنی یوتمغه کندیکزده قوت بولیورمیسکمز؟ قلبکیزی

یوقلایکز و بکاجواب ویریکز بر تجربیه راضی اولاییله جکمیسکمز؟ نامزد — اوت استاد اعظم. نامزده محرابک یانه کیده رک دیزاوستی کلیر. و خرسیتیانلقده کی قومینون مراسمی اجر ایدیور. استاد اعظم کچوک آلتون مالایی آلازق اسرار انکیز خمیره دالدر و دیرکه:

— سود، زیتون یاغی، شراب و اوندن متشکل وحلمی، عرفانی، قوتی ایلیکی مثلدر. بو فضائل و مزایا بزم شایان حرمت استادیمزده موجوددی، سز بو خمیری آلمقله هیرامک قلب نزیه و ذی کالنی آلمش اولیورسکمز.

نامزد کندیسینه ویریلن خمیر پارچه سنی یوتار، استاد اعظم — سزکله تقسیم ایتدیکمز بو اسرار انکیز خمیرک بینمزده هیچ برشینک قیرمغه موفق اولامایه جنی بر بندایله بزی بر بریمزه ربط ایتیه سنی تمی ایدرم. شیمدی بوتون قارداشلره برابر تکرار ایدلم: « بزی آیرانک وای حالنه! » نامزد خمیری یوتدقدن صوکر « بزی آیرانک وای حالنه! » دیر

استاد اعظم نامزدی بر مردیوهن واسطه سیله غریبه سوق ایتدیرر. اوراده کندیسینی سر تا پا اورته ده ویالکیز کوز و آعز یرلرنده دلیکلری بولونان سیاه بر راهب الیسه سی ویریلیر.

استاد اعظم — قارداشم، بلاتردد دییه بیلیرم که حقکزده امنیت کامله مز واردر. فقط هیاهات که دستور شرک نفوذ شوم و مبرمی انسانی قناله

سوق ایده بیلیر. وهیچ بریمز نقائصدن طاری اولدیغمزی ادعا ایده مه یز. ماصونلغه دخول کزدن بری ایتمش اولدیغمز قباحتری هر کسک اوکنده اعتراف و تسلیم ایتمک سزک ایچون بر شرف عظیم اولاجقدر. امین اولکیز سزی دیکله بنلر خیر خواه، کرک کندنلری کرک جمعیت مقدسه مز ضررینه ارتکاب ایتمش اولدیغمز قانقلری شمیدن عفو مهیا قارداشلردر.

بودعوت اوزرینه نامزد قباحتری ماصونلغه عاند کناهلرینی اعترافه باشلار. بونلر اکثریا لوجه لره منتظماً دوام ایتمه مک قارداشلره غوغا ایتمک، دارالصناعه رؤساسنک تمامیه دوننده قلامق کی برطاقم شیلردر. « اعترقات تجربیه سی » تسمیه ایدیلن بو تجربه خرسیتیانلغک ایلک دورلرنده کوروله ن اعتراف عمومی صحنه لرندن برینی تشکیل ایدر.

استاد اعظم — قارداشم، شمدی کچن شی سزه اوکره تیور که خطالریکزی قارداشلر. کزه اعترافدن هیچ بر زمان استتکاف ایتیه جکسکمز. وغرور و عناد ایی ماصونلرک قلبندن مؤبدأ نفی ایدلشدر.

بونک اوزرینه مبصرلر نامزدی یقالارلر، واونی سجده وضعیتده و آغزی ده یرده یایلیمش اولان نجم رخشانک اورته سنده کی « ژ » به تماس ایدجک صورتده یره یاتیرلر. نامزد بو وضعیتده ایکن ایکنجی مبصر سریع بر حرکتله آرقاسنده کی راهب الیسه سنی چیقاریره

استاد اعظم — برنجی مبصر قارداش  
بو آنده قارداشمز مابونك نه كورمكده اولديغى  
بكا سويليكز .

— نجم درخشانده كى « ژ » حرفى .  
— نه ديمكدر .

— ژه نومزى ( هندسه ) ژه نه راسيون  
( نسل ) و غموز .

— قارداشمز مابون نه وضعيته بوئيور ؟  
استادمز هيرامك دفن ايدلديكى وضعيته ؟  
ايغى آغزى نجم درخشانده ، مثل الشكل بر آلتون  
لوجه اوزرينه مكر ك « ژ » حرفك اوزرنده  
آلتون لوجه نك منك اولمسي . اوچ اسرار انكيز  
زاويه نك بر برده مجتمع بولمسه دليلدر .

نامزد دها بر مدت بو وضعيته قالير .  
واستاد اعظم اسرار انكيز « ژ » نك معانى  
ثلاثه سندن برينى ايضاح ايدز . بو ايضاحات  
اويله بر دهپته دركه لاتيغجه ايله بيله افاده يه  
جبرأت ايدميه حكيم .

بو ايضاحاتى متعاب استاد اعظم برضربه  
اينديرر . بواشارت اوزرينه نامزد ديدن قالدير .  
باير وياكلرني بر برمه ربط ايدن اينمك  
چيقاريلير .

نامزد اوزمان رتب سابقه متعلق تعلماتدن  
امتحان ايديلير . استاد اعظم امتحانك نهايتند :  
— عزيز وعلوى قارداش ، معبدك پلانلرني  
شاين تقدير بر مكمليله ياغمه موفق اولديغكزى  
بيوك بر نمونيله كور و بورز . شيمدى سوزه

يالكيز معبد مقدسك سيكتهدار اولمش اولان  
انشا آتى اكل ايمك وظيفه سى قاليور . شو  
حالده سوزه استاد محترم هيرامه خلف اولمكزه  
مساعده ايدمك معمارلق ورهبانيت رتبه سنى  
توجه ايدمك .

نامزد يمى ايتدكدن صكرده بيوك معمار استا .  
دى اعلان اولتور .

دارالصناعه خطيبى اون ايكنجى رتبه نك  
معنى سياسيسى حفته بر نطق ايراد ايدر .  
بونطقك خلاصه مفادى بروجه زيودر .

« سكيزنجى رتبه ده مدنيتك سعى و املاكدن  
عبارت اولان تمل طاشلرني وضع ايتدكدن  
صوكر اون ايكنجى رتبه ده بوبني اكل ايمك

لازم كايور . استاد اثنا عشره طرفندن اعزام  
ايدمش اولان مرخصلر يالكيز حريرت دائره .  
سند ملى طرفندن اتخاب ايدمش مبعونلرك  
مبنى مدنيتى اكله موفق اولاييله جكلرينى

كوسرير . زيرا بوبنانك قرين كمال اولماسى  
ملك ويريديكى پاره سايه سندن . ملت طرفندن  
نفع ملت نامه اعطا ايدلهن ويريكلرى آنجق  
ملت و كيللرى تعيينه صلاحيتدار درلر . پارلا .

منتازيم اساساتك بو خطوط مختصره سى بورتبه  
نك معانى سياسيسى ايضاح ايدر . اون ايكنجى  
رتبه ويريكلرى تدقيق و بوويركييلرك ثروت  
عموميه نك بر عنصر حقيقي و بنا عليه املاك

اسملى « در .

سرمایه وسعیك بر معاون عظیمی اولمسی ایچون  
اتحادی لازم تدابیر مؤثره و ممکنه نی تحریر ایدر . «  
معمار اعظم رتبه سى بوندن عبارتدر . بونده  
مندج معنای اصلی ، غنوستیکلرك مذهب ملو .  
نلرینك تقدیر و تجلیلدر .

مجلس قپانه جنى زمان استاد اعظم صورار :  
— برنجی مبصر قارداش ، ساعت قاچدر ؟  
برنجی مبصر ساختاد اعظم ، کوشن غروب ایتدی  
و آقشام ییدیزی طوغدی . «

سفینه شاهانه

اون اوچنجی رتبه نك توجهی ایچون انعقاد  
ایدن مجلس لوجه نك الك آشغی قاتنده كى سالونده  
و نوع بولور . عمومیتله اون ايكنجى و اون  
اوچنجى رتبه لرده ایكى مخزنه مراجعت ایدیلیر .

کمرلی و یوکسك دیوارلی اولان بو مخزنلر بیننده  
طار بر قوردون اختلاطی تأمین ایلر . بر موجب  
قاعده بو مخزنلرك پنجرلری ، قاپولری اولمیه جقدر .

لوجه نك زمین قاتندن برنجی مخزنه بر اصمه  
مردیودنه اینلیر و بو برنجی مخزنلر ایکنجی یه کیلیر .  
« سفینه شاهانه » دارالصناعه سى مکتب یا خود

قرال لوجه سى نامنی حائر در . دائره بیاضه  
بو یانمشدر . قبه نك انکا ایتدیكى دو قوز کمردن  
هر بری اوزرینه شواسامیدن بریسی یازیشدره .

ژود ، یا هو ، نه لیه ، نه لیباه ، نه لیباه ، زاهب ، الهانان ،  
ژوبهل . بونلر الوهیتك کتاب مقدسه محرر  
اسامیسیدر که ناملریده « دو قوز معمارك  
اسملری » در .

سالونك اورته سنده تو نچدن برستون ، بوستونك  
اوزرنده ، داخلی ضیاسی ، مرکزنده عبرانی  
لساننده « ژ » حرفه تقابل ایدن بر حرفی  
تسویر ایدن پارلاق بر مثلث واردر .

رئیس ورئیس نایدن ما عدا بوتون قارداشلر  
رسمی البسه لرله ملبسدرلر . رئیسك اسمی  
« اوچ دفعه قادر استاد اعظم » اولوب سایمانی  
تمیل ایدر .

رئیس مرصع بر كرك آلتنه ، باغنده بر تاج ،  
انده عصای حکمداری اولدیغی حالده بیوک  
برقوتوق صندالیه سنده اوطوریر . آرقه سنده

صاری رنگده بر حکمدار البسه سى ، درونی  
ققم کورکندن مائی ایپك بر ماتو و آلت طرفنده  
بر آلتون مثلث بولنان وصاغ اوموزنده صول  
قالچه سنه قذر اوزنانان کنیش ، ارغوانی

بر قورده لا واردر . سایمانك صولنده صورقرالی  
هیرامی تمیل ایدن رئیس ثانی اوطوریر . اوده  
قدیم بر سیاحت البسه سیله ملبس ، باشی قپالی  
اولوب انده یالین بر قانچ طوتار .

سایمانده موجود اولان قوردونلر و آلتون  
مثلث ، اوننده وار .

لوجه ضابطانندن اوچ اوکشینك ده خصوصی  
موقعلری واردر : بونلردن خزینه دار اعظم  
شمالده ، کاتب اعظم جنوبده ، مفتش اعظم

غریبه اوطوریر . اوللر « زابولون » ، « ژوهابه ن »  
و « ستولفکهن » اسملرنده كى اوچ بیوک معمار  
اوسته سنى تمیل ایدرلر .

حزینهدار اعظمك البسه رسمیهسی اوزه رینه بیاض کوچوك بر قورده لایه تعلیق ایدلمش ی . و . ی او . ل حرفلریله آلتون بر آناختار واردر .

بو حرفلر « بن کله بی آرسلانك آغزنده بولدم » معناسنی افاده ایدن لایتجنه برجه بی تشکیل ایدن کلماتك ایلک حرفلری ارا نه ایدر . مفتش اعظم ایله تب اعظمك البسهسی ازرنده سائر قاردشلرده اولدینی کبی یالکمز رتبه اعلاماتی موجوددر . قورده لری چارازلامه باغلی اولان رئیس ورئیس نانیلرک عکسنه اولارق جمله نك قوردونلری بر کردانلق شکلنده باغلامشدر .

سالون طقوز ضیا ایله تنویر ایدلمشدر . بونلردن سکزی بر آرده و طقوزنجیسی شرق طرفنده محرابك یاننده در .

مکتب اعضاسی بویر آلتی مخزنه برد کرمنجی مردیوه نیله اینرلر و مردیون قالدیریلیر . عددلری مطلقا اوچه بالغ اولان نامزدلر زمین قاتنده احضارات مجبره سنده منتظر بولونورلر .

مجلس « کونش طلوع ایدیور » کله سیله آچیلیر .

بورتبهیه مربوط خرافیه نظراً پیغمبر « نه نوق » صحافی بر رویا نتیجه سنده هربری معمار اعظم کائاتك بر صفتی محتوی دو قوز کمر آلتنه اوزه رینه آلتون حروف ایله « کله مجهوله » یعنی الوهیتك اصل اسمی یازیلی بر مثلث ایله ، اوزه رلرینه علوم بشریه نك طوفان نوحدن اولکی

حالی محكوك بری مر مردن ، دیکری طونجندن ایکی ستون صاقلادی . سلیمان « زابولون » « ژوابن » و « ستولقکن » اسملرنده کی اوج بویوک معمار اوسته سنی بو محفوظاتی تحری به مأمور ایتدی . بونلر دو قوزنجی کمری بولمغه موفق اوله رق ایتدیلر . و طونج ستون ایله مثلثی بولدیلر . فقط مثلث اوزه رینه محكوك « کله مجهوله » نك صورت تلفظنی ایضاح ایدن مر مرستون بولونمادی . طوفان شورش عظیمنده مر مر ستون طونج ستوندن آری دوشمش و اوج استاد یالکمز اسم الوهیتك صورت تحریری بولمغه موفق اولمشلردی

مجلس آچیلدینی زمان کوزلری باغلی اولان اوج نامزد یکدیگری متعاقباً قوی ایلرله طاوان دلکندن ایندیریلیر .

قیصه بر استجوابدن صوکر ا کوزلری آچیلیر . رئیس کندیلرینه اون اوچونجی رتبهیه متعلق خرافاتی نقل ایدر و اونلر بواشاده طونج ستون اوزه رنده کی مثلثی تماشا ایدرلر .

عبرانی لساننده « ز » حرفنه تقابل ایدن حرف موجب عار بعض شنایی بر تفصیل ایضاح خدمت ایدر .

بعده اوج دفعه ذی قدرت استاد معظم البرینی آچار زیزده کی دعایی اوقور : « ای بوجهان وسیعک معمار ذی قدرتی ، سن که قلب و دماغمزنک بتون خفایا و اسرارینه واقفسک روحمزی نار مقدس عشقکه تطهیر ایت ! شهراه

فضیلتده بزه رهبر اول ! . . . . . محراب مقدسکدن دنائت وردائی تبعید ایت . بز امر عظیم تکمله بتون موجودیتیزی وقف ایده جکمزى مساعیمزک مکافات یکانه سنی شاهقه کال و فضیلتنه عروجده آرایه جغمزی سکا وعد ایدیورز .

صلح و مروت بزى بر بریمزه باغلايان روابطی یوماً فیوماً تقویه پذیر ایتسون و قرال لوجهسی منتخبلرک حکومت سماویه کده نائل اولدقلری رفاه و سعادت بی نهایت نك بر تمثال بهینی اولسون ! . . . . . ای بی کوتودن تفریق ایدن عقل وتمیز کدن بزى ده حصه دار ایت . . تا که حقیقی محب کال اولانلری تفریق ایدلم . ماصونلغک دائرة حکمرانیسنده یالکمز خیرک شرف و غلبه سنی مطمئن نظر انحاذا یتمه مزه یاردم ایت ! . . . . . بوتون حاضرین بر آغزندن : آمین آمین آمین «

دیهه حایقیریشیرلر . اوج نامزد رسم تحلیفدن صکره سفینه شاهانه تعیین ایدیلرلر و کونشک غروب ایتمکده اولدینی خبر ویریلرک اجتماعه نهایت ویریلیر . بورتبه باخاصله انکلتزده و آمریقاده مرعیدر حتی اسمی بر مذهب مخصوصه علم اولمشدر . ماصون علم حالنه نظراً سفینه شاهانهیه متعلق تعلیمات بوجه آتیدر :

« مساعیمزدن فایه ، اسباب اولیه حقنده کی معلوما تمزک تعمیق واسطه سیله معارف عمومیه نك ترقی و تکمیلی و فکر یون تدریساتنک لوازم

فضیلتده بزه رهبر اول ! . . . . . محراب مقدسکدن دنائت وردائی تبعید ایت . بز امر عظیم تکمله بتون موجودیتیزی وقف ایده جکمزى مساعیمزک مکافات یکانه سنی شاهقه کال و فضیلتنه عروجده آرایه جغمزی سکا وعد ایدیورز . صلح و مروت بزى بر بریمزه باغلايان روابطی یوماً فیوماً تقویه پذیر ایتسون و قرال لوجهسی منتخبلرک حکومت سماویه کده نائل اولدقلری رفاه و سعادت بی نهایت نك بر تمثال بهینی اولسون ! . . . . . ای بی کوتودن تفریق ایدن عقل وتمیز کدن بزى ده حصه دار ایت . . تا که حقیقی محب کال اولانلری تفریق ایدلم . ماصونلغک دائرة حکمرانیسنده یالکمز خیرک شرف و غلبه سنی مطمئن نظر انحاذا یتمه مزه یاردم ایت ! . . . . . بوتون حاضرین بر آغزندن : آمین آمین آمین «

دیهه حایقیریشیرلر . اوج نامزد رسم تحلیفدن صکره سفینه شاهانه تعیین ایدیلرلر و کونشک غروب ایتمکده اولدینی خبر ویریلرک اجتماعه نهایت ویریلیر . بورتبه باخاصله انکلتزده و آمریقاده مرعیدر حتی اسمی بر مذهب مخصوصه علم اولمشدر . ماصون علم حالنه نظراً سفینه شاهانهیه متعلق تعلیمات بوجه آتیدر :

« مساعیمزدن فایه ، اسباب اولیه حقنده کی معلوما تمزک تعمیق واسطه سیله معارف عمومیه نك ترقی و تکمیلی و فکر یون تدریساتنک لوازم

مقدس قبه نك بیوک اسقوچیا لیسى

اون دردنجی رتبه مراسم یوقاروده بحث ایدلمش اولان ایکنجی مخزنده اجرا ایدیلیر . طاوان دلکندن آصمه مردیون واسطه سیله برنجی مخزنه اینیلیر و اورادنده قوریدوری تعقیباً ایکنجی مخزنه کیریلیر .

قوریدور طاوانه آصیلمش اسکی بر لامبه ایله منوردر . حجره خفیه نك مدخلنده کچوک بر چقور واردر که بیوک اسقوچیا لیلر بر تخته اوزه رینه باصه رق ، نامزدلر اوزرندن آتلامق صورتیله کچرلر . اون دردنجی رتبه مراسمنه متعلق آلات وادوات پک کثیردر . بوسیدله درکه بورتبه مراسم یالکمز مجالس عالییه مقرو مخصوصاً انشا ایدلمش لوجه لره مالک پایتختلرده اجرا ایدیلیر .

سالون زمیننه آتس رنکنده غولر سر بلمش ارغوانی بر قاشله مفروش اولوب یکرمی درت ضیا ایله منوردر . بوضیالردن طقوزی شرقده تختک اوکنده ، یدیسى جنوبده ، بشی غربده برنجی مبصرک اوچی ایکنجی مبصرک اوکنده در . تختی ترین ایدن طاقک منتها سنده اون اوچنجی رتبه ده کنک عینی اولان شفاف بر مثلث موجوددر . تختک اوکنده شرق طرفنده ، ایچنده صاف برغبر توتهن بر بخوردانی محتوی « روایح

« شاهانه باله » انسانهسی



هیرامک جسدی معبدک محرابی آتته دفن ایدلدی ، سیان « آدونای » عبادتدن  
 صرف نظر ایدرک صوریلیرک عبادت ایتدیکی « مولوخ » نام بته قربان کسدی .

« قاش باراقه رئیس » افسانهسی



دائما فعال وجسور اولان ابلیس، سیرتی مدھش برتھساح ماهیتده  
 اولان وانسانیتی بلع ایدن معبود کاذبه محاربه ایدر .

محرابی « واردر . شمال جهته موضوع و -  
 « تکلیف اکملگری ماصه سی » نامنی حائر بر -  
 مربع الشكل ماصه نك اوزرنده اون ایکی اتمک  
 یاخود چوره نك ایله شرابه مالی برطاس برده  
 قاچ نامزد وارسه او قدر عدد آلتون یوزوک  
 موجوددر . سالونده معبد سلیمانک طوبخندن  
 دکیزینی تمثیل ایدن صوایله طولو بیوک برکاسه  
 واردر . قوریدوردن کیرلیدیکی زمان صولده  
 اویولمش آغاچدن بیوک برقوطو کوریلورکه  
 « تابوت العهد » ی تمثیل ایدر . بوقوطونک  
 یانته - ممکن اولدیغی تقدیرده - آغزنده برآنا -  
 ختار طوتان صمانه طولدیرلمش برآرسلان  
 طورور . سالونی تزین ایدن ستونلرک عددی  
 معین دکلدر . بوستونلرک بیاض ، قیمتدار  
 وبردوق سلیمه دلالت ایدر برنوعدن اولمالری  
 لازمدر . مدخلک صول طرفنده ایکی مرصع  
 ستون آره سنده مکعبی برطاش واردر . « قبه  
 مقدسه کمال » نامنی آلان دارالصناعده اون  
 ضابط موجوددر : برنجیسی « اوچ دفعه ذی  
 قدرت استاد معظم » نامیه سلیمانی تمثیل ایدن  
 رئیس ؛ ایکنجیسی صولنده اوطوران وصور  
 قرالی هیرامی تمثیل ایدن رئیس ثانی ، اوچنجیسی  
 آیدانک اوغلی آدونهیرامک ممثلی « محترم برنجی  
 بیوک مبصر » دردنجیسی لوطک قیزینک بابا -  
 سندن اولان اوغلی « موآبون » ی کوسترن  
 « محترم ایکنجی بیوک مبصر » ؛ بشنجیسی « ماناسه »  
 نك حفیدی « فالآد » دلالت ایدن بیوک

مهدار : آلتنجیسی زابولونی تمثیل ایلمن  
 حزینه دار اعظم . یدنجیسی ژوهابه نی کوسترن  
 کاتب اعظم . سکزنجیسی « آیدامون » ی تمثیل ایدن  
 حطیب اعظم طقوزنجیسی « استولفکن » دلالت  
 ایدن بیوک مراسم رئیس اونیونجیسی مدخلی محلا -  
 فظه ایدن « زه ربال » ک ممثلی محافظ اعظم . . . . .  
 بوندن ماعدا اللرنده یالین قلیچ ایله بری  
 قوریدورک نهایتده دیکری اورته سنده طوران  
 ایکی قرداش واردر . مجلس انفلاق فجر ایله  
 طلوع شمس آره سنده کی مدت اثناسنده آچیلیر .  
 نامزد اولا « سفینه شاهانه » قبه سنک آلتنه  
 کتوریلور واوراده اوزرنده سلاحه مشابه نه  
 بولنیرسه آلتیر . کوزلری باغلی دکلدر . ایکی  
 قلیچلی محافظک سوللرینه جواب ویردکدنصکره  
 طار ومظلم قوریدوردن کچر وقیلیجیله کندیسینی  
 تهدید ایدن « زه ربال » ایله ساخته آرسلانه  
 اهمیت ویرمیرک چقورک اوزرندن آتالار .  
 اون ایکی سابق رتبه لره متعلق بر امتحان  
 ویردکن صکره قبه مقدسه نك بیوک اسقوجیالیسی  
 ( بشنجی ژااقه تلیمدر ) رتبه سنه مربوط خرافه  
 کندیسنه نقل ایدیلور . ادعا ایدلیدیکنه نظراً  
 « اکمل وعلوی ماصون » نامینده حائر اولان  
 بو رتبه یی بشنجی ژااق تأسیس ایتمشدر .  
 اون دردنجی رتبه نك خرافه سی - « کلمه  
 مجهوله » نك طرز حقیقی تلفظی طوفان نوحک  
 ایقاع ایتدیکی هرج ومرجی ایچنده ضایع  
 اولدقدن صکره موجود اعظم بونی حضرت  
 موسی یه بیلدیرمش ، حضرت موسی ده برآلتون

مدالیه اوزرینه حک ایده رک « تابوت عهد »  
 ایچنه وضع ایشدی . تابوت عهد اسرائیلرک  
 بر مغلوبیتی اوزرینه سوریه لیلرک اله دوشدی .  
 فقط تام بو زمانده او قدر عظیم الجثه ومدهش  
 بر آرسلان کوروندیکه سوریه لیلر خوف  
 وحشیتلرندن تابوت مقدسی بر اورمان ایچنده  
 ترک ایده رک تخلیص جانه مجبور اولدیلر .  
 اسرائیلرک راهب اعظمی وقعه دن خبردار  
 اولنجیه قدر آرسلان تابوت عهدی محافظه  
 ایتدی . راهب اعظم تابوت عهدک بولندیغی  
 محله واصل اولدیغی زمان آرسلان آیاقلری  
 دینه یاتدی و آغزنده طوتدیغی آناختاری تسلیم  
 ایتدی . بو سایه ده کلمه مجهوله نك سورت تلفظنه  
 کسب وقوف ایدلیدی . بو کلمه « هیخ - هوخ »  
 صورتنده تلفظ اولنور .

کذلک نامزدلره مکعبی طاشک معناسیده بو  
 رتبه ده ایضاح ایدیلور . هیهر وغلیفلره بکزه یین  
 قارمه قاریشیق حروف واعداد ایله مالامال بو  
 قابا طاشک بر صفحه سی بر کرات جدوه لنی  
 آ کدیران بر چوق مربلره منقسمدر . هر  
 ربعک ایچنده بر حرف واردر . بو حروف  
 مجتمعاً او قوندیغی زمان برنجیدن اون دردنجی یه  
 قدر بتون رتبه لرک پاروله لرینی وکلمات مقدسه لرینی  
 تشکیل ایدر .

صوک صیره نك صول مربعنده کی حرفدن  
 یاشلانهرق برنجی صیره نك صاغ مربعنه قدر  
 دوام ایدلیدیکی حالده بتون بو پارولالره ، کلمات

مقدسه یه دسترس اولنور . فارماصون لوجه لرینی  
 طولدیران بی حد وحساب احقلمر بو بسیط  
 اصولی عادتا بر خارقه تلقی ایده رک مست وحیران  
 اولورلر .

طاشک بردیگر صفحه سی « رمزنی رتبه » لرک  
 الفبائی محتویدر . بر دیکرنده قارمه قاریشیق  
 برطاقم خطوط ، زاویه لر ، مربلر ، دردنجیسنده  
 طقوز شعاعلی بریلدیغی حاوی بیوک بر دائره  
 موجوددر . بو دائره نك ایچنده رنکلرک ،  
 صنایع وعلومک اسامیسی محرردر . فارماصون  
 رؤسائینک « ماصونلغک اک نفیس اثری » تسمیه  
 ایتدکلری شی بو عادی طاشدر .

شیمدی بو طاشک اوزرینه موضوع اهرامک  
 بر گوشه سندن بحث ایده جکم .

کوزلره منقسم اولان بو طرفنده « شهم - حام -  
 فوراش » کلمه لری واردر . « ماژی نووار » دینیلن  
 سحر بازلقده بو اوچ کلمه شیطانلری دعوت ایچون  
 قوللانیلان « عزیمت » لرک صوک اوچ کلمه سی در .  
 ماصونلغک بو درجه سنه اسمی قاریشیدریلان  
 انکلتره قرالی آلتنجی ژااق سحر بازلقه اشتغال  
 ایتمش اولدیغی روایت ایدلمشدر . حتی سحر بازلقه  
 عائد بعض آثار اوکاسناد ایدیلر .

قبه مقدسه نك بیوک اسقوجیالیسی مرتبه سنه  
 طالب اولان نامزده ، رئیس اوزونجه برنطق  
 سویله یه رک : هنوز کماله کلمدیکنی ، و ماصونلغک  
 اصداقاسنه وعد ایتدیکنی نورشعشه فشانی حالا  
 کورمه مدیکنی سویلر . و نامزده ، اوزه زنده



صورت تخلیف یازیلی برکاغد ویرر ، یاواشجه او قوماسنی وا کرشرائطه موافقت ایده بیلیرسه ، او وقت یوکسک سسله او قویاراق یمین ایتمه سنی تکلیف ایدر .

بویمنده شایان دقت اولان جهتی شونلردر : « ... بو محترم دارالصناعه نك بالجمله منتخب اعظم كامل ماصونلری رأی ویرمدکجه ویاخود بالاتفاق تخریراً بیلدیرمدکجه ، وشاید بو دارالصناعه دن یاخود دیگر منتظم بردارالصناعه دن یکریمی بش فرسخ بعیدنده بولنورسهم ، ۳۳ درجه لی برمفتش اعظم عمومی ویاخود ۳۳ درجه لی مبعوثی طرفندن بر امرنامه المادچه هیچ بر آیین قبوله ناضر بولونمایه جغمه ویاخود آیین قبول اجرا ایتیه جگمه یمین ایدرم . » یمینک اشاعیرلی ، مدعش تعهداتی جامعدر .

شایدنامزد ، بویمنی اجرادن تخریشی وتوق ایدرسه ، ماصون نظامنامه سی مزجبنجه ایکی مبصر ، قلیچلرینک اوچنی نامزدک صرتمه دایارلر واونی ۲۷ کره دوندیریرلر ، سوکراده ۱۸ کره معبدک ایچ طرفنده دور یابدیریرلر ، بعده جبراً بر بوزلی صو ایله نملو چشمه نك موصافی آنته یانیره رق بانوق یابدیریرلر ، بعده طرف دایدیرلر . نامزد یمین ایتدیکی تقدیرده « بحر آهنین » نامی ویریلن بر حوضک یانسه کوتوریلیر ، چیقلاق بر اقیلان صول طرفنه بو حوضک صویندن بر قاق قطره سی شیرینغه ایدیلیر و « مظهر اول ! » دینیلیر .

ایچنده یاشادینغمز دور مدنیتله ناصل تألیف

ایدلیکی آ کلاشیلامایان بوقدر مسخره چه آیین قبوللردن سوکرا نامزده یامیلان تلقینات « حجر مکعب » ک سرینی فاش ایتمکدن عبارت قالیر که بوده : فکر و وجدانک حریت مطلقه یه مالک اولدیغنی بیانله تفسیر اولنور !

قبه مقدسه نك بویوک اسقوچیلایی درجه سنه قبول آیینی پک اوزون وزیاده جان صیقیجی در . سوکی کلز ماصالارک ایچنده شایان دقت اولان فکر ، بو درجه اصحابنه : جنارله مناسبانده بولونمق حقیقده کی تکلیف عجیب در !

بویوک اسقوچیلایی جلسه لری : اوچ بیلدیر دوغدی . « جمله سیله تعطیل ایدیلیر .

هر اسقوچیلایی پارماغنده برالتون خلقه طاشیر که بونک ایچ طرفنده صاحبنک اسمی وتاریخ قبولی و « اولومک آیرامادیغنی فضیلت برلشدیریر . » جمله سی محکو کدر .



جلسه کبیر

— ۱ —

شرق و قلیچ شوالیه سی

بو درجه نك آیین قبولی ایچون ، بری یشیل و دیگر قمریزی دوشه لی ایکی سالونه احتیاج واردر . هر سالون ، اونزیره قونولمش یتمش ایشیق طرفندن تنویر ایدیلیر ؛ یشیل سالون کیحسروک سراینده کی تحت او طه سننی تمثیل ایدر دیوارلره کریلن یشیل قاش ، تاوانک شمال و غربه تصادف ایدن قسمنه براز آلحاق اصیلمش ،

ایکی متر و قدر قدر بویوکلکده بر مستطیل یر قاشسز بر اقیلمشدر . شرق ده ایکی باصامق ایله چیقیلان بر تخت ، غربده ایکی قولتوق ، جنوبده قارداشلره مخصوص اسکمله لر واردر .

تخت آرقه سننده ، جنوب شرقی یه کلن قسمنده بر شفاف معلقدر که بونک اوزده رنده کیحسروک رؤیایی منقوشدر . برلوحه شکننده اولان شفافک صاغ طرفنده حیوان باشلی بر شخص ، براغاج دیننده او طور یر . بو مخلوق اغاجه ایپله باغلی اولوب « بخت النصر » ی تمثیل ایدر . قارشوسنده بر صیریغه مربوط حکمدار « بالتازار » ترسیم ایدلمشدر . صول طرفده ، برچادر آلتنده کیحسرو او طور مقده اولوب کوردیکی رؤیادن تدش ایتدیکنی کوسته یر وضعیتدر . بر ارسلان کیحسرو و هجوم وضعیتنده اولوب ده یوکسکده بر قارتال واردر که آغزنده طوتدیغی باندیرولده « اسیرلری آزاد ایت ! » جمله سی یازیلی در . بو سالونده یدی برجلی بر قلعه دیواری تقلیدی ده واردر .

دیگر سالون آل قلیفه ایله غایت مزین صورتله دوشنمشدر . ایکی سالون آراسنده بر کچیدو کچیدک دیوارلرنده فلسطینک تخریب ایدلمش کویلری و قدسک یقلمش قلعه سی ترسیم ایدلمشدر . یشیل او طه « حجره استحضار » اولوب قمریزی سالون ، قبول او طه سی در . بونک ایچ طرفنده پرده ایله اورتولی بر شفاف بر محراب واردر . ایجاب ایتدیکی وقت پرده آچیلیر . بونلردن ماعدا

اوطه ده « تابوت سکینه و بحر آهنین » موضوعدر . یشیل او طه ده ، رئیس ، کیحسرو ی تمثیل ایتمکده اولوب حکمدار عنوانی آلیر . صرتمه حله حکمداری والنده عصا واردر .

رئیسک صاغنده « نهه می » ویاخود « راتیم » آدیله چاغریلان مهردار اعظم دوریر . رئیسک صولنده « اسدیراس » ویاخود « دانیال » آدینی آلان خطیب اعظم او طور یر . حکمدارک حضورند ایکی شخص دوریر که برنجیسی « جنرال سینا » نامنی آلیر وکویا سواری قوماندان عمومی در . ایکنجیسی « جنرال نابوزاردان » اسمنده اولوب ملی عسکر قوماندانی در

بوقومدیاده محفل ضابطانندن هر بری یهودی تاریخندن آینه مه برراسم طاشیر . مثلاً خزینه دار « میتیداد » ، کاتب « سه مه لیوس » و مراسم مدیری « آبازار » آدینی آلیرلر . رؤسا ، طوقاق یرینه قلیچ قبضه سنی قوللانیرلر . بودرجه نك خرافه سی شودر :

بخت النصر ، قدسی تخریب ایتمش و فی اسرائیلی اسیر ایدرک نابله کوتورمشدی . اسرائیل دولتی حکمداری « په خونیا س » ده اسیر دوشمش واوراده « زور و بابل » اسمنده بر اوغلی اولمشدی . بو ذات ، بخت النصرک خلفی کیحسرو ی ایتمش ، ویدی بیک عمله ایله قدس معبدینک انشاسی ایچون عودت ایتمشدی . نامزد ، زور و بابل رولنی اوینار . جلسه « شفق سوکدی »

جمله سیله باشلار .  
حکمدار — قوماندانلر ، پره نسلر ، شوالیه لر ،  
چوقدن بری در که اسیر اولان یهودیلری آزاد ایتمه  
قرار ویرمشم . اونلری ، زنجیر آلتنده ایگلر  
کورمکدن اوصاندم . لکن بوکیجه کوردیکم  
بررؤیا حقنده سزک رأیکزی المادجه اونلری  
آزاد ایده مزدم .

حکمدار ، بالاده تعریف ایتدیکمز رؤیایی  
نقل ایدر . حاضرین متفکر و متحیر کوزومکده  
لرایکن برنجی جنرال قلیجیله برطاقم وضعیتلر  
یپار که یهودیلرک آزاد ایدیله سنه رأی ویردیکنه  
اشارتدر . حاضرین جنرالی تقلید ایدرلر .

حکمدار — اسارت ختام بولسون ! قلیج شوالیه لری مجلس  
پره نسلر ، شوالیه لر ! قلیج شوالیه لری مجلس  
آچیلمشدر .

حکمدارک بوسوزلری جنراللر تکرار ایدر  
وجمله سی برلکده :

— هوزه ! ثنا خدابه . هوزه ! ثنا خدابه .  
هوزه ! ثنا خدابه . « بوکوه زه لکلر اجرا ایدلیکی  
اثناده نامزد ، استحضار اوطه سننده بولونور .  
مراسم مدیریله ایکی قارداش ، استحضار اوطه سنه  
کیدرک نامزدک بوینته صیجرارلر ، واونی پوسه لره  
غرق ایدرلر ، سوکرا اوکا قزیل الیسه لر  
کیدریرلر ، قوللرینه اوزون برزنجیر طاقارلر ،  
آدی زور و بابل اولدیغی و مایوس کورونمه سنی  
سویلرلر .

قیرمزی سالونه کیتدکلری وقت ، قاپوده نامزده  
برچوق سؤاللر صورولور ، نامزده جوابلری

مراسم مدیری تلقین ایدر . بوسؤال وجوابلر  
برسوری هدیاندلر . ائک تحفی نامزدک یتمش یاشنده  
بولوندیغی سویله مه سی در . نهایت حضور  
حکمداری به چیقاریلیر .

حکمدار — بورایه نه ایسته مکده کلدک ؟

زور و بابل — حکمدارک رأفت وعدالتی

— کیملر ایچون ؟

— یتمش سنه در اسیر اولان قارداشلرم ایچون

— آدک نه در ؟

— اقرانم ایچنده ائک مقتدری ، رتبه ماصون

وسوء طالع سبیلله اسیر زور و بابل .

— نه کی سبیلوله مروتمه مراجعت ایدیور .

سک ؟

— حکمداری تنویر ایتمه سنی جناب حقندن

طلب ایدرم . عدالت حکمداری ، معبدمزی

انشا ایچون کیتمه مزه مساعده ایتسین .

بوندن سوکرا زور و بابل ده بر چوق

سؤالره هدف اولور . نهایت حکمدار ، اونک

حریتی اعاده اللرنده کی زنجیرک کسیرینی امر ایدر

وروز بابه بر قلیج ویره رک : سنی قلیج شوالیه سی

یپدم . « دیر

بوندن سوکر رئیس پک شهرت شعار استاد

عنوانی آلیر و ایکنجی بر قومدیا باشلار .

شیمدی به قدر امثالی کوردیکمز سوکی کلز

سؤال وجوابلر تعاطی ایدیلیر و اک سوکی بالاده

اورتولی اولدیغی بیلدیردیکمز شفاف لوحه

آچیلیر ، شوالیه لر اوچ کره « زور و بابل » دیه

باغیریرلر . « بیلدیرلر دوغیور . » جمله سیله  
جلسه یه ختام ویریلیر .

— ۲ —

قرسی برتسی

بودر جهده کی خرافه یوقاریکی نك مابعدی در .

زور و بابل ، قدس معبدینی اکلدن اظهار

عجز ایده رک کیخسروک خلفی اولان دارایه

مراجعت ایلر . دارا زور و بابلی تحت حمایه سنه

آلارق سامریلری نبی اسرائیلک امری آلتنه

قویار ، زور و بابل بونلردن ویرکو آلارق معبدی

انشایه دوام ایدر . بودرجه یه قبول جلسه سی

یهودی تاریخک ائک طائسز پارچه لرینی نقل

ایله کچر ،

— ۳ —

شمر و غرب شوالیه سی

بو درجه ، صلیب کلکونک قاپوسی در .

اهل صلیب محارباتی زماننده ایجاد ایدلیکی

سویله نیر . قدس شریف رومالیر طرفندن تخریب

ایدلیکی وقت یهودیلر چوله فرار ایتشلردی .

بو حیات سرسریانه ده « ته راپوت — طیب

و « اسقوچالی » و « یوخانی » جمعیلری تشکیل

ایتشلردی . اهل صلیب شوالیه لری یوخانیلرله

ملاقات ایده رک دین حقیقی بی اولردن آلمشدر .

بو حنائیلر ، فی الواقع بر جمعیت مخصوصه

تشکیل ایتمکده وتواتر ایله اینجیلک معنای

حقیقی سنه اطلاع دعواسنده بولونمقده ایدیلر .

بودرجه یه قبول آینی یاپیلاجق سالون  
قرمزی قاشلرله مفروشدر . مجلس یکرمی  
دورت اعضادن متشکل در . رئیس ، آئی یانینک  
« آیوقالیپتوس » نام اثرنده کی یکرمی دورت  
اختیارک رئیسینی تمثیل ایتمکده اولوب « پک  
مقتدر » عنوانی آلمقده در . مبصرلر واعضا ،  
محترم اختیار نامنی طاشیر . هپسی اوزون  
صقاللر طاقمش وتختلر اوزرنده اوطورمشدر .  
سالونک اورطه سنده بر لوحه واردر . بو  
لوحه ده هلال اوزرنده چلاق بر آدم مصوردر .  
لوحه نك طیش طرفنده شویدی ملائکه اسمی  
یازلمشدر :

روفائل ، جبرائیل . میکائیل ، آدانیل

سائیل ، آنانیل ، اوریل .

جلسه « کونش باتمق اوزره در . » جمله سیله

کشاد ایدیلیر . بو جلسه ده نامزده یدی عددینک

کوزلکی واسراری تلقین ایدیلیر . یدی عددی

حقنده اسلاف طرفندن شیمدی به قدر سبق

ایدن هدیانلرک هیچ بری اونودلماز . برهنلرک

زردشتیلرک ، اسکی مصریلیر و یونانلیلرک ،

رومالیلرک نیچون یدی عددینه اهمیت ویردکلری

ایضاح اولنور .

بو کوه زه لکلر ختام بولدیغی وقت ، رئیس

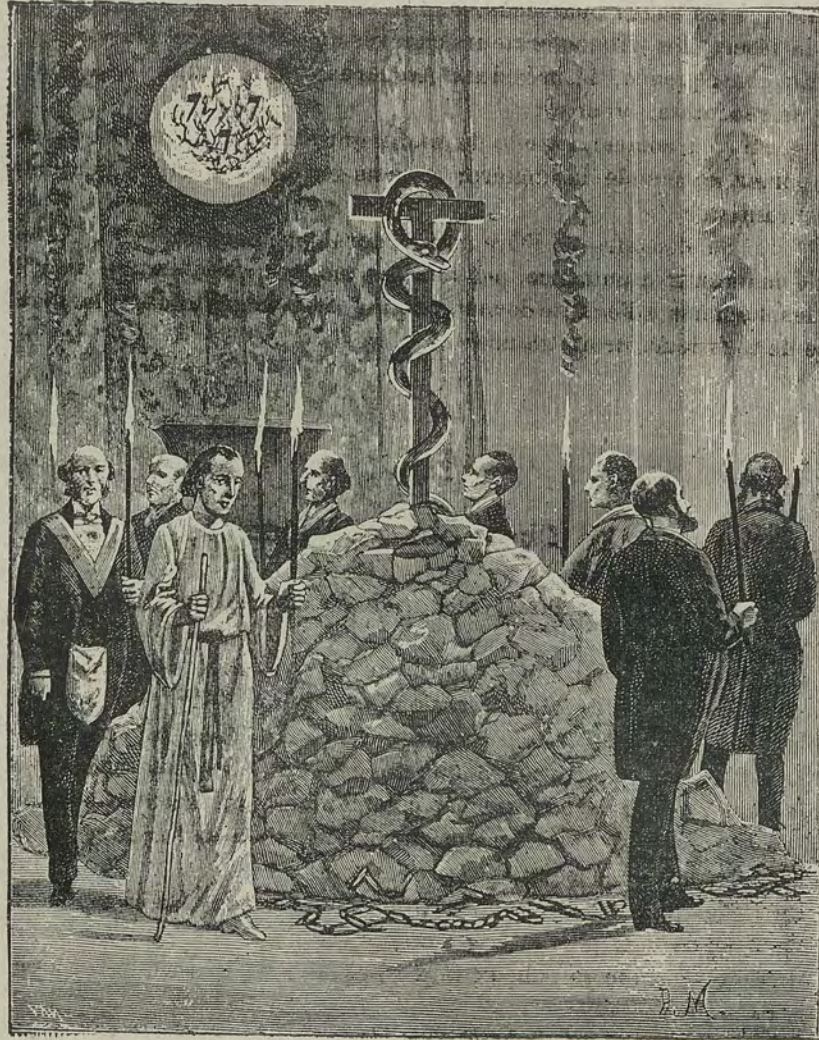
نامزده دیر :

— محترم اختیار ، سکاشایان حیرت برشی

کوستره کجکز . « بونک اوزرینه او وقته قدر

قابالی اولان بر شفافک پرده سی آچیلیر ، حاضرین :

« مار آهین » شوالیه سی درجه سنه قبول آینی



نامزد ، جبل سینا فرض ایدیلن برتیه نك اطرافنده بعض قارداشلك رفاقتنده  
دورایدرك اجرای طواف ایلر . هپسك اللرنده مشعللر واردر . ۱۳

« قامش باراقه پرده نسی »



۲۴ نجی درجه ده نامزده الوهیتك ایکی اساسدن مرکب اولدیغی « سلیمانك رمز  
عظیمی » نامی ویریلن بر تصویر ایله افهام ایدیلیر .  
بو تصویر ، یهودیلرده کی « قبال » سحر باز لغنده مشهور اولان « چفته اختیار »  
هدیاتی ازانه ایدر . یوقارده کی آله نور ، دیکری آله ظل در . یوقاریکی عادل و رحمن  
بیاض یه هووا ، اشاعیده کی ظالم و سیاه یه هووا .

— آباددون! « ديه باغيره رق ديزاوستی

دوشرلر .

رئیس برطور-ملیانه ایله :

— جمال! الوهیت! حکمت! قدرت!  
شرف! شان! قوت! « اورتیبی آچیلان  
شفاف، آپو قالیپسوس ده کی یدی مهری ارئه  
ایدر .

رئیس، نامزده خطاباً :

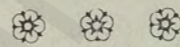
— اسکیلرک صاقالی نه یه آق واوزون اولدیغی  
بیلیرمی سکیز؟ «

قهقهه لرله کولو نه سی لازم کان بوسؤال ابلهانه یه  
نامزد، دها ابلهانه بر جواب ویرر .

— واقعا بن بیلیمور سه مده، سز بیلیر سکیز یا!  
بوندن سوکرا رئیس، یدی کیسه لی برکتابی  
آچار. کیسه لرک برندن مینی مینی براوق چیقارارق  
حاضر وندن برینه : کیدیکز وفتوحاته دوام  
ایدیکز « ديه رک ویرر . دیکرندن، یوکسوک  
جسامتمده بر تاج چیقاریر. دیکرندن بر بخوردانلق  
بر دوردنچیدن قندق جسامتمده بر اولو قفاسی  
هیکللی و دیکر کیسه لردن دها بوکبی شیلر  
چیقارارق حاضر و نه توزیع ایلر . ختامنده :  
آرتق برشی یوق، پاطموس آطه منه کیدیکز. «  
دیروهر کسه طوپداتدن معمول برسور ناداغیتیر.  
حاضر و ن بو سورنالی اوتدیره رک دهشتلی بر  
ضیرباتی ایفاع ایتدکری صیراده یدی فشتمک  
آتیلیر. نامزدیمین ایدر و شرق و غرب شوالیه سی  
رتبه سی احراز ایتش اولور .

ماصون نظامنامه سی دیورکه :

« بودرجه ده کی مساعیدن مقصود، اجتماع  
واتحادک فواندینی افهام ایتدکیر . « دوغریسی یا،  
بو قدر بسیط بر حقیقی افهام ایچون بر سوری  
هذیانه، سورنا ضیربلدیلرینه نه دن لزوم کورو.  
لدیکنه عقل ایردیر یله میور .



### مجلس عالی روحانی

— ۱ —

#### صلیب کلکون

بورتبه، فرماصونلرک اک مهم درج اتندن  
بری در . قیزیل ماصونلق، صلیب کلکون  
درجه سی دیمکدر .

استاد درجه سی بولمش ماصونلردن هانکیلرینک  
مراتب عالییه ایصال ایدیلدیکنی کچن مبحثلرده  
سویله مشدک . صلیب کلکون درجه سی، ماصو-  
نلقده چوق مهم بر مزله در، لکن بر صلیب  
کلکون واقف کامل عد ایدیه مز .

بو مرتبه یی بولانلر، حس دینی ایله متخاق  
اولانلردر که اولنلرک بو حسی، صلیب کلکون  
مرتبه سی اسرار یله باشقا بر مجرایه دوکولیر .  
واقف کامل، قادوش شوالیه سی درجه سی  
بولانلردر . مع مانیه صلیب کلکونلره پرده  
اسرارک بر طرفی آچیلیر . صلیب کلکون درجه  
سنه چیقاجنی بر فرماصونلرک لاقول ۳۳ ماه استاد-  
لقده قالمش و خدمت ایتش اولماسی لازمدر .

فرماصونلرک اک مهم مراتبندن بریسی اولان  
صلیب کلکون درجه سی منصلاً ایضاح و بیان  
ایده جکیز [\*]

صلیب کلکون دارالصناعه سی « مجلس عالی  
روحانی » تسمیه اولنوب دورت دائره دن متشکلدر:  
یشیل اوپه، سیاه اوپه، جهنی اوپه، قیزیل  
اوپه . مجلس عالی، اون بش رئیس طرفندن  
اداره ایدیلیر .

رئیس مجلس « پک حکمتشناس ائیرساتا »  
عنوانی آئیر و جلیله یهودی حکمداری « هرود » ی  
تمشیل ایدر . مبصرلر، محافظ اعظم نامنی آلیرلر.  
بلاغت شوالیه سی خطیبک عنوانی در . مخبرات  
استادی - کاتبه ویرلن یکی اسمدر .

بو وظائف، انتخابه ویریلیر و برسنه دوام  
ایدر . دارالصناعه لر ایچون ارتق « فلان بر مشرقه  
تابع ... » دینلمز . مشرق یرینه « وادی »

[\*] مؤلفک استشهد ایتدیکی اثرلر شونلردر:  
۱ — پارسده « قانتن » کتبخانه سی طرفندن مطبوع  
واستوچیا مذهبی مرکز عمومی طرفندن رؤسایه  
توزیع اولونان « صلیب کلکون » علم حالی ۲۰ —  
فرانسه مشرق اعظمه تابع محافل روحانیه صلیب  
کلکون مساعیدی علم حالی . مشرق اعظم کاتب عمومی-  
مینی موسیو نه وینو طرفندن رؤسادن برینه کونده-  
رلمش و مؤلفک الینه کچمشدر . ۳ — ۳۲ درجه لی  
روغونک « صلیب کلکون علم حالی » نام اثری  
۴ — مشرق اعظم طرفندن قادوشلره توزیع  
اولونان « عمومی کردمیدله یچی ! » [ طبع مقدس ]  
نام اثر ۵۰ — مانوئل تیبی به . ۱۸۸۴ سنه سنده  
مطبوع ماصون علم حالی .

تعبیری قوللانیلیر . کذا صلیب کلکونلر،  
دارالصناعه لرنده صیرالره دکل، قولتوقلره  
اوپوریرلر . مفرزه لرینه ستون دینلمیوب  
وادی آدی ویریلیر . یشیل اوپه، نامزد اولان  
استادلری قبوله احضار ایچوندر . اسمی ده دلالت  
ایتدیکی اوزره یشیل قاشلرله مفروش اولوب  
ریاست ماصه سنک اورتوسی سیاهدر . اوچ  
موملی بر شمعدان اوپه یی تنویر ایلر . ماصه ده  
مخفک کشادی ایچون ویرلن مأذونیت شهادتند-  
مه سی، بر قلیچ و بر طوقاق موضوعدر .

صلیب کلکون مرتبه سی بولانلرک عنوان  
رسمیسی : شهزاده علوی، در .

استعداد فوق العاده سی رؤسای خضیه طرفندن  
تسلیم ایدیلوب بردن اون سکیزنجی صلیب  
کلکون درجه سنه چیقاریلاجق استادلر، یشیل  
اوپه یه ملاصق برانتظار سالوننده بکلرلر .  
هر بریسی، ماصونلرک غایه سی حقتده یازدیغی  
مطالعه نامه یی برابرجه کتیرمشدر . بو مطالعه  
نامه لر، نامزدلردن اول مجلسه ایصال اولنور.  
جلسه، یشیل اوپه ده کشاد ایدیلیر . مبصرلر  
طرفندن حاضر و نک صلیب کلکون رتبه سی  
حائز اولوب اولمدینی تدقیق ایدلکدن سوکرا  
هرکس یرینه اوپوریر .

رئیس بر طوقاق آتهرق :

— پک عالی برنجی بویوک محافظ قارداش !

ساعت قاچدر ؟

محافظ — کونشک باتدیغی، ظلماتک سطح زمینه

یا بلدیغی، اختر درخشانک غیب اولدیغی، ماصون  
آلاتنک داغیلدیغی، کلامک ضایع اولدیغی  
ساعت !

— پک عالی ایکنجی محافظ اعظم قارداش !  
بورایه ییچون طوبولاندق !

ایکنجی محافظ — غائب اولان کلامی، همتکیزله  
بولمغه کادک .

— مادم که او یله در ، شوالیه قارداشلرم ،  
ضایع اولان کلامی بولمغه چالیشم . بر مقصده  
وصول ایچون هممز ریمز و بریمز هممز حکمنده  
متحداً ایشلیم . محافظ قارداشلر ، وادیلر کوزه  
منسوب شوالیه لری خبردار ایدیکیز که بو مجلس  
عالی نک مساعیسی باشلايه جقدر .

برنجی محافظ — جنوب وادیسو شوالیه لری  
مجلسک مساعیسی باشلايه جقدر .

رئیس ، سوکنجی قاصه لی اولمق اوزره یدی  
طوقاق ضربه سی آتاز ، ایکی محافظ طرفندن  
بو ضربه لر تکرار لاییر . رئیس ، صول النده  
اوجی هوايه قالدیرلمش قلییح ، صاع الی قابی  
اوزرنده و باشی آچیق اولدیغی جالده :

— شوالیه لر ، قالدیکیز ونظام آلیکنز .

هپسی آیغه قالقار ، بر معتاد، دارالمناعه نک  
تابع اولدیغی شرق اعظم ویاخود مجلس عالی بی  
یاد و معمار اعظمی تعظیم ایتدکن صوکرار رئیس :

— بکا کلکنز ، شوالیه لر اشارت واسطه سیله  
[هپسی صلیب کلکون مرتبه سنه مخصوص اشارتی  
یا پارلر .] ایکنجی اشارت واسطه سیله [اونی ده

یا پارلر .] بطاریه واسطه سیله [یا پارلر] واسرار  
انکیز آلیش واسطه سیله .

هپسی — هوشه آه ، هوشه آه ، هوشه آه !

— ایمان، شفقت و امید رهبر مز اولسون .  
رئیسک امری اوزره رینه هر کس رینه او طوریر  
اولا کن اجتماع ضبط نامه سی قرائت ایدیلرک  
مطالعه سی اولان سردایدر ، وضبط نامه تصدیق  
اولنور . بئمه مسافر و زائر صقیله کیش صلیب  
کلکون درجه لیلر وارسه ، اولنر مجلسه ادخال  
اولنور .

استاد لقدن یعنی او چونجی درجه دن اون سکنز -  
نجی درجه یه اسعادی رؤسای خفیه جه مقرر  
اولان استادلر، بو آردلق مجلسه ادخال اولنورلر.  
وغربده کندیلر ایچون احضار ایدیلن قولتوقلره  
اقعاد ایدیلرلر . رئیس نطق آتی بی ایراد ایدر .

پک علمک تسمایک نظمی

قارداشلرم ! جمعیتک نظاماتی موجنبجه  
سزی امتحانلره چکمزدن اول ، شیمدی به  
قدر سزه ویریلن وشبهه سز معناسنه انفاذ نظر  
ایتدیکنز معلوماتی خاطر یکنزه کتیرمک استهرم .

سزه دینیلدیگی کبی ماصونلق ، حسیات حسنه یه  
تمایلات نجیبه یه و افکار عالیبه آچیق بر معبددر .

ماصونلق ترقی نک ایله ری قره قولی در . لکن  
تلقیات و تعالیماتی ده موثر یایمق ایچون ، اون  
رموز و اشارت ایله تجهیز ایتمش ودرجاته تقسیم  
ایله مشدر، تا که منسوبلرینه حوصله و ذکاوتلریله  
متناسب بر معرفت ویره بیلسین .

صور و هیرام ، زور بابل و کبخسرو ، هب بونلر  
شرقه عانددر .

پاروله لر هب یهودی و سربانی لسانلرندن  
آلیمه در . اشارت لر بیله یهودی الفبا سنده کی  
حروفی تمثیل ایدر . ماصونلق بورایه قدر، اله  
واحد اینانان اولاد سامی تمقیب ایدرک بر  
چوق معبودلره اعتقاد ایدن اولاد یافتی اهل  
ایتدی .

لکن خرسیانلق غربی استیلا ایتدیگی واله  
واحد عقیده سی شرقه مخصوص قالمایه رق عالم  
مدنیته انتشار ایلدیگی وقت ماصونلق ایکی قومی  
ایکی جنسی توحید ایدرک « شرق و غرب شوا  
لیه لکی » نامی طاشیدان اون بدنجی درجه بی  
میدانه کتیردی .

دیمک که یهودی لک دوره سی ترک ایدرک ایکنجی  
صفحه سنه کیردی .

بو ایکنجی صفحه ، تظاهرات دینیبه نک مادیاته  
عبادت شکلی در . بودفه بو صفحه ایله مشغول  
اولا جغز .

محترم اسانده قارداشلرم ، اولا اون یدی  
درجه بی برر بر کوزدن کچیره چکنز . دقتله  
دیکله مکیزی رجا ایدریم .

۱ - چراق

چراق ، ماصونلر بر نیت حسنه صاحبی بر آدم  
صقیله قبول اولونمشدر . قرون وسطی ده

بو باده قبول ایدیلن اصول پک ساده ایدی .  
ماصونلق منسوبلرینه تاریخ بشریتی ، وقوعات  
اعتباریله دکل، عقیده نک تأثیری و تکاملات فکریه  
و معنویه سی اعتباریله تعلیم ایتمک ایسته دی .

بو مقصد ایچون عملی و بسیط بر اصول آردی .  
تا که اوزون اوزاردی به تحصیل و تدرسه حاجت  
قالمایه رق معلومات لازمه تدریجاً اله ایدیلر بیلسین .  
فارماصونلق ، معتقدات دینیبه سی تور اتدن  
آلینان اقوام آراسنده ظهور ایتدیگی ایچون  
رموز واساطیر و داستانلری یهودی کتا بلرندن  
آلدی .

معمار اعظم کائنات نامی ویردیگی الوهیتی  
تصدیقن باشلايه رق ، یولنی شایر مقسزین ،  
انسانیتی بوتون تظاهرات دینیبه سنده تقیب یتدی .  
یهودی لکندن مشتق مذاهبی دولاشه رق فلسفه  
مخضده ، عقل ده قرار قلدی .

منسوبلرینه بشریتک کچیردیگی صفحاتی  
باشتمق ایسته یه رک تعالیمات و تدریساتی اوج قسمه  
آیردی :

یهودی لک دوره سی ،  
بوتون انواعیله دین دوره سی ،  
فن و فلسفه دوره سی .

یهودی لک دوره سی اون آلتنجی درجه به قدر  
اولان مراتبی احتوا ایدر . بو دوره ده آنجق  
قوم سامی نک تکاملاتیه اشتغال ایدیلر . اوراده  
هر شی شرقه مخصوصدر . قدس، سلیمان و معبدی

چراقلر ، استادلرک مطیع وساکت خدمتکاری ایدی . حراق ، صنعت و حکمته غیر واقف و استاد و صنعت بریمین ایله مربوط و صداقتک مکافاتنه منتظر ایدی . یالکز ، خدمت ایده جکی استادی انتخاب حقنه مالکدی .

ماصولق منتظم بر اصناف جمعیتی حالنه کیرنجیه چراقلر جسمانی امتحانلره تابع طوتولدی . شمديکی ماصونلوقده بوامتحانلردن بعضیسنی محافظه ایتمشدر . مقصد ، شهره ، حکمتک مشکلاته دولو اولدیغنی و احتراصاته غلبه اولو . نمانجه علمک اله کچمیه جکینی بیلدیرمک اوزره نامزدک مخیله سنه ایقاع تأثیر ایتمکدر .

## ۲ — قالفه

قالفه لرده چراقلر کچی استادلره ابراز صداقت ایدر . استادلر ، اولری مطالعه صنایعه دعوت و قنه آگاه ایدرلر . اولره مادی و معنوی ، استعمال آلاقی تعلیم ایلرلر . لکن معبدک انشاسنه مخصوص اولان مواد ، جلالانامشدر ، قالفه دوغری ایزتعقیب ایدیور . فقط هدف و مقصدی هنوز کورده مز . هدفه وصول ایچوندها چوق غیرته محتاجدر .

## ۳ — استاد

رمزی ماصونلغک اک مهم درجه سی ، شبهه یوق که استادلقددر . استادلغه مخصوص اولان رمز ، پک عالی در . برخطوهدها : عمله مادیتدن آریلارلق عالم زکاوته ارتقا ایده جکدر .

معبدک شکلی ، منظره سی ، ماتم تصاویری بودرجهیه جنازه آلاقی حالی ویریر . احتمال که اجدادمز ، بومراسمله بزه معرفتک المسز اله کچمیه جکینی بیلدیرمک ایسته مشلردر .

لوجه محترمی ، سکوت آراسنده هیرام افسانه حزن آورینی نقل ایدر . بویاهاملر آکلادیورکه خیر ، اولا کبرک مقهور و مغلوبی اولمشکن صوکرما مقبردن چقمش وابدیاً یاشامشدر . . . . . هرشی کوسته ریورکه استادلق درجه سی ، ماصونلغک ایلک زمانلرینه قدر چیقار . « بوراده پک حکیم سوزینه فاصله ویریر . ونوبت خطابت ، بلاغت شوالیه سی نامنی آلان خطیبه کلیر .

خطیب ، استادلق درجه سندن اعتباراً اون یدنجی درجهیه قدر اولان مراتبی برتفصیل نامزده آکلادیر [ بومرتبه لر ، ذاتاً مفصلاً یازلمش اولوب اولوب قارلرک معلومی اولدیغندن بوراده تکرارینه لزوم کورولمه مشدر . ] خطیب ، سوزینی بیتیرمه سیله برابر رئیس بروجه آتی ایضاحاته دوام ایدر .

## پک حکیمک ایکنجی نطق

ایشته قارداشلرم ، کوریورسکمز اوچنجی درجه یی اون یدنجی درجهیه ربط ایدنجی برنجیر حکمنده اولان مراتبی تحلیل لازمدی . زیرا بومراتبی برچوق مورخلر ، یاکلش صورتده تصویر ایتشلردر .

ذاتاً سزه ویله جک اولان « اون سکزنجی

پک نادرا اولارلق برذره نورانی عقل ، مناسترلرک اعماق سکونشدن رونما اولابیلدور . علمده حاکم و محکوم ، افندی و کوله وار . اورطهده حکمفرما اولان حقوق ، کورویالان دستورلره مستند ساحته بر حقوقدر .

ایشته بویله بر هنکامه درکه غاصب و ظالملرک آراسنده ، مظلوملری حمایه ایده جک برصنف پیدا اولدی : شوالیه لر .

حکومتسزک واستبداددن طوغان بوصنف ، سقوط ایتمکده اولان اخلاق و معنوی محافظه ایتدی ، اونک سرنامه افتخاری : وظیفه کی یاب ، نه اولورسه اولسون . « ایدی .

[ نامزدلر ، استاد ایکن اون دورت درجه یی بردن الاجق مستعدلردن اولدیغنی تقدیرده پک حکیم خاصه اولره خطاب ایله ] بوسبیه مبنی عزیز قارداشلرم سزی « شرق و غرب شوالیه سی » درجه سنه ارقا ایدیور . و اون دورت درجه یی بردن سزه بخش ایلدورم . «

بوخطبه نک ختامنده پک حکیم طوقاغنی اوریر ، هرکس قیام ایدر : پک حکیم نامزدلره :

— قارداشلرم ، وضعیت آلیکنز ویمین ایدیکیز . « نامزدلر ، استاد وضعیتی آلیرلر و ایچلردن برینک او قودینی شویمینی هر بریسی تکرار ایدر .

« بجمیع صورتی »

« جهانلک مقدرات بشر اوزره رنده کی تأثیر مشئومه قانع اولدیغ ایچون فن و حقیقت نورینه

درجه علم حالی « سزه بومراتبی کرک علم هیئت و کرک تاریخ نقطه نظر یله مفصلاً بیلدیره جکدر . دوردنجی دن اون یدنجی به قدر اولان درجه لر ، اکثریتله هربری ایچون آریجه آیین قبول یاپیلمایه رق تلقین وارتباط صورتیه ویریلیر . مع مافیله هر برینی علی المفردات ویرن لوجه لرده واردر .

اون یدنجی درجه ایله برابر دوره دینییه کریورزکه بودوره ، بر مذهب مادی نک بوتون تظامراتی جامعدر . بشریت اثبات رشد ایتمشدر . آرتق اونک دماغنده مجهول برحس قاینامغه باشلامشدر . بشریت ، فعالیت فکرییه به احتیاج حس ایدیور ، بریول آریور . بشریت ، اللهک برلکننه اینسانور ، بو عقیده یی ، رد وتشکیک ایدن بولونمادیی ایچون ، غیر قابل رد وتشکیک عد ایدیور . کندینسه سعادت ابدیه یوانی آچدیغنی ظن ایتدیکنه فارشی فرط عشقه متحسس اولیور ، و آرتق اوکا یالکز ایمان و اعتقاد کافی کلیورده ، کندینسه مبداء و مرجع کوردیکی حقه فارشی عبادت و پرستش لزومنی ده حس ایدیور .

هنوز مرا هقتیده اولان بشریته عقل و منطقدن بحث ایتیه بیکز ، او ، بونلری بیلیمز ! او ، کنجلمکک مقتدر اولدیغنی بوتون شدت حس و عشقه ایمان و تصدیق ایدیور .

قرون و سطاتده یز . یونان و روما مدنیاتی افول ایتمشدر . عالم ظلمات جهل ایچنده در .

« شکران شهزاده‌سی » درجه‌سی



PAW

P. M.

نامزدی امره اطاعتله کندینی آشاغی‌یه آتاز و بر قاچ قارداشک‌طوتدینی اورتو اوسته دوشر.

« معبد قوماندان عالیسی » درجه‌سی



PAW

P. M.

حر ایله اسیر آره‌سنده‌کی فرقی آ کلاماسی ایچون نامزدی برسیده اوزرینه صیقی  
صیقی‌یه باغلارلر . بویله‌جه براز کزدیردکن صو کرا ایپلرینی چوزرلر .

تبعیت و اونی نشر ایده جگمه یمین ایده رم . «  
 پک حکیم - معمار اعظم کائنات شرفه ، ...  
 شرق اعظم نامنه و مالک اولدیغیم صلاحیت  
 اوزهرینه سزه دورت دن اونیدی به قدر اولان  
 اون دورت درجه یی تودیع ایدیورم . [ مجلسه  
 خطاباً ] قارداشلم ، اشارت و بطاریه ایله آلقیشلا-  
 یلم [ اون یدنجی درجه نك اشارت و بطاریه سی  
 اجر اولنور ] .

یکی شوالیه لره ، اون دورت درجه نك اسراری  
 تودیع اولوندقدن صو کرا ؛ اون سکزنجی  
 درجه به حاضر لایمه لری ایچون یالکیز براقیلیر ،  
 سائر لری ایقلری اوجنه باصه رق ساکتانه چیتارلر ،  
 و براز استراحتدن صو کرا « سیاه اوطنه » ده  
 اجتماع ایدرلر .

بو اوطنه ده ، شرق جهننده کی پیکه اوکنده  
 قریق عمودلر و متروک آلات واردر ، اوطنه  
 سیاه قماشلره مفروشدر . طاوان ده سیاهدر .  
 سالون ، اونبرر موملی اوچ شمعدان طرفندن  
 تنویر ایدیلیر . اوطنه نك اوچ زاویه سننده برر  
 عمود اولوب هر برنده مثلث الشکل بر شفاف  
 واردر . برینك اوزهرنده : ایمان ، حریت «  
 دیکرنده : امید ، مساوات « و اوچونجی ده :  
 شفقت ، اخوت « کله لری یازیلدی .

سالونك نهایتنده ، ایچندن نور چیقان بر مقبری  
 ازانه ایدیجی لوحه واردر . صلیب کلکون  
 شوالیه لری غایت حزین و اسفنك بر چهره آلمغه  
 چالیشیرلر . رئیس اجتماعدن مقصد بعض ارباب

استحقاقی صلیب کلکون درجه سنه ارقا اولدیغی  
 سوویلر و نامزدلرک جلبینی بو یوک اهل خبره یه  
 امر ایدر . اهل خبره کیدر ، شیمدی به قدر  
 امثالی یازدیغمز برسوری سؤال و جوابدن  
 صو کرا نامزدلر سالونه ادخال ایدیلیر .

پک حکیم ، برسوری تظلمدن ، معبدک ییقیلدی-  
 یغندن ، نورک سوندیکندن بختله « هیهات !  
 اوچ کره هیهات ! » دیر . ونهایت نامزدلری  
 سیاحت ایتدیرمه سی ایچون اهل خبره به امر  
 ویریر . اهل خبره و نامزدلر ، سالونده دولاشیرلر ،  
 هر عموده کلکجه ، شفافده یازیلدی ایلك کله یی  
 نامزدلر ، ایکنجی یی اهل خبره تلفظ ایدر ،  
 نهایت یرلرینه او طور یرلر . اهل خبره ، سیا-  
 حتک ختامه ایردیکنی خبر ویریر .

پک حکیم — قارداشلم ، بوسیاحت سزه نه-  
 او کرتدی ؟

اهل خبره — اوزرلرنده « ایمان ، شفقت ،  
 امید » کله لری پارلایان اوچ عمود کوردک .

— بو یازیلر سزه نه فکر ویردی ؟

— بونلر بزم ایچون الهام خفی حکمنده درکه  
 معناسنی تعمیق ایده میورز .

— قارداشلم ! بو اوچ کله ، شریعت جد-

یده نك زبده سی در . ایمان ، ظن ایتدیککنز کبی  
 بعض شیلره کور کورینه اینانمق دکلدلر . ایمان  
 معمار اعظم کائناتک عقلمزده یاقدیغی مشعله  
 حربتدرکه برقرار کبی بزنی یاکلش اعتقادات  
 و علومه سلو کدن منع ایدر . شفقت ، اخوتک عینی

دکلدلر ، بو ، بوتون انسانلرک متقابلاً خیرخوا-  
 هلغی درکه بوتون فضائلک منشأ ایدر . امید ،  
 ایمان شفقتک ثمره و نتیجه سی در .

او یله ایسه امید رهبر مز اولسون . قارداشلم !  
 ایمان ، شفقت و امیدک الهاماتی آلتنده یکی سیا-  
 حتلر یاقمق ایسترمی سکز ؟

اهل خبره — اوت ، پک حکیم .

— او یله ایسه سزنی کندمز به یکی بر عهدله  
 ربط ایتمک ایسیه رز . شوالیه قارداشلم ! آباغه  
 قالدیکیز و وضعیت آلیکنز .

نامزدلر ، اهل خبره و مراسم مدیری دلالتیه  
 محرابه کیدرلر . یدی صلیب کلکون ، نامزدلرک  
 باشلری اوزهرینه ، قلدیجر یله برقه آهنین یاپارلر .  
 پک حکیمک ویردیکی برین صورتی نامزدلردن  
 بری ، جمله سنه و کالته اوقور :

« الم شجاعت علامتی اولان بو قلدیجک اوزهرنده  
 اولدیغی خالده اطرافنی احاطه ایدن شوالیه لرک  
 حضورنده ، صلیب کلکونلرک بکا تودیع ایده جکی  
 اسراری فاش ایتمه مکه یمین ایده رم . بوندن ماعدا  
 قارداشلمی فکرمله تنویری ، قولله مدافعه یی  
 وعد ایدر و بو طریقندن آریلارق غیر منتظم  
 مجلس تشکیل ایتمه کی تعهد ایله رم . »

پک حکیم — برنجی محافظ شوالیه ! بزنی  
 طوپلایان سبب نه در ؟

برنجی محافظ — دردلیلری تسلی ، ضالینه  
 هدایت ، و کلام ضایعی بولمق در .

— اونی ناصل بولورز ؟

— اوچ عمود بزه رهبر لک ایدر .

— بو عمودلر زرده ؟

— بیله میورم ، فقط بولورز . اونلر ، قارا-  
 نلقده بیله بولونه بیلیرلر .

— او یله ایسه ، قارداشلم ، سیاحت ایده لم ،  
 دینلمه مش می که : آرایکیز ، بولورسکنز « بونک  
 اوزهرینه پک حکیم ایله سنجاقدار ویوکسک  
 رتبه لی قارداشلم ، اوطنه ده دوره باشلارلر .

اوزرنده ایمان یازیلدی ستونه کلککاری وقت ،  
 رئیس بو کله یی تلفظ ایدر ، شفافک ایچنده کی  
 موم سوندوریلر . رئیس : هیهات ! ایمان  
 سوندی ! « دیر . دیکر ستونه مواصلت نرنده  
 دخی موم سوندوریلیر ، رئیس : هیهات !  
 شفقت سوندی ! « دیر . لکن امید یازیلدی  
 شفافک مومی سوندوریلیر ، و رئیس :

— لکن امید بزنی دائماً تنویر ایدیور ،  
 اونکله ایمان و شفقتی تکرار نور لاندیره بیلیرز .  
 دیبه رک معیتنده کی شوالیه لره قرمزنی سالونه  
 کیدر . برنجی محافظ ، جنوب وادیسندنه کی  
 شوالیه لره سالونی « امید » کله سننی تکرار  
 ایده رک اوچ کره دوراً طواف ایلر ، و معیتله  
 برابر پک حکیمک نزدینه کیدر .

بعده ایکنجی محافظ عین عملیاتله اوطنه دن  
 چیقار . اهل خبره ایسه نامزدلرک کوزلرینی  
 باغلا یه رق « حجره جهنمی » به کورتوریر . بو  
 اوطنه نك دیوارلری شفافلره دولودر . بونلر ،  
 جهنمی ازانه ایدرلر . لکن بو جهنمده کی



شیاطین واهل عذاب ، اضطراب ووجع  
اوضاعی ارأئیده جک یرده غایت نشئهلی و نمون  
کورونورلر .

قابل ، توبلقابن ، موهاب کبی تورآنده تلغین  
ایدیلن نه قدر اشخاس وارسه ، بو جهنمه  
بر طور عزیزانه ایله اوطوریر ، آتشلر ایچیده  
یوزرلر .

ابلیس ، هیرامک باشنه برالتون تاج قومیمده در .  
بولوچه ، ابلیسی تجیل ایدن بر کتابه دن باشقا  
بر شی دکلدز .

اهل خبره ، نامزدلری بواوچه کوتوردکن  
صوکره کوزلرینی آچارو: باقیکنر ووشونیکیز .  
دیر وکندیسی اوطه دن چیقراق قابو اوکنده  
متجسسانه قایلر .

نامزدلر حجره جهنمی ده تفکرده ایکن صلیب  
کلکونلر قیزیل سالونده اجتماع ایدرلر . بوسالون  
بوسالون پک مزین صورتده دوشنمشدر .  
سالونک نهایتده اوچ باصامقه چیقیلیر .

قیزیل اورتولی بر محراب و بونک اوستنده اوچ عدد  
جسیم صلیب ارأئیدن برلوچه معلقدر . اورطه ده  
کی صلیبک اورطه سنده تیکن تاجلی برکل ، دیگر  
ایکینسک اورطه لرنده اولو وکیکلری واردر .  
اورطه صلیبک آلت اوچنده قویروغنی ایصیران  
برییلان ، باش اوچنده اورطسی « ژ » حرفلی  
براختر درخشان واردر . بو محراب ، جلسه نک  
ابتداسنده بر اورتو ایله کیزلنمشدر که اورتو ،  
آرزو ایدلیکی زمان آچیلاجق صورتده در .

بو سالونده ده اوچ عمود واوزلرنده سیاه  
اوطه ده کی کبی شفافلر موضوع اولوب یالکیز امید  
یازیلی شفاف زیاددر . دیوارلرده اوزرلری  
دورلودورلو یازیلری حاوی لوحه لر آصیلی در ،  
مثلا: معمار اعظم کائناتی تجیل ، «ولادت، حیات  
مات» و سائره .

رئیس ، مبصرلرله دیگر جاسه لرده امثالی  
کوریلن سؤال و جوابلری تعاطی ایتدکن صوکره  
یدی طوقاق آتروق :

— شوالیه قارداشلرم ، اوطوریکیز ؛ براز  
صوکره شرق وغرب شوالیه لری کله جکلر  
شیمدیکی دله ا کمال سیاحتله ، ایمان ، شفقت  
وامید اوزهرنده دوشونمکله مشغولدرلر .

بوندن صوکره رئیسله مبصرلر ارسنده  
برسوری مغاسز سوز تعاطی ایدیلیر  
کله لم نامزدلر : اهل خبره بونلرک کوزلرینی  
تکرار باغلا دقدن صوکره قزیل سالونه کتیریر  
بر چوق سوال و جواب بعدا تعاطی نامزدلر  
اوطه به ادخال اولونور .

نامزدلر نامنه حرکت ایدن اهل خبره ، نهایت  
کلام ضایعی بولدقلرینی شو صورتله افاده ایدر:

— برکون ، آرتق طاقتمز قالماش ، دیزلرمن  
بوکولمکه باشلامش ایدی . آرتق کوزلرمن برشی  
کوره میور ، قولاقلرمن ایشیده میور ، سوزلرمن  
دوداقلرمن اوزهرنده سونیوردی . حالت  
احتضاری بولمش ایدک ، اولیور ایدک . بو حال  
نه قدر دوام ایدی ؟ بیله مه یز . یالکیز حیاته

عودتمزده خارق العاده بروقه نک شاهدی اولدق .  
هنوز حواسم زده دو یغو باشلامشدی که برصدای  
خفی ، قلبم زده پیدا اولارق بزه شو صورتله  
خطاب ایلدی : کونش باتالی دن بری یر یوزینی  
ظلمات قاپلامش ، آلات وادوات قیرباش ،  
نجم درخشان غیب اولمش ، عمله داغیلمش ،  
و « کلام » ضایع اولمشدر . بوندن اعتبار آسفالت  
ماصونلغی استیلا ایدی .

سز ، کلام ضایعی بولمق وظیفه مهمه و مشکله سنی  
درعه ده ایتدیکنز ، لکن ایمانکنز یوق !

جسارت آلیکنز ، ای حقیقت حواریلری !  
مشعله امیدرزی تنویر ایدیور ، شفقت سزه  
یولی کوستریور . برازدها غیرت ایدیکز ،  
مقصده واصل اولورسکنز . بیلمیور می سکنز که  
قدرت ایمن طاغلی یردن قالدیرر؟ جسارت!  
حسن نیت صاحی آدملیر ؛ قارداشلر یکیز سزی  
بکلیور !

صدا بویله سویله دی ، وحس ایتدک که برنفعه  
بزی استیلا ایدیور . صدا اوزا قلا شیرکن بزه بر  
« پاروله — کلام » تودیع ایدی که یی بر حقیقتک  
کشفنه بادی اولویوردی . اووقت حیات تازه  
کسب ایدرک قالدق ، وسزه ملاقی اولما نیجه  
بوکلامی سوبله مه مکه عنزم ایتدک . مطلوبمیزک  
روحنی تشکیل ایدن شیئی شو قوطی ایچنده  
اولارق سزه تقدیم ایدیورز .

مراسم مدیری قوطی نی آلوب پک عاقله ایصال  
ایدز . بومینی مینی قوطی ، قرمز بر قورده لا

ایله باغلانمش وقرمز می مومله مهرلنمشدر .  
رئیس ، برطوقاق آتروق :

— آباغه قالدیکیز ، وضعیت الیکیز ، شوالیه  
قارداشلرم :

رئیس ، قوطی نی آچار ، ایچندن بر کاغد  
چیقاروب محراب اوزرینه قویار . کاغده کی  
یازی نی هجالار :

— I ... N ... R ... I ... « نه زری » بو ،  
ضایع اولان پاروله در !

بوانساده شفافی اورتن پرده آچیلیر ، عمردلر ده  
قارانلق شفافلرک ایچلرینه ده موم باقیلیر . پک حکیم:

— بویوک اهل خبره شوالیه ، نامزدلرک  
کوزلرینی آچ . [ بوامراجرا ایدیلیر ] قارداشلرم ،

پاروله بولوندی ، آلقیش لایه لم . شوالیه لر ، بکا  
کلیکنیز ، اشارت وایکنجی اشارت واسطه سیله  
[ یاییلیر ] بطاریه واسطه سیله [ آوو جلره دیدیشر  
ضربه اورولیر ] واسرارانکیز آلقیش واسطه سیله .

جمله سی — هوشه آه ، هوشه آه ، هوشه آه !  
بوندن صوکره رئیسک دعوتیله شوالیه لر ،

اهل خبره لرک معیتده سالون ایچریسنده کزینیرلر .  
رئیس ده معیتله دولاشیر . نهایت هپسی وضعیت  
آلیر . رئیس :

— ای معمار اعظم کائنات ! یالکیز سن  
بویوکسک ، یالکیز سن سکامساوی سک . سنک  
سرایک عظمت ، تاجک قدرت ، سلطنتک ابدیت .  
در . « آهنگ ، عدالت ، محبت » دینلن سنک قانونلرینی  
تبعدن عبارت اولان مساعیمزنی تقدیس ایت . ماصو

نلق، بونون اقوامك شریعتی اولارق انسانلری  
 دائرة اخوتده محبت، فن وسعی واسطه سیله برلشد.  
 یردیکی وقت ماصونلر؛ طبیعته طبع ایتدیك آهنگ  
 عمومی دن ذوقیاب اولارق سکا دها لایق آدملر  
 اولاجقلدر. ای معمار اعظم کائنات، بو کوزل  
 کونلری کورمکی بزه نصیب ایت، آمین! «  
 رئیس برطوقاق آتار، ایکی محافظ اعظمده  
 بررطوقاق آتارلر. شوالیه لر لرینه اوطوریرلر.  
 اووقت پک حکیم خطبه آیهی اوقور:

رئیسك خطبه می

قارداشلم! بزه پاروله یی کتیردیكیز؛ لکن  
 بو کلامک معناسنی کوزلجه آکلادیكیزی؟  
 حجره جهنمی ده کی تفکراتکیز، سزه بومعانی  
 کشف ایتدی می؟

پک چوق جاهلر «I. N. R. I» ترکیبک  
 معناسنی شو صورتله فهم ایتدیلر: Jesus  
 Nazarénus Rex Iudeorum یعنی «یهودی لر  
 پادشاهی عیسی.»

بو فهم، دوغری دیسه قبول اولوناماز.  
 عیسی، هیچ بزوقت یهودیلره قرال اولدی،  
 اوکا بو عنوانی معرض استهزاده دشمنلری  
 ویردی. شو حالد خرسیتیانلرک بو فهمی  
 قبول ایدیشی خطا در. بوندن صرف نظر  
 اولنورسه اورطه ده بر شخص تاینجی ورمزی  
 قالیر. بز سزه اونی [ یعنی عیسی ] اخوت  
 و مساوات عمومیه اوزهرینه مستند بر جمعیت  
 مؤسسی صورتیه تقدیم ایدرز.

بوزات ایستر فی الحقیقه تاریخی اولسون،  
 ایسترسه محیله بشرک ایجاد کرده سی اولسون،  
 شفقت حلم ورضانک ممثلی در. قادینلری،  
 اسیرلری مظهر حقوق ایتشدر. والحاصل  
 بوشخصی، قارداشلرم، «یکدیگر یکیزی سه -  
 ویکز» سوزینی ایاک سویله یین آدم اولمق  
 اعتباریه قبول ایده جکسکنز. لکن هر کلام  
 خفی بر قاج معناسی وارد: معنای لغوی  
 وادبی، معنای روحانی. الکی عالی معنایی درک  
 وکشف ایتک، منسوب حقیقی به عاقددر، زیرا  
 بیلیرسکنز که حرفلر اولدوریر، معنا ایسه  
 یاشادیر.

بز صلیب کلکون شوالیه لری، بو ترکیبک  
 معناسنی شو یولده فهم ایدرز:

Igné Natura Réno vat ur Intagra

یعنی: طبیعت، آتش طرفندن احیا و تجدید  
 اولونمقده در. «بومعنا، هر اعتبارله دوغری در.  
 معنای ادیبسی بزه اخطار ایدر که طبیعت،  
 صوتوقلر طرفندن او یوشدیرلقدن صوکر.  
 تحول شمس ایله، کونش اونی ینه ایصدیور،  
 اکنلر، چیچکلر، میوه لر حصوله کلیور.  
 بومعنا، خارجیلر ایچون کافی در.

لکن علوم عالیه و اسرار علویه یی تلقی ایدنلر  
 ایچون معنای حقیقی شودر: طبیعت، آتش  
 طرفندن تجدید واحیا اولنور. «فی الواقع بزه  
 «کلام» نه دیور؟

دیورمی که: آلتونک قیزغین پوطه ده تصفیه

ایدیلیشی کبی مؤمن صادقده آتش طرفندن  
 تطهیر اولونه جقدر. [\*]  
 آتش، بر ماده اصلیه حیاتدر که بوتون موجوداتی  
 احیا ایدر. استاد درجه سنه ارتقا ایتدی ککنز  
 وقت کوردیکیز که کلامک ضیاعی، کوز موسمنک  
 اثری ایدی. پاروله نک بولونماسی، بهاری ایما  
 ایدن بر درجه ده اولماسی لازمدی. بو درجه ده  
 کل و اتس ایله رمز ایدیلیر.

بوراده آتشدن مقصد، بعض احتیاجاتمه  
 تقابل ایدن مادی آتش دکلدز. خایر. آتشدن  
 مقصد «عنصر اصلی، محافظه واحیا ایدن،  
 بوتون، طبیعتی نفوذیه آتشنک ایدن» در.  
 بوتون رموزمز، ایشته بو آتشی ایما ایلر.  
 بو عنصر عاری و ظاهر در که ضیا و حرارت اونک  
 تحول ایتدر. برکت، حرکت و حیات نتیجه لیدر،  
 کائناتی دولدران لایحی ییلدیزلر اونک مرکز  
 لیدر، بضاً اجزاء فردیه یی، اونلری متحد  
 قوته رغماً، داغیتیر، بعضاً اونلرک باعث اتحاد  
 و حیاتی اولور. . . . . والحاصل آتشدر که  
 دیگر عناصری احیا ایدر، هوایه صافیتی؛  
 صویه ماییتی، یزه برکتی و یرن اودر.

کلامی تشکیل ایدن بو آتش مقدسک تشعی  
 اوزهرینه انسان، اصل ابتدائیسنک بوتون  
 حقوقی استرداد ایتدی، مساوات ییلدیریمی  
 آلتنده اسیر، باشنی قالدیردی. قادین ارککه

[\*] بوراده کلام دن مراد، تشکک بر شخصی ده.  
 بوسوز، عهد عتیق و جدیدده واردر.

مساوی اولدی. وایمان، شفقت و امید تورلری  
 آلتنده انسانلر بر قارداش عالمه سی تشکیله مدعو  
 اولدی.

شوالیه لر! I. N. R. I ترکیبک رمزینه  
 عطف دقت ایدیکیز که اونک معناسی فیما بعد  
 سزه طریق فن و حقیقت ده رهبر اولاجقدر. «  
 پک حکیمک بونطق ختامنده تشریفات  
 استادی یکی شوالیه لری مجرا به ایصال ایدر.  
 حضرت سلیمان معطوف امثال فصلی آچیلمش  
 و اوزهرینه قلیچ فونولمش بر تورات اوسته  
 انجیلنی قویارلر، ایچلرندن بری هپسی نامه  
 آتی ده کی «صلیب کلکون» یمینی ایدر.

«مراتب سالفه ده ایتدی کم عهدی تجدید  
 ایدرک، رسماً بکا تودیع ایدیلرک صلیب  
 کلکون اسرارینی، نه بو مرتبه یه نائل اولمایان  
 ماصونلره نده خارجیلره افشا ایتیه جکمه،  
 عکسی حالده کلامدن بدیاً محروم و دائماً ظلم ائده  
 قالد جزاسیله، ناموسم اوزهرینه یمین ایدرم.  
 اگر اهانت ایدر سه م وجودمدن برقان نه ری  
 آقسین، عذابلرک، اشکنجه لرک الکی بویوکنی  
 چکیم، تیکنلر یتاغم اولسون، زهر ایچیم،  
 خاچه کر بلیم. کذا صلیب کلکون درجه سنه  
 زرده وکیلر طرفندن قبول ایدلدی کمی دخی  
 کیزله مکی تعبد ایدرم.»

نامزدلرک هپسی — یمین ایدرز.  
 پک حکیم — هر شی اولوب بیتمشدر.  
 بونک اوزرینه سنجاقدار صلیب کلکونلره

« کونش شوالیهسی » درجهسی



هیرام عنوانی طاقینان نامزدک یوزی قیالی وصیرتی چییلاقدر . یونان فیستاندیلرینی  
 خاطره کتیرن بر شکلده اکتسه ایتمش اولان قارداشلردن ایکی دانهسی نامزدک چییلاق  
 کوکده سنه کوروکلرله روزکار ویرلر .



مخصوص بایراغی آچهرق یکی شوالیهلرک باشلری اوزرنده ساللار وشویله بر آیین باشلار. رئیس ، اللرنی بطریقلر کبی یکی شو الیهلرک باشلری اوزهرینه اوزادهرق وبر آراق قلیجله باشلرینه دو قونهرق :

— معمار اعظم کائنات شرفه ... مشرق اعظم نامه وحامل اولدیغ صلاحیت ایله سزی صلیب کلکون یاپیورم . انوار فنون سزی تنویر ایتسین! [صول اوموزلرینه قلیجی تماش ایتدیره رک] جسارت آتشی قلیریکزی آلوندیر سین ! [ صاغ اوموزلرینه تماشله ] ایمان ، امید وشفقت قارداشلرکز اولان انسانلره سزی تقدیس ایتدیر سین [ سنجاغی الینه لوب باشلری اوزهرنده ساللایه رق ] شوالیهلر ! الوان مقدسه مزک ظل ظلیلنده طریقتمزک شرفی اولما کزی تمی ایدهرم . بو آییندن صوکر اپک حکیم ، یکی شوالیهلردن هر برینی دراغوش ایدرو اولره اسرار درجه پی تلقین وقوردونلرینی تودیع ایلر .

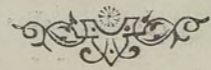
پک حکیم — قارداشلرم ! قوردونک رنکی قرمزیدر . آل رنک ، کونشک یعنی اوجاغنده اولان ضیانتک رنکی اولدیغی کبی محبتکده رنکی در .

زینتکیزی تشکیل ایدن صلیب دخی سزک ایچون بو یوک بردرس عبرتی حائر در . خط عمودی بی نسلی یعنی حیاتی معلندر ، خط افقیسی تحریری یعنی ممتی رمز ایدر . معناسی شودر که حیات ابدیه یه اولومدن صوکر نائل

اولنور . کل ، برکت تناسک رمز خفیبی در . اسکی مصر لیلرک اسرارنده کل ، کچوق دوغوران قادین دیمک اولان « ایزیس » ک علامتی ایدی . دیمک که اورطه سنده برکل اولان صلیب ، متمادیاً تجدد ایدن انسانیتی ایمایدر که بورمز اسرار آمین « انسانیتک لایموت » اولیشی سرینی احتوا ایلر . « بونطق متعاقب ، یکی شوالیهلر آتقیشلانیر . بعده رئیس قیصه برنطق ایرادیه سوزی بلاغت شوالیه سنه براقیر . بو خطیبک اوزونجه نطقنده در میان اولونان افکار ، وجودیون مذهبی دساتیرینی خاطره کتیریر . مع مافی بو ، بر منزله وبر مرحله اولوب ایلریمی « قادوشلر » بحثنده کوریه جکدر . بلاغت شوالیه سنک نطق ، بسیط دماغلر ایچون کونشه ، ییلدیزلره عبادت لزومنی اخطار . دن عبارت قالارق وجودیون دساتیری اینجه لیکلرینه وارا ماز . بودرجه نک اسراری هب « آتش » عنصر اصلیبی اوزهرنده دوران ایدر .

بلاغت شوالیه سی نطقنده سلیماندن ، علوم عالییه وقوفندن بحث ایدر [ \* ] پک حکیم ، بلاغت شوالیه سنک نطقنده آتقیشلادیر . وویله جلسیه نهایت ویریلیر

[ \* ] نبوت حقنده اهل اسلام ایله موسویلرک واولنره تبعاً عیسویلرک فیکرلری بردکلدر . بزه کوره بی : معصوم وصالقدر ، نبوت ؛ دخل بشر اولادن طرف الهی دن ویریلیر . یهودیلره کوره ایسه نبوت استخلاف صورتیه ده آلتیر . حضرت سلیمان حقنده کی روایات اسلامیه ده مشار



سیاه ماصونلر

قدس سماوینک امام اعظمی

صلیب کلکون استاد اکلدر . فقط واقف اکمل دکلدر . رأس اداره ده بولنما مقبله برابر تمامیه واقف اسرار اولان « شوالیه قادوش » در . شیمدی یه قدر ماصونلرک طبیعوناغک مرتبه سنی کوکاره چقاردیغی واهیتک — طبقی وقتیه مانپشه نون و تامپلیه لرک اعتقادی کبی — اساساً بردکل ایکی هویته مانک وبر برینه ضد ایکی اساس محتوی بولندیغی کورمشدک .

الوهیتده متساویاً موجود وطبیعتلری اعتبار . ریه یکدیگریته ضد بولنان بو ایکی اساسدن بریمی دایماً خیره دیکری شمه نظارت ایتکه

الیهک بردوره عصیان کچیردیکی مذکور دکلدر . انکن یهودیلره کوره مشار ایله بر آراق معبود حقیقی یه عبادتن واز کچوب عصیان ایتش وصور اهالیسنک عبادت ایتدیکی « مولوخ » نام بی معبود ایدینه رک اوکا قربانلر کسمش وحتی قدس معبدینی اونک عبادته تخصیص ایله مشدر سحراق ، غفر . يتلوله مناسبت کبی شیلره کیریشمشدر .

ایشته بلاغت شوالیه سنک بیان ایتدیکی « علوم عالییه وقوفندن » مقصد سحر وافسون کبی علوم غریبه اولدیغی ومدح ایدیلن سلیمانک ، عبادت رب واحدی ترک ایدن سلیمان بولندیغی لثوتاً قزبل در میان ایدیور . یهودیلره کوره حضرت سلیمان آخر عمرنده توبه کار اولمش وینه پیغمبر لکی اعاده ایدلشدر .

[ مترجملر ]

مکلفدر . صلیب کلکون مرتبه سنده ماصون مذهبی حقنده افشا ایدیلن اسرار بوندن عبارتدر . هنوز اوکره نیلمه مش اولان شی ارقه لوجه لرده موکله خیر ایله موکله شرک نه اولدقلری ، شایان پرستش الوهیتله ، موجب نفرت الوهیتک نه ما . هیتلری حائر بولندقلریدر . خلاصه رؤسا نامزدی تمامیه کندیلرینه جلب ایده بیلیمک ایچون اوند شوقاعتی تولیده چالیشیرلر : دشمن انسانیت اولان اله نقایص ، اله جهل و تعصب انجیل و کتاب مقدسه کی « آدونای » در . و بناء علیه فرشته ضیا ، سبب سمی وخیر مؤکله حقیقت ، ابوالبشر ، معمار اعظم کائنات ایسه شیطاندر . بو افشاسی غیر قابل برسر در که نامزد هیچ بر معلومات شفاهیه آله دن کندی کندینه کشفه مجبوردر .

صلیب کلکون بو کشفه ناصل واصل اولاجق ، « شاپیتر » لرده کی مشر کلکدن « آره نوپاز » ده کی دیو پرستلرک نه واسطه ایله کچه جک ؟

بونقطه شیمدی ایضاح ایدیه جکدر . رتب عالییه لیاقتلری رؤسای خفیه نظرنده تبین ایتش اولان استادلرک جمله سنک عین شرائط داخلنده صلیب کلکون اولدقلرینی کورمشدک . بعضلری بتون مراتبدن هیچ اولمزسه باشلیجه لردن کچرلر ، دیکر لر ی استادی صلیب کلکوندن آیران درجاتی برخطوده آتلازلر .

اولا مذهب رؤسای طرفدن انتخاب ایدلش پک منور الفکر و ذکی اولمان ماصونلری اوتو .

زنجی درجهیه احضار ایچون استعمال ایدیلهن باشدن اونبر رتبهیی خلاصه نظر تدقیقندن کچیره لم .

اون سکزنجی رتبهده حد اصغریسی اوچ آی اولان برمدت قالدقندن صوکرای بکرمی ایکنجییه ، بورتبهدهده اک آشانی بر آی طو- رلدقندن صوکرای بکرمی یدنجییه ، بکرمی یدنجی رتبهدهده بش آی نهایتده قادوشاغه ترفیع ایدیلیر . .

نامزدی آره نوبازه احضاره مخصوص اولان بورتبهلرک برنجیسی قدس سماوینک امام اعظمی نامنی حائر اولان اون طقوزنجی درجهدر . سالون مائی زمینی اوزرینه آلتون ییلدیزلر سریشدیرلمش برقاش ایله مفروشدر . شرقده بر مکلف تخت ، تختک آرقهسنده ضیایی صا- لوننی تمامیله تنویره کافی برییلدیز واردر .

رئیسک نامی « اوچ دنعه ذی قدرت » در . آرقهسنده بیاض ایپکن برالبسه واردر . بو مراسمهده یالکنز بر مبصر موجوددرکه اوده غریبه اخذ موقع ایله والنده بر آلتون ییلدیز طوتار . صادق وحقیقی قارداشلر نامنی آلان حاضر ون بیاض البسهلر کیمش اولوب انلرنده زمینلرینه صرمه ایله اون ایکی ییلدیز ایشلمش مائی ساتندن بردلداده واردر .

بورتبه نامزدی « شرق وغرب شوالیهسی » رتبهسنه ارجاع ایدر .

اون دووقوزنجی رتبه رموز و تمائیلی « آپو

قالیس « دن مستعار بولندینی کبی خرافهسندهده برخریستیانلق قوقوسی موجوددر .

نامزدهده قدس سماوینک یولی آراتدیریلیر . شرقده کی ییلدیز ، اوچ قپو واون ایکی یاراقلی مرکزی آتاج ایله قدس سماوی بی تمیل ایدر . خطیب بو ییلدیز حقدنه شووجهله ایضاحات ویریر .

— ایمان [ کلیسانک استعمال ایتدیکی معناده ] خارجنده عقلاک بولندینی حقیقندن باشقا حقیقت موجود دکلدر . خلقک تدریسات غیر روحانیه اصولیه تعایم و تربیه سیدرکه آدم و حوانک یشادقلری اومسعود جنت کونلرینه ارجاع ایده جکدر . اصل جنت نوع بشرک « شجر علم » دن میوه چین اولدینی « عدن » در . بو جنتی تکرار فتح ایچون انسانی « شجر علم » تماشندن منع ایدن « آدونای » ک بو نمونوعیتی رفع اتملی . ایشته بونک ایچوندرکه قابل وهیرام اخفادی ، ابلیسک ریاستی آلتنده « قدس سماوی » بی محاصرهیه وسبب شر اولان « آدونای » ک نفوذنی قیرمغه کیده جکلدردر . « عدن » ک فتحنی ، فرشته ضیانک حکومت وسلطنتی ، « آدونای » ک خلعی وانهدامی . ایشته فارماصولنگک اک بلندغایه خیالیهسی بودر .

خطیب قارداشک بر قسم نطقیده بوجه آتیدر : « بزمن نظر قصیریمز ، طبیعتک کل معظم ذی آهنکندن یالکنز بر جزء ناجیزنی کورمهکه مقتدر اولدینی ، عقلمز ایسه ناخمدودیت قارشیسینده

بالطبع محدود قالدینی ایچون حقیقت ، ناموس واخوتک نه زمان کذب ، دنائت وظلمی عفریت شرک بواوچ باشی - ازه جکنی بیله میز . بزم وظیفه من بوقت مسعودی صبر واعتمادله بکله مکدر . »

بورتبهنک تعلیماتی ماصونلق شو صورتله قید ایدیلور .

« اون دووقوزنجی رتبهنک غایه مساعیسی شو حقیقی وانحفا کوسترمکدرکه حقوق بشردن استفاده ایدیلد بیلک ایچون ترقیات فکریه ، ترقیات اخلاقیه ایله اتحاد اتملی واحتیاجات جدیده ومعارف عمومیهنک ترقیایله متناسباً اساساتی تغیر ایلدیر . »

— ۲ —

**بویوک پاریق**

محررم استاد آد رینام

سالون ماوی وصاری رنکلی برقاش ایله مفروشدر .

استاد اعظم نامنی حائر اولان رئیس دووقوز آیاقلی بر تخت اوزدرنده اوطوریر . تختک اوکنه موضوع برماصده برکونیه ، برماصون کتاب مقدسی ، بر پرکار ، بر قلیج وبر طوقاق موجوددر . شرقک اسمی « سائقوتوهر » در . « سائقوتوهر » ایله مخراب آرهسنده دووقوز قوللی بر شمعدان واردر .

بومراسمهده ایکی مبصر موجود بولنور .

برقرال صورتنده تزیین ایش اولان استاد اعظم ، « آسوتوهروس » ی تمیل ایدر ، بریسی صای ، دیکری بیاض ایکی قورده لاپچارازلامه بروضعیتده کوکسنی تزیین ایدر .

دارالصناعه دو قوز بویوک اطریقندن تشکیل ایدر . بکرمنجی رتبهده نامزد تکرار « زور و باهل » اولور .

اولکی رتبهلره متعلق بر امتحان ویردکن صوکر اکندیسنه برسحاب زرینی تمیل ایدن ییلدیز اراه ایدیلرک بونک نجم سحر اولدینی و براسمنک ده لوسیفر [ ایس ] بولندینی سوبانیر . آتیشه تعبد ایدن کلدانیلرک اولجه چولارده ، نشر حقیقه مأمور خطبایه مخصوص کر سیلر انشا ایتدکری نقل ایدیلیر .

رتبهنک نامزده توجیهنی متعاقب رئیس « آسوتوهروس » کندیسنه شوسوزلری سوبیلر : انفلاق صباحی بشیر ایدن نجم سحر کبی اولیکیز ، عالمه نشر نور ایدیکیز « ولوسیفر » ک نام مقدسنه جهل وتمصی تا اساسندن هدم و قلع ایدیکیز ! « خطیب انطقی شومال اوزدرینه ایراد ایدر : « انسانلرک پیش عدالتده حقوق طبیعیه دن استفاده خصوصنده کی مساوانی هر نه صورتله اولورسه اولسون محافظه ایتک لازمدر »

— ۳ —

**پروسیالی شوالیه**

بورتبهیه « پروسیالی نوآشیت شوالیه » دها

قیصه جق « نو آشیت » تسمیه ایدیلیر .  
اون یدنجی رتبه « سنت و هم » خاطرات  
خجیه سیندن ملهم و مقتبسدر . روسیالی شوالیه  
- خنجرلی برنجی رتبه اولان - منتخب رتبه سنک  
مابعدنی تشکیل ایدر . یالکیز شو نرق ایله که  
بورتبه « سیاه ماصونلق » داخلدر و نامزد  
- مائی ماصونلر اولدولدی کی - برطاق مانکنلری  
خنجرله مدیکنی اوکرده جکدر . بورتبه ده  
ماصونلک هدف هجومی بالحاصه ره بان وزادگان  
صنفلر ایدر .

بوراده ماصونلانی اورتن پوشیده اسرارک  
یواش یواش آچیلغنه باشلادیغی کورونیور  
بورتبه نك صورت توجیهی پک شایان دقتدر .  
بورتبه ، وولتیرک دوستی و حامیسی ، حکیم  
حکمدارلردن « فرددریق دوپروس » ک اثر  
ابداعیدر .

یکرمی اوچونجی رتبه نك توجیهی مراسمی  
بروجه آتی در :

روسیالی شوالیه لک اجتماعی بویوک « شاپیر »  
نامنی حائردر . اجتماع یالکیز بویوک برنجره ایله منور  
وسیع برصالون داخلنده وقوع بولور . بو پنجره  
بدر حالنده کی قهرک ضیاسنک دخولنه مساعد بر  
وضعیتده آچیلمشدر . ماصونلق قوانینی ضیای  
قردن باشقا برضیانک دخولنه قطعاً مانعدر .  
بونک ایچوندر که یکرمی برنجی رتبه مراسم  
قبولیه سی ایک بدر حالنده اولدیغی کیجه لرده یعنی  
ایدن آیه اجرا ایدیلیر .

صالون قرون وسطی یی آکدیرر بر صورتده  
ترین ایدیلیر . بورتبه نك برطاقم خصوصی  
آرمه لری واردر .

بوتون حاضر ونك صاری ماسکه لری ، اوکاکلری  
والدیونلری واردر ، قوردونلر سیاه رنگده در ،  
قبول جلسهلرینه لوجه رئیس ریاست ایتز ،  
لوجه رئیس غریبه اخذ موقع ایدرک مفتش  
وظیفه سنی ایفا ایدر . بومراسمه یکانه مبصر  
کندیسیدر . مأمورین سائر شو نلردن عبارتدر :  
بر تشریفاتیجی ، بر خطیب شوالیه ، بر علمدار  
بر بویوک شاپیرت محافظی ، بر گاتب ، برده خزینه دار ،  
اجتماعه ریاست ایدن ذاتی کیمسسه طائیز ،  
اودارالصناعه مندوبیندن دکادر . اونک اصل  
وظیفه سنی بر آرزو کرا آکلایه جغز .

مجلس اوکله دن باشلار . بویوک شاپیرت مندوبینی  
بر آردیه طوبلانیرلر و مفتشک امری اوزدرینه  
اخذ موقع ایدرلر . حاضر ون ماسکه لری طاقا  
راق حاضر لندقدن صوکر اوچ دفعه قاپویه اورولیر  
و ایچری به کذلک ماسکه لی فقط بویوک شاپیرتک  
یبانجیسی بولونان بر شخص کیرر .

مفتش ، تشریفاتیجی و بویوک شاپیرت محافظی  
اونی کیره میدلرلر . کنیش برمانتویه بورونمش اولان  
یبانجی مجلس عالی نك کندیسینی بواجتماعه ریاسته  
مأمور ایتمش اولدیغنی سویلر .

قلیچلر چاتیلهرق برطاق آهنین تشکیل ایدیلیر .  
واجتماعک نهایته قدر اخفای هویت ایدرک  
اولان یبانجی ، رئیس تحتنده اخذ موقع ایدر . بو

شخص مجهول ماصون علم حاللرینک قولنجه  
پروسیه قرالی ایکنجی فرهدریقی تمثیل ایدر .  
باش قوماندان مجلسک آچیلمش اولدیغنی  
بیان ایدر .

علمدار - بویوکبرک حقسنراغنه ، قویلرک  
ظلمنه اوغرامش ، حقسنر برابر تهمت آلتنده  
زبون اولمش ، اوینه ، اوچاغنه تعرض ایدلیدیکنی  
کورمش ، مرتکب ، مرتشی حا کملر انه قالمش ،  
خلاصه بوصورتله دوچار ظلم و اعتساف اولمش ،  
کیم وارسه کلسون و اوکرده بیان حال ایتسین ،  
زیرا بویوک « شاپیرت » استینافدن معرا قطنی  
حکملر ویره نك اجرای عدالت ایدر .

اوزمان نامزد ادخال ایدیلیر ، تشریفاتیجی  
اونی شوسوزلرله تقدیم ایدر .

- فلسطینده نم ایله سلاح آرقاداشلنی ایتمش  
اولان ماصون استادی صلیب کلکون شوالیه سی  
« ساقسونیالی آدولف » ی بویوک شاپیرت  
تقدیم ایدرم .

بویوک قوماندان نامزده نه ایسته دیکنی صورار .  
نامزد - عدالت طلب ایتمه ککدم . « دیه  
جواب ویرر .

تشریفاتیجی ، ساقسونیالی آدولفک فرهدریقی  
بار بروسک ریاستی آلتنده فلسطینده حربه کیدرکن  
قونت « رنفره ددولوئه غریبا » یه وویانه پسقپوسنه  
بر مقدار پاره اقراض ایتمش اولدیغنی فقط عودتده  
قونتک بو مبلغک کندیسنه صاتمش اولدیغنی بر  
شدک مقابلی اولدیغنی و بونی اثبات ایچونلنده

برده سند بولوندیغنی سویله یهرک یاره نی اعاده دن  
امتناع ایتدیکنی بیان ایدر . نامزد بو سندک  
ساخته اولدیغنی ، قونت ایله پسقپوسده عکسنی  
ادعا ایدیورلر . بونک ایچون آدولف شیممدی  
بویوک شاپیرتک جناح حمایته صیغینه رق عدالت  
طلب ایدیور .

نامزد تشریفاتیجی قارداشک بویاناتی آدیغنی  
تعلیمات موجبجه تصدیق ایدر . فقط قونت  
دو « رنفره » و پسقپوسک کندیسنه غدر ایتمش  
اولدقیرنی سویلر سویلر حاضر ون میانندن  
بر شخص آیغه قالقار ، ایلرلر ، ماسکه سنی آچار  
و کندیسنک « قونت رنفره دو لوه غریبا »  
اولدیغنی سویلهرک بواسانی شدت واستخفاف  
ایله رد ایدر .

- یالان سویلیورسکیز . سندم ساخته دکلدر .  
دیر ، و برپارشومن پارچه سنی اوزادیر .

تشریفاتیجی نامزد نامنه اداره کلام ایدرک  
سندک بویوک شاپیرتک نظر دقتنه عرض ایدلمه سنی  
تکلیف ایلر . بویوک قوماندان بوتکلیفه موا -  
فقت ایدر . اوزمان تشریفاتیجی ، آره سنندن  
ضیای قمر کیره ن پنجره یه ( یوللی عادی برکاغد  
پارچه سنندن عبارت اولان ) پارشومنی یا قلا -  
شدره رق کاغذک خمیری اوزرنده مشهود  
تاریحک « آدولف » امضاسی یاننده کی تاریخدن  
برسنه مؤخر اولدیغنی بیان ایلر و بوصورتله  
سندک ساخته اولدیغنی واضح بر صورتده تعین  
وتیین ایدر .

« قادوش » شووالیهسی اسرارینه تکریر



— کیمسک ونه ایستیورسک ؟ نهدن بمر اچتمی بوزیورسک ؟ »

« قادوش » شووالیهسی اسرارینه تکریر



نامزدک سولالی، قوزونک توپلری تراش ایدلش قلبی خداسنه قونولور . انی  
برانسان قلبی اوزرینه قویدیقی ظن ایدر . ویریلان امر اوزرینه  
النده کی خنجری قوزونک یوره کنه صابلا .

حاضرین بویوک بر حدت و حیرت کوسترزلر ساخته کارلغنه شبهه قالمیان قونت «ره نقرده» بویوک شاپیتردن تبعید ایدیلیر و کذلک دفترده اونک اسمنک قارشینسه «اولمشدر» سوزینک یازیلماستی ده آرزوی عمومی ایله قرار کیر اولور. قونتک شریک تهمتی اولان ویانه پستقوسی جزا کورمیه جکمی؟

خیر!...! تشریفاتیجی اونک کلیتلی بر جزای تقدییه محکوم ایدلمه سنی و آدولفه تضمینات اعطا ایتمه سنی طلب ایدر.

حاضرین بر آغزیدن — اولسون، اولسون دییه حایقیریشیرلر. بویوک قوماندان تمامیه اجرای عدالت ایتمش اولمق ایچون ساقسونیالی آدولفک ساخته کار قونت «ره نقرده» کیرینه جمعیه قبول ایدلمه سنی التماس ایدر. بوتکلیفده کمال نمونیتله قبول ایدیلیر.

آدولف شوصورتله یمین ایدر:

«بورتبه اسرارینی دایما وهر کسیدن اخفا ایدم جکمه یمین ایدرم. ماصونلغه آن دخولمدن بوزمانه قدر اجرا ایتمش اولدیغم تعهداته دایما صادق قالدجمعی و برنجی رتبهیه قبولمدن بو رتبهیه قدر بکا ویرلمش اولان تعلیماته اقتفایده. جکمی تأمین ایدرم. جمعیت محترمه طرفندن اخذایده جکم باجمله اوامری کاملاً موقع اجرای قومینی بالقسم تعهد ایدرم. برجرم، برجسایت ارتکاب ایتدیکم تقدیرده «پروسیهلی نوآشیت شوالیهلر» ک ویره جکی حکمه کردنداده اوله.

جغمه، انسان و بوتون بشریتک قارداشی اولمق حسیلله هم نوعمه رفق و ملامتله معامله ایدم جکمه آروجه یمین ایدرم.»

بویمین بر قیلیچ و برخنچر اوزرینه ایدیلیر. بویوک قوماندان نامزدی تقدیس ایتدکن صوکر «خطیب شوالیه» یه سوزویریر. خطیب شوالیه ده نه حکایه ایتمه ک باشلار بیلیر میسکنز؟... بابل قلهسی حکایه معهوده سنی.

بو حکایه بی بوتون قارلریمز بیلور ظن ایدرلر. فقط اونی تاریخ مقدسدن اوکرتمش اولدقلری ایچون شبهه یوق که ناقص بیلیرلر. بو حکایه بی قیصه جه خلاصه ایدم:

بابل قله سنی انشا ایتک ایسته یین انسانلر فضیلتلی، ناموسلی هر خصوصده مکمل کیمسه لردی. اولنرک جمله سی کنعان یا خود قابل، دها دوغروسی ابلیسک اخفادی ایدیلر.

بابل قله سمنک پلانلرینی ترتیب ایتمش اولان رئیس لری «فاله غ فالخ» بلند بر نمونه فضیلتدی. «فاله غ» بوبنایی انسانیتک تعالی شان و شوکتی، انسال مستقبله نك سلامت و سعادت نامنه انشا ایتک ایسته دیکی ایچون حسود «آدونای» قوله نك بر طاقم دنائتکارانه واسطه لرله رسیده کمال اولماسنه مانع اولدی.

فقط اولاد کنعان کنیدیلرینی مغلوب اولمش قیاس ایتدیلر، وخام اولادیه فارماصولنگ ایلک مملکتی اولان مصره کچرک اهراملری انشا ایتدیلر. بواهراملر استقبالده بابل قله سنک کوره

جکی خدمتی ایفا ایدم جکلر در. اولاد کنعانک بو تشبیلری سایه سنده انسانیت بر تهلمکه ملحوظه دن تخلیص نفسه موفق اولدی. طوفان تهلمکسی باش کوستر کوستر من انسانلر مصره کیده رک اهراملرک اوزرینه چیقارلر و بوصورتله «آدونای» کوزلر بر او یون اوینامش اولورلر.

ع

لبنان پرده سنی

قرالی بالطه

ساقسونیالی آدولف بویکی خرافه بی دیکله دکن صوکر اقا پودن چیقمه سی نازکانه بر صورتده کنیدی سندن رجایدیلر.

بویوک قوماندان دیرکه: — هایدی بویوک شاپیتر خارچنده بکجیلک وظیفه سنی ایفا ایدم رک آرقاداشلر یکیزی محافظه ایدیکیز، سزی مسا عیمزه تشریک ایچون حق کزده اذیت کامله پیدا ایتک ایسترز.

نامزد بوا مره اطاعت ایدر. نامزد چیققدون صوکر بویوک قوماندانده کنیدی طاقم سزین چیقار کیدر. و حاضرین اونک مجلس عالینک بر مرخصی اولدیغی بیلیمکله اکتفا ایدر.

بورتبهیه متعلق تعلیمات شوندن عبارتدر. «استقلال و بیطرفی محاکم تری» حقیقی ایچون شرط اساسی، طریق قیده موفقیته قطع مراحلده آنجق حکامک بر مستبدک یا خود بر خلقک دکل بلکه بر قانون اساسیتک تحت نفوذنده اولماسیله ممکندر.»

فقط بوراده اساساً نامزده القا ایدمک ایسته نیلن قناعت شودر:

«دینی و یاسیاسی نفوذلر انسانیته دشمندر. جکی خدمتی ایفا ایدم جکلر در. اولاد کنعانک بو تشبیلری سایه سنده انسانیت بر تهلمکه ملحوظه دن تخلیص نفسه موفق اولدی. طوفان تهلمکسی باش کوستر کوستر من انسانلر مصره کیده رک اهراملرک اوزرینه چیقارلر و بوصورتله «آدونای» کوزلر بر او یون اوینامش اولورلر.

ساقسونیالی آدولف بویکی خرافه بی دیکله دکن صوکر اقا پودن چیقمه سی نازکانه بر صورتده کنیدی سندن رجایدیلر.

بویوک قوماندان دیرکه: — هایدی بویوک شاپیتر خارچنده بکجیلک وظیفه سنی ایفا ایدم رک آرقاداشلر یکیزی محافظه ایدیکیز، سزی مسا عیمزه تشریک ایچون حق کزده اذیت کامله پیدا ایتک ایسترز.

نامزد بوا مره اطاعت ایدر. نامزد چیققدون صوکر بویوک قوماندانده کنیدی طاقم سزین چیقار کیدر. و حاضرین اونک مجلس عالینک بر مرخصی اولدیغی بیلیمکله اکتفا ایدر.

بورتبهیه متعلق تعلیمات شوندن عبارتدر. «استقلال و بیطرفی محاکم تری» حقیقی ایچون شرط اساسی، طریق قیده موفقیته قطع مراحلده آنجق حکامک بر مستبدک یا خود بر خلقک دکل بلکه بر قانون اساسیتک تحت نفوذنده اولماسیله ممکندر.»

فقط بوراده اساساً نامزده القا ایدمک ایسته نیلن قناعت شودر:

«دینی و یاسیاسی نفوذلر انسانیته دشمندر.



قبول مراسمي پڻ ڇڏيو. نامزده اوزه رينه ل. س. ا. ث. د. افس حرفلري يازيلي برالطه گوسته ريلير . وپو حرفلرڪ سايمان ، لبنان ، آندا ( هيرامڪ باباسي ) ، آدون هيرام ، سپروس ، كسهردس اسملرينڪ ايلڪ حرفلري اولديغي سويله نيز بوبالطه غنوز مذهبي درڪه تعصب ، ربا ، جهل ، خودبيني و تبالاڪي اساسندن كسمشدر .

حضرت سلیمانك انشا ايتديريديكي معبد ايجون لبنان طاغلرندن اودون كسيلمه سنه متعلق برطاقم خرافه ل نقل ايديلير . زيرا سليمان هيرامی قتل ايتديريديكي زمان « آدوناي » ه تعبد ادييور ، وهنوز اونك تحت تاثيرنده بولونيوردي . حالبوكه برمدت صورڪر اوده « آدوناي » دن يوز جويرمش وياديغنه نادم اولارق قاتلوري اعدام وهيرامك جسديني معبدنيك محرابي آلتنه دفن ايتديريشدر . بورتبهه مربوط تعليمات بروجه آتيدر : « يكرمي ايكنجي رتبه نك غايه مساعيسي افرادي » حریت تداول « رابطه ليله يكديكرينه مربوط برصنعتكارلر عالمه سي وجوده كتير مكدرد .

سرای

— ۱ —

قاميسه باراقه رئيسي

سياه ماصونلغك ايكنجي صنف مراتبي ۲۳ دن ۲۷ درجهيه قدردر . قاميش باراقه رئيسي درجه سنه قبول سالوني بياض قماشلرله دوشنمش و لوب بر « تابوت سكينه » بي حاويدر .

استحضار او طه سي قارانلق برير اولوب اوچ اولو قفاسي ، براسكلت واردر ، اسكلك النده كي لوحه اوزه رنده : آلچاق ايسهك بورادن چيق ، بزم آزه مزده ، فضالتي ترك ايتديكي حالده هر تهلكيه حاضر آدملر لازمدر : « سوزلري يازيلي در .

رئيس « بوبوك » كم قربان كسيجي « وياننده او طوران ايكي مبصر « بوبوك پاپاس » عنواني طاشير . مجاس اعضاسي « لاوي » اسمني آلير . مستدي ، هيرامك اوغلي تمثيل ايدر . نامزده ايديلان تلقينات ، شوندن عبارتدر :

آدوناي [ يعني كتب موسويده مذكور اولان آله ] صور شهرنده عبادت ايديلان « مولوخ » ي قيصقاند يغندن صور ليلرڪ قلبنه وحشت القا واونلري انساندن قربان كسمكه سوق ايتمشدر . ينه آدوناي ، مصردينلري نظر ناسده چيركين كوسترمك ايجون تمساحي پڻ وحشي يار ايتمشدر ! بنا برين تمساح معبودنيك محرابلري بيقيمق لازمدر . رئيس نهايت نامزده ديركه :

— اكر بديركيز هيرامك انتقامني آلمق ايجون آدم قربان ايتمك لازم كليورسه بونلري زواللي كوله لر آراسندن دكل ، حائن ، رياكار ودني آدملردن انتخاب ايتمه لي در . »

جسور و محب انسانيت ابليس ، تمساح معبود ايله دائما جنك ايتمكدردر . استقبال ابليسكدر ، شوقدر كه اونك مذهبه خدمت ايدنلرڪ عدديني چوغلتمالي در .

بوتلقينانك نتيجه سي اولارق بلاغت شواليه سي ديركه :

— باطل ذهابلر ، مهارتله كوكندن سو كوله لي در . حقيقتك غلبه سي تا مين ايتمك ايجون ذهاب باطل طرفدارلرينه اعلان حرب ايتمك وظيفه سي صنف مديرهيه دوشر . »

جلسه « آبي دستور » عبار اعظم كائونات « يعني الوهيني تركيب ايدن ايكي دستور دن آييسنه [ تعبير آخرله ابلدسه ] عرض تعظيما تله ختام بولور . بوجلسه ده رئيس ، اسكي اسراييل قربانچيلري كي قيزيل براليسه ولاديلر بيض اوزون انتاريلر كيير .

— ۲ —

قاميسه باراقه شهبازده سي

بومرتبهه قبول جلسه لر ننده رئيس ، نك مقتدر ومبصر لر ، مقتدر ، دارالصناعه ايسه « سلسله » مراتب « تسميه اولنور . رئيس نامزده قاچ سنه دن بري معبدده چاليدشديغي صورار . نامزد :

۲۱۸۵ گون اطاعته آيشمغه ويته ۲۱۸۵ گون تقليدوتكماله صرف ايتدم ! « جواني و برير . بلاغت شواليه سي ، سايمانك ابي برشهبازده اولديني و واقعا اولجه آدونايه عبادت ايتمش ايسه ده صوركرادن ارحاح آتش ايله مناسبت نيدا ايدرك علوم عاليه نائل اولديغي سويلر .

بودرجهيه قبول آيننده الوهيتك ايكي دستوري حقتنده ايضاحات و يريلير . « سليمانك رمز اعظمي »

نامي و يريلن بر رسم ارايه ايديلير . بورسم « قبال » سحر باز اغنده مشهور اولان چيفته اختياري كوسته رير . بوايكي اختياردن يوقا رنده اولاني « بيضيه هووا » بي يعني معبود نوري ، اشاغنده كي سياهيه هووا بي يعني معبود ظلماتي تمثيل ايلر .

— ۳ —

دار آفندي سرايه سي

قبول سالونيك اورطه رنده برتبه واردر ، لوجه « طور سيند اسرابي » و رئيس « پڻ مقتدر استاد » نامني آلير . تپه نك اوستنده ، برصر يغه صاريلش وقويروغني ايصيران برييلان هيكله واردر .

نامزد ، برقاچ قازداشله طور سينداني تمثيل ايدن تپه نك اطرافنده طواف ايدر ، اللرنده مشعله لر واردر .

نامزده ، تورانده مسطور اولان بني اسراييل وقوعاتي ، غريب برتفسيرله آكلاديلير .

تپه صحراسنده خسته لكه طوتولمش اولان بني اسراييلي شفاياب ايدن ابلدسدر . بني اسراييل طيبعتي تمثيل ايدن آلتون بوزاغيه محبت و عبادت ايتديكي وايچلر ننده قابل اولادندن چوق كيمسه بولونديغي ايجون ابليس اولنره مرحمت ايتمشدر . بني اسراييلي برطاقم قتادلي عفرينلر ايعير يوردی . بونلر استبداد ، تعصب و ذهاب باطلدن كنياه درلر . بو عفرينلري احما ايتمك لازمدر . قويروغني ايصيران بيلان ، نوع بشرك

ابدیتته اشارتدر . صوکراده خدایه « معمار »  
 اطلاقک سببی ایضاح ایدیلیر . خلق یوقدر ،  
 زیرا عالم ازلی وابدی در . خدا یالکیز عالمی تنظیم  
 ایتمشدر . بوناظم کیمدر ؟ لوجهلرده پرستش  
 اولونان کیمدر ؟ آدونای می در ؟ لکن حتی  
 تورانده بیله آدونای علمینده سوءشهادت دولودر .  
 آدونای ک ایشی کوچی بی آدمه ظلم ایتمکدر .  
 آدمی جتندن قوغدی ، اولوماه مبتلا قیلدی ،  
 طوفان یابدی ، آتشلر یاغدیردی ، تمساحلری  
 وقانادلی عفریتلری مسلط ایتدی . ملک النور  
 ایسه بشریتی تخلیصه چالیشیور . قابل آدمک  
 اوغلی دککدر . ابلیسک اوغلی در . قابل اولادی  
 حرفت وصنایعه مشغول اولوب آدم اولادینی ده  
 سعادتلرینه تشریکه چالیشیرلر . قابل اولادی  
 نورانی در ، جمال مادی ومعنوی یه مالکدر .  
 آدم چاموردن مخلوقدر . اولادی اخلاقسزدر .  
 اللردن کلدکجه قابل اولادینه ظلم ایتمشدر .  
 بودرجه نك صورت وسبب ایجادینه کلنجه :  
 اهل صلیب شوالیهلری ، ارض مقدسی فتح ایتد-  
 کلری وقت ، برطقه یهودی اسپرلری مسلمانلرک  
 الندن قورناردیلر . بونلرده معرض شکرانده  
 شوالیهلره مار آهنین اسرارینی تودیع ایتدیلر .  
 شوالیهلر اسکي ذهاب باطللرینی ترک ایله « الله  
 حقیقی نك عبادتی » قبول ایلدیلر .  
 بلاغت شوالیهسی خاتمه اولازق دیرکه :  
 — ماصون شوالیهلری ده اهالی یه حریتی  
 ویره چکدر . حریتی استحصال ایچون ایسه

— ۴ —

شکران شریازدی

یوقاریکی درجه نه قدر مهم ایسه بودرجه ده  
 اوقدر اضحی که پردازانه در . ماصون نظامنامهسی  
 بومرتبه دن مقصد ، حقیقی بیلدیردرک خطانک  
 اسپری اولان روحی آزاد ایتمکدر . « دیور .  
 بومرتبه نك مسخره انی اوقدر بویو کدرکه  
 « ف . قلاوول » کبی ماصون رؤسای نشیر  
 ایتدکلری آناز ایله لغوینی طلب ایتمشدر .  
 بومرتبه نك آیین قبولی ، کندیسيله آلائی اید-  
 یلمک آرزو اولونان آواناق و فقط خاطرلی  
 قارداشلر حقنده اجرا ایدیلیر . تخفیلغندن  
 دولایی قارلر مزه برتفصل بیلدیره چکدر .

کوزلری باغلی اولان نامزده ایکی قانادقا قیلیر ،  
 دو قوز باصامقله چیقیلان بر تراچه یه چیقاریلیر .  
 اوچاق اوزره کندینی آتماسی و اوچونجی  
 سمایه اینهسی امر ایدیلیر . نامزد کندینی آناز .  
 بر قاق قوتلی قارداشک طوتدینی اورتی اوزره رینه  
 دوشر . اوچونجی قات کوکه ایندیکی و بوراسی  
 سرسری بیلدیزک سماسی بولوندیغی سویله نیر .  
 نامزد برکده دها اوچورولیر ، بودفعه ایکنجی  
 قات کوکه دوشمش اولوز . اینه بوموم یا قلا-  
 شدیریلیر ، حس ایتدیکی حرارتک ثابت بیلدیز-  
 لردن کلدیکی سویله نیر . زواللی نامزده ، نیره

و آتسه مقاومت خاصه سی ویرن بر اکسیردر ،  
 دیبه رک براز صابون کوپوکی یوتدوریلیر ! صوکر  
 اورتی ده برچوق زیپلادیلد قدن صوکر ا کوزلری  
 آچیلارق کندیسینه « حقیقت قویوسی » کوسته ریلیر .  
 بوقویودار الصناعه نك زمینده او یولمش برده لیکدر .  
 اوراده « ماصون همشیره » لردن بری کیزلی در . رئیس ،  
 نامزدک قولاغنه « نهدول - پن - قاغو ! »  
 یعنی « سکا یا بیلماسنی ایسته دیککی یاپ ! » دیبه  
 نامزدی حقیقتی تمثیل ایدن قادینه براقیر وقاردا-  
 شلره چیقار .

نامزد ، حقیقت باجی ایله مقدار کافی قونوشد-  
 قدن صوکر ا دیکر صالونه کچرک قارداشلره ملاقی  
 اولور . کندینه نه :

— اوچ سواده یعنی زکا ، وجدان وعقل  
 ساحه لرنده سیاحت ایتدیکی و آرتق باطل ذهابلرک  
 جاهلانیه کوره نکلرک فوقه چیقدیغی « سویله نیر .

— ۵ —

مهرک فرماصونلر عالیسی

دارالصناعه « سرای - مابین » نامی ویریلیر .  
 رئیس « پک قیمتلی » عنوانی آلیر . مبصرلر  
 پک عالی قوماندان دیبه چاغیریلیر .  
 قارداشلر ، قرون وسطی « تانپلیه شوالیهلری »  
 قیافتنی تلبس ایتمکده درلر . ماصون نظامنامه سی :  
 بودرجه تانپلیه شوالیهلرینک محکومیتنی اخطار  
 ایچون یا بیلمشدر . « دیور .  
 نامزد ، سدیله اوزرینه ایپلرله صاریلی اولدیغی  
 حالدیه دورت کشینک اوموزنده صالونه کتیریلیر .

بو ، هنوز اسپر شهوات اولدیغنی کندیسینه اخطار  
 ایچوندر . نامزد بوقارغه طلوبه اصولیه بش  
 کره صالونده دولاشدیریلیر ، تهراتی :  
 ای ماصون ! اولمک لازمدر !  
 اولان برنشیده اوقونور . صوکر ا نامزدی  
 چوزرلر ، کندیسینه اسارتله حریت آراسنده کی  
 فرقی آکلادیغنی سویلرلر وباشنه بر تاج کیدیر لرل .

مخفل اعظم

— ۱ —

کرشمه شریایسی

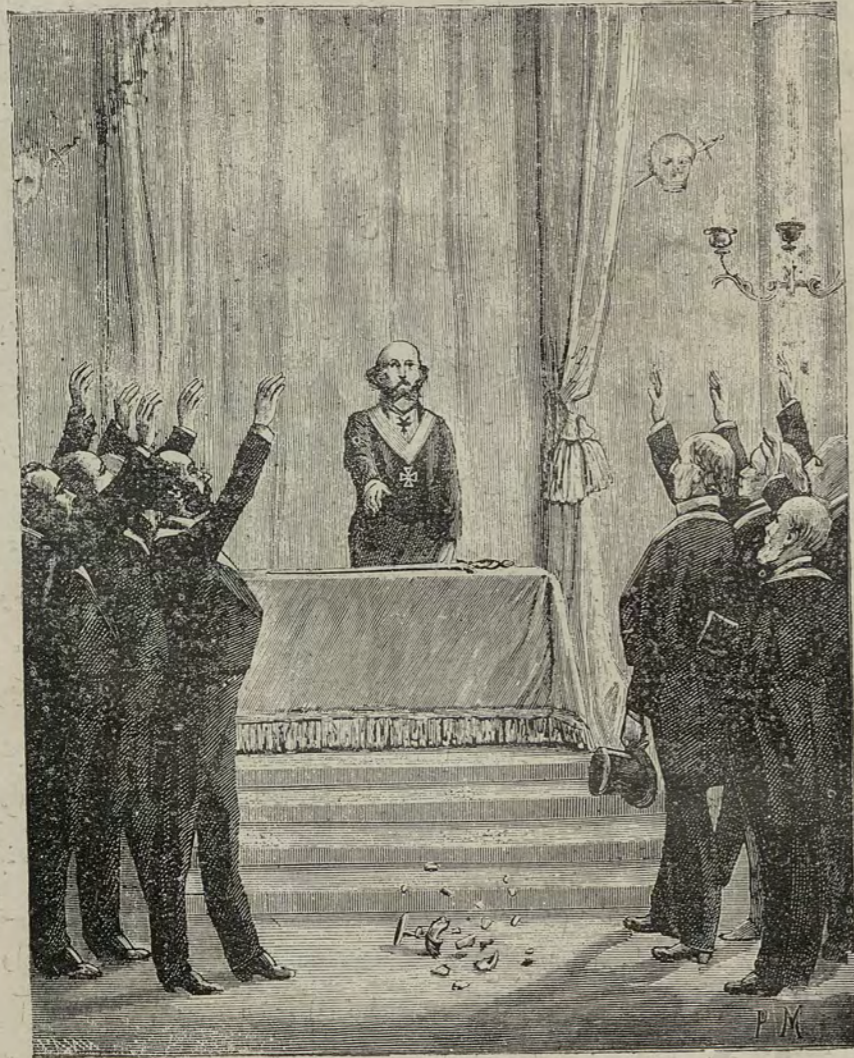
بومرتبه ، قابل اسرارینی او کرتمک ایچوندر .  
 ماصون نظامنامه سی : بومرتبه ده ، سحر بازلر  
 نلسفیه سی پرده سی آلتنده ، حقایق فلسفیه  
 مخفی در . « دیور .  
 صالونده حضرت آدمی تمثیل ایدن رئیسک  
 باشی اوستنده وهر گوشه سی بر « س » حرفنی  
 حامل مثلث ایچنده کونشی تمثیل ایدن برمدور شفاف  
 اصیلی در . صالون جنت العدنی تمثیل ایدر ،  
 دیوار لرنده داغلی ، باغچه لری ارانه ایدن رسملر  
 واردر .  
 صالونه برکو کرچین صالیویرلمشدر که متادیا  
 اوچماسی ایچون قارداشلر اونو مندیل ایله قور-  
 قودیرلر . بویوک استوچیلی درجه سنی حائر  
 ماصون همشیره لردن بردانه سی رئیس آدمک  
 یاننده اوطوروب « حقیقتی » تمثیل ایلر .  
 جلسه ده حاضر اولان قارداشلر ، رئیس

## «قادوش» شووالدیلری ضیافتی



یدنجی دفته اداره اقداح ایدیلیرکن علولی بریونچ کتیربلیر ومثا ماصه نك  
اوسته قونولور .

## محکمه عالی نك برجامه سی



رئیس، النده کی قدحی اتار قیرار، اعضا جمله «آمین» دیر . ۱۵

« دادر حقیقت » نامنی آلان مبصرده داخل اولدیغی حالده اون کیشی در . بونلردن بش دانهسی [ زابکیل، سامایل، آمایل، میکایل، جبرائیل ] اسمیله بش بویوک ملائکهکی تمثیل ایدرلر. کندیلرینه « کروبیون » عنوانی ویریلیر. بودرجهیی اولا « آوینیون » شهرنده پاپاس ایکن سوکرا ماصون اولان و « ملهمتر » مذهبنی ایجاد ایدن « پرتتی » ترتیب ایتشدر .  
 متباقی بش قارداش « سیلف » نامی ویریلن ارواحی تمثیل ایدر .

۱۸۷۵ سنه میلادیسندن اسویچرده کاش « لوزان » شهرنده اجتماع ایدن « ماصون مجلس عمومیسی » قراری بودرجه جلسهسنی بالادهکی صورتله توصیف ایدیورسه « ماصون علم حال عمومیسی » نام اثرنده « راغون » قارداش ، یدی ملائکه تمثیل ایدیه جکینی و بونلردن هر بریسنگ برسیاره موکل اولدیغی بیان ایدیور. رئیس برانتاری و برجبه کیمش اولوب ملائکهلر انجق دلبنددن پک اینجه وشفاف کوملکه متلبسدرلر . سیلفلرک فضلله اولارق برر ماوی تاقیهسی و اوکلکی واردر .

هیرام آدینی آلان نامزد ، یوزی اورتولی وایکی سیلف طرفندن کور وکانه رک مجاسه ادخال اولنور . نامزد ، کره ارضده دور عقلی کشاد ایده جک اولان « سر اعظم » ی اوکرتمک ایستدیکنی سویلر . [ مؤلف ، رئیسک سویلدیکی

نطق ، یوز قیزارده جق نوعدن اولدیغی بیان ایلهدرچ ایتیمور .  
 نطقی متعاقب نامزده ، چوجقلغنده تلقین اولونان عقیده لک بویوندریغندن تخلیص نفس ایتمهسی ، ایمان ایچون زکاو طبعندن باشقابرشدئی دیکله مهمهسی سویله نیر . ماصونلر ، بومرتبهیه اصعاد ایتدکلی آدلره قابل وسائره کبی علوم سحر بازی بی تعلیم ایدرلر .

واقعا ماصونلر « قارا سحر بازلق » ایله اشتغال ایتدکلیغی ، کندیلرینه افترا اولدیغی ادعا ایدر لر سه ده یالاندر . فی الواقع علی العاده لوجه لرده ، علی العاده ماصونلر بویله شیلوا اشتغال ایتزلر ، لکن آرقه لوجه لرده سحر بازلق علومنی تحصیل ایتدکلی محقدر .

۱۸۶۱ سنه سنده ، پاپاسلقدن ارتداد ایله ۳۰ درجه لی قادوش اولان « ف . قونستان » ، « یوکسک سحر بازی - اوت ماژی » علم حالی نامیله بر اثر یازمشدر . یوکسک درجه لی ماصونلرده بو کتاب بولنور .

۳۳ درجه لی محرر شهر « ف . راغون » دخی « علوم غریبه ایله مشغول ماصونلق - شمس پرستان اسرارینه تکریر » عنوانلی بر اثر مهم یازمش و کتابچی « دانتو » طرفندن طبع ایدلشدر . قونستانک اثرنده ، گونش شوالیهسی درجهسی جلسهلر نده موجود « سحر بازلامبهسی » حقتده ۱۳۲ نجی صحیفه ده تفصیلات آتیه ویرلمکده در :

« سحر لامبهسی دورت معدندن معمولدر . تیمور ، طونج ، کوموش و آلتون . ایکی قوللی ودوقوز فیتیلی در . ایغنده « هر مس » ک تمغاسی و اوستنده ایکی قفالی برقادین رسمی واردر . ایاق ، قوروغنی ایصیران برییلان شکنی خاطره کتیریر . فیتیل یاقیلاجق کوزلرده « مهر سلیمان » منقوشدر . بو لامبهیه ایکی قارپوز طاقیلا بیلیر . یرسی یدی ملائکه نک رسمی حاوی برشفافدر . دکری چفت ودها بویوکدر که ایکی جامی آراسنه دورلو رنگده صوقونولیر . بوچفت شفاف ، کندی محوری اوزره رنده دونن بر آغاج عمود ایچنه موضوعدر .

بو لامبه ، عزیمت ودعوت زمانلرنده پک فائده لی در . قدرت خیالیهسی ضعیف اولان کیمسه لک عملیات کشفیه سنی قوتلندیرمک یاردیمی واردر . مانیانیزمه ایدلمش آدلره بولامبه دن خارجه عکس ایدن خیاللر ، حقیقی اشکال کبی کورونیر ، بو خیالتر سوز سویله مکک باشلار . ا کر فیتیلر بر آراز بویودیلیر و ضیا چوغالدیلیرسه ، نا مأمول منظره لر شهود اولور . دعوتیه لر ، توتسولر قوه خیالیهسی تزئید ایدر .

سنت آندره نک بویوک اسقوچیلیهسی

بو جلسه یه مخصوص سالونک اوچ کوشه سنده « سنت آندره صلیبی » دینلن حاجلردن برر دانهسی موضوعدر . هر حاجک اوکنده دوردر قوللی شهعدان قونولمشدر آیریمجده ۸۱ موم

یانار . غریبه اعدام ایدیه جکلرک باشلری قونولان برکوتوک ، اوزرنده بر بالطه واردر . رئیس بطریق عنوانی طاشیر . بو درجه دخی تانپلیه شوالیه لرندن اینمه در . نامزد ، مجلسه کیرنجه ، تانپلیه طریقتنه انتسابله اتهام اولنور ، رئیس ، اکر بو اتهام صحیح ایسه ، کندیسینی بویوک اسقوچیلیرک سیف انتقامنه ترک ایده . جکینی سویلر .

نامزد ، تانپلیه طریقتنه صادق اولدیغی جواباً بیدریر . اهل خبره ، تانپلیه سنجاعنک بو شرحی قارداشه تسلیمنی تکلیف ایدر ، قبول اولنور . سنجاق نامزده ویریلیر و هر کس سالوندن چیقار ، نامزد یالکنز قالیر . اوچ کیشی کله رک سنجاعنی نامزدک اندن آلمغه اوغراشیر . نامزد مدافعه و محافظه ایدر و محافظه یه موفق اولور .

بونک اوزهرینه نامزد « سنت آندره نک بویوک اسقوچیلیهسی » درجه سنه قبول اولنور .

یکی شوالیه : کندیسنه تودیع اولونان وظیفه نی حیاتی یهاسنه مدافعه ایده جکینی و عمرینک صوکنه قدرملکی ، عسکری و دینی تغلبه مقاومت ایله جکینی « یمین ایله تعهد ایلر .

بلاغت شوالیهسی ، یکی شوالیه یه « بافومهت » تامضنی ارا نه ایدر . بوبت ، تانپلیه شوالیه لرندن قاله در که بوشوالیه لر کزلیچه اوبته عبادت

ایدرلردی . بلاغت شوالیه‌سی شوآلده بر خطبه ایراد ایدر :

— تانپلیه شوالیه‌لرینک بررمزدن عبارت اولان بوضمه حرمت ایدیشلری ، برجنایت کچی تلقی اولوندی . بافومهت ، ذات مطلقک شکل وجودی واسراریسی [Figure panthéïs-tique et magique ایدی .

ایکی بوینوزی آراسنه . موضوع مشعاه « باعث موارنه رکاوت » ه اشارتدر . بوضمک باشی کچی به بکنزه مه‌سی شو معنایه درکه : کچی باشی ، کلب ، بوغا و حمارک باشلرینک بمض علامتی حائردر . جسمک یایدینی قباحتنردن ینه جسمک معانب اولاجنی دیمکدر !

الدرینک انسان الی کچی اولماسی ، سببک مقدسیتنه اشارتدر . صنمک اللری ، اسکی زمان اسرار یوننه شخصه رس اشارتی یاپار طرزده تصویر ایدیله‌سی ، کتم اسرارک لزومنی تا کید ایچوندر .

عجابوضم حننده پاپاسارک ایتدیکی پاطر دینک معناوسبی نه ! ؟ داقین صنمده کی خاچ اولماسین . لکین بودایب ، نوع بشرک ایدیتنه علامتدر . بافومهت بی‌مه‌لی در . مه‌لر ، والدلک وسیعی اشارتی در .

آلنده « نجم درخشان » وار ، بونک معنای رمزسی ده معلوم . عجباملائکة عظام کچی قانادلی اولیشی می قباحت ؟ » بوندن صوکر اصم لوجه‌لرده کنز دیریلیر ،

اسکی تانپلیه شوالپولرینک محکومیتی تقییح اولونور و جلسیه نهایت ویریلیر .

۳۰ درجه‌لی « قونستان » قارداش ، یوکسک سحر بازلق نام اثرینک ۲۰۹ نجی صحیفه‌سنده یازیورکه :

« سویله مک جسارتنده بولونالم که علوم غربیه به وافق اولانلرک هپسی بوضمک ایما ایتدیکی رمزه عبادت ایتدیلر ، ایدیورلر وایده جکلر در . فی الحقیقه تانپلیه طریقتی رئیس اعظم‌لری بافومه‌ته عبادت ایدرلردی ، و محرم اسرار ایدیلرکه لایق اولان افراد طریقتیه عبارت ایتدیریلردی . شوقدر بوضم شیطانی دکل ، اسکی یونانیلرک « پان » نام معبودینی تمثیل ایدر . پان « جمع اعظم - کلر » دیمک اولوب زمانمز مدارس مسالک حکمیه‌سنکده معبودی در . اشراقیونک ، زمانمز اسرار یونی ویک افلاطونیارک ، اسپینوزا و افلاطونک ، غنوستیکلرک معبودی در . حتی بره‌ذهب مخالفک [یعنی ماصونلرک] مسیحی در .

### مجلس عالی روحانی

نادرشیر شوالیه‌سی

معبد سلیمانک معماری اولان هیرامک انتقامی آلیندیگی کچی تانپلیه طریقتی شوالیه‌لرینک صوک رئیس اعظمی و پاپانک موافقتی و فرانسه قرانک امریله دیری دیزی آتسه یاقیلان « ژاق بورکینون دوموله » نکده انتقامی آلینه‌جقدر .

و « نه‌قام ؟ آدونای ! » یعنی « ای آدونای ! سندن انتقام ! » دینیلیر .

بریا کلشلق وقوعه کله‌سی ایچون بوندانی معنیدار بر اشارته تردیف ایدرلر : بواشارت الوهیتی اورمق ایسته‌یلورمش کچی سمایه‌دوغری خنچر صاللامقدن عبارتدر .

مقدس ، عزیز ، پاک مصفی معذربنه کلن « قادوش » ک الکلوی وظائفیندن برینسینده بودر . شفاها تبلیغ ایدلمه‌ین و تحریرات و تشکرات مدیده نتیجه‌سنده کشف ایدلمه‌سی لازم کلن حقیقی ماصون سری بودر .

بویوک منتخب اولان « قادوش » عینی زمانده « واقف اکمل » درده .. اولنک ایچون آرتیق اوکر دینله‌جک برشی قلم‌مشدر : « نه‌قام آدونای ، یعنی سندن انتقام ای آدونای ! » .

بوراده لوسیفیر کله‌سنی بالکیز سحر ییلدیزینک اسمی دکلدر . صحنه‌فدالیه داخل اولان بولوسیفیر بالذات « فرشته ضیادر » در .

بوراده مقدس ددلنا [مثال] نک اصل زروه‌سی آشانی به چوریریلیر .

[بومجلس عالی‌نک تمثالیدر] . ده‌لک زروه‌سنک آشانی به کله‌سی ابلیدی تمثیل ایدر .

قادوش رتبه‌سنک توجیهی ایچون دورت‌دائرة موجود اولوب ایلاک ایکینی یالکیز تدارکاته مخصوصدر . صیره‌سی کلدکچه تصویر ایدیله‌جک اولان بودائرة‌لره ، سیاه‌اوطه ، بیاض‌اوطه ، مائی اوطه ، قیرمزی اوطه ناملری ویریلیر .

ماصونلق ، دوغریدن دوغری به تانپلیه‌لره منسوب دلددر .

لکن ماصونلق هرافسانه‌دن استفاده ایتدیکی کچی تانپلیه‌رک پاپا طرفندن محکومیتی مسئله‌سنندنده استفاده ایدیور .

ماصونلقده هر شی ، شایان حیرت بر صنعتله یکدیگری‌نه مربوطدر . ایلاک اوچ درجه‌ده [J. B. M.] حرف‌لری ، چراقلغنک پاروله‌سی اولان « ژاکن » ، قالفه‌لغک پاروله‌سی اولان « بوئوز » و استادلغک پاروله‌سی اولان « ماهابون - ماق به‌ناق » لظلرینک ایلاک حرف‌لری ایدی .

۳۰ نجی قادوش در به‌سنده ایسه بو [ژ . ب . م .] حرف‌لری تانپلیه‌لرک رئیس اعظم محکومی « ژاق - بورکینون - موله » نک شو اوچ اسنک ایلاک حرف‌لری در :

قادوشلق ، بر درجه ایسه‌ده اوچ مرتبه‌یی حائردر . منتخب اعظم ، قادوش ، واقف اسرار کامل .

۹ ، ۱۰ ، ۱۱ نجی درجه‌لرده کوردک که « منتخب » دیمک ، انتقام آلمق ایچون انتخاب اولونان ماصونلر دیمکدر . شو خالده منتخب اعظم‌ده ، بویوک انتقام‌لری آلاجق ماصون دیمک اولور .

عجا بو انتقاملر کیمدن آینه‌جق ؟  
منتخب درجه‌سنده یالکیز « نه‌قام ! - انتقام » کله‌سی سویلنمش ایدی . قادوش درجه‌سنده ایسه پرده ییرتیلیر ، فکر و مقصد میدانه چیقار

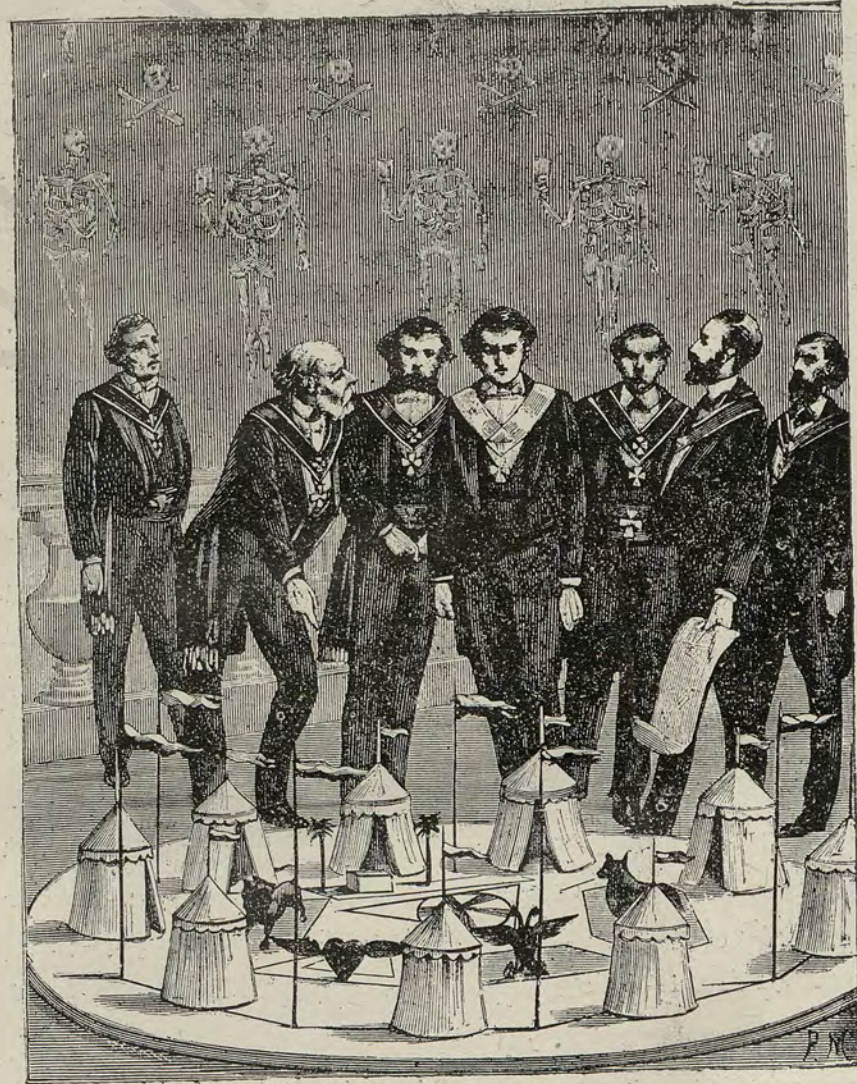
« آره ئوپاژ » ياخود شوالیه قادوش مجلیسی  
 مأمورینک عددی اون ایکیدر :  
 استاد معظم عثوانی حائر اولان رئیس ،  
 برنجی بویوک حاکم ، ایکنجی بویوک حاکم اسمارنده  
 ایکی مبصر ، بر بویوک خطیب شوالیه بر « مخا -  
 برات رسیه استادی بویوک قتبجلار » بر بویوک  
 اسلحه مأموری ، بر بویوک خزینه دار ، بر بویوک  
 میزبان ، بر بویوک مهردار ، بر ایکنجی بویوک  
 اسلحه مأموری ، بر بویوک تشریفاتیجی ، بر  
 بویوک مبعوث . . . .  
 سیاهلرله مفروش اولان برنجی دائره مثالی  
 الشکل بر آصمه لامبه ایله منوردر . بودائره دن  
 بر قاچ قدیمه لک بر مردیونه یالکیز نامزدی  
 کتورمک ایچون استعمال ایدیلن بر چوک لامبه  
 ایله تنویر ایله محزنه شبیه بر حجره یه ایندیلر .  
 حجره نیک مرکزنده بویوک برطاش اوزرینه سیاه  
 بر پوشینه ایله اورتولوب بر تابوت موضوعدر .  
 بوتابوتک ایچنده « آره ئوپاژ » اعضالرنندن بری  
 بر کفن ایله محاط اولدینی حالده یانار . تابوتک  
 اطرافنده ، طاش اوستنه اوچ اولوقفاسی مو -  
 ضوعدر ، بونلردن اورته ده طوران وسیاه  
 قدیفه دن بر شیکله اوزرینه موضوع بولونانی  
 ۱۳۱۴ ده فرانسه قرالی کوزل فیلیپ وپاپا  
 « بشنجی قله مان » ک امرلرله دیری دیری  
 یاقلمش اولان « بویوک تامپلیه لر استادی » راق  
 موله ی « ک باشی تمثیل ایدر . بوباش شمشیر  
 یاپراقلرله تزین ایدلمشدر . صاغده بولنان بر تاج

قرالی ایله مزین باش کوزل فیلیپکی اوچنجیسی ده  
 پاپا بشنجی قله مانکیکدر .  
 نامزد ایچون وضع ایدلمش بر تحته صیره نیک  
 قارشیسنده اوزرینه تباشیرله « اولوم قورقوسنه  
 طالب کله بیله ن کیمسه اک بویوک اسراره کسب  
 وقوف ایتمک حقا قازانیر . » جمله سی یازیل قاره تحته  
 موضوعدر . حجره نیک منتهاسنده تابوتده یاتان قارداشک  
 نامزده کورونمده ن چیقوب کیده بیلمه سی ایچون  
 کوچوک بر کیزی قاپو وارددر . بو حجره نیک مدخلنی ده  
 سراپا زرهلی ، مغضولی وسلاحلی بر محافظ بکلر .  
 نامزدا اولاسیاه اوطه یه داخل اولور ، سلاحلی  
 محافظ کندیسنه افشایدیله جک اسراره روحنی  
 احضار ایتمه سی بو رتبه یه قبولنی نیاز یولنده  
 مجلس عالی یه خطاباً بر استدا یا زامانی سویلر .  
 بر استدا یازیلوب امضالندقدن صوکر ا بر  
 آره ئوپاژ مأمورینه تسلیم ایدیلر . نامزد  
 سر بستجه تفکر اتنه دالمق ایچون اوطه ده یالکیز  
 بر اقلیر .  
 نامزدا ولجه آلدینی رتبه لر حقدنه ایضاحات  
 ویرمک اوزره رئیس اعظم ک یانته کلیر ، بو رتبه لر  
 حقدنه کندیسنه معلومات جمله اعطا ایدر .  
 رئیس معظم بورتبه دن بحث ایدره ک شو یولده  
 اداره لسان ایدر :  
 « بورتبه اجرا آتی وفلا کتلی ایله مشهور  
 بر جمعینی اخطار ایدر . فی الحقیقه یکر می یدنجی  
 رتبه مزیت و مرحت ، معاونت کله لرینی کندیسنه  
 اس حرکات ایتمش بونجیب شولیه لر اجمعیتی

کوز اوکنه کتیریر . بورتبه « راق بورکینون  
 موله ی » ایله برابر دیری دیری یاقلمق صورتیه  
 اعدام ایدلمش اولان شوالیه لرله ماصونلغک بر  
 تقدیمه حرمت و تجلیلدر . بورتبه یی هر ایکی جمعیت  
 بیننده بر نقطه اتصال ، ظلم و تعصب قر بانلرینک  
 یاد علویسی نامنه رکیز ایدلمش بر آبد اولمق  
 اوزره سلاملا یه لم . »  
 استاد معظم بو ایضاحاتی ویردکدن صوکر ا  
 نامزدی اوزون بر طمطراقلی جمله لرله تقدیس  
 ایدر .  
 استاد معظم — سزی شیمدی تفکر اتکنزله  
 یالکیز بر اقیورم . معمار اعظم کائنانک ، سزی  
 بومعبده ایصال ایتمش اولان حسیات نجییه وانسا -  
 نیتکارانه کزی الی الابد محافظه ایتمه سی عن صمیم  
 القلب تمنی ایدرم . »  
 استاد معظم چکیلوب کیتدکدن صوکر ا بویوک  
 تشریفاتیجی کلیر . — نامزده سنجابی رنگله بر  
 ایسه کیدیریر ، کهرینه بر خنجر طاقار . و باشی  
 سیاه بر پوشنده ایله اورتر ، صوکر ا سرعتله  
 « تره » نامنی حائر اولان مظلم اوطه یه کوتوریر لر .  
 کوزلرینی آچار .  
 تابوتده یاتمقده اولان « شوالیه » برهدت  
 سکوتدن صوکره سیاهلرله مستور باشی قالدیریر  
 وقورقونج برسسله :  
 — کیمسک ؟ نه ایستیورسک ؟ نیچون نم حضو  
 و آسوده کی می احلال ایدیورسک ؟ . . . دیر  
 وجواب ویریلده دن اول حجره یی تنویر ایدن یکانه

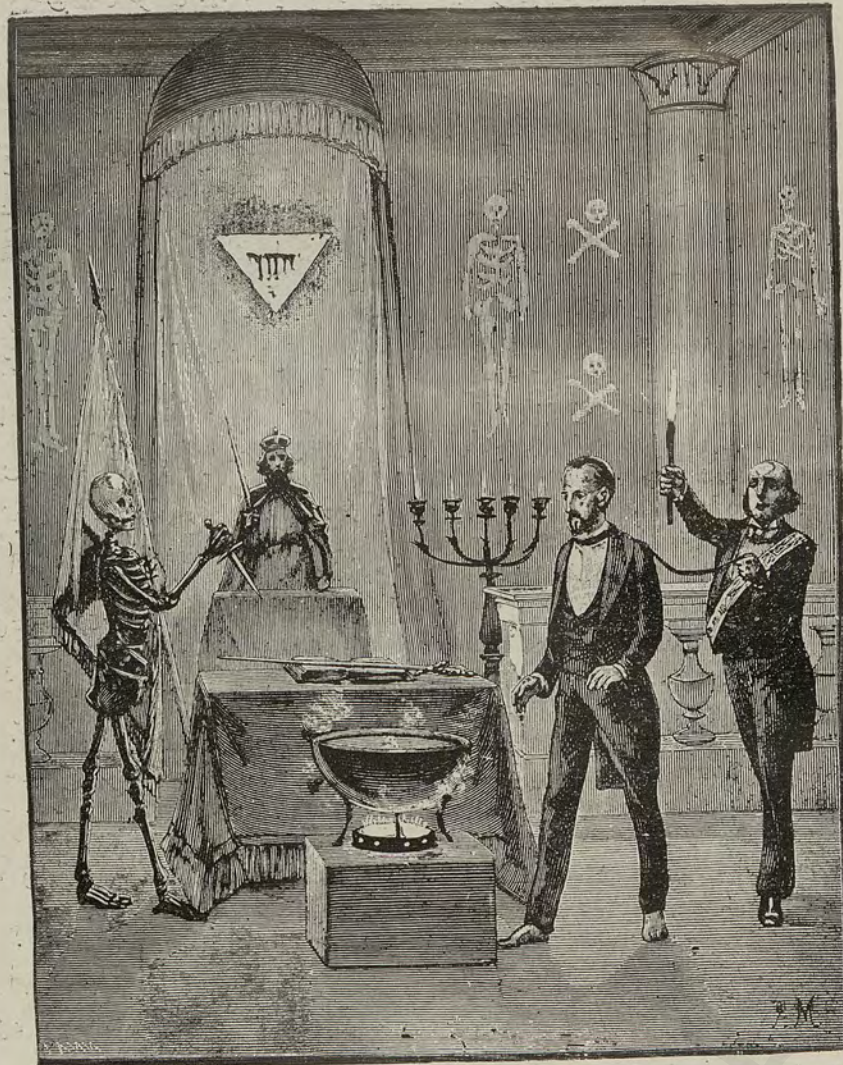
لامبه یه بریومروق آهرق سوندوردکدن صوکر ا  
 یوقاروده بحث ایتمش اولدیغمز کیزی قاپودن سیویشیر .  
 مدخلی بکله یین محافظ کورولتی یی ایشیدنه رک  
 سسله نیر و نامزدی کتیردکدن صوکر ا تکرار  
 کیتمش اولان تشریفاتیجی النده باشقه لامبه ایله  
 عودت ایدر ، تابوته یاقلاشیر ، سیاه اورتوی  
 قالدیریر . وقورقونج برسسله : — بوش ! دیه  
 باغیریر .  
 صوکره نامزدک الندن طوته رق تکرار  
 مردیونه یی چیقاریر . « آره ئوپاژ » رئیس « سیاه  
 اوطه » ده کندیسنه منتظر در . نامزده خطاباً  
 — کوردیکک منظره اوزرینه اعمال فکر ایتدکی ؟  
 دیر جواب بکله مه دن سوزینه دوام ایدر :  
 — بو محزن پک بویوک اسراره ملجأدر ! . . .  
 سنی بکله یین تجاربه حاضر میسک ؟ بونلر چوق  
 مدهدشدر ، فقط شمدی یه قدر آلدیغک رتبه لر ی  
 آ کلایه بیلدکسه بو تجر به لر سنی اور کوده مز . . .  
 بویوک بر استجوابه معروض قاله جغکی سکا خبر  
 ویریم . . . سن یالکیز « ایلری کچمک ایسترم »  
 جوابیله اکتفا ایده جکسک روحکک بوتون  
 قوتلرینی طویلا ، زیرا یکانه معینک اونلردر .  
 رئیس یواش یواش محزنه اینر ، نامزده ده  
 بیوک تشریفاتیجینک دلاتیله کندیسنی تعقیب  
 ایدر .  
 سیاه اوطه ده کی محاوره اثناسنده ساخته اولو  
 تکرار تابوتنه کیرمشدر .  
 نامزد ، رئیس و تشریفاتیجی نابونه تقرب

«حکمدار مقلش عمومی» رتبہ سی



نامزدہ، اللریخی آریمش قورشون ایچندہ بیقاماسی امر اولنور .

اورمان ماصونلغی تجر بہتسی



آتیلان قورشونلر؛ نامزدلرک قولاقلری یانندن کچر .

ایتدکبری زمان اولو تکرار قانقار وعینی مخوف  
سنس ایله :

— ای نم حضور وراحتمی اخلال ایدن  
یبانجی ، غضبمدن قورق . . . نه ایستیورسک ؟  
نامزد — ایلری کچمک ایستیورم .

بو سوزک اوزرینه طیشاریدن بر کورولتو  
ایشیدیلیر . اولو درحال تابوتنه کیرر .  
استاد معظم نامزده خطاباً :

— فادام که ایلری کچمک ایستیورسک  
وجبرأتک سنی نیجه عصرلردن بری تمرکز  
ایش بر غضبه قارشى قومغه سوق ایدیور ،  
ایله ایسه بنی تعقیب ایت !

رئیس وقور بر طور ایله هزاره یاقلاشیر  
وشمشیر یارقار ایله توج ایش باش اوکنده  
رومال احترام اوله رق : بنی تقلید ایت ، دیر .  
نامزد اطاعت ایدر .

استاد معظم — سن شیمدی به قدر ماصونلقده  
بالکیز بر طاقم تمایل کوردک . شیمدی ده  
اونک حقایقی کورمهک ایجاب ایدر . . .

بو کونه قدر اسیری بولندیغک اعتقادات  
سخیفه وباطله بنی ترک ایدهرک سعادت انسانیت  
ایچون جمعیت محترمه مزک سکا ویردیکی اوامری  
تمامیله اجرایه قرار ویردکمی ؟  
نامزد — اوت

استاد اعظم آیغه قانقار — بویله اولدینی  
حاله خلوص نیتکنی اثبات ، وعرفان و معلوماتکک  
درجه سنی بزه اراؤه ایتمهک ایچون سکابر طریق

کوستره جکم . . . ( ایله « ژاق موله ی » ک  
باشنی کوستره رک ) بو سر مقدس حضورنده  
زانوزده اولدیغک حلاله سکا سویله جکم یعنی  
تکرار ایت .

— استاد معظم صاغ النده برجنچرله نامزده  
آتیده کی یعنی ایتدیرر .

برنجی یمین — پدیرمز جناب حق ( جناب  
حقدن مقصد فرشته ضیا ابلیسدر ) وبو شهید  
نجیب حضورنده « شوالیه قادوش » رتبه سنی  
استرارینی هیچ بر زمان فاش ایتیه جکمه ،  
و جمعیت قوانینه تامیله وداوما رعایتکار قاله جغمه  
جنایتی تجزیه ، معصومیتی مدافعه وحمایه ایده جکمه  
یمین ایدهرم .

استاد معظم — شیمدی آیغه قانق وبن  
نه یاپار ایسه م اونی یاپ .

حنچرینی بر پاپالق تاجیله مزین باشه  
اوره رق : — منفور اولسون خیانت ، قهر  
اولسون جنایت . . . نامزد یمینی وسوزلری تکرار  
ایدهرک رئیس تقلید ایدر .

سکره ایکسیده شمشیرلره مزین باشک  
اوکنه کچهرک دیز چوکرلر :

— شهید فضیلتک نام علویسی جهان طوردجه  
پایدار اولسون . اونک فجیعه شهادتی بزه بردرس  
عبرت اولسون ! ظلم وخیاتی قهر و تدمیر ایچون  
اتحاد ایدهلم !

اکسکره برتاج قرالی طاشیان باشک اوکنده  
توقف ایدهرک :

— قهر اولسون ظلم ، ملعون اولسون

جنایت « سوزلریله باشی حنچرلرلر .  
بوده نهایت بولدقدن سکره مخزن وستیاه  
اوطه ترک ایدیلیر .

بو برنجی تدارکاتدن سکره استاد معظم  
نامزدی ترک ایدرک یوقاری قانده منعقد بولمان  
آره نوپاز مجلسنه کیدر .

بیوک تشریفانجی نامزدک باشنی قالین بر  
اورتو ایله ستر ایدهرک اونی « آره نوپاز »  
مجلسنه مجاور بر دائره یه ، یاخود بر دهلیزه  
ایصالی ایدر .

« آره نوپاز » مجلس اولامفروشانک رنگنه  
اضافه « مائی اوطه » نامی وریلهن دائره ده  
انعقاد ایدر . دیوارلری وطاوانی زمیننه ییلدیزلر  
سریلش مائی برقاشله مفروش بولونان بو اوطه نیک  
اورته سنده بر پرده واردر .

شرقده یدی قدمه ایله چیقلان برسدک  
اوزرنده بری رئیس ایچون اک کریده دیکرلری  
وسائر رؤسالیچون اوچی صاغده اوچی صولده  
اولق اوزره یدی قولتوق صندالیسه سی موجوددر .  
رئیسک قولتوغی اوزره رنده ، قادوش آرمه سنی  
چرچیوله یین بر پرده واردر . بو آرمه نیک قسم

علیاسی بیاض قسم سفلاسی سیاهددر . قولتوغک  
اوکنده کی محرابک اوستنده بر ترازو اوزره رنده  
برقلیح ایله قوانین اساسیه کتابی اوزره رینه صلیب ،  
ایکی بویوک حاکم قاپونک یاننده محافظلق  
وظیفه سنی اجرا ایدرلر ، دیکراعضا قولتوقلرده

اخدموقع ایدر . بوکی مجلسلرده بتون حاضرین  
« تامیلیه » لر ککنه پک مشابه برالبسه کیرلر ،  
بولنداماعدا ، اوچنه بر قیرمزی صلیب طاقیلی  
بولونان برده سیاه قوردونلری واردر .

نامزد دهلیزده بکلر کون استاد اعظم مجلسی  
آچار .

استاد اعظم — شهرت شعار برنجی ، ایکنجی بویوک  
حاکم شوالیه لر تمام اولدقی ؟  
برنجی بویوک حاکم — اوت استاد معظم .  
استاد معظم — برنجی وایکنجی بویوک حاکم  
قارداشلر ، هایدی برابرجه « شوالیه قادوش بویوک  
متخبری مجلسی » نی آچلم .

بویوک حاکمک مجلسک آچیلدیغنی اعلان ایدرلر .  
استاد معظم — شوالیه قارداشلرم ، صول  
الکزده قیلدیجلر بکنز ایله آیغه قانق کیز .  
حاضرین آیغه قانقارلر .

استاد معظم — برنجی وایکنجی بویوک حاکم  
شوالیه لر بوراده بولونان بتون قارداشلر « واقف  
اکمل بویوک منتخب قادوش » اولوب اولمدق لری  
تحقیق ایدیکیز وهر رینه هانکی مجلسه منسوب  
بولوندق لری صوریکیز . منسوب بولندق لری  
مجلسک اسمنی سویله مه یین شوالیه لر شو ایکی  
صیرا آراسندن کجه لرینی رجا ایدیکیز .  
تحقیقات نهایت بولوب بتون حاضرینک  
قادوش اولدینی تبین ایتدکن صوکر استاد  
معظم یدی ضربه ایندیرر .  
بویوک حاکم لرده اونی تقلید ایدرلر .



استاد معظم — شهرت شعار برنجی بویوک حاکم شوالیه ساعت قاچدر ؟

برنجی بویوک حاکم — پک ذی اقتدار استاد معظم، کیجه اولیور .

استاد معظم — مادام که کیجه باشلا یور ، اوخالده قادوش شوالیه لری مجلسی مذاکرانه ابتدار ایتدیکی اعلان ایدیکز :

بویوک حاکم بواصری ایفا ایدرلر .

استاد معظم — شیمدی شوالیه قارداشلرم... الیمزی قیلجلمز اوزهرینه قویهرق جمعیتیمزک اساسات مقدسه سنه حرمت و اونلری حیاتمز بهاسنه محافظه ایده جکمز هب بردن یمین ایده لم . بوتون حاضر ون صاغ اللریله قیلجلمزین قالدیره رق بر آغزندن — یمین ایده رز ، دییه باغیر لر .

استاد معظم — شوالیه لر اشارتی ویریکز . بوتون قادوشلر ساده موهوم بروجوده صاپلارلر مشکی حنجرلری باشلری حداسنه قالدیره رق — نه قام ، آدونای سوزلری تکرار ایدرلر .

استاد معظم — شیمدی شوالیه لر ، بطاریه یی اجرا ایدیکز !

بوتون قادوشلر یدی دفعه مال اورارق بواصری یرینه کتیر لر .

— یرلر بکزه اوطور بکز قارداشلر .

هرکس صاندالیه سنه اوطورور .

استاد معظم بویوک کاتب قنجلاره ضبط سابقی قرائت ایتدیردکن سوکرا سوزه باشلار .

— شوالیه قارداشلرم ، بیلورسکز که بوکونکی اجتماعدن مقصدیمز ، قارداشمز فلانه « بویوک منخب شوالیه قادوش » رتبه سنی توجه ایتدکر . بوقارداشک مساعیسی ، وسعت معلوماتی ، قوانین جمعیته رعایت تامه سی ، قارداشلرینک دائما حقنده حسن شهادتده بولنه لری بالطبع مجلس عالی نیک نظر دقتدن دور قالامازدی .

مجلس عالی بومز ایانک مکافاتنی اعطا ایتدیکه صادق ماصونلرک دائمی بر نهکیان خیر خواهی ، بر مفتون فضیلت اولدیغنی بر کره ده اثبات ایتدی .

مجلس عالی بورتبه نیک بوقارداشه توجهنه بر اعتراف ضکیز اولوب اولدیغنی سزندن سوال ایتدیکی زمان حقنده اجرا ایتدیکز موشکافانه تحقیقات نتیجه سنده بوتوجهک پک مناسب بولندیغنی تسلیم ایتدیکز . مشهور بویوک کاتب قنجلار ، نامزد شوالیه نیک استدعاسنی آره توبازه تبلیغ ایدیکز . استدعا اوقونور . رأی مخالف ویرن اولوب اولمادیغنی صورولیر . مخالف یوقسه قبول آیینک اجرامی قرار لاشدیریلیر . نامزد ، قادوشلر اوطه سی نامنی آلان بیاض سالونه سوق ایدیلیر . ماوی سالونک قاپوسی اوکندن کچرکن ، آچیق اولان قاپودن اوچ صدا ایشدیر . بریسی رئیسک صدامی اولوب :

— سگاییلیمق ایستدیکیکی باشقالری ایچون یاب .

— سگاییلیمق ایستدیکیکی باشقالری ایچون یاب .

دیر . اوستنده محرابک بر شفاف ایچنده جسم بر مثلث واردر که رأسی باش اشاغیدر . بو ابلدسک علامت و آرمه سی در .

مثلثک باشنه ، جسمات طبعیه ده ، یاریسی سیاه یاریسی بیاض بر قارتال آصیلی در . سالونک دیوارلرنده ، ایچریسی خارچیدن کورولمک ایچون ده لیکلر واردر .

نامزد بو سالونه ادخال اولوندیغنی وقت اوراده ، بویوک قربان کسیجی دن باشقا کیمسه یوقدر . نامزدک کوزلری باغیدر .

قربان کسیجی — شوالیه قارداشم ، رهبرلک ایتدیکی کیمدر ؟

رهبر — معبد حکمته کیرمک ایسته ین جامع فضائل بر سنت آندره شوالیه سی در . « نامزدک کوز باغی آچیلیر .

— [ نامزده خطاباً ] ای مخلوق فانی ! دیز چوک .

رهبر نامزده بخور ویرر ، اوده بخوردانلغه آتار و دیز چوک .

— ای پرستش ایتدی کمز حکمت قادره ! شو آنده نیاز منزی سکا عرض ایدیورز .

ای کائنات مؤثر و حاکی ، ای عقل ابدی ، ای نور زکا ، ای ذنون قلب ! سکا عبادتک نه قدر عالی اولدیغنی نامزده آکلاده بیلیمه ایچون بکا الهام ایت .

نسخه الهیه ک ایله نامزدی تطهیر ایت . اوکایاردجی اول ، اونی ، سکا پرستش ایتدیکه

ایکنجی سس ، برنجی حاکم اعظمک در که دیر : — نفسک ایچون یاپلیدیغنی ایسته مدیکک شیشی باشقاسنه یاپمه .

ایکنجی حاکم صدامی شویله سویلر : — همجنسکی نفسک کی سو . — بدبخته آلی ساز اول . — دوغری بی سو ، یاندن قاچ . — صبرلی اول ، قارداشلر بکک خطالری حیوش کور . — عهدله لر بکه صادق اول و فیلسوفلرک اک بویوک مزیتی کتم راز اولدیغنی بیل . — نکبئی رضا ایله طاشی . فیلسوفلرک وظیفه سی بولدر .

رئیسک آتدینی بر طوقاق ضربه سی اوزهرینه قاپو قبانیر . مراسم مدیر اعظامی ، ماوی سالونک قاپوسنه ۲۹ نجی درجه باطا یاسیله اوریر . شیمدی یه قدر امثالنی کوردیکمز تشریفاتلرله مدیرک طایرئیسه ایضاً اولتور . استاد اعظم شوسوزلری سویلر : — مجود مزه قربان کسمدکجه بورایه کیمسه کیره مز .

بو جواب اوزهرینه رهبر ، نامزدی بیاض سالونه ادخال ایدر . بو سالونده ماوی بر ضیا نشر ایدن بر اسپرتو لامبه سی یانار . مشرقده دورت گوشلی بر محراب ، بونک اوستنده لوانده ایله دولو بر وازو واردر .

لايق برحاله قوی . « نامزد ینه بخور آتار .  
— قالق ، و بولکه دوام ایت . »

رهبر ، نامزدی تکرار ماوی سالونه کوتوریر ،  
بودفعه سالونه قبول اولورلر . لکن نامزد ،  
پرده ایله ایکیه آریلان ماوی سالونک اعضا  
قادوشلر طرفدن اشغال اولونان قسمنده بوتوب  
مخفل ارکانی کوره مز .  
محافظ شوالیه ، قلیچنک اوجنی نامزدک قلبنه  
دایاهرق :

— مقصدم سنی منع دکدر ، لکن آبی دوشون ،  
اگر ایلك خطوه یی آتقدن سوکرا دونمک  
ایسترسهک محو اولورسک ! »

اگر نامزدده ادنی تردد پیداومشهود اولورسه ،  
دفع ایدیلیر ، عکسی حالده باشنه برسپاه اورتی  
کچیریلرک اطرافنی کورمکدن منع ایدیلیر .

رهبر — شهرت شعار شوالیهلر ، بو قارداشی  
میانه کزه قبول بویورما کزی استرحام ایلرم .

استاد اعظم — شوالیه قارداشم ، سکا خفی  
دکدرکه اسرارمنک تمامنه واقف اولوناجق بو  
مجلسه آنجق فضل و کمالله عامه ناسک فوقه  
چیقمشلر قبول اولونور .

بورایه کلهجک ، دماغ عوامی اندیشه لره غرق  
ایدن باطل زهابلردن ، عادی فکرلردن معری بر  
بر آدم اولمالی ، تا که عامه بشرک کوزندن نهان اولان  
اسرار طبیعتنه انفاذ ایده بیلسین .

والحاصل ، نامزدک شرائط لازمه یی حائز  
اولدیغنه امین ايسهک ، بزده اونی شدید

امتحانلر مردن کچیرمه که موافقت ایده رز . لکن بو  
بایده امین دکلسهک اونی بوش یره تهلکه لره  
آتمه . رهبر ، رئیس تأمین ایدر .

— مادام که او یله ایش ، حاکم عظیملر ،  
مستدعی حقنده رأی طوپولایکیز . »

برنجی و ایکنجی حاکم ، قوطولر کز دیررک  
رأی طوپولارلر ، قوطیلری رئیس تودیع ایدرلر .  
بر آرا لق آچیلمش اولان پرده قاپانی . رئیس  
وارکان آرای معاینه ایله مشغول اولورلر .

استاد اعظم — محافظ اعظم شوالیه قارداش ،  
نامزدک قدری نه ايسه اونی کوره جکنی مجلس  
روحانی ده اعلان ایت . »

محافظ ، معبدی اوج کوره دولاشیر و هر دفعه  
سنده :

— نامزد ، قدری نه ايسه کوره جک ! »

دیر . استاد اعظم :

— نامزدی وظیفه سی باشنه کوتوریکیز ، متین  
اولسون ! »

بونک اوزهرینه مکروه بر قومدیا باشلار .  
بر قومدیا که مکروهیتی هر تصورک فوقه چیقار .  
نامزد ، سپاه سالونه کوتوریلیر . اوراده ،  
برماصه اوزهرینه دیری بر قویون باغلامشدر .

حیوانک صول طرفی تراش ایدلمش و قلبی اوزهری  
برانسان ده ریبی کبی اولمشدر . حیوانک آغزی  
صیق صیقی به باغلامشدر ، تا که سس چیقاراماسین .

استاد اعظم وارکان مخفل دخی سپاه سالونه  
کچمشلردر . بر قارداش آغزی طیقانمش بر آدمک  
ایکلتیسنی تقلید ایده رک آجیقلی و بوغنوق

صدالرحیقاریر . استاد اعظم ، نامزده خطاباً :  
— قارداش ! منتخب درجه سنه قبول ایدلدیکک  
وقت ، رمز طریقله هیرامک انتقامنی آلدک .  
بوکون ايسه آرتق صمانله دولو هیکللری  
خنجرلیه جک دکلسک ، چوقدن بری حیاندن  
محروم قوری قفالری ده له جک دکلسک .

سکا مجهول اولامازکه بر جمعیت نه قدر کوزل  
و منتظم اولورسه اولسون ، اعضاسی ایچنده  
خائتلر ظهور ایده بیلیر .

دارالصناعه لردن برینه منسوب بر خائ قارداش ،  
آز زمانده واقف اولدیغی اسرار منزی فاش ایتمکه  
اهانت ایتدی .

بوالچاغی اله کچیردک . ایشته چیقاردیغی  
ایکلتی یی دو بیورسک . خائتک صوک ساعتی  
کیشدر .

مجازات زمانتک کلدیکنی ، یقایی قورتار مق  
ممکن اولمادیغنی آکلادیغی ایچون چیقاردیغی  
نومیدانه ایکلتیلری ایشیدییورمی سک ؟

آغزی قاپالی در . احتمال که کندیسنی اولدیره جک  
اولان ضربه قاتلی ییزدن اول ، بزده صوک بر  
لفظه تحقیر و عداوت فیلاتمق ایستر ، فقط  
آغزی قاپالی در . بزم اسرار منزی فاش ایدن بو  
آغیز آرتق آچیلوب لاف سوبیده مز .  
قارداش !

بوکون نائل اولاجک تکریرز [ یعنی اسراره  
کسب و وقوف ] شرفی اولوق اوزره بو خائت کبرته رک  
اجرای عدالت وظیفه سی سکا دوشیور . الکه

محکومک قلبنی طوت ، تا که اوراجنک یری  
بیله سین ! « بونطق متعاقب ، نامزدک الینی  
طوتوب برانسان قلبنک اوستندن هیچ بر فرقی  
اولمایان قویونک تراشلی قلبده ریسنه قویارلر ،  
نامزده ، الینی قویدیغی یرک برانسان قلبی  
اولدیغنی ظن ایدر . یعنی اجرا ایده جکی جنایتک  
فی الواقع بر انسان اوزهرنده جریان ایده جکنه  
امین اولور . و یریلن بر امر اوزهرینه خنجرینی ،  
قویونک قلبنه صاپلار و کندیسنی برانسان  
اولدورمش ظن ایدر !

بونک اوزهرینه نامزدی دیگر بر سالونه  
کوتوریلر ، باشنی ، یوزو کوزینی اورتن سپاه  
بزی چوزرلر .

قویونک قان ایچنده یوره کی ، بر طباق اوزهرینه  
موضوع اولدیغی حالده کتیریلیر .

نامزد ، بوقلی خنجرینه طاقوب استاد اعظمه  
تقدیمه مجبودر .

[ بو ایضاحات تصنیع ایدلمش حکایه صانیاه اسین .

« قادوش علم حال مقدسی » نامنده کی ۲۵۰  
صحیفه لک انکلیزجه و فرانسزجه مطبوع رسمی  
نظامنه نک ۷۸ نجی صحیفه سنده بو مراسم مقیددر .

مقدمه کتابک سکیزنجی صحیفه سنده دخی مراسم  
ممکن مرتبه عنیاً یازلدیغی محرردر . کتاب  
مجلس عالی نک امریله طبع اولونمشدر . ]

بومکروه قائل رونلی اوینادقدن سوکرا  
نامزدک قبولی صورت قطعیه ده تقرر ایدر .

شوراسنی سوبله مک مجبورم که ماصون مجلس



F. Mejanet



P. M.

عالیه سی طرفندن طبع ایتدیریلن بالجهله قادوش علم حاللری ، بالاده کی اثر کبی بوقانلی قومدیانک تفصیلاتی حائر دکدر . مثلا فرانسه مشرق اعظمی طرفندن طبع ایتدیریلن « فرانسه مشرق نظامنامه سی » نده سیاه سالون ایچون یالکیز : بوصالون ، امتحان یری در . سیاه اورتولی بر تابوت وبوکا مماثل آلات تخریب واردر . « دینیلور .

کذا « اسقوجیا علم حال کیری » نام اثرده دخی آیین قبول حقدده تفصیلات یوقدر . مع مافیة مقدمه سنده یازیلور که :

« قادوشلر ، اسکی بت پرست اسرارنده کی « نه پوپت لرك [\*] معادلی در .

مقصد ، ماصونلغه متین وثباتکار بر رئیس قازاندره قدر . قادوشلره ترتب ایدن وظائفک اغیرلنی ، اولنرک انتخاب وقبولنده نه درجه مدبر ومحتربولونمق لازم کلدیکنی مجلسلره بیلدیریر . تا که بوتکر زعالی [ یوکسک اسرارده وقوف ] دن جسارت ومثانیتی ، اراده وزکاوتی مساعد اولمایانلر اوزاقلاشسین .

دیدیکیمز کبی قادوشلر ، نه پوپت لرك یرینی طومشدر . نه پوپت درجه سنده کی مقصدله قادوش درجه سنندن منتظر مقصود بردر .

[\*] نه پوپت لر ، بت پرستلر جمعیات اسراریه سنک انتقامنی آلغه مأمور آدملر ایدی برچوق جنایت ایقاع ایتشلردر .

زمان اوائلده نه پوپت درجه سنه قبول ایچون نامزد ، طاقت بشریه نك فوقنده اطلاقه شایان امتحانلر کچیردی .

« ماصونلغک ۳۰ نجی درجه سنه قبول ایچون شرایط نهدن صیق اولماسین ؟

بوخصوصده تدابیر لازمه یه توسل ، مجلسلرک وظیفه سی در . « نظامنامه نك شویاناتی حقیقته وصول ایچون کافیدر ، صانیرز .

نامزد هر کس طرفندن تبریک ایدیلیر . اللرینی ییقادقدن صوکر « مجلس اعیان » نامنی آلان دوردننجی سالونه کوتوریلیر . بوصالون قرمزنی قاشلرله دوشنمش اولوب مشرقده بر تحت واوستنده معهود مثک واوکا معلق قارتال واردر . تحتک سمانی اورتن سایبان سیاه قیغه دندر . اوزه رنده خنچرلر صاپلامش انسان قفاسی رسملری بولنور .

اوطه نك دورت گوشه سنده ایچنه اسپرتو قونولمش چوملکلر واردر که بونلردن ماوی برضیا انتشار ایدر . غرب طرفنده برتر به واردر که اوزنده اوچ عدد تاج قونولمشدر .

مشرق ایله تر به اراسنده « قادوش مردیوه نی » دینیلن یدیشر باصاماقلی چفت مردیون واردر . صول باصاماقلرده : صرف ، نحو ، منطق ، حساب ، هندسه ، موسیقی ، هیئت یازیلیدر .

صاغ باصاماقلرده : تسه داقاق ، شولابان ، ماثوق ، نه موناوه ، هامال سانغی ، صابال ، غه مول — یین — نه بوناوه کله لری اوقونور .

بومردیون ، زردشت مذهبنه سالک سحر باز لرك قوللاندقلری یدی باصاماقلی مردیوه نك عینی در . محراب ، ایکی سلاحشور طرفندن محافظه ایدیلیر . بوقادوش جلسه سی « نه قام ! آدونای » فریادیله وخنچرلرله ساهتهدید ایدیلرک آچیلیر . بوجلسه ده عمومی بریمین ایدیلیر که بروجه آنی در .

بیمین عمومی

استاداعظم — « حیاتمز بهاسنه بیله اولسه ، طریقتمزک دساتیر مقدسه سنی ، هر هانکی واسطه ایله اولورسه اولسون اولسون ، تعصب وزهابات باطله یه قارشى مدافعه ومحافظه ایتمهک یمین ایدلم : « دیر . بالجهله قادوشلر ، اللرینی اوزدارق یمین ایدرلر .

بویمینی متعاقب مراسم استاد کیری نامزدی کتیریر ، قرمزنی صالونک قابوسنه اورارق کیرمک استیدان ایدر امثالنی کوردیکمز کبی ، برچوق سؤال وجوابدن صوکر اوطه یه کیرمه لرینه اذن ویریلیر .

رئیس [ نامزده ] — قارداشم ، متانتکزه بردییه جکمز قالمادی . سز ، برجنایتی جزالندیرمق ایچون امر آلدیغی وقت ، تیتزه مدن اجرا ایدن ذواتدنسکیز .

مع مافیة اسرار مزه واقف اولادن اقدم ، صوراجمز برقاچ سؤاله جواب ویرمه کز لازم . مجلس روحانی اوصاف زکائیة ومعنویه کزیده تقدیره مقتدر اولسون .

والحاصل سکا صولک معلومات فلسفیه یی ویرمک واسرار انکیز مردیوه نه چیقارمق ایچون بوسؤالره احتیاج وار . جواب ویرمهک حاضر میسک ؟ نامزد — اوت

— سنک فکر نجه انسانک کره ارضده غایه سی نهدر ؟

بر انسانک نفسنه قادوشی وظیفه سی نهدر ؟ همجنسنه قارشى بورجی نه ؟ انسانیته ووطنه قارشى بورجی نهدر ؟ فکرنی تنویر ، عقلکی تقویه و ماصونلغ وظیفه کی اجرا ایچون نه یاپدک ؟ «

بوسؤاللر ، نامزدک همه حل جواب ویرمه سی لازم شیلر اولوب زیزده کیلرده نامزدک زکاسی نظر اعتباره آینه رق ایجابنه کوره صورولیر : « بوعلمدن باشقا بر عالم ، براخری اولدیغنه اینانیر میسک ؟ حیات سالفه وحیاتیه نهدر ؟ خیر وشرك اصلی حقدده نه فکرک وار ؟

معمار اعظم کائنات حقدده کی معرفتک نهدر ؟ بوسؤال وجوابلر تعاطی اولوندقدن صوکر ، استاد اعظم :

— قارداشم ، شبهه یوق که یکیدن استحمال ایده جکک تعهداتک بویوکلکی سنجه مجهول دکدر . بونلردن باشقه ده ضروری الاجرا برطاقم وظائف جدیده درعهده ایده جکسک . بونلر شو صورتله خلاصه ایدیله بیلیر :

۱ — معنای تامیله حفظ اسرار ، زیرا که سلامتمز بوکا باغلی در ،

۲ — قوانین ونظاماتك اجرای ایجاباتی ،  
۳ — انسانیتك سعادتى ، معمار اعظم مذ  
هبنك ادامہ سى ، جمعیتك سلامتی ایچون هر  
شیتك وحتى حیاتكك فداسی ،

نهایت دائماً فضیلتكار اولق ... یمین ایتمك  
ایسترمیسك ؟

نامزد جواب تصدیق ویرر .

نامزدك ایکنجی یینی : « بکا تودیعی ایدیله جنك  
اولان » بویوك منتخب شوالیه قادوش «رتبه سى  
اسرارینى اصلا و قطعافاش ایتیه جكمه و بورتبه یه  
تعلق اولان شیلردن « مجلس عالی » خارچنده  
— حتی بر آره ثویار اعضاسنه بیله بحث ایتیه جكمه  
بكا بیلدیریله جنك اولان فضائل و خصائلی جامع  
اولمایان برکیمسه یه بورتبه نك تودیعی ایدلمسته بر  
صورتله مساعدده ایتیه جكمه بوتون مقدسات  
اوزدزینه یمین ایدهرم . جمعیت مقدسه مزى ظلم  
وتعصبه قارشى اولونجیه یه قدر مدافعه و مجلس  
عالیدن صادر اولاجق اوامرى تمامها اجرا  
ایده جكمی بالقسم تأمین ایدهرم .

نامزدی ، بوتون آره ثویاز اعضالرینك یاننده  
طویلاندقلری مردیوه نك یانسه کتیررلر .

استاد اعظم — شیمدی سزه بومردیوه نك  
معنای رمزیدنی ایضاح ایده جكم ، « اوهه ب  
الوآه » تسمیه ایدیلن برنجی قدمه جمعیتمز  
اساساندن برنجیسنك عشق الهی « اوهه ب  
که روبو » نامنی الان ایکنجی قدمه بواساساندن  
ایکنجیسنك عشق انسانیت اولدیغنی افهام

ایدر . . . سائر قدمه لرك هربری باشقا برعشقه  
دلالت ایدر . کوریورسکزه بواسرار انکیز  
مردیون یالکز بولونیور .

بویوك تشریفاتی نامزدی برنجی قدمه یه  
چیقاریر .

استاد اعظم — « چه داقاه » ، عدالت : یعنی  
انسانیتی ، حق اولان سعادتله ایصال ایچون هیچ  
برتشبدن کری طورمامق و بوکا حائل اولانلرك  
وجودینی ازاله ایتمك بروجیه عدالتدر .

نامزد ایکنجی قدمه یه باصار .

استاد معظم — شورلابان : بیاض اوکوز  
یعنی قدما تمثال توکل و معصومیت اولان بیاض  
اوکوزلر قربان ایدرلردی ، بووحشی ، خونخوار  
حکمدارلر ، پاپالر عین صورتله بیچاره معصوم  
تامله لری قربان ایدیلر .

نامزد اوچونجی باصاغه چیقدیغنی زمان استاد  
اعظم دیرکه — مانوق حلم و ملایمت : یعنی انسان  
حصومته یالکز حلم و ملایمت سایه سنده تحمل  
ایده بیلیر . دشمنلریزه هنوز غالب اولامادیغمز  
ایچون اولرده متواضعانه سر فرو ایدلم .

بردوردنجی قدمه ایچون استاد معظم شوسوزلری

سویلر — نه مونا ؛ ایمان یعنی ایمانمز حقیقت اوزرینه  
مؤسس بولوندیغنی ایچون ایمانمز قوی اولام .  
پاپازلرك یالانلردن قاجلم بیچاره انسانیت مغفله یه  
اگ خونریز الکی امان بردشمن انسانیت اولان  
« شر » ی برالوهیت خیرکار تلقی ایدن اعتقادات  
باطله یی کوکندن قاع ایتمکه جالیشلم .

بشنجی قدمه ایچون — هامال — ساکی ،  
اعظم آثار : اعظم امور انسانیتك کندی کندیسنی  
تجدید و تقویه ایتسی یعنی ملکات عقلیه سنه  
واستقباله صاحب و حاکم اولسی سلطان عالم اولق  
ایچون تمامی اراده سنه مالک بولونماسی در .  
بوغایه یه وصول ایچون اولان روحی شائبه تعصبدن  
بوتون قبایح و فضایلدن تنزیه ایتمك و بوتدارکات  
اولیه دن سوکر احکمای قدیمه نك خطوط و اشکا .  
لنی تعیین ایتش اولدقلری اعظم آثاره شروع  
ایلکدر .

آلتنجی قدمه ایچون — سابال ، ثقلت .  
آلتنجی قدمه بزه شونی اوکره تیورکه مراتب عالیه  
بزم ایچون بر امتیاز مخصوص دکل بر حوله برفضله  
ثقلندر بوندن باشقه و بوکله بزه شوالیه قادوش  
قارداشلمزدن اوله جق خطالره قارشى اغماض  
عین ایله مز لزومنی اخطار ایدیور .

سکیزنجی قدمه ایچون — ژهمول — بینهار  
نه بونا ، بو صوك قدمه نك معناسی شودر :  
بصیرت و احتیاط بر حکیم ایچون اگ بویوك  
فضیلتدر . کذب وریا ، غرور و جهالت ، حرص  
و خیانت ، ایشته بوکون جهان بوتون بومذبله ،  
بوکر بوئه لوئیات ایچنده غلطاندر . ماصونلق  
بشریتی بودر که دن قورتارمق ، بوسفالتلره چاره  
ساز اولق ایستیور و آنجق بوغایه یه دوغری دهامتین  
قطعی آدیملرله یورومك ایچوندر که بریده اسرار  
و احتیاطله اور تولیور و اعضاسنه اسرارینى بویله  
درجه درجه افشا ایدیور . وظیفه نك قدسیتی

تقدیر ایدیورسك یا ، قارداشم ، دائماً احتیاط  
دائرة سننده حرکت ایتمی و هم نوعی جهالت  
وغرورك استبدادندن قورتارمق ایچون وسعتك  
یتدیکی درجه ده بذل غیرت ایتمی و غد ایدیور  
میسك ؟

نامزد مردیوه نك اوست باشندن — اوت  
استاد معظم — چیقدیغك قدمه لر مساعیمزك  
قسم مغویسنك تمثاللرك شیمدی اینه جنك  
قدمه لرده قسم مادیسنك کیلردر . بونلرك هربری  
وظائفمزى تمامیله ایفایده بیلمك ایچون بیلده مز  
لازم کن علومدن برینه دلالت ایدر .

نامزد برر برر قدمه لری ایندکن صوکر استاد  
اعظم ایضاحاته شوسورتله دوام ایدر — «غو» نامی  
حائر اولان برنجی بصامق وضوع و سهولتله  
او قویوب یازمق صنعتی کویسترر . ایکنجیسنك  
اسمی بلاغندر که هرشی حقیقه بیان مطالعه ایتمك  
وسوز ایله اقناع و مغلوب ایلمك صنعتیه دلالت  
ایدر . اوچنجیسنی مقطقدر که خطایی ثوابدن  
آیزمق اصولی کویسترر ، دوردنجیسنی « حساب »  
درکه لایتاهی فکرینی ایدنمه مزه واسطه اولان  
فن اعداد . بشنجیسنی هندسه درکه مسافه یی اولچمك  
قننه دلالت ایدر . موسیقی نامنی حائر اولان  
آلتنجی قدمه بزه آهنگ موسیقی دلالتیه آهنگ  
عولم و طبیعتی ، پرده لر ، طور اقلره هر شخصه  
متعلق افعالك قانون مخصوصنی کویسترر .

یدنجی قدمه « فن هیئت » درکه حکمای  
اجرام سهاونه نك قوانینه واقف و طبیعت مادیه ایله

طبیعت معنویہ نك تظاهرات متنوعه سی بیننده کی آهنگ و مصرافتی تأیید ایشدر .

نامزدیره ایاق باصنار

استاد اعظم — جمعیت مقدسه مزك غایه مسا عیسی متفننلرك برچوق شعبانه تقسیم ایتدکاری فی الوهیت خیر کارك وحدتسه ارجاع ایتك وبونك ایچون آنجق دوغرولقلری بر صورت مثبته تین ایتش معرفتلی خاتك نظر اطلاعنه وضع ایلکدر .

بویوك تشریفاتیجی چشمه صویله قاریشدرلمش راقی ایله مالی بللور برکسه کتیریر .

استاد معظم — بویوك تشریفاتیجی قارداش اسرار انکیز کسه بی نامزده تقدیم ایدیکز .

تشریفاتیجی نامزده بوراقی بی ایچریر .

استاد معظم — بومايع ناصل حواسه ایشار حرارت ایدیورسه فکر واراده ده روح و زکایی اویله جه اعلا ، اویله جه تنویر ایلر . بومايع ، بوتون حادثات طبیعتده اثر و نفوذینی مشاهده ایتدیکمز روحك برتمالیدر .

بالاده تصویر ایدلش اولان مقبرك یاننده کی « یمین محرابی » نك اوزرنده عطریات یاقلرلر . استاد معظم — بویوك تشریفاتیجی شوالیه ، نامزدی سن ژاقلک مزارینه کوتورده اوراده دورت عهدینی اجرا ایتسون .

تشریفاتیجی نامزدی قبرك اوکنه کوتوریر . استاد اعظم — بو قبرظلم دینی و سیاسی قربانی « ژاق مولهی » ك قبریدر ، مزارك یاننده دوران

پاللق و حکمدارلق تاجلریده ایکی خونخوار قاتلك نفوذ مشئومنی تمیل ایدر . بشریتك خلاصنه دین خیر اولان ماصونلغك دین شر اولان قاتولیکلکه غلبه سنه چالیشمق خصوصنده کی عزیم مینسکی کوسترمك ایچون بویکی تاجی آیقارک آلتنده از ، پارچالا ...

نامزد بوامره اطاعت ایدر .

ایکی آرہ ثویاز اعضاسی سیاه اوطنه نك یاننده کی مخزنده کورولمش اولان شمشیرلرله متوج باشی کتیره رك مزارك اوزهرینه قویارلر .

بویوك تشریفاتیجی دورت عهدی احتوا ایدن برکاغدی نامزده ویریر و نامزد بوکاغدی اوکور . بواننده بوتون شوالیهر آیقده بولنورلر .

بودورت عهدک نه اولدیغی ایلریده کوریله جکدر . صوکر استاد اعظم نامزده شوالیه قادوش رتبه سنی توجیه ایدر .

استاد اعظم — معمار اعظم کائنات شرفه و مجلس عالی نامنه سنی واقف اکل ، بویوك منتخب ، شوالیه قادوش ، بیاض و سیاه قرنال شوالیه سی تعیین ایدیور حکمی رتبه لرك صوكل قدمه سی اولان بورتبه یه مربوط حقوق و امتیاز ایدن استفاده صلاحیتی سکا ویریورم . صوکر استاد اعظم قادوشلرك اجتماعلرده بربرلینه سنلی ، بنلی خطاب ایتهلری لازم کلدیکنی اخبار ایدر ، صوکر بورتبه یه متعلق نشاتلره نامزدی ترین وغایت قاریشیق اولان اسرار رتبه بی افشا ایدر .

استاد اعظم بوافشا آتی متعاقب نامزده « حکمی بوسه » بی ویرر یعنی اونی چهره سنك یدی یرندن اوپر و صوکر ادیغی نامزدك دوداقلرینه تماس ایتدیرر .

نامزد بویوك تشریفاتیجی دلالتیه بویوك حاکم اوکنه کیده رك استاد اعظم دن آلدیغی کلمه لری ، اشارتلی ، تماسلی اونلره ویرر .

استاد معظم نامزدك « بویوك منتخب شوالیه قادوش » رتبه سنه ترفیع ایتدیکنی اعلان ایدر و بوتون حاضرین آلقیشلار .

استاد اعظم نامزده برخنچر ویره رك — بو سلاح عدالت و حقیقی آل قارداشم فقط اونی آنجق مقدس ، مشروع آمالک استحصالی ایچون استعمال ایت [ حاضر ونه خطاباً ] یرلر .

یکزه او طور یکز قارداشم هر کس یرینه او طور یرر . استاد اعظم نامزده توجه ایده رك — عزیز قارداشم . آرتق فارماصونلغك یوکسک رتبه سی اولان « قادوش » رتبه سنه نائل اولدک و کوزلرک اوکنده کی پرده اسرار کاملاً قالدی .

جمعیت مقدسه مزك بوتون اسرارینه پیدا ایتدیکن اطلاع سایه سنده خیری شردن ، خطایی ، صوابدن سهولتله تفریق ایده بیله جکسک . . شیمدی جمعیت مزك نیچون اسرارینی منسوبیتنه درجه درجه افشا ایتدیکنی ، چوق کیمسه لرك نهدن منتخبلر میاننه داخل اولامدقلرینی شهه سز آ کلامشسکدر .

شیمدی فکر روحك قیود ماده دن تجرد

ایتدی ، سمای حقیقت و معالی یه یوکسک سنك عزیم واراده که قالیور . سن که دین حقیقته موقوفسک ، جسورانه ایلرله . اقوالکله ، افعالکله خلق ارشاد ایت ، زواللی بشریت مغفله بی جهالت و تعصب حامیلرینك ربقه استبدادندن قورتار . معمار اعظم کائنات قضایی ناصل نوریله طولدیریور . رسه سنده همنوعنک جهان افکارینی نور حقیقته مالامال ایت . . . هر طرفه انسانلرک قارداش اولدقلرینی ، بربرلرینی سومکه ، بربرلرینه معاونته مجبور بولندقلرینی اعلان ایت کذب وریانک ، جهالت و تعصبک بردشمن بی امانی اول . انسانیتی برغور مذلته آتان غیر طبیعی احتراصاتی محو ایت . وظیفه ک مشکل و آغیردر فقط اونک قدسیتی سنك غیرت و قدرتی قات قات تزیید ایدر . یوری قارداشم ، املزده موفق اوله جغمزه شهه یوقدر .

بونضقی بویوك خطیب شوالیه نك بردیگر نطقی تعقیب ایدر . خطیب شوالیه « تامپلیه » لردعواسنی و قادوش رتبه سنك اساساتی عریض و عمیق بیان ایدر . نطقک خطوط اساسیه سی ماصون علم حالرنده مقید اولدیغی ایچون بونطقلر آرہ سنده بویوك برمشابهت موجوددر .

بونطقدن صوکره رئیس اعظم اعضایه ، بر تکلیفلی اولوب اولدیغی سؤال ایدر . قادوشلردن بری طرفندن بر تکلیف درمیان ایدلیکی تقدیرده بر مذاکره وقوع بولور . و تکلیف اکثریت ارا ایله قبول و یارد ایدیلیر .

صوکره استاد اعظم « شوالیه بویوك مهمان نواز »

قادینلر لوجهسی



استاد درجهسی

قادینلر لوجهسی



اسقوجیالی خانم درجهسی

« خیر تاجی » خلقه تقدیم ایتمه سنی سویلر .  
( « آره نوباز » لرده اغانه صندیغنه بواسم ویریلیر ) .  
بویوک کاتب قنجلار اوکونک ضبط نامه صنی  
قرائت ایدر :

استاد اعظم بوقرائتدن سوکر برنجی وایکنجی  
بویوک شوالیه حاکم ، ضبطنامه به براعتراضی  
اولانلرک سوز سویلکه مآذون اولدقلرینی اعلان  
ایدیکز .

بویوک حاکم بواصری اجرا ایدرلر .  
اعتراضات مقبول کوروله جک اولورسه طبیعی  
قبول ایدیلیر . نهایت شوسوزلرله اجتماعه نهایت  
ویریلیر .

استاد اعظم — برنجی بویوک حاکم شوالیه  
ساعت قاچدر .

برنجی بویوک حاکم — غایت مقتدر بویوک  
قارداش کیجه نهایت بولیور .

استاد اعظم — برنجی بویوک حاکم شوالیه  
قاچ یا شنده سک ؟

— یوزیاشنی براز کچدم غایت مقتدر استاد  
اعظم .

استاد اعظم — صاغ الکنز قلبکنزده . صول  
الده قلبیکنزده اولدینی ایاغه قالکنز .  
حاضرون ایاغه قالفار .

استاد اعظم — « قادوش شوالیه بویوک منتخب »  
اسرارینی محافظه ایده جکمزده و حقیقت عشقنه  
فدای جان ایده جکمزده یمن ایدلم .

بویوک تشریفاتی محراب اوزرنده برکرده

عطریات یاقار ، بوتون شوالیه لر قلبجلرینی قالد  
یره رق بر آغزندن :

— یمن ایدرم .

استاد اعظم — اوچ دفعه الی اوریر ، بویوک  
حاکم لرده اونی تقلید ایدرلر . شوالیه لر قلبجلرینی  
ایندیرلر ویانلرنده کی خنچری چکمه که مهیا  
بولونورلر .

استاد اعظم — اشارت وریکنز ، شوالیه  
قادوش قارداشر . بوتون قادوشلر خنچرلرینی  
سایه طوغری صاللا یه رق — نه قام ، آدونای ،  
دییه باغیریشیرلر .

استاد اعظم — بطاریه نی وریکنز ، قارداشر .  
بوتون حاضرون اوچ دفعه اللرینی اوریرلر .

استاد اعظم — مجلس نهایته ایردی .  
ساکتانه هر کس چکیلیر .

### برنجی جلدک صوکی

و

#### بعضه ملاحظات

دنیا ده هر فکر بر احتیاج روحی نک مقابلی در .  
هیچ بر احتیاجه تقابل ایتمه یمن فکرلر ، پایدار  
اولاماز ، سوز ، محو اولور . تعییر آخرله  
بر شکل نوین ومعدله ظهور ایدر .

فرماصونلق دخی اوروپاده حس ایدیلن بر احتیاجه  
تقابل ایتشد .

بواحتیاجک نوع وماهیتی تعین ایتک ایچون  
یالکنز اوروپا تاریخی دکل ، اقوام اریامیه نک

ماصونلر چوقدر . انکلتزه ماصونلرینک بر  
قسمی لیبرال ، دیگر قسمی محافظه کاردر .  
لکن ماصونلرک روحی اشکال حکومئادن  
جمهوریته میالدر .

شو کوچوک ایضا حاکدن مستبان اولورکه  
ماصونلق اوچ نقطه نظرله محاکمه ایدیه بیلیر .  
بردی : اوروپاده بر احتیاجه متقابل اولماسی  
نقطه نظرله ، دیگرکی : فن اجتماعی وعمومیته  
اعتبارله ،

اوچونجیسی : بزده بویله برمسلیکک باعث  
اولاجنی نتیجه لر اعتبارله .

#### برنجی نقطه :

فرماصونلغی ، مطلقیت اداره وتعصب دینی  
میدانه کتیرمشدر . اصلزادکان وحکمدارلرک ،

پاپاوره بانلرله بالاتفاق اجرا ایتدکبری استبداد اداری  
وفکری ، فکر اختلافک وبومیانده فرماصونلرک

میدانه کله سنه سبب اولمشدر . اوچ عصردر  
فرماصونلقله خرسیتانلق اوروپاده مبارزه ایله

مشغولدر . چوق یرده غلبه دائماً ماصونلقلده  
قالیور . لکن دشمنی اولان خرسیتانلغی تماماً

مغلوب ایتمش صایلاماز . اوروپاده بوکون احتمال که  
بش ملیونه قریب ماصون وار . بوکا مقابل

ایسه دورتیوز ملیون خرسیتان وار !  
واقعا بوکتله عظیمه نک کافه افرادی متعصب

خرسیتاندر ، دییه ادعا اولوناماز سه ده ماصونلغه  
مساعده بولوندیغی دعواسی ده قبول ایدیه من .

تاریخ تکاملاتی وختی تاریخ بشریتی تدقیق  
ایتمک لازمدر .

ظاهر آ اجرا ایدیلن انکارلرله ، تاویلرله رغماً  
ماصونلق ، خرسیتانلغی ودها دوغریسی ،  
قتولکلکی پاپالغی ، تعصب نصرانیتی محو ایتکه  
مأمور بر جمعیتدر .

بو ، ماصونلرک کندینه اقدم وظائف عد  
ایتدیکی دینی جهتدر .

لکن جمعیتک عینی زمانده وظائف سیاسییه سی ده  
واردر . اصالت ، مطلقیت و دین بیکلر جه سنه در ،  
یکدیگرینه استناد کاه اولمشلر و بربری حمایه  
ایتملردی .

بنا برین دینی ییقمق ایچون اونک استناد  
کاهلرینی دخی ییقمق لازمدی . ایشته ماصونلق  
بو ایکی وظیفه نی کمال موفقیتله ایفا ایتشد .

اوروپاده ظهور ایدن بالجمله اختلافلرده ماصونلرک  
مدخلی ومعاوتی واردر .

انکلتزه اختلافله ماصونلر بیکانه قالمش ایدی .  
فرانسه اختلاف کیری قسماً ماصونلرک ایشی در .

حراندیشی به دوغری برخطوه دیمک اولان  
پروتستانلغی تشویق وحمایه ایدن ماصونلقلدر .

والحاصل اوروپا هیئت اجتماعیه سنه بوکونکی  
سیایی ویرن ، هیچ شبهه ایدیه من که فرماصونلقلدر .

ایکنجی جلدده کوریه جکی اوزره ماصونلق ،  
سیاست خصوصلرنده دینی برشکلکی محافظه

ایتمه یمن اشکال افکاره مساعده بولونمشدر .  
رادیقال ، اوپوتورنیست ، لیبرال ، سوسیالیست



شوخالده بوقدر آز ماصون، جسم برکته یه ناصل غلبه ایکیور؟ بوسؤال ثابت مهمدر . بوکا ایکی سوزله ده جواب ویریه بیلیر وینلیر: انتظام و متانت ، انتظامسز و غیر متین اولانه دائماً غلبه ایدر . « بوجواب ، اساساً کافی ایسه ده اکثریت اذهانه قناعت بخش اولامایه جغندن ایضاحات ویرمه من لازمدر .

جزوویتلر ، جمعیتلرینه قبول ایده جکلری آدنده اوج شرط آزارلردی

۱ - یا جمال ،

۱ - یا علم ،

۲ - یا خود ثروت .

فی الواقع کتله عوامه اجرای حکم و تأثیر ایده جک اوج عامل اساسی بونلردر . فرما - سونلرده آرالرینه ایشه یاراما ز آدم آمازلر . واقعا بوتون فرماصونلر داعی ویا بانکر دکلسه ده هریرینک بولوندیغی محیطده برعامل مؤثر اولاجق ذواتدن بولوندیغی محققدر .

دیمک که ماصونلر ، اوروپا کتله خرسیتانییه سنه قارشى متفکر وکزیده برزمره دیمکدر . مع مافیه ماصونلرک اصل ایکی مهم قوتی شونلردر . اولاً : اوروپانک بوکونکی شکل حکوماتی ، خرسیتانلق پرهنسپلرینه تمامیه مغایر و بالعکس ماصون پرهنسپلرینه تمامیه موافقدر . شهادت تاریخیه ایله ثابتدر که خرسیتانلق ، اگر الندن کلسه یدی ، فکر تدقیق و فنی ، متفکر و متفنگنلرله برابر اعدام ایدردی .

سروه ، ظلیله ، جوردانو برونو ، راهب باقون بودعوانک اوفاق برشاهدی در .

بنابرین حتی سویله مش اولق اوزره دیمه لی یزکه فن و تفکر ، خرسیتانلقک مانعترینه رغما و ماصونلرک تشویق و غیرتلیله ترقی ایتشددر .

قتولک راهلری ، وکالت صورتیه ، ذبونی عفو ایتک دعواسنه قدر غریب و مغایر عقل برصلاحیته مالک اولق سوداسنده درلر . اسکی حکمدارلر ، باشلرنده کی تاجی یزدانن آلمش اولق دعواسنده واهالی بی کندی کیفلرینه خدمته مأمور حیوان سوریسی کورمک سودا - سنده ایدیلر .

بودعوالری بیقان و حقوق انسانی بی اوروپاده اعلان ایدن فرماصونلقددر . بواعتبارله بوکونکی اوروپانک قوای رسمیه واجتماعیه سی بالطبع ماصونلره مساعد و چونکه اولنرک پرهنسپلرینک مولوددی در .

واقعا هنوز اوروپا حکومتلرینک اکثریسی رسماً مذاهب نصرانیه دن برینه سالکدر . و حالا خرسیتانلق اکثریت اهلانک رهبر وجدانی در ، شو قددر که خرسیتانلق ، ایستر ایسته من ، ماصون پرهنسپلرندن برچوغنی قبول ایتشددر .

بوکون مطلقیت اداره بی آرزو ایده جک ، حاکمیت ملیه علیهنده بولوناجق برمتفکر خرسیتان بولوناماز . حریت تفکر ، حریت وجدان ، حریت افعال ، آرتق عمومیتله قبول اولونمشدر . حریت تفکر و وجدان دیمک ایسه ، خرسیتانلقدن تباعد و ماصون پرهنسپلرینه تقرب دیمکدر . برحاله که ماصونلغک دشمنی اولان خرسیتانلق بیله ، نیجه اجتماعی خصوصاً ماصونلغک یاردجیسی در .

اولونان نه قدر ظلم و وحشت وارسه هپسنه دوچار اولمشلردر ، برحاله که اولنرک مظهر اولدیغی فرط عذاب واعتسافه ، هانکی ملت دوچار اولسه یدی ، برقاچ عصر ظرفنده محو اولور کیدر ، نام ونشانی قالمازدی .

حالبو که یهودیلر ، بوقدر پراکنده بولونمالرینه ، بوقدر ایم فلاکتلره رغماً موجودیت ملیه و دینیه لرینی ، اساسندن برزده جک بیله غیب ایتهمک شرطیه ، بیک کسورسنه محافظه ایتمشلر ونهایت دشمنلرینی تپه له مشلردر .

« قناعت ، متانت ، سعی تعاون ، امید ، ایمان ! » ایشته یهودیلرک قوتی !

هیچ کیمسه بریهودی درجه سنده قناعتکار اولاماز . باشقالرینک آرزو ایتدیگی کارک خسنه بریهودی قناعت ایدر . برتک یورطه ایله ، ایکی ساردالیه بالغیه منزهاً کچنمک یهودیلره مخصوص خصلتلردندر . یهودیلرک متانتی حقدده سوز سویله مک زانددر . بیک بوقدر سنهدر ، بوتون بشریتک بالاتفاق قهرینه مقاومتی دلیل کافی در .

یهودی و تنبل سوزلری بر آرایه کله من . یقین وقته قدر استانبولده ملل مختلفه دن بیکلر ، بیکلرله دینلجی وارایدی . یهودیلر ، عمومیتلری اعتباریه ، دیگر عناصر عثمانیه دن ده زانکین اولمادقلری حالده اولنردن دینلجی یوق ایدی . چونکه یهودیلرک اک بویوک فضیلتی تعاون در . یهودیلر ، هیچ بروقت نومید اولمامشلردر .

استیانلقدن تباعد و ماصون پرهنسپلرینه تقرب دیمکدر . برحاله که ماصونلغک دشمنی اولان خرسیتانلق بیله ، نیجه اجتماعی خصوصاً ماصونلغک یاردجیسی در .

اوج عصرلق مساعی و تفکر و فنون و کشفیات نتیجه سنده اوروپاده بر فلسفه ، برذهنیت میدانه کیشدر که بوده ماصوناغیه مساعد و خرسیتانلغیه مغایر درر .

ثانیاً : یهودیلر .

احتمال که قارئلر من ، ماصونلغک قوتی اولق اوزره بالاییه وضع ایتدی کمز شوکله بی نظرانکار واستغرابله کوریرلر . لکن حقسزدرلر . بز شرفیلر ، یهودیلری بیلمه یز .

یهودی دینلدیگی کی خاطر مزه تنکجهی اورام ایله اسکیکجی یاقوکلیز . بوایسه ، یهودیلری بیلبش دلیل ، جهات مطلقه ایله بیلمه ییش دیمکدر .

بزم تدقیق مزه کوره نوع بشر ایچنده ، دیگر اقوام ایله قابل مقایسه و مشابه اولمیان ایکی قوم وار : یهودیلر ، انکلیرلر .

انکلیرلر بوراده جای بحث دکندر . یهودیلره کله نیجه تاریخده بوملتک مثلی کررولمبور . یهودیلرک برطالم فضائل ملیه سی وار که اک بویوک دشمنلری بیله اولنری انکاره مقدر اولامیورلرر و ماقیصری تیتوس ک قدسی تخریب ایتدیکنندن بری یهودیلر ، وطنسز ، قوتسز ، پریشان قالمشدر . هروطنک یابانجیسی ، هر قومک غریبی اولان یهودیلر ، دنیا ده تصور

ویهودیلرده، فلکک کرم و سردیله تغییره اوغراماز،  
قوتی غیب ایتمز بر ایمان واردر .

غریبیدر : یهودیلر متین اولدقلری قمر  
جسور اولدقلری حالده اونلرکک مجهول قالان  
خصلتی ده بودر. شرقده یهودی دیمک، قورقاق  
آدم دیمکدر . نه قدر خطا !

یهودیلرکک بوبوک دشمنی اولان « ادوار  
دورمون » بیله اعتراف و نقل ایدیورکه :  
قرون وسطی ده آتشلره یاقیلان یهودیلر ، شایان  
حیرت برجسارت کوسترمشلردر .

فرانسه شهرلرندن بریسنده قالدین ، چوجق ،  
ارکک اون اون بش یهودی، دیری دیری آتشد  
یا قیلیمغه محکوم اولمشدی . خرسیتان جلالدرک  
[ یهودیلرکک اعتقادنجیه ملون اولان ] اللری  
کندیلرینه طوقوندیروب تلویث ایدیلیمک اوزره،  
قالدینلر چوجق و بابالری قوجاقلریله آتشه  
طاشیمشدر واکصوکر کندیلری آتشه  
آتمشلردر !

بوکون اوروپاده کی علمانک ، فیلسوفرک ،  
متفکرلرکک چوغی ، نفوسلریله نسبت قبول  
ایتمه جک بردرجه ده ، یهودی در .

اوروپاده منتشر جرائد محررلری ، یسه  
نفوسلریله هیچ برنسبت قبول ایدیمیه جک  
درجه ده اکثریتله یهودی در .

اقتصادیاته کلنجه : بوکون بوتون دنیا ، بومیانده  
اوروپانک دورت یوز میلیون خرسیتانی، بر آووج  
یهودی نک تبعه سی ، بازیچه سی در .

یهودیلر ، کندیلری عصرلرجه تحقیر و تذلیل  
ابدن ، عرض و ماللرینی هدف احتراصی ایله یین،  
احما و اعدامه چالیشان خرسیتانلقدن انتقام  
آلمشدر :

اوچ عصر اول، اوروپالیر، تورات وانجیل  
دعالریله ، یهودیلری آتشه یاقیوردی . بوکون  
ایسه پاپاسلر ، قوغولیور ، مناسترلریقیور ،  
صلیلر آتشلره آتلیور !

ایوم یهودیلرکک مظلوم و مغدور قالدینی یکانه  
مملکت ، روسیه در . روسیه ده ، حالا قرون  
وسطی ده اولدینی کی ، یهودیلرکک اموالی مصادره  
دملری هدر ایدیلور . لکن امین اولمالی که  
یهودیلرکک انتقامی دهشتلی اولاجقدر !

روسیه حکومتک باشنه اولیه اختلالر حاضر-  
لانیورکه چوق کچمه دن، مقدس امپراطورلری ده،  
لایخطی راهلری ده یرک دینه کچه جکدر .  
ایشته ماصونلغک تملرندن ، استاد کاهلرندن  
بری ، بودرجه قوتلی و مؤثر برملندر .

واقعا مثلاً المانیا کی بعض یرلرده ، حالا  
لوجهلره یهودی قبول اولونمیور ! لکن بز  
امیزکه بو ، عظیم برمهاردن عبارت اولوب  
یوقسه آرقه لوجهلر ، وهله اداره خفیه ، یسه  
یهودیلرکک آتشددر .

ماصونلغک اجتماعیات و عمومیت نقطه نظریله  
محا که سنه کلنجه : مدیتک بوکونکی آلدینی  
شکله کوره خفی بر جمعیت ، اصلاح مشروع  
و مقبول اولاماز . خفی بر جمعیتک پره نسیلری

هرنه اولورسه اولسون ، قانون نظرنده هویتلری  
مجهول و بنابرین مسؤل برطاقم رؤسای خفیه  
طرفندن ، خفی قرارلره مستنداً اداره اولونور.  
بوکون اوروپاده حریت افکار و وجدان  
تأسس ایتشددر . نظر قانونده بر خرسیتان ایله  
بردینسزکک هیچ برفرقی اولمادینی کی هرکس  
فکر و مسلکنی بیان و مدافعده حر در .

شوخالده خفی بر جمعیتک لزومنه قائل اولمق  
ایچون اوچ سبیدن برینک وجودی لازم :

۱ — یا جمعیتک اظهاری غیر ممکن و چونکه  
عقلاً و فناً مردود مقاصدی احتوا ایتمه سی ،  
۲ — یا خود قانون فوقنده و غیر مسؤل  
برشکلده و بنابرین استبداد منقرضک وارثی  
اولارق قالمق ایسته مه سی .

۳ — یا خودده رؤسای خفیه نک واسطه  
جر منفعت اولماسی .  
فی الواقع بوکون جمعیت ، بر هیئت خیر خواهی

وشفققدر ، دینیلور . اگر بودعوی صحیح  
ایسه ، نه برسوری افسانه و خیالاته ونده کیزلی  
وشبهلی قالمغه لزوم یوقدر . حتی جمعیت سیاسی  
ودینی بیله اولسه، یسه کیزلی قالمق ایچون برسبب  
مشروع موجود دکلدر .  
زده بویله بر جمعیتک وجودندن حاصل اولاجق  
نتیجه یه کلنجه : مقدمه ده بر بنده بحث ایتدیکمز  
کی ، ماصونلق ، زده هیچ بر احتیاج حقیقی یه  
تقابل ایتمز .  
اوروپاده اونک باعث تولدی اولان عوامل  
زده مفقوددر . واقعا خدمه دین اسلامک ادوار  
انخطاطیه ده جهله دوشدیکی ، تعصبه، قاجدینی  
غیر منکر ایسه ده بو حالت دینیزکک ایجابی اولمایوب  
بالعکس حریت پرور و محب علم اولان اساسات  
دینیه دن تبعادکک نتیجه سی در . دیگر بر نقطه ده  
بومسئله دن دها زیاده وضوحله بحث ایده جکدر .



قارپوناريلر



مارسليانك اوفاق بر ميخانهسنده هنوز يكرمي ايكي باشنده اولان ماچيني منفا ارقداشرينه  
 « كنج ايتاليا » يوكسك وانتاسي حقهده كي تصوراتي تبليغ ايتدى . ۱۷

پالاديك مذهبي



« پهنلوب » كرفيقهسي درجهسي

## اورمان ماصونلغی

یاخود

## قاربوناریلک

سابقاً کورولمش اولدینی وجهله ماصونلغ عین زمانده بر جمعیت سیاسی و دینی در . بالخاصه لوجه لک مابه الاشتغالی اولان سیاستی باختلال پولتیقه سی ، دینیده ، مذهب ابلیدر .

اوچونجی استادلر رتبه سنه متعلق تفصیلات نظر دقته آله جق اولورسه کورولورکه نامزدک ماصونلغی طرز ادراک و تلقیسی رؤسای خفیه طرفندن بویوک بردقت و اهتمام ایله تعقیب ایدیلر . نامزد ماصونلغی یالکیز سیاسی بر نقطه نظر دن کوریورسه ، استادلر رتبه سنک فوقه چیقمامغه محکوم قالیر ، بالعکس پولتیقه یه برواسطه نظریله باقار ، ماصونلغی اورتهن پوشیده رموز و اسراری بیرتهرق مؤسسسه نك روخنه نفوذ ایله ، غایه سنک سلطنت ابلیدی تأمین اولدیغی ادراک ایدرسه بوتون مراتب استقبالی کندیسنک اولور .

فقط پولتیقه ایله اکتفا ایدن ماصونلرک بعضاری عصبی ، آتشمزاج ، هر دور لو افراطه میالدرلر . فطرتلرینک ایجابی اوله رق بالجمله جمعیت خفیه نك وجودینی آنجق فعلیات ایله ، اجرا ات شدیده ایله قائم کورن بومفرطلر ایچون بر صنف مخصوص تفریق ایدلشدر که بین الناس « قاربوناری » نامیله مشهوردر .

اداره عالیه طرفندن « قاربوناریزم » تخصیص ایدیلن استادا ، یوکسک رتبه لی برماصون بوضفک وجودینی افشا و فعالیتیه واسع بر ساحة جولان آچان بوضفک کندیسنک لایق کورولدیکنی سوبلر . قاربوناریزمک اعضاسی محدوددر ، برماصون هر ایستدیگی لوجه یه کیروب چیقمقده سر بست اولدینی حالده بر قاربوناری کندیسنک کندن باشقا بر لوجه یه کیرمک حقنه مالک دکلدر .

قاربوناریلمکده دورت لوجه واردر : خصوصی لوجه ، مرکزی لوجه ، عالی لوجه ، فوق العاده لوجه .

قاربوناریلمکده و بودورت درجه نك صورت تشکلی بروجه آتیدر :

ماصونلغک اوتوز ایکنجی و اوچنجی رتبه لری اعضالری آره لرندن اوچ مبعوث انتخاب ایدرلر . فوق العاده لوجه یی تشکیل ایدن بو اوچ اعضانک هر بری معیتده یکریمی مبعوث واردر که بونلرده عالی لوجه یی تشکیل ایدرلر .

عالی لوجه اعضاسندن هر برینک امری آتنده ، مرکزی لوجه یی تشکیل ایدن اعضادن یکریمی مبعوث ، مرکزی لوجه اعضاسنک هر برینک زیر اداره سنده ده کذلک خصوصی لوجه اعضا- سنندن یکریمیشر کشی واردر . شو حالده کوریلدیور که یکریمی کشیدن زیاده آدمی بر برینه طانتدیر مدهن فوق العاده لوجه ده کی اوچ شخص سنکیز بیک کشیلک مهیب بر قوتی حرکت کتیریور ، بو آهنگ و انسجام سایه سنده رتب

اداریه دن صادر اولان اوامر همان در حال فوق العاده لوجه واسطه سیله بومعظم قوه اجرا- یه نك بوتون افرادینه تبلیغ ایدیلر .

بوقاربوناریزم اردوسی هر زمان موجود دکلدر ، او بویوک اختلاللر ، انقلابلر زماننده ، خلاصه ماصونلغک فعالیتیه احتیاج کوردیکی صیره لرده تشکیل ایدیلر .

قاربونالیرلر فرانسه ده اون سکیزنجی لوی و اونجی شارل زمانلرنده بویوک بر فعالیت ابراز ایتدیلر . بوزمانده قاربوناریزم اودرجه توسع ایتشدی که همان بوتون ماصونلر عین زمانده قاربوناری ایدیلر .

ایکنجی جمهوریت زماننده ماصونلغ قدرت و نفوذینی محافظه ایده بیلیمک ایچون قاربوناریلمک بر زمین سر بست آچغه مجبوریت کورمشدی . قاربوناریلمکک فعالیت سیاسی حقنده ایلریده معلومات مفصله ویریه جکدر .

قاربوناریلمکده ایکی مذهب موجوددر : مذهب قدیم که همان دنیانک هر طرفنه منتشردر ، مذهب جدیدکه یالکیز ایتالیا یه خاصدر .

مذهب قدیمده اولجه بش درجه موجود بولندیغی حالده بوکون یالکیز بر درجه واردر . ماصونلغده اولدیغی کبی قاربوناریلمکده لایتنقطع اعضادن پاره چکیمکه چالیشماز . بوراده رتب اداریه یه لازم اولان شی پاره دکل ، اوامرینی تطبیق و اجرا ایده جک بازو وسلاحدر . مذهب قدیمده کی یکانه درجه مذهب جدیدک

برنجی درجه سنک همان همان عیندیر ، بودرجه دورت رتبه یه انقسام ایدر ۱ : تلید آئی یکن ، ۲ - استاد آئی یکن ؛ ۳ - بویوک منتخب آئی یکن ، ۴ - بویوک استاد آئی یکن .

## تلید آئی یکن

« تلید آئی یکن » رتبه سنه استحقاق کسب ایتک ایچون ماصونلغده استادلر رتبه سنه قدر چیقمش اولمق و لوجه نك منتظم بر مداومی بولمق لازمدر .

یالکیز مملکتده بر بحران سیاسی موجود اولور و ماصونلغ ساحة فعالیتیه آتیمق ایچون قوه اجراییه یه احتیاج کورورسه اوزمان قاربو ناریلری قالفه لر ، تلیدلر و حتی خارجیلر میانندن انتخاب ایدرلر . یالکیز اونلره قاربوناریلمکک ماصونلغدن مستقل برشی اولدیغی ذهابی ویریلر . قاربوناریلرک عقد اجتماع ایتدکلی محلله اعمالاتخانه ، اعمالاتخانه رئیسنه « بابا اوسته » اعضایه ده « آئی یکن » اسملری ویریلر .

شرقده ، بابا اوسته نك کرسیسی اوکنده ایکی آغزلی بر بالطه ، صاغنده جمعیت قوانینی ایله برطوپراق چناق واردر . اعمالاتخانه اجتماع کونلرنده آغاج پاراقلریله تزین ایدیلرک بر اورمانی تمثیل ایدر . اعضادن هر برینک صندالیه سی اوکنده بر کوچوک ماصه اوزه رنده بر بالطه طوریر .

براعمالاتخانه بونامی آلابیلیمک ایچون اڤاشاغی دو قوز استادی حاوی اولمالی در .  
اعضانک یکر می عددینه بالغ اولماسی ایچون قید ایلملی لازم کلن قاربوناریلر بو دو قوز استاد طرفندن انتخاب ایدیلمیر .

« تلمیزایی بکن » رتبه سنک مراسم قبولیه سی اوزره نده اوزون اوزادی به توقف ایتیه جکیز . اعضا بو کبی مراسمده علامت فارقه لرینی حائر اولدقلری عاله حاضر بولونورلر . بوعلامت صاغ اوموزدن صول قالچه به قدر اوزانان چارازلامه وصولوق صاری بر قورده لا ، روس کوده ریسندن کوچوک براوکلکدر . ماصون استادی قاربوناری اولغه تشویق ایدن شخص نامزدی اعمالاتخانه به ادخال ایدر . برنجی محافظه برطاقم سواللر صورار ؛ اوده شومالده جوابلر اعطا ایدر . بن ظاهر آ فالح فقط حقیقتده ایلمک یا یق ایچون اورماندن کلیورم . . . .  
بابا اوسته بر ایکنجی محافظنده پک اسکیدن بری سعیه آلشقیقین و باباسنک سما والده سنک زمین اولدینی ، استادلرینه هر صورتله حرمت و معاونته ، مدافعه سی اوغرنده فدای حیاته مهیا بولندیقی طرزنده جوابلر آلیر . قاربوناریلک تمانسندن سوکرا هر اودون یاریجی - اعضانک براسمیده اودون یاریجدر - یانلرنده بولنان یکی تحته پارچه سنی اوچ دفعه بر برینه اورور .

رئیس وقتی صورار ، برنجی محافظ آسوده برکونک سعیه تشویق ایدن لطیف ، پارلاق

برکونشی دو غمش اولدیغنی سویلر و مجلس آچیلیر . رئیسک امریله اعضادن اوچی اعمالاتخانه نك یاننده برانتظار او طه سننده بکله مکده اولان نامزدی حاضر لامغه کیدرلر .

نامزد شو صورتله حاضر لاینر : اوچ قاربوناری اللرنده تفنکله اوزهرینه هجوم ایدرک یره یاتیرلرلر . سوکرا ایته قاقه اعمالاتخانه نك قپوسی اوکنه کتیره دک پانطالون و کوملکندن باشقه بوتون البسه سنی چیقارلرلر و آرقه سنه برایشجی کوملکی ، آیقلرینه بر قبا کوبلی قوندره سی کچیرلرلر .

اعمالاتخانه نك قپوسی اوکنده اوچ دفعه قاربو - ناری اصولی اوزره ال اورولور . رئیس ایکنجی محافظه بونک نه اولدیغنی صورار ، اوده اورمانده غیب اولمش بریکن اولدیغنی سویلر و رئیسک تصویبیه اوکا معاونته کیدر . ایکنجی محافظ قاپوده تحقیقات اجرا ایتدکن سوکرا تکرار رئیسک اوکنه کله رک ایی بر آدمک اودون یاریجیسی اولمق ، قاربوناریلر جمعیته کیرمک ایستدیکنی سویلر . بابا اوسته نامزدک ایجری آلمه سنی امر ایدر و نامزد اهل خبره و مراسم رئیسله برابر اعمالاتخانه به کیره دک برنجی و ایکنجی محافظلر آراسنده اخذ موقع ایدر .

اهل خبره نامزدک البسه لرینی اعمالاتخانه نك اورطه سنه آتار . رئیس اهل خبره ایله بوکادائر برقاچ سوز تعاطی ایتدکن سوکرا نامزده توجه ایدرک اسمنی صورار قبول مراسمنه

ابتدار ایدیلمیر . نامزدک تطهیری ایچون باشنه بر پارچه صو دو کیلیر . قاربوناریلکک مراسم قبولیه سننده اڤزیده جالب دقت نقطه اخلاق امتحانیدر .

نامزده شو طرزده سواللر ایراد ایدیلمیر : « سزی عاله کز می بسلیور ، کندی مسایکز می ؟ - ایچنده یشادیگکیز جمعیتده نه کبی افعال ایله تمیز ایتدیگیز ؟ حکومتی ناصل آ کلایورسکیز ؟ حکومت کیمک منافعی ترویج ایتیه لی در ؟ ملنک دشمنلری وار میدر ؟ - جمعیتک فضیلتی و قبایحی نلردن عبارتدر ؟ - اڤزیده تقدیر و تقبیح ایدیلن انسانلر کیملدر ؟ - ملت ندر ؟ - بر جمعیت منتظمه نه کبی غایله متوجه بولمالیدر ؟ الخ . . . »  
نامزد بوسواللردن هر برینه قاربوناریلک موافق جوابلر ویردکن سوکرا برائی اکمک ، دیکرینی شراب اوزرینه وضع ایدرک یمین ویریر . یمینک خلاصه مفادی شودر : « قاربوناریلک اسرارینی محافظه ، یکنلریچون هیچ بر زمان دریغ معاونت ایتیه ، جکمه ، فلاکتلرینی تهوینه المدن کلدیکی قدر چالیشه جغمه یمین ایرم . سوزمد . ثبات ایتیزسه یم یکنلریمک بالظه لرینک قفامی کسمه لرینه راضی یم ؟ »

بویمیندن سوکرا بابا اوسته نامزدی تقدیس ایدرک اهل خبره نك یاننه او طور دیر و کند - یسندن غضب ایدلمش اولان البسه لری اعاده ایتدیره دک شیمدی به قدر کندیسنک دشمنی اولانلرک بعدما دوستی و مدافعی اوله جقلرینی

سویلر ولزوم تعاوندن اوزون اوزادی به بحث ایدر . سوکرا ساعتی صورار ، ایکنجی محافظ کونشک غروب و وقت راحتک حلول ایتمش اولدیغنی سویلر و تماسلردن ، اشارتلردن سوکرا یارین تکرار ایشه باشلامق ایچون شیمدیلک استراحت اوزره اجتماعه نهایت ویریلیر ، قاربوناریلکک ایتایایه خاص اولان مذهب جدیدنده نامزدک قبول و تقدیسندن سوکرا بابا اوسته « سان تیالده » خرافه سنی نقل ایدر . قاتولیکلک ایتالیاده پک بویوک بر قوتله کولکشمش اولدیغندن قاربوناریلک خلقک مقدسات و اعتقاداتی پک زیاده رنجیده ایتهمک ایچون جمعیه بر خرسیتیا - نلق رنک و شکلی ویریر . حتی بعضاً معمار اعظمک بالذات حضرت مسیح اولدیغنی بیله ایما ایدرک زوالی اهلالی ده بویوک بر سهولته اغفال ایدر ، اویناتیر .

بوسان تیالده خرافه سی شایان دقت و مراق بر شی اولدیغندن مختصراً عرض ایده جکیز :

« سن تیالده میلادک دو قوزنجی عصری ایچنده « پروانس » ایاتنده دو غمشدی . کچوک یاشندن اعتباراً اوندسکون وانزوا به قارشی تسکینی ناقابل بر عطفش واشتیاق پیدا اولمشدی . ثروت ، سعادت ، شان ، شرف اونک نظرنده کوچوک بر موقع طوتامیور و بوتون املی قدیم خرسیتیا نلغک عزیزلرینه خاص مالمال سعی و سکون بر حیات منزویانه امرارندن عبارت بولونیوردی . بومال بر زمان او قدر بویودی ، او قدر تحملسوز بر احتیاج

حالی آلدی که آرتق مملکتنده دورامایه رق کیزلیجه بر آرقاداشله فرار ایتدی. بر زمان المانیانک بر مملکتنده چفتلک خدمتچیلکی ایدره رک تارلا. لرده چالیشه رق، بالخاصه اورمانلرده اودونجیلق ایدره رک حیاتلرینی قزاندیلر .

بر مدت صوکر اخلق بونلرک اصالت ونجابتلرینه واقف اولدی و اونلره پک زیاده عزت واکرام ایتدی . ایکی آرقاداش آرتق بومملکتنده اقامتی مناسب کوره میهرک بر کیجه کیزلیجه فرار ایتدیلر . و آیلرجه انلرنده بر عصا ایله انجاق قوغوقلرنده کیجه لهیه رک ، تازه یاراقلرله یشایه رق وندیگ جوارنده خالی بر اراضی به اصل اولدیلر . اوزاده کندی اللریله کوچوک برکلمه انشا ایدره رک بر چوق سنه لر سعی و عبادت ایله مالی بر حیات کچیردیلر . وجودلرینه پک زیاده اذا ، جفا ایدیورلر ، آخاج کوکلریله کچینیورلر ، باشلرینک آلتنده یاصدق یرینه قالین بر کوتوک ایله یاتیورلردی . صحه لرنده سنه دن سنه یه دها بویوک بر انحطاط حصوله کلیوردی . نهایت بر سنه آره ایله ایکیسیده ترک حیات ایتدیلر . « باش اوسته بوخرافه نی نقل ایتدکن صوکر ا « سن تیالدونک » قار بوناریلرک پیری اولدیغنی و بر انسانک تام معناسیله بر قار بوناری اوله بیلمه سی ایچون بوذات عالی به امثال ایتمه سی لازم کلدیکنی سویلر . قار بوناریلرک بوتون فناقلرینی ناصل مغفل بر پرده دیانت ، بر پرده ری آلتنده صاقلادقلری کوزولیور .



### استادانی یکن رتبه سی

نامزد « وافتیز باباسی » نامی آلان بر قار بوناری رفاقتنده اورمانه یعنی لوجه به کیدر . و باشنده دیکنلردن یاپیلمش بر چلنک ایله قوریدورلری دو قوز دفعه دور ایتدکن صوکر ا اعمالاتخانه به کیرر . اعمالاتخانه نک منظره سی برنجی رتبه ده کنک عینیدر . یالکنر فضله اوله رق اورته ده بر بویوک مدور ماصه ، ماصه نک اوزرنده « اساسات » نامی حائر اون بر عدد اشیا واردر . بونلر بر طوپ بز ؛ بر صو دستیسی ؛ بر آووج طوز ؛ بر صلیب ، بر بیاض مندیل ، بر اودون پارچه سی ؛ یاراقلر ، ایپلک ، بیاض ، قرمز ، سیاه رنگلرده قورده لالردن عبارت در . نامزدک باشنده کی چلنکده بوماصه اوزرینه وضع ایدیلر . نامزد اولا برنجی یمینی تجدید ایدر . صوکر ا بابا اوسته ایله برنجی محافظ بینلرنده سؤال ، جواب طرزنده پک اوزون بر محاوره جریان ایدر که جان صیقمه مق ایچون نقلدن واز کچوروز .

بو محاوره نک موضوعی اون ایکی عدد اشیا ناک معنلری ، محتاتف نوعدن اغاجلرک نله رد لالت ایتدکلی ، قار بوناریلرکک وسائطی ، غایه سی ، وظائفی کبی شیلر تشکیل ایدر . بو محاوره نک نهایتنده نامزدک کوزلری باغلانیر . و اوزون اوزادی به دهلیزلردن دولاشدیرلقدن صوکر ا اعمالاتخانه به کتیریلر . بابا اوسته نامزدک قار بوناریلکی صورت تلقیسنی تدقیق ایدر

وتجربهلره ایتداریدیلر . بوتجربهلرک موضوعی حضرت عیسی نک محاکمه سی وصلبی وقعه سی تشکیل ایدر . بابا اوسته نامزدک زیتون باغچه سنه کتورلمه سنی امر ایدر ، نامزد غیر منتظم خطوه لرله وایتیله قاقیله بر مدت یوروتولدکن صوکر ا ، صالونک اورته سنده دیزاوستی کتیریلره رک بروضع نیاز آلدیریلر .

وافتیز باباسی نامزدن نامه شو تضرعده بولونور . — بنم چکه چکم مشاق و مزاحم نوع بشرک رفاه وفلاحنی موجب اوله جقسه بن بوتون رنج و مشاقه متانتله کوکس کر مکه آماده یم . ای ساوی پدر الویرر که سنک اراده ک یرینی بولسون . بابا اوسته — اوکا کاسه مرارتدن ایچیریکیز .

نامزده آجی بر باغ ایچرلدکن صوکر ا اعمالا- تخانه دن غیشاری چیقاریرلر والدرینی آیاقلرینی صیق صیقی به باغلادقدن صوکر ا تکرار ایچیری کتیریرلر .

مراسم رئیس نامزدی ، « پیلات » ی تمثیل ایدن بابا اوسته نک اوکنه کتوره رک اونک ملتی آیاقلندیرمق ، مملکتنده حکم سورمک و دینی تخریب ایتمک ایسته مکه مته م اولدیغنی ، کندیسنک اللهمک اوغلی اولدیغنی ادعا ایتدیکنی سویلر .

پیلات جرم پک بویوک اولدیغنی ایچون یالکنر باشنه اعطای حکمدن عاجز اولدیغنی ، سویلره رک « قایف » ی تمثیل ایدن برنجی محافظه مراجعت ایدلمه سنی توصیه ایدر .

برنجی محافظ کذلک مسئولیتدن قورقه رق

بونک یهودا قرالی « هرود » ه تعلق ایدر بر مسئله اولدیغنی بیان ایدر .

هرودک تمثلی اولان ایکنجی محافظ نامزدی استنطاق ایدر . « وافتیز باباسی » نامزد طرفندن جواب ویریر . نامزد کندیسنک اللهمک اوغلی اولدیغنی ادعا ایتمه سی اوزرینه موسوی ملتی تمثیل ایدن آیی یکنلر هب بر آغزندن بر ندای اعتراض وغضب رفع ایدرلر .

هرود نامزدک بر مجنون اولدیغنی و کندیسنک مجنونلره ایثی اولدیغنی کراراً سویلره رک نه ایسترسه یاپمه سی مساعده سیله نامزدی پیلانه کوندریر . نامزد تکرار کندیسنک موسویلر پادشاهی ناصرتلی عیسی اولدیغنی ادعا ایتمه سی اوزرینه پیلات اونک باشنه بر تاج قونولمه سی والنه بر عصا ویرلمه سنی امر ایدر . دیکنلی چلنک نامزدک باشنه وضع ایدیلر ، النده بر قامش یارچه سی ویریلر .

پیلات حاضر ونه بو حکمدن ممنون اولوب اولدقلرینی صورار ، آیی یکنلر بر آغزندن اونی بر صلیبه چکدکن صوکره قیر باچلامه لی دیبه حایقیریشیرلر . پیلات مسئولیتک کندیسنه راجع اولدیغنی سویلره رک بو حکمی قبول ایدر و نامزد اوموزنده بویوک بر تحته صلیب ایله اعمالاتخانه نک ایچنده آغیر آغیر طولاشیر .

صحنه بوراده نهایت بولور و آیی یکنلر ینه هب بر آغزندن عیسانک عفونی طلب ایدرلر . مراسم رئیس نامزده دیز چو کدیریر و تاید آیی یکن

فادین ماصونلر ضیافتی



ماصون برادر و همشیره لرك زنجیر اتحاد تشکیل ایدیشلری .

اسرار انکیز اکنجهلر



بعض قارداشلر خیالتلر کبی بیاض کفنلره بورونمش اولدقلری حالده کزینیرلر .

یمنک تجدیدن صوکره استاد آئی یکن رتبه سی  
کندیسنه توجیه ایدیلر .

مجلس برنجی رتبه ده کنک عینی اولان احتفالات  
ایله قاپانیر .

۳

### بویوک منتخب آئی یکن

اوچنجی و دردنجی رتبه لر حقیقته برتک رتبه  
تشکیل ایدر بونک ایچون ایکیسینه عینی زمانده  
توجیه ایدیلر . مراسم حالی بریده ، مثلاً بر  
« قارداش » ک کندی اراضیسی داخلنده مخصوصاً  
انشا ایتدیرمش اولدینی بربناده اجرا ایدیلر .  
اکثریا مثلثی الشكل اولان اجتماع سالونه مغاره  
اسمی ویریلر . علو تسمیه ایدیلن ایکی محافظ  
الرنده بالین قلیچ ایله قاپوی محافظه ایدرلر . مغاره  
کونش ، آی و بریلدیزی تمثیل ایدن اوچ فانوس  
ایله منوردر .

مجلسک اجتماع ساعتی حلول ایتدیکی زمان  
بویوک استاد بویوک منتخب بر معتاد ساعتک قاج  
اولدیغنی صورار . وقتک نصف اللیل و بوتون  
حرانسانلرک او یقودن او یاندقلمنی اعلان ایدن  
ایدن چاکک چالمقده اولدینی ، آئی یکنلرک  
ظلم و استبداده قارشى بوساعتده یورودکلری  
سویلنیر . رئیس قاپوده بکله یه ن علولره ایچریده  
یبانجی بولنوب بولمدیغنی سؤال ایدر ، طبیعی  
کندیسنه جواب تقی ویریلر .

رئیس خطیبه خطاباً — آئی یکن رؤسامز

وقوع بوله جق حرکات عمومیه ده حریتک  
غلبه سی اسبابی احضار ایتلمی در ؟

خطیب — های ، های ، رؤسامز اولمک  
یا خود ینک یمینی تجدید ایتدکلن صوکره  
کیتدیلر . « بومقدماتی متعاقب مجلس سابقک  
ضبطنامه سی قرائت ایدیلر و خطیب مقامه مناسب  
برنطق ایراد ایدر .

صوکره کاتب خلاصه نقل ایتدیکمز شونطق  
ایله قار بوناریلره وظیفه لرینی اخطار ایدر .

— بوتعلیمات عادتا قار بوناریلکک روحی  
تشکیل ایتدیکی ایچون نه قدر چوق موضوع  
بحث ایدیلر سه او قدر ایدر . ظلم و تغلب آلتنده  
ازیلن ملتی قورتارمق کونی حلول ایتدیکی  
زمان خصوصی لوجه اعضا لرینی منسوب اولدقلمی  
رؤسانک کندیلمی دعوت ایتدکلری محمله  
اثبات وجود ایدرلر . رئیس اونلره نرده ،  
نه صورتله عونونه طوپلایه قلمنی ، نه کی اجرا آتده  
بولونه قلمنی ، حبس و یا قتل ایدلملری لازم  
کلن خونته ملنک کیملر اولدیغنی ، حکومت  
موقته نک کیملردن متشکل بولنه جغنی بیلدیریر .  
خصوصی لوجه افرادی بوتعلیمات موجبنجه  
طرفدار پیدا ایدرلر ، جسورانه متغلبه یه هجوم  
ایدرلر و موقیت الله ایدلمیکی زمان موقت حکومتی  
اعلان ویکرمی برایشی متجاوز بوتون افراد  
ملنک رایله بر مجلس حریت پروان تشکیل ایدرلر .  
حرکاتی اداره ایدن مهمامور ، قیام عمومی رئیسلمی  
افراد ملت آره سنده بولونه رق مترددلری وقور .

قافلری تشجیح ، کوزلرینی بورویه ن قان پرده سیله  
نه یاندقلمنی بیلمز برحاله کلن مفرطلرک شدت  
و حدتی تعدیل ایدرلر و هر صورتله مجادله نک  
انتظام دائره سنده جریان ایتمه سنه بذل همت ایدرلر .  
ایشته قارداشلر مقصد مقدسمزک نائل ظفر  
اولمه سی ایچون ویریه جک تعلیمات بوندن عبارتدر .  
شیمدی جمعیه و بوتعلیماته صادق قاله جغکنز  
حقیقده کی یمینی تجدید ایدر میسکنز ؟

بوتون حاضرین دیز او تی کلرلر وصول  
الرنی باشلرینه ، قاپالی اولان صاغ الرنی مخیل  
برخنچری قلملرینه صاپلایورلر مش کبی کوسلری  
اوزرینه قویه رق یمینی تجدید ایدرلر .

خطیب قار بوناریلک ظلم و استبداد اوزره رینه  
احراز غلبه ایتدیکی تقدیرده ملت مجلسنک نظر  
تصویبنه عرض ایدله جک قانون اساسی نی قرائت  
ایدر .

بوسایسی و دینی قانون اساسینک بوتون موادی  
پاپالغک الغاسی و حتی پاپانک ایتالیادن طرد و تبعیدی  
اساسنه مستنددر . بوقانون موجبنجه پاپانک  
تغلبندن قورتیلان ایتالیا جمهوریتنده رئیس روحانی  
اولمق اوزره یالکیز بسقپوسار طرفندن انتخاب  
ایدلمش بر « باز یارش » بولنه جق یعنی قاتولیکلک  
شکل عمومیسنی غیب ایدرک بر شکل ملی آلمق  
شرطیله تجویز و قبول ایدله ییله جک قاتولیکلکه  
پک زیاده مریوط اولان دماغلری تهییج ایتمه مک ،  
اورکوتمه مک ایچون قار بوناریلک بومقصدی  
« قاتولیکلکی صفوت ابتدائیه سنه ارجاع ایتک

املی « صورتنده تفسیر ایدر . قانون اساسینک  
قرائتندن صوکره نامزد استاد آئی یکن رتبه  
سنده کی صلیب ایله اوچ دفعه سالونی دور ایدر .  
اوچنجی رتبه یه متعلق تجارب بوندن عبارتدر .  
فقط بوکا مقابل نامزد ، کوزلری باغلی اولدینی  
حالده صتی برامتحانه چکیلمر ، صوکره یمین  
ایدرک دور دنجی رتبه یی قبوله حاضر لئمق ایچون  
اهل خبره یکنلرک رفاقتنده سالوندن چیقار .  
او حاضر لانهجه قدر مجلسده موقفاً تعطیل اولنور .

### بویوک استاد آئی یکن

مجلس آچیلر آچلماز نامزد حضرت عیسی  
ایله برابر صلیبه چکیله ن ایکی شخصی تمثیل ایدن  
ایکی قار بوناری او موزلرندن برر صلیب ایله  
ایچری کیرلر . نامزدک کوزلری باغیلدر .  
بویکی قار بوناریدن بری صاغده ، بری صولده  
نامزده اورتده اخذ موقع ایدرلر آرقه لرنده  
رئیسک او امرینی اجرا یه مهیا اوچ اهل خبره  
طوریر .

بویوک استاد بویوک منتخب ، حاضر ونه خطاباً —  
بوخائسلر جمعیت مقدسه مناسرا رینی فاش ایتدیلر ،  
جمعیتمزک بوضربه آلتنده کاملاً محو و مضمحل  
اولمه سنه رمق قالدی . ساحه اجرا آتیه جغمنز  
کونیده حکومت مستبدیه اخبار ایتمش اولدقلمی  
ایچون بوزمانی تأخیره مجبور قالدق ، شو حالده  
بویکی ملعون سبیله ملت بر زمان دها استبدادک  
بویوندروغنی آلتنده از یله جک . شیمدی بوخائسلر



معصیتلرینک جزاسنی کوزلریمزک اوکنده چکه جکلر، [ اهل خبره لردن برینه خطاباً ] خائنگ برینی حضورمه کتیریکیز .

نامزدلردن بری رئیسک اوکنه کتیریلیر . رئیس اوزون اوزادی به و برلسان شدید ایله اونی تعذیرایدیر . دنیاک بوتون فلاکتلرینی اونک ایچون تمنی ایدر . و ناصال مدهش و ظالمانه بر اولومه اولدیریله جکنی وحشی بر بلاغته آکلایر . محکوم بو اولومه فی الحقیقه مستحق اولدیغنی فقط هیچ اولمازسه قاربوناریلره لایق بر جسارتله بوتون بواشکنجه لره تحمل ایدرک کندیسی مؤبدآ ازه جک بار معصیتی بر پارچه تحفیف ایده جکنی سویلر .

اهل خبره یکنلر اونی فانیله دن باغله جانی آجیمیه جق صورتده صلیبه باغلارلر و نامزده اونک لردن آياقلردن صلیبه چیویلندیکی ذاهابی ویرمک ایچون برچلیک ایله تحتلره اورورلر . ساخته خائن مشتکیانه صدار چیقاریر .

رئیس ایکنجی خائن حقنده ده عین شدت لسانی استعمال ایتدکن صو کرا اونیده صلیبه چکرلر . برنجیسنگ عکسنه اوله رق اوقطعیاً یاپدیغنه ندامت ایتمز و آز بر زمان صو کره حکومت عسکرینک اوراسنی باصه جغنی و جمعیتک کاملاً خراب اوله جغنی سویلر .

خائنلر ایکیسیده بو صورتله صلیبه کربلدکن صو کرا رئیس نامزده خطاباً برنطق ایرادیله اوکا جمعیه دائماً صادق قالمق لزومندن ، اونک اسرا -

رینی افشا ایدنلرک بو صورتله جزادیده ایدیله - جکلرندن بحث ایدر .

بر اشارت اوزرینه کوزلرینی باغلایان مندیل قالدیرلدیغنی زمان نامزد بوتون خنچرلری ، بالطه لری قلبنگ و باشنگ اوزرنده کورور ، خطیب نامزدک مدهش بر اولومه اولدیریله جکنی سویلر . بوتون اعمالخاننه نامزدک قورقوب قورقدیغنه دقت ایدر . نامزد هیچ بر اماره خشیت ابراز ایتمزسه رئیس طرفندن مظهر تقدیر کوریلور .

صو کرا « بیوک استاد بیوک منتخب » صلیبه چکلمش اولان نامزده معروض قالدیغنی احوالک معنای حقیقیسنی آکلایر . و کون طلوع شفقندن اعتباراً مملکتده مدهش بر اختلال قومش اولدیغنی ، ملتله حکومت عسکری بیننده مصادمات شدید و وقوعه کلکده ، سو قافلرده قان کوهده بی کوتورمکده بولندیغنی سویلر و دیرکه « بر آز صکره ظلم و استبدادی محو ایده جک اولان ملت بزم مقدس جمعیتمز آزه سننده حکومت موقته نک اعضالرینی آتخابه کله جک » فقط بو ائنده قاپوده بو یوک بر کورولتو اولور . اعمالخاننه محافظلردن بری حکومت عسکرینک قاپولری قیرمقده اولدیغنی اعلان ایدر . بوتون آنی یکنلر بالطه لرینه ، خنچرلرینه صاریلارق طیشاری آتیلرلر و طیشارده ولوله لر ، فریادلر تفنگ سسلری ، قیلیج شاقیردیلری ایچنده بیوک بر مصادمه باشلار . نامزد طبیعی یالکنز

کورولتودن عبارت اولان بو ساخته مصادمه بی کورمز . سلاح سسلری کیتدکجه یا قلاشیر ، آنی یکنلر کورمز بر دشمنک قارشیسنده رجعت ایدرک صلیبک اوکنه کلیرلر . بریسی نامزده « امید ایت . بزم رجعتمز آنجق ظالیمتمزی تأمین ایچوندیر » دییه باغیریر ، بو ائنده اعمالخاننه دوشمه سنندن ما کینه لی بر قسمی بردنبره چوکر و بتسون ایی یکنلر بر آنده غیب اولدقندن صکره دوشمه ینه برینه کلیر . بو ائنده اعمالخاننه کیرمش اولان عسکرلر ، ضابطلر ، پولیسلر بو یوک بر حیرت کوسته ریرلر . بر ضابط — شو صلیبه چکیلی انسانلر آرقداشلری طرفندن قتله محکوم ایدلش معصوم و یا مجرم قاربوناریلردر ، بواشکنجه دن قورتارمق ایچون اونلرک ایشلرینی بیتی ویره لم .

عسکرلر تفنگلرینی اوموزلیه رق نامزدی نشانلارلر و « آتش » امرینه منتظر بولورلر . نامزد قورقار ، یالواریر و جانی قورتارمق ایچون قاربوناری اسرارینی میدانه قویه جغنی سویلر سه ضابط عسکرلر تفنگلرینی ایندیرمه لرینی امر ایدر . و نامزدی دیکلر . نامزدیمینی نقض ایتدیکی آندن اعتباراً قتله محکومدر . و فی الحقیقه بو حادثه مملکتک بحرانلی بر آئنه تصادف ایده جک اولورسه قاربوناریلر نامزدی خنچرلیه رک اولدیریرلر ، سائر زمانلرده بالاخره کیزلی بریده ایشنی بیترمک اوزره جمعیتدن طرد اتمکله اکتفا ایدرلر .

نامزد بو تهدیددن اورکیمه رک جسورانه قور - شونلره کوکس کره جک اولورسه ضابط « آتش » امرینی ویره جکی آنده یکریمی اوتوز تفنگ پاتلار و عسکرلر کو یا مقتولاً یره سریلیرلر ، هربری برکوشیه اختفایتمش اولان قاربوناریلر اورته یه چیقارلر و مقتول حکومت عسکرلرینی سورو کلیه سورو کلیه طیشاری آتدقندن صو کرا جسارتندن طولایی نامزدی تبریک ایدرلر . نامزد صلیبدن ایندیریلیر و شرقه کتوریلیر . رئیس خیانتک دائماً دوچار جز اوله جننه و قاربوناریلرک هر برده غالب اوله جقلرینه دأر قیصه برنطق ایراد ایتدکن صو کره نامزده « بو یوک استاد اییکن » رتبه سنی توجیه ایدر .

بو یوک استاد بو یوک منتخب ساعتک قاچ اولدیغنی صورار و آلدیغنی جواب اوزرینه :

— مادام که اوکله وقتی اولمش و ملت ظلم و تظلمدن قورتولمشدر . آرتق مجلسه ختام ویر - مملکتمز لازمدر دییه رک مجلسی قاپار .

### قاربوناریلرک

#### تأثیرات میا به راجه انگری

قاربوناریلر ، ماصونلرک بر شعبه سی منسوبینلری دیمکدر . ماصونلق ، اجرات سر یعه وشیدیه بی قاربوناریلره تودیع ایده کلشدر .

ماصونلرده کی اوزون تشریفات ، لایحی رموز ، دولامباجلی یوللر ، قاربوناریلرکده یوقدر . قاربوناریلرک مرجع عالیسی « سو پرده

وانتا « ناميله بر اداره مركز به اولوب هر يكرى و انتا بر « يوكسك و انتا » نك تحت اداره سنده در .

قار بونار بلكك روح و مقصدى اكلامق ايجون ايتاليا رجال شهره سندن « مانچينى » نك تشكيل ايتديكى « كنج ايتاليا » نام يوكسك و انتا نظامنا مه سنى او قومق كافيدر . بو نظامنامه نك بعض موادى بوجه آتى در :

ايكنجى ماده — حكومت مطلقه نك دهشتلى سياستى ، قراليت مشروطه نك دها بدتر مساويستى ارتق كورمش اولديغى مزدن غير قابلى انقسام بر جمهوريت تاسيسنه چالشمغه مجبورز .

اوتوزنجى ماده — جمعيتك امرينه اطاعت ايمهين ، و يا خود اسرارى فاش ايله ين بلا فائنه زمان خنچر لسه جكدر . خائلر دده عين جزا اجرا اولونا جقدر .

اوتوز برنجى ماده — محكمه حكيمى ويردجك و در حال اجراى حكم ايجون ايكي منسوب تعيين ايده جكدر .

اوتوز ايكنجى ماده — امرى اجرايه امور اولانلردن امتناع ايدنلر ، خائن عد ايديله جك و در عقب اعدام اولونا جقدر .

اوتوز اوچنجى ماده — اكر محكوم فراره موفق اولورسه ، هر زرده اولورسه اولسون بلا امهال و لافاصله تعقيب ايديله جك و آغوش مادرده و يا خود تر به عيسى ده بيله اولسه اعدام اولونا جقدر .

اوتوز دوردنجى ماده — هر محكمه ، يالكز

منسوبينى دكل ، جمعيت خارجنده اولان كيمسه لرى دخی محاكمه صلاحيتى حائر در .

مانچينى نك ترجمه حالى ماصونلغك تاريخچه سنده ذكر ايديله جكي ايجون بوراده تفصيلات و يرميه جكز ، مع مافيه قار بونارى تاريخى ايجون مهم اولان بر قاچ سوز سويليه جكز . برنجى ناپوليون ، ماصون اولوب بوتون لوجه لرى تحت اداره و نفوذينه آلمش ايدى . اوتاريخه قدر ماصونلرگ آلت مطاوعسى اولان قار بونار بلك ، ناپوليونك بوتحكمه راضى اولامادى . ونه قدر عناصر اختلال وارسه بر آرايه طوپلايه رق هر دورلو اصول مطلقيت عليهنده اجرا آته قرار ويردى .

بومقصده خدمت ايدن ايلك و انتا [ ۲۷۹ ]

سنه سنده ايتاليا ده « قاپو » شهرنده تاسيس ايدلمشدر .

[ ۱۷۲۱ ] سنه سنده فرانسه ، اسپانيا و ايتاليا نك بوتون ماصون لوجه لرى ، عين مقصد ايجون قار-

بونار بيلره اتحاد ايتمش بولونيوردى . مع مافيه حكومات قرالينه نك كوستردىكى متانت سايه سنده قار بونار بيلرگ امللرى حصوله كاهمه دى .

په مونت و لايتنده ايضاً ايتك ايسته دكلرى بر اختلال ده عقيم قالدى . شوقدر كه قار بونار بيلرگ اميد و فعاليتى باقى قالدى . [ ۲۷۲۱ ] تاريخنده « تورينو » يوكسك و انتا سنىك نشر ايتديكى بياننامه ، قار بونار بيلرگ اوتاريخنده كوستردىكى فعاليت سياسيه نك شاهد تاريخي سيدر .

انكارى غير قابل حقايق تاريخيه دندر كه قار بونار بيلر ، ماصونلرگ بر شعبه سى ، عادتاً آوجى عسكرى ، مقدمه الجيشى در .

### ماصون همشيره لر

[ قادين ماصونلغى حقتده دوران ايدن رواياته اينانمق مشكلدر . مع مافيه بي طرفلغمز حسيله محقق اولان اقسامى ناصل يازمش ايسهك ، قادين ماصونلغى حقتده كى رواياتى دخی « قيد احترازى ايله و موثوق عد ايتمه رگ » اويله جه زبده يازاجغز . موثوق اولمايان جهت ، قادين ماصونلغى اسباب ايجادى و اخلاقه مغاير جهتدر . نظامنامه لره موافق اولان رسم قبوللر و سائر ايسه تمامادوغرى در . مترجلر . ]

قار بونار بلك ، مسائل سياسيه ده افراط پرور و فعال اولان ذواتى اشباع و اشغال ايجون ايجاد ايدلديكى كى قادين ماصونلغى ده « ظريف و حسن پرور ! » قارداشلى اشغال و اشباع ايجون ايجاد ايدلمشدر .

ماصونلغك ايكي اوجى ديمك اولان شو ايكي شعبه آراسنده كى فرق ، قار بونار بلكك عندالايجاب فعاليت كوسترمه سى و ماصونلرگ موققيتلى زمانلرنده عطالته قالماسى ، قادين ماصونلغى ايسه دائماً فعال بولونماسى در .

قارئينك خاطر لرنده اولاجنى اوزره ، قالفه

درجه سنده قبول اولونان بر ماصونه لوجه نك محترمى :

— شيمدى بش ياشنده سگز ، بو ياش ؛ هر شينك بشر بشر ياپيلدينى قادينلر لوجه لرى زيارت ايمه كوزه مساعددر . »

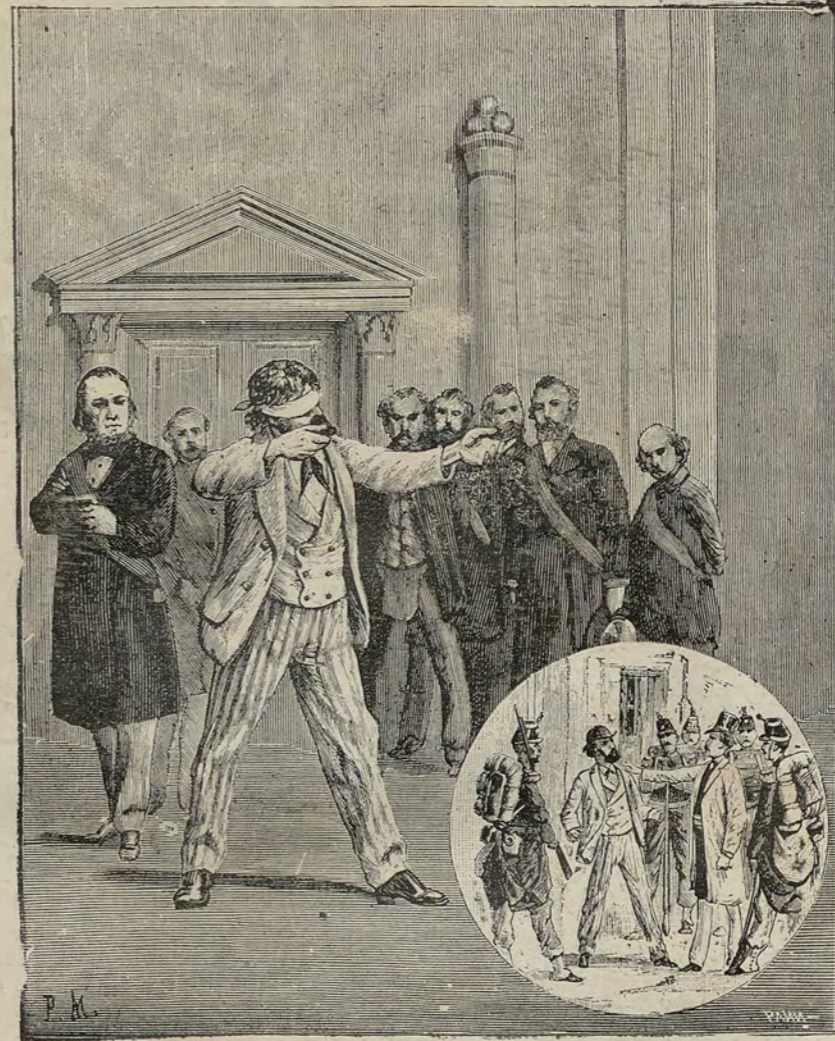
دير . بوجهله غريبه نك معناسى مبحث مخصوصنده بيلدير يلمشدى . بومبجئده « هر كسك وحتى قادينلرگ اوقويا بيله جكي » صورتده ماصون همشيره لرگ آين قبوللرى ذكر ايديله جكدر . قادين لوجه لرينه چراق رتبه سنده ماصونلر قبول ايدلنر . بولوجه لرگ هانكى تاريخنده و كيمك طرفندن ايجاد ايدلديكى مجهولدر .

« ماصونلغك شايد تصوير و غريب حالاتى تاريخى » نام اثر ك مؤلفى فرماصون قلاوول قارداش دييوركه :

« ۱۷۳۰ تاريخلرنده فرانسه ده قادين ماصونلغى ظهور ايتمش ايسه ده مؤسسى مجهولدر . ۱۷۶۰ تاريخلرنده اشتهاره باشلامش و ۱۷۷۴ تاريخنده اداره عاليه طرفندن قبول اولونمشدر . »

بو كونكى كونده هر هانكى مملكتنده ماصون لوجه سى وارسه ، اوراده هيچ اولمازسه بردانه قادين لوجه سى بولونور .

قادين ماصونلغى ، اركك ماصونلغى فضله مهاجمته دوچار اولمشدر . ۱۷۸۷ سنه سنده المانيا ده قادين ماصونلر حقتده بعض تعقيبات اجرا ايدلمشدر .



ماصونلر اوپورتونیزم مسلك سياسيسنى قبول اتمه لرى اوزرينه بلديه اختلالنه اشتراك ايدن ماصونلرى كشف ونفى ايتديرييورلردى .



۱۸۳۸ اختلالنده ماصونلر پارس شهر امانته كيدوب « قره ميو » و « قارنىه پازس » طرفندن قبول ايدلديلر و فرانسه مشرق اعظمى نامنه جمهورى تبرىك ايتديلر .

بوکبی تحریات ، ماصونارک آمال و تصوراتنه  
داثر بر چوق اورا قکله کچمه سنی موجب اولمشدر .  
بو اوراق ، ماصونلق مخالفترینک ادعاسنه کوره ،  
خلاف اخلاق بر چوق افکاری حاوی ایش .  
فضله اولارقده بو اوراقده قتولک کلیساسنه  
قادینر واسطه سیله نه یولده ضربه اورولاجنی  
کوسته ریلکده در .

فرانسه ده قادین ماصونلغنیک یولسزلقلری  
حقیقده ، مشرق اعظم ضابط اعظمی « ره بولد  
قارداش » ک یازدینی « فرانسه مشرق اعظمی  
تاریخی » نام اثرک ۲۸۹ نجی صحیفه سنده کی شو  
سوزلر شایان دقتدر :

پارسیه بیله « زهره معبوده سی » نامنه آچیلان  
معبد ، قادینلره مخصوص ایدی .

کذا پارسده کی « رونه سانس » لوجه سنک  
محریمی « شارل فووه تی » یالکز ماصونلر طرفندن  
اوتونمق اوزره یازیلوب ناصلمه اله کچن بر اثرنده  
دیورکه :

عزیز فرانسه ماصونلغمزک معبدی ، بابل  
قدیمک معبدلرینی خاطره کنیریور ، بونلره  
دولان سوریلره قادینلر ، یابانجیلره کنیدی  
کنیدیلرینی تقدیم و تسلیم ایدرلردی !

بالذات ماصون رؤسائی طرفندن قادین ماصونلغنی  
حقیقده کی بوقیل شهادت فضلله ایضا « ته لزوم بر اقاماز .  
قادین ماصونلغنی اولابرندن چوق فرقلی  
ایکی مذهبی حاوی ایدی . بریسی « پلادمذهبی »  
ودیکری « آدوپسیون مذهبی » .

پلادمذهبی ، سیاسی انتزیه لره خدمت ایده جک  
قادینلر یتشدیرمک ایچون ایجاد اولونمشدر .  
بومذهب لوجه لرینه ، عقلا لوق دعواسنده ، ادیبک ،  
حریت اندیشلک ادعاسنده بولونان نحوت صاحبی  
ومع مافیله ابدال باجیلر قبول ایدیلر .

آدوپسیون مذهبی لوجه لری ایسه ، قارداشلرک  
حسیات عاشقانه لرینی اشباع ایچوندر . بومذهبه  
قادینلرک فقر او متوسط صنفلره منسوب اولانلری  
طوبیلا نیلر . بونلر ، اکثریتله اغفال ایدیلرک  
غیر مشروع صورتیه و والده اولمش زواللی قادینلر-  
درکه اونلرک اولادلری ماصون مؤسساینه قبول  
اولونور .

قادین لوجه لرینه اوللری شوبله اسملر ویریلردی :  
عفت ، صادق ماصون قادینی ، ثابت یوره کلر ،  
عشق بازاری ، کوزل وایی ... الی آخره

صوکرالری بو اسملردن واز کچلمشدر . زیرا  
عشق بازاری کیلری حقیقتی پک آچیق سویلیوردی .  
قادین ماصونلغنی تشکیلاتی خفی طومتق مقصدیه  
ماصون نشریات رسمیه سی ، ارکک لوجه لردن  
بحث ایدرکن بونلره ملحق قادین لوجه لردن  
اصلا بحث ایتمز . لکن هر ماصون لوجه سنک  
آریجه ملحق بر قادین لوجه سی اولماسه بیله هر  
خالده معیتده بر استاده اعظم ، برمفتش همشیره  
برخزینه دار ودها بر قاق قادین مأمور بولونور .

ماصون وثایق رسمیه سی قادین لوجه لرینی  
کیزلییورسده ارکک لوجه لرینه نسبتله یوزده  
التمش نسبتده اولدینی تخمین ایدیلور . فرانسه

مفصله موجود اولوب بونکله ده اول یازلمش  
آثار آرسنده فرق پک آذر .

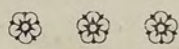
بوتفصیلاتی ویرمکدن مقصدم ، قادین  
ماصونلغنی حقیقده یازدیغ شیلرک افترا و یلانظن  
اولونماسی ایچوندر .

ماصونلر ، آرتق قادین لوجه لرینک موجود  
اولمادیغنه هر کی ایناندریغنه چالیشیورلر .  
حالبوکه بوکون قادین ماصونلغنی صوگ درجه  
فعالیتده بولونمقده اولوب کیتدکجه ترقی و توسع  
ایتمکده در .

زیرده بر تفصیل یازاجغمز مراسم ، قادین  
ماصونلغنیک آدوپسیون مذهبه عائددر .

قادین ماصونلغنی ده اوج اساسلی درجه دن  
ماعددا ده بر طاقم درجات عالییه حی حاویدر .

بومرتبه لره شرائط ارتقایی و بر قادینک  
ماصونلغنه دخولی شرائط و آیینی ایشته انظار  
قارنه قویبورز .



### قادین ماصونلغنی

[ آدوپسیون مذهبی ]

#### چراق

ارکک ماصونلغنده اولدینی کی معبد ، مستطیل  
شکلنده در . یالکز دوشه مه و دیوار لرینه کریلن  
قاشلر قرمزیدر . مع مافیله چوق کره تصرف  
مقصدیه قادین اجتماعلری ده ارکک لوجه لرنده

ناظرلردن بریسی که مشرق اعظم اعضا سندن  
ایدی ، بریسی بولوندینی لوجه یه بردکل ، ایکی  
قادین لوجه سی الحاق ایتمشدی . ( شخصیاتدن  
توقی ضمننده مؤلف ناظرک اسمنی یازمیور )  
بولوجه لرک برنده پلادیق مذهبی ودیکرنده  
آدوپسیون مذهبی اصولی قبول ایدلمشدی .

پلادیق مذهبه تابع لوجه یه سیاسیاتلا دماغی  
مختل اولمش کبار قادینلر دوام ایدیوردی .

آدوپسیون لوجه سنه کلنجه : بوکا دوایدن  
رادر و همشیره لر ، اسکی بت پرستلرک زهره  
معبدلرنده یابدقلری صورتله حرکت ایدیوردی .

پلادیق مذهبی ایکی شعبه « آریش اولوب  
بونلردن بردانسی « یدی « تکیملر » ودیکری  
« پلادیوم » عنوانی حائردر .

زمانزده کز یازده منتشر اولان « آدوپسیون »  
مذهبی در .

قادین لوجه لری تعلیماتی ۱۸۸۷ سنه سنده  
« غیومه ن دوسن و یقتور » برادر نام استاد  
طبع ایتدیره شد .

اوکوندن بری بوتعلیمات پک آز تغیر کور-  
مشدر . اک صوگ قادین ماصونلغنی تعلیماتنامه سی  
فرماصونلق محررین شهره سننده « راغون »  
قارداش طرفندن یازلمش ۱۸۶۱ تار یخنده طبع  
ایدلمشدر .

اوتوز اوچ درجه لی « ته یسی یه » نک ۱۸۸۴  
تاریخلی « ماصونلق علم حال عمومیسی » نام  
اثرنده دخی قادین ماصونلغنی حقیقده تعلیمات

ياپيلير. شو حالده معبد، چراقلرک حین قبولنده کی  
حالی عرض ایدر .

قادرین لوجه لرنده جهات اربعه اسملری یرینه  
قطعات ارضیه اسملری استعمال ایدیلیر. مثلا:  
شرق جهتی « آسیا اقلیمی » ، غرب جهتی  
« اوروپا اقلیمی » ، جنوب جهتی « افریقا اقلیمی »  
وشمال جهتی « امریقا اقلیمی » نامنی طاشیر .  
آسیا اقلیمنده ایکی قولتوق ویا خود تخت  
واردرکه سایان آلتنه موضوعدر . قولتوقلر  
اوکنده کی ماصهده برطوقاق، یالین قلمنج و نظامنامه  
قونولمشدر .

قولتوقلرک ایکی طرفلرنده سکز دانه هیکل  
ویالوچه بولنورکه بونلر « حکمت ، احتیاط ،  
قوت ، اعتدال ، شرف ، شفقت ، عدالت ،  
وحقیقت » ی تمثیل ایدرلر .

« حقیقت » هیکلی ، آنادن طوغمه چیپلاق  
برقادینی تمثیل ایدر ! نه حقیقت ! سالون، بش  
دانه رچینه یاقیلان مشعله ایله تنویر ایدیلیرکه  
شدتلی ضیاسندن ماعدا کوزل برقوقو نشرایدر.  
آسیا اقلیمنده موضوع بش آیاقلی بریلدیزده  
سالونی تنویر ایلر . سالونده ارکان اوکنده کی  
ماصالر ، اوچ گوشه لی دکل ، بش گوشه لی در .  
قادرین لوجه لری هیچ بر وقت یالکیز قادرینلر  
ایچون آچیلماز . اجتماعلرده ارککلر هر وقت  
اثبات وجود ایدیه بیلیرلر . ماصون قارداشلر قادرین  
جلسه لرینه کیده بیلیرلر، یالکیز رتبه لری چراقدن  
یوکسک اولق شرطدر .

لوجه نك رئیس، قادرین اجتماعلرنده « رئیس  
اعظم » نامنی آیر وشرق یعنی آسیا اقلیمنده  
اوطوریر . رئیسک یاننده « بویوک رئیسه » نامنی  
طاشییان ماصون باجیسی اوطوریر .

برنجی مبصرک یاننده « مفتش همشیره »  
موقع طوتمشدر .  
حاصلی هر ارکک مأمورک یاننده ، اومرتبه  
وخدمته معادل برایشاهه موظف قادرین برماصون  
اوطوریر .

فستانلی خطیبه باجی، بالطبع خطیب افندی نك  
یاننده موقع المشدر . نامزدلری این قبول  
ایچون احضار ایدن خطیبه در .  
قادرین ماصونلره کلنجه :

چراقلر ، امریقا اقلیمنده اوطوریرلر . قائفه  
درجه سنده کی ماداملر افریقا اقلیمنده واستاد  
درجه لیلر هر ایکی اقلیمده موقع طوتارلر .  
ماصون قارداشلرله ماصون همشیره لر ، ایکی  
صیرا تشکیل ایدرلر . اوکصفده باجیلر ، آرقه  
صفده اللرنده قلیجلر یله ارککلر اوطوریر .  
معبدک زمیننه سه ریاش اولان لوحه، برحالیدن  
عبارت اولوب دورت رمزله دنیانک دورت  
قطعه سنی تمثیل ایدر. حالی ده بونلردن ماعدا :

- ۱ — یعقوبک مردیوه نی ،
  - ۲ — آرات داغنده نوحک کیمی ،
  - ۳ — بابل قله سی ،
  - ۳ — آی !
- ماصون همشیره لر اجتماعلرده بیاض الیسه

کییرلر . ارکک ماصونلر کبی اونلرده بیاض  
دهریدز برر کوچوک اوکلک طاقارلر . اوکلکلرک  
کناری چراق قالفه لر ایچون ماوی ایپک کنارلی،  
استاده لر ایچون قرمز کذارلی در . لوجه ده  
وظیفه سی اولانلردن ماعدا همشیره لر بیاض الل-  
یوهن کییرلر . بوتون همشیره لر صاغدن صوله  
دوغری ماوی قوردون طاقارلر . استاده لرک  
قوردونلری اوچنده آلتوندن کوچوک برمالا  
طاقیلی در .

قالفه همشیره لر یوزلرینی اورته جک صورتده  
باشلرینه بیاض تول طاقارلر . چراقلردن ماعدا  
بوتون ماصون همشیره لرک قوللرنده بیاض سانندن  
بررباغ طاقیلی اولوب اوزه رنده « سکوت و فضیلت »  
کله لری ایشانمشدر .

جاسه نك کشادنن براز اول ، جمعیه داخل  
اولق ایسته ین قادرین، تفکر او طه سنه کوتوریلیر .  
قادرینلر مخصوص حجره تفکر، ارککلرک حجره سنه  
بکیز رسده ده آز قسوتلی در . مثلا برطاقم  
قانی مناظری ارا نه ایدن لوحه و شفافلر یوقدر .  
مع مافییه حجره نك دیوارلرینه سیاه قماش  
کر یاش اولوب ماصه نك اوزه رنده برعدد اولو  
قضاسی موضوعدر . ماصه نك اوزه رنده حقه  
وقلم و کاغذ واردر ، زیرا قادرین نامزدی دخی  
ارککلر کبی مطالعاتی یازمغه مجبوردر . کاغده  
بویوک حرفلره شو اوچ « ؤال یازلمشدر .

۱ — برقادین کبابا و آناسنه قارشی بورجی  
نهدر ؟

۲ — برقادینک قوجه سنه و اولادلرینه  
قارشی وظیفه سی نهدر ؟  
۳ — دوستانه و جمعیه قارشی نه وظیفه سن  
واردر ؟

قادرینلری تبحر به ایچون تفکر ا طه سنده ،  
بویوک برقاب آلتنه بر قوش حبس ایریلیر ،  
نامزده قابک ایچنیده نه اولدیغی آکلاماسنی  
وقابی چویرمه مه سی تنیه ایدیلیر .

نامزدلر ، یوزده دو قسان قابک ایچنیده نه  
اولدیغنه مراق ایدرلر ، قابی آچارلر ، قوش  
قچار .

بوسل ، لوجه محترمنه صوکی کتیز بر نطق  
سو یله مه سی ایچون وسیله اولور . نامزده ،  
تجسسک فناغندن اوزون اوزادی به بحث ایدر .  
تشریفات مدیره سی طرفندن حجره  
اشتغاله ادخال اولونان نامزده ، مدیره اولجه  
امثالنی کوردیکمز سؤالدری صورار . فضله  
اولارق، صحتی و معنوتی رنده اولوب اولدیغنی ده  
آکلامق ایستر .

مدیره ، اولدقچه مشکل امتحانلر کچیره جکنی  
ومع مافییه بونلرده اداب عمومیه و ناموسه مغایر  
برحال بولونمادیغنی نامزده آکلادیر . قوتلی  
وجسور اولماسنی توصیه ایدر . نامزدک صول  
بجاغنی چوراب باغی چوزیلهرک یرینه ماوی  
برقورده لا طاقیایر ، وقسولاقلرنده کی کوپهلر  
آلینیر .

نامزده ده برچوق طاتلی سوزلر سویلدکدن

و کاغده کی سؤاللره جواب یازماسنی تئیه ایلدکن  
صوکر ا مدیره ، نامزدی یالکنز براقهرق  
چکلییر .  
نامزد ، حجره تفکرده دوشونور و یازارکن  
معبده جلسه کشاد اولونور .

بویوک استاده بش طوقاق ضربه سی ایندییره رک :  
— مفتش و خزینه دار برادر و همشیره لر ،  
بن و محترم استاد اعظم ، افریقا و امریقا ده کی  
برادر و همشیره لر منک ، سزه و بزه التحاق ائمه لر نی  
بیان ایدرز ، تا که بو محترم لوجه ده بشر بشر  
ایضای مساعی ایدلم . »

ارکک لوجه لر ی مراسمده کوردیکمز وجهله  
استاده اعظمک بواصری مفتشه طرفندن خزینه  
دارله افریقا اقلیمه !!! و خزینه دار طرفندن  
امریقا اقلیمه تکرار ایدلییر ، و صوکر امفتشه  
رئیسه یه جواب ویریر .

رئیسه ، برطوقاق آتهرق :

— نظام آلام ! »

بواصر اوزهرینه آسیا اقلیمی آیغه قالقار !  
مفتشه ، برطوقاق ضربه سیله :

— نظام آلام ! »

بودفعه افریقا قیام ایدر .

نهایت خزینه دارک طوقاغیله آمریقا ده آیغه  
قالقار رئیسه :

— مفتشه همشیره ! ارکک قادین ماصونلرک  
وظیفه دقتی ندر ؟

— لوجه نك تمامیه قابالی اولماسنه دقت ایتک .

— لوجه نك قابالی اولدیغنه امین می سکر ؟

— اوت ، استاده اعظم ، ایچریدن و طیشاریدن  
قابالی در .

— خزینه دار همشیره ! چراق درجه سنده  
قادین ماصونلرک وظیفه سی ندر ؟

— دیکله مک ، چالشمق ، اطاعت ایتک  
وسکوت .

— او یله ایسه دیکلیم ، چالیشام ، اطاعت  
ایدلم و صوصالم ! واسرار منزی نامحرملره بیلد-  
یرمیهلم ! »

هرکس ، چراق وضعیتی آلیر . قادینلر ،  
ایکی اللرنی کو کسلرینه قویارلر . صاغال ، صولک  
اوزهرینه موضوع و باش پارماق کونیه شکلنده  
یکدیگرینه ملاصق بولونور .

— رئیسه :

— هایدی وظیفه منزی بشر بشر یاپالم .

بو دعوت اوزهرینه حاضر ون آووچلرینه  
بشر ضربه اور اراق باتاریه بوشالدرلر ، صوکر ا  
پارماق لرینک اوجیه اوچ کره اور اراق :

— حوا ! حوا ! حوا !

بوندن صوکر ا تفصیلی بیهوده برطاقم مراسم  
و مقالاته جاسه نك کشاد ایدلیکی اعلان اولونور .

ارکک لوجه لر نده ضبط ور قه سنه « لوحه » دینلییر  
قادین لوجه لر نده « مردیودن » تسمیه اولونور .

بویوک رئیسه مجلسک آچیلدیغنی اعلان ایدر  
و هرکس یرلی یرینه او طور ور . کاتب همشیره  
اولکی مجلسک ضبط نامه سنی قرائت ایدر ،  
صکره بویوک رئیسه امر یله زوار لوجه یه ادخال  
ایدیله رک درجه لر یله متناسب موقعلره او طور دیلیر .  
ضبط سابقک قرائتی ائناسنده نامزدک یانه  
کیتمش اولان خطیه همشیره نده نامزدک  
کندیسنه ایراد ایدیلن سواللره و یردیکی اوچ  
جوابک یازیلی بولدیغنی کاغذ ایله عودت ایدر .  
جوابلر او قوندقندن صکره بویوک رئیسه نامزدک  
قبولی ایچون لوجه افرادینک موافقتی طلب  
ایدر .

خطیه همشیره جوابلری لوجه یه کتیردیکی  
زمان لوجه ده نامزدک قبول ایدیلوب ایدلمه یه چکنه  
دائر مذاکرات اجرا ایدلیکی صیره ده بالطبع  
نامزد حجره تفکرده خطیب قارداش ایله یالکنز  
قالیر . فرماصوناق بر قادینله ارکک بر او طه ده  
قالمالرندن شبهه ایدنلری محدود فیکرلی ، قفاسز  
تلقیب ایدر . فرماصون محررلردن بری علم  
حالرندن برنده بوکی احوالده خطیب قارداش  
و نامزدی یالکنز براققده باس کورمک انسانیت  
ایچون برشین اولدیغنی و بویله چیرکین برشبه یه  
دوشمک ایچون ناموس و فضیلتک نه اولدیغنی  
بیلمه مک لازم کلدیکی سویلیور . آنجق  
ماصونلرده کی بوناموس فضیلتک نهدن عبارت  
اولدیغنی ایلروده کوره چکنر . هر نه ایسه خطیه  
همشیره جوابلرا لوجه یه عودت ایتدیکی زمان

خطیب قارداش نامزده فضیلت و انسانیتمدن  
باحث برنطق ایراد ایدر . بونطق ائناسنده  
متلاشیانه برطور ایله خطیه همشیره کله رک  
نامزدک حالا آرزوسنده ثبات ایدوب ایتدیکنی  
صورار و نامزددن آلدیغنی جواب اوزرینه  
اونی التدن طوتاراق لوجه یه کتیریر . بویوک  
رئیسه اونک اسمنی ، عائله سنی ، زوجی ، باباسی ،  
آناسی یا خود علی العاده بر حامیسی اولوب  
اولمادیغنی صورددقندن صکره نامزدک باشنی بیاض  
بردوواق ، چیچکلردن متشکل برچلنک ایله  
تزین ، اللرینه ده تنکدن برکلچه طاقلییر .  
بویوک رئیسه نامزدی برصندالییه ، او طور ته رق  
جمعیت حقننده کی فیکرینی ، بو جمعیتیه نیچون  
دخول ایتک ایتدیکنی صورار و شیمیدی  
فی الحقیقه بوشرفه نائل اولمغه لایق اولوب  
اولمادیغنی آکلاشلیمه سی ایچون بعض تجربهلردن  
کچیر یله چکنی سویلر . بو تجربهلرک برنجیسی  
اوچ دفعه لوجه نی دور ایتکدر . بو سیاحت  
ارکک لوجه لر نده کور یلش اولدیغنی کی مشکل  
و درشت دکلدیر . زمین بر آرز عارضه لیدر نامزدک  
آیغنی جابجا صرلتمش نصف کره شکلنده  
حائلره تصادف ایدرک دوشه چک کی اولور ،  
یا خود بردنبره آیغنی بر بوشلغه کیده رک کچوک  
بروقفه هیجان کچیریر فقط هر حالده ارککلر  
لوجه سنده اولدیغنی کی جدی صورتده جانی  
یا نماز و دوشدیکی یرلر اکثر یا قارداشلرک یا خود  
همشیره لرک قوجاغنی اولور . بو سیاحتلردن

سیاست و ماصونلر



۱۸۵۱ تاریخنده ارجونجی ناپولیون جمهورتی لغوایله ایمپراطورلغی اعلان  
ایتمهسی اوزرینه فرانسه مشرق اعظم اعضاسی بوندن منفعل اوله جق برده  
مشارالهی تبریک ایتدیلر .

امور و طنیه ده ماصونلر



موقوف جاسوس، محافظانک ماصون اولدیغنی آ کلاینجی کندیسنه تخلیه صکار  
عنوانی ویردی .

صوکرار ککک نامزدک باشی اوزرنده قلیج چاته رق بر « چلیک قبه » تشکیل ایدرلر ، قلیجلری شاقیرداتیرلر . بویوک رئیسه نامزدی تکرار صندالیه سنه او طوره رق ناموس ، اعتبار و حیثیت ، فضیلت ، صفوت ، محویت ، حلم شان و شرف ، مدانه ، حیله کارلق ، قیصقناجلیق خلاصه اخلاق حقنده بر چوق سؤالیر ایراد ایدر .

بویوک رئیسه نك النده بولونان برکتاده بو - سؤالردن هر برینک ماصونلق مسلیکیله هم عیار و مزین جمله لرله مرتب جوابلری یازیلی اولدیغی ایچون نامزدک جوابلریله کتفا تیمه رک کندیده او قور . بواننده لوجه ده بولان باجمه همشیره لر یواشجه طیشاری به چیقارلر وقادین نامنه یالکیز بویوک رئیسه قالیر که اوده بر طرفه کیزلیر . نامزد کوزنده کی باغ چوزولنجه کندیسنی بر آلی ارکک و کندیسنه متوجه بر چوق پارلاق قلیجلر آره سنده کوره رک حیرت ایدر یا خود یورکمز برشی ایسه قورقار .

استاد اعظم بویله اخلاق و عاداتی ایجه طایمادیغی بر جمعیه تک باشنه ککک نه قدر بویوک بر احتیاء - طسزلق اولدیغندن برلسان مواخذه ایله بحث ایتدکن صوکرار بردن تبدیل طور ولسان ایدرک بو حرکتی اونک ماصونلغه فرط اعتماددن ایلری کلدیکنی سوبلیه رک ینه اخلاق و فضیلت حقنده ماصونلغک او بی سبط و ربط و انسانی آیاقده او بودان طاسنر نطقلردن برینی سوبلر .

بونطق اثناسنده قادینلرینه یواشجه لوجه یه کیررلر .

استاد اعظم ماصونلغه کیرمک آرزوسنک قطعی اولوب اولدیغنی صوکر بر دفعه دهه صورده دقن صوکرار نامزدک لارنده کی کلهچهلری چیقاریر ، نامزد چایلی قلیجلرله تشکیل ایدیلن چلیک قبه نك آلتندن یواش یواش یورویه رک محرابک اوکنه کلیر و دیز چوکر بوتون لوجه اعضاسی آیاغه قالقارلر و نامزد استاد اعظمک او قودیغی یعنی تکرار ایدر .

استاد اعظم نامزدی تقدیس ایتدکن صوکرار همشیره دیبه خطاب ایدرک آلتندن وایکی یاناقلردن او پر . نامزد استاد اعظم دن صوکرار بویوک رئیسه نك یانه کیدر ، بویوک رئیسه اوکا ماصونلرک طایشمق ایچون استعمال ایتدکلری اشارتلری پاروله لر ، تاملری اوکره تیر اوچ یردن او پر . دهه نقله دکر اهمیتلری اولمایان بعض اوافق ، تفک مراسمدن صوکره استاد معظم خطیب قارداشی ، یا خود اقتداری مساعد ایسه خطیبه همشیره بی برنطق ایرادینه دعوت ایدر . خطیب و یا خود همشیره « معبد فضیلت » نامنی ویردیکی ماصونلق حقنده بر چوق مدح و ثنلرده بولنور ، خارجه اونک علمینده نصل یا ککش ، غرضکارانه شایع لر دوندیکنی ، بیچاره معصوم اهلینک سعادت بشری و فضیلتی غایه اتحاد ایدرک چالیشان بومقدس جمعیتی نصل بر خصم انسانی ، نصل شایان اجتناب بر جنوار

بو بخی یتیرمه دن اول کوچک بر ملاحظه سرد ایتک ایسته یورز .

قادینلرک جمعیه آن ادخاللر نده ماصونلغک نه شیطنتکارانه بر مهارته حرکت ایتدیکنی ، عقیف و تمیز روحلری جلب و افساد ایچون نه نائتکارانه حیله لر ، دسیسه لر ترتیب ایتدیکنی کورمک ، قیزلره ، کنج قادینلره بویلیک زمانلرده دائمًا ناموس و فضیلتدن بحث ایدیلرک عققلرینک تحاشی ایتمه سنه میدان ویرلر . اوزرنده جمعیت و جمعیتک ناموس و فضیلتی حقنده تزلزل نا پذیر بر قناعت و امنیت تولید ایدیلر ، اولره اولامهم و سحر برلسان ایله وظائف دینه دن وظائف انسانیه دن بحث ایدیلر ، زوالیلری ایچنه آتمق ایسته دکلری اوچوروم فضیلت و انسانییت چیچکلریله اخفا ایدیلر . دهه ایلیک کونلرده بویوک بر مهارته بوبا کر روحلره آتیلن زهر - برقاشه دوشن بریاغ قطره سی کبی - کیتدکجه بویور . اطرافی استیلا ایدر . بطی بر انحطاط اخلاقی باشلار ، و شاهقه فضیلته چیقاغنی امید ایدن بر قادین بر کون بردنزه کندیسنی کریوه مذلتده بولور .

ماصونلغک وظائف دینه سوزینک جاذب و سحر آمیز پرده سی آرقه سنده صاقلادیغی شی دینه قارشى نفرت و خصومتدر ، کذلک انسانیته خدمت و وظائف انسانیه سوزلرینه ده ماصونلرک اذواق بهیمیه رینه خدمت ایتک معناسی مند مجدر . یامان فضیلت .

ایخی تلقی ایتدک سوز ایدلر اوزون و مطمئن جمله لرله سوبلدکن صوکرار یکی نامزدک وجودیله بومنبع صفوت و فضیلتی برقات دهه تصفیه ایدر . جکینی و فضیلت و انسانیتی غایه ، خیر و اخلاقی بوغایه یه وصول ایچون واسطه اتحاد ایدن و دنیا نك اک پاک و بی شائبه وجدانلردن مرکب اولان بر جمعیتک ار ، کیچ متغلبه بی زبون ایدر جکینی عدالتک تحت قدسیتنه غنی ظلم و جهالتک انقاض تاروماری اوزره رینه قوره جغنی نقل ایدر و سوزینه معمار اعظم کائاتدن قوت و حمایه طلب ایدرک نهایت ویریر . بونطقک نهایتنده اعانه صندیغی طولاشیر و بوقابا ، باصمه قالب جمله لردن خلجانه کله جک قدر بدلا اولانلرک پارهلری صندیقه آقار .

قادین ماصونلغک علم حاللری مطبوع دکلدر . فقط اعضاسنک حافظه سنه بو علم حال احکامنک لایقینه نقش اولماسی ایچون هر مجلسک نهایتنده بویوک رئیسه ایله مفتشه همشیره سؤال جواب شکلنده بو علم حالی تکرار ایدرلر . بوده نهایت بولدقن صوکرار محترم استاد اعظم بر طوقاق ضربه سی ایندی رهرک همشیره لر ، برادرلر آیاغه قالقک ، دیر هر کس آیاغه قالقار و بویوک رئیسه « بطاریه » نك اجرا سندن صوکرار مجلسک قایدیغنی هر کسک یرلی ، رینه چکیله بیله جکینی اعلان ایدر . مجلسه بعضاً بر ضیافت حتی بر تماشایله نهایت ویررلر .



ماصونلق دها بويله اك ايجه روحلرى ، حساس بكار تلىرى ايختمه يه جك بر چوق جاذب ، مغفل سوزلر آلتنده دناشكارانه مغالز صاقلار . ماصونلق قادينلغى بر آلت شهوت دركه سنه اينديرمك ايچون بو خدعه لرى استعمال ايدييور .

قالغه

قادين ماصونلغك ايكنجى درجه سى مراسى برنجى درجه ده كنگ عىنى صالونده اجرا اولنور . يالكز بروجه زير بعض فرقلر واردر . بويوك — او كنده بويوك برموم و بر آ زخير ايله بر آتون يا خود كموش مالايى حاوى بر قاب واردر .

لوجه قپوسنك ايچ طرفده متحرك تحته پرده لرله ياپلش ايكي حجره واردر . قاپونك صاغ طرفنده كي حجره بر چوق ياپراقلر ، دالرله مالامال اولوب اورته سنده يشىل ، چيچكللى بر اورتوايله مستوز بر محراب واردر . حجره نك منتهاسنده آدم ايله حوايى تمثيل ايدن بر رسم و بر كوشه ده اوزرينه المالر اصيلمش بر آچاچ واردر كه جنت العندده كي خير و شر آغاچنى ازانه ايدر .

اوتنه كي حجره سراپا سياه لرله مفروش اولوب يالكز تر به لره مخصوص كور بر قسدیل ايله تنوير ايدلمشدر . بوراده اورتولى بر ماصه نك او كنده جناب حقك قابلى تلغين ايتديكنى عرض ايدن بر لوحه ، برده اسكلت واردر .

برچوق شمعدانلرله منور بولنان لوجه نك اورته سنده اسملرى لوجه نك جوانبه علم اولان قطعات ار بعث جهانى كوسترن برحالى سر بيلدر . مجلس اولكي دره جه ده كنگ عىنى صورتله آچيلير . يالكز چراق يرينه قالغه كله سى قوللانيلير . خطيب قارداش حجره تفكرده نامزده بعض نصايحه بولندقدن صوكر اوزرنده بولونان مجوه رانى و چوراب باغنى آير و كوزلر يى باغلا به رق لوجه يه ادخال ايدر .

خطيبه همشيره نامزدي قارشى يلا به رق بويوك ... ه تقديم ايدر . بويوك ... نامزده ماصونلق اسرارينه وقوفى حقيقتاً ايسيتوب ايستمديكنى صورار ، آلدیغى جواب اوزرينه غيرت و حسن نيتدن طولايى اونى تيريك ايدرك شيمدى ينه بعض تجر به لردن كچه جكنى سويلر . اولا ماصونلغه دائر ايدمش اولديغى افكار حقنده اونى استجواب ايدر . صوكر ا نامزده بش دفعه لوجه يى دور ايدر . بوسياحتك معناسى كنديسنه شو صورتله ايضاح ايديلير .

بو بش سياحت حواس خمس يعنى باصره ، سامعه ، لامسه ، شامه ، ذائقه يى افهام ايدر . والده مز اولان طبيعت طريق حياتده موفقيتله قطع مراحل ايمه مز ايچون بزه بو بش قيمتدار و امين دليلى و ير مشدر .

نامزده بوسياحتدن صوكر ا برديكر تجر به يه معروض بولنور كه بوده ساخته بر آتشمه انى طوتمقدن چكينه مكدر .

بويوك .... حسن نيتك ماصونلرجه هر شيدن بويوك وايى تلقى ايديلديكى ، حسن نيتله اجرا ايديله ن بر فعلك نتيجه سى فنا بيله اولسه قابلى ايچون بر جزايى مستلزم اولاميه جنى حقنده اوزون اوزادى يه ايراد مقال ايتدكدن صوكر ا نامزده اصل بويوك تجر به يى آتلا تمه سى زمانى ككش اولديغى سويلر .

نامزده كوزلر يى باغلى اولديغى حالده بوقاروده موضوع بحث ايدلمش اولان كچوك حجره يه كوتور يله رك تفكر ائنه ترك ايديلير . بو تجر به نك معنای حقیقینى عمومه مخصوص بر ائرده ايضاح هيچ بروجله مناسب اولاميه جنى ايچون يالكز نقل وقايع ايله اكتفا ايدويورز .

حجره ده مختفى بولنان واكثيريا نامزده معتمد لردن اولان برماصون نامزده ياقلاشه رق بو تجر به ده كنديسه دلالته مأمور اولديغى سويلر . ماصون اولا بعض ماهرانه سؤال لرله قادينك ناموس و اخلاقى حقنده بر فكر پيدا ايتدكدن صوكر ا الما آغاچندن برميوه قوپاره رق اونى يمكه اجبار ايدر .

قادين بعضاً تردد ايدر فقط ماصوندن كور . ديكي ابرام و اصرار اوزه رينه دها زياده مقاومت ايدمه يه رك اطاعت ايدر . فقط المايى ايصيرير ايصيرماز ده اش بر ولوله قوپار . اطرافدن قوشوشوزلر . استاد اعظم قورقونج وطنيندار برسيله نه ياپدك ديه حايقيره رق قادينك كوزلر يى آچار و الما آغاچى اوزه رنده باثنى صاللايان

لاستيدن بريلا نى كوستره رك :

ايواه نهايت بوكا اويارق كناه ايشله رك اويله مى ؟ شيمدى جزاسنى چك باقالم .

نامزده استاد اعظمك امر يله جناب او طه سنه ينه قرالق حجره يه كتور بيلير . قادين بر مدت اوراده قالدقدن صوكر اينه تكرر استاد اعظمك او كنه كتير بيلير . استاد تجر به دن اول سوبلنمش اولان سوزلر يى تكرر اخطار ايدرك بو كناه حسن نيتله ايشلنمش اولديغى ايچون بر جزايى استلزام ايدمه جكنى بناء عليه نامزده عفو ايدلديكنى سويلر . نتيجه ده ديركه : نصل بردام اغفاله دوشديكيز ايچون سزى عفو ايدسيور سه ق سزده قرداشلر يكزدن و همشيره لر يكزدن بر باشقه نفوذ آتنده فنا بر فعل ايشله يه نلرك معصيتكى اويله جه عفو ايتلميسكيز .

بونطقدن صوكر استاد اعظم نامزدي تقديس ايدر . و نامزده محرابك او كنده ديز چوكمش اولديغى حالده ماصونلق اسرار يى هيچ بر صورتله فاش ايتمه جكنه ، جمعيت مقدسه يه دائماً صادق قلاجغه يمين ايدر . استاد اعظم نامزده طرفدن ايصيرلمش اولان ميوه يى تكرر چيقاره رق حقنده بعض سوزلر سويلر ، و بونك ماصون جمعيت و ديتك بر رمزى اولديغى سويله رك نامزده تقديم ايدر .

نهايت نامزده آغز ينه كتم اسرار مهر يى باصار بومهر باصمه رسمى شو صورتله جريان ايدر . نامزده كوزلر يى قاپار ، آغز يى آچار ،

استاد اعظمده یوقاروده بختی کچمش اولان آلتون مالا ایله برابرچه خیر آلهرق آغزیننه سورهر ، نامزدی یناقلرندن ، آغزندن اوپر . نامزدک آغزی بوخیر ایله مهرلندکن صوکرآ آرتق آغزندن اسرار جمعیه دائر برکله حقیقیه - جقدر .

بویوک استاده نامزده اوزره زنده « سکوت و فضیلت » کلمه لری یازیلی بیاض ایپکدن برچوراب باغی ویریر . و ماصونلقده سکوت و فضیلت اهمیتدن باحث برقاچ سوز سویلر . نهایت نامزد اشارتله ، تماسله ، پاروله لره کسب وقوف ایدر .

خطیب قارداشک اوزون اوزادی به ایراد ایتدیکی نطقک خلاصه معناسی شودر .

« آدم و حوایه لایموتلق ابدی بر سعادت وعد ایدلدی . فقط طبیعی نسلی اولامیه جنی ایچون انسانیت ایکی کشیدن ، آدم و حوادن عبارت قله جقدی . کذلک لایموتلر تأمین معیشت احتیاجندن ده وارسته اولاجقلمی ایچون چالیشمیه جقلمو مؤبد عطالتک نوم مایوسی ایچنده دمکندار اولاجقلمدی . کورولیورکه آدم و حوایه وعد ایدیلن لایموتلق و سعادت حقیقته صوکی کلز بر اشکنجه دن بشقه برشی دکلمدی . حوا سوق مراق ایله ممنوع المادن یدی ، اوزمان بتون اسرار طبیعت پرده ، پرده کوزلرینک اوکنده آچیلدی ، آدمیده بوندن مستفید ایتک ایچون کندیسنی تقلیده اجبار ایتدی و هر حقیقته واقف

اولدیلمر . بتون اسرارینک فاش اولدیغنی کورهن آدونای غضبندن آتش پوسکور بیوردی . آدم و حوایی جنتدن طرد ایتدی و اونلری چالیشمغه و اولومه محکوم ایتدی ، فقط بو محکومیت اونلر ایچون عینی سعادتدی ، اولا چالیشمق امثالسنز بر ذوق واکلنجه و هر حالده جان صیقیجی بر عطالتدن قات قات ائی ایدی ، ثانیاً آدم و حوا اوله جکلردی فقط آرقه لرنده کتدیکه چوغلان ، کسب قوت و شوکت ایدن نجیب بر نسل براقه جقلمدی . شو حالده موت یالکیز شخصی راجع بولنه جق ، بشریت حقیقتاً لایموت اولاجقلمدی . یالکیز دنیاده آدم و حوایه بعض فلاکتلر مقدردی . اونلرک عائله سعادتندن ، روحی بز پایان بر شوق و حظوظ ایله طولدیران اولاد محبتدن استفاده لرینی قیصقانه رق هابل ایله قابل ییننه بر نفاق قویدی و انسانیت ایچون مدارا قنچار اوله جق قابلیات ایله طوغان قابلی محو ایتک ، انسال مستقبله نیک ابدی لوم و تشدیعه محکوم براقق ایچون قارداشی هابل اولدیرمکه سوق ایتدی و انسانیت ایبلک دفعه اوله رق موتک محوف و خونین منظره سی قارشیدسنده بولندی . ایشته عزیز همشیره لر قالفه رتبه سننده موضوع مراقبا تکیزی تشکیل ایده جک شی بوندن عبارتدر . شمدی طبیعی « حجره جنایت » ده کوردیکلر لوجه ده کی معصومیتک کیم و جنایت و دنائتک ده کیم اولدیغنی پک کوزل آ کلادیکیز »

بونطق متعاقب اعانه طوبلانیر و قلفه امتحانی

سؤال جواب طرزنده تکرار ایدیلیر .  
مجلس عبناً چراق مراسمنده کی کبی قپانیر .

۳

### اوسته لق درجه سی

صالون قرمزى بر قاشله مفر و شدر . محرابک اوزرنده قوس قزحه دلالت ایدن بر بللور آصیلیدر . دیواره بش قدمه لی بر نردبان دایالیدر . صالونک همان مرکزنده بر مترو ارتفاعنده مخروطی الشكل بر تحته قوله واردرکه اوزرینه ذایت خفیف میلی بر تحته ایله چقلیر . قابونک یاننده اطرافى باروانالره اورتولو ، اوزرنده بر طوقاق ، بر مقاص برده مرکزنده کی چپوی به باصیلینجه ایکی کوزی بردن آچیلان یایی بر قوطو بولنان بر ماصه واردر . صالونک اورتو سننده ایکی ستون آرسنه موضوع « لوجه لوحه سی » تاریخ مقدسه عائد رسملره مالمالدر . قوس قزحله اوزرنده یانمش بر قویونک بقایاسی توتن براوجاق ، حضرت ابراهیمک اوغلی بوغازلامه سی ، سفینه نوح ، بابل قوله سی ، حضرت یعقوبک رؤیاسنده سماواته قوریلان مردیوهن ، حضرت یوسفک باشنده کونش ، آی واون ایکی ییلدیز ایله قویوده کی حالى الخ . . . نامزد اولا حجره تفکرده خطیب قارداش و خطیبه همشیره طرفندن حاضر لایر . نامزدک قوللری و کوکسی عربان براقیه رق یالکیز نشانه تواضع اولق اوزره کوکسنه بر مندیلم اورتولور و کوزلری باغلا -

ندقدن صکره لوجه به سوق ایدیلیر . بویوک رئیسه اوکا ماصونلق حقدنه کی افکارینی صورار ، چیراق و قالفه رتبه لری حقدنده اونى بر آرز استجواب ایتدکن صکره سیاحتیه باشلامه سنی امر ایدر . نامزد بر مدت دولاشدیر لندقدن صکره خفیف میلی تحته اوزرندن « بابل قله سی » نک اوزرینه چیقاریلمر و اصولته تحته قالدیریلیر . بویوک رئیسه نامزده نه ایستدیکنی صورار و ایدیغنی جواب اوزرینه دیرکه - بورتبه نیک برنجی شرطی تواضع و محویتدر ، حالبوکه بزسنزده بونلردن اثر کورمدیکمز ایچون سزی آره مزه قبولده معذورز ، آچیکز کوزلریکیزی .

نامزد کندیغنی قوله نیک اوزرنده کورنجه طبیعی حیرت ایدرو حاضر ونک مستهزیا نه نظرلری تبسملری حتی بعضاً قهقهه لری آرسنده بویوک بر محجوبیت حس ایدر .

بویوک رئیسه - کوریورسکیز سنز بابل قوله سنک اوزرینه یعنی « زروه نخوت و غرور » ده قائم ایکن تواضع و محویتک پک چوق فوقده قالیورسکیز ، شیمدی او شاهقه دن اینمک محویتی کوستریکیز تا که بزده سزی ممنونیتله آره مزه قبول ایدلم . نامزد قولرندن طوتیه رق اورادن ایندیریلمر .

بویوک رئیسه سوزینه دوامله - شیمدی بر ایکنجی شرط واردرکه اوده سعیدر . بزه چالیشقان اولدیغکیزی اثبات ایتک ایچون شو حجره کیریکیز و اوراده بوله جکیز طوقاق ایله



فرانسز ضابطلی قارداش طانیدینی بر پروسیا ضابطلی قورتاردی



پروسیا - فرانسه محاربه سنده ماصون اولان فرانسزلی اسیرلر ، پک زیاده حسن

معامله کوره کئنده ایکن دیگرلرینه درشتانه ممامله یاپیلوردی . ۱۹

کو چوک قوطونک اوزرنده کی بش چپوی به بر دغه اوریکز . سغیکزک ثمره سنی در حال اکتطاف ایده چککیز . نامزد چپوینک اوزرینه اورونجه طبیعی قوطونک کوزلری آچیلیر ، بوقوطوده نه لر بولندیغنی مع التأسف سولیه میه چکز . بویوک رئیسه — نه قدر چایشقان اولدیغکیزی بزه اثبات ایتدیگیز ، عین زمانده سعی وثباتک مکافاتنه دلالت ایدن رموزی ده رأی العین کوردیکز ، شیعی دی خطیب قارداش ، نامزدی «اسرار انکیز» مر دیونه چیقاریکیز .

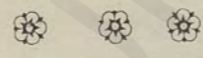
یوقاریده بحث ایتدیگیز بوش قدیمه لی مر دیونه «لوجه لوحسی» نک آلتنه کتیر یایر و نامزد بر بر بر قدیمه لری چیقاراق صوک باصامقده توقف ایدر . مراسم رئیس قارداش — محترم بویوک رئیسه همشیره ، نامزد زروه اقبال وسعادته چیقچه موفوق اولدی .

بویوک رئیسه — آیغه قالدیکز قارداشلر . نامزد محرابک اوکنده دیزچوکر واوستنه اینی قویارق بویینی تکرار ایدر . استاد معظم ، قیلجینی نامزدک باشی اوزه رینه وضع ایده رک :

« جمعیت مقدسه نک ویردیکی صلاحیته استناداً سزه «ماصون اوسته لنی» رتبه سنی توجیه ایدرم . دیر وقایجک اوزرینه درت حقیف طوقه باق ضربه سی ایندیریر .

« آدوپسیون » مذهبک بوندن صوکر اکی رتبه سی « عالی اسقوچالی قالدین » درجه سی دز .

بو مرتبه یه واصل اولان قالدین ماصونلر ، قالدینلره تودیع اولونایله چک اسرارک جموعنه مالک دیمکدر . بو رتبه نک آیین قبولی یازمقدن واز کچیورز . زیرا « عالی اسقوچالی » درجه سنک عینی دیمکدر . شیعی دی ده ماصونلرک ایکنجی مذهبی حقه ده کی دعارمانی درج ایده چکیز .



پالادیک فرماصولنی

پالادیک فرماصولننی ، قالدین وارککلره مخصوص دارالصناعه لر طرفندن قالدینلره سیاسی آنتریفه وحیله لرده بر موقع مخصوص آیرمق ایچون تعقیب ایدیلن برمسالکدن عبارتدر . او حالده ، عادی لوجه لرده قاربوناری فرماصول نلرک ارککلر حقه ده قبول ایتدیکی اصطفا کی بوقسم فرماصولنق ده دخی قالدینلرک اصطفا می مقصدینی تعقیب ایدر .

پالادیک فرماصولننی ، قطعاً طالب آرازماز : پالادیک ، مذهبی ماصونلنی هیچ بر دینه منسوب دکادر . آنجق حقیقت ، طبیعت و فضیلت مرفیلرینی قبول ایله اشتغال وطولایسیله اولرک سویه عرفانلرینه نظراً جمعیت بشریه آره سنده لازم کن موقعلری احضار ایتمکله اوغراشیر .

فقط بومذهبه دوغریدن دوغری به کیریله منر . ده اول فرماصولنلرک درجایله ایش ، تجربه لردن کچمش اولانلری قبول ایدر .

فرماصولنلرک بویوکسک قسمی ایکی طریقت ویا مذهبه انقسام ایدر : برنجیدی یدی ( مینه روا ) یاخودیدی حکیملر مذهبی درکه : بنص اجتماعلری یالکیزار ککلر ده بعضیلری ده همشیره لردن مدیریت ایفاسیله مشغول اولانلره تخصیص ایدلمشدر .

ایکنجیسی : — پالادیوم قسمی یاخود — مجلس عالی حکمت — درکه اولجه قبول لوجه لردن آیرلمش اولان همشیره لر و قرداشلر بوراده برله شیرلر و بوراده اولر طرفندن مهم برول اویناندیغنی کورولور . خلاصه اعتباریله بویکی مذهبک بر برینه مشابته واردر .

۱

یدی حکیملر طریقتی

یدی حکیملر مذهبی قبول ایدن قارداشلر ، یدی قسمدن متشکلدرلر . بو یدی قسمدن هر بری یدی حکیمدن برینک اسمیله تسمیه اولونور . حکیملرک هر برداره سی آیرلمشدر . بوداره لر یکدیگرلرینی اصلا طایبازلر . واقف اسرار اولق ایچون . تجربه لر و مراسم استعمال ایداز . یالکیز اولره اولجه حاضر لاش اولان یدی عهد اوقونور و هر بری در حال « بن اونی تصدیق ایدرم ! » دیر .

آیین . — پالادیوم ایینی منسوبینی طرفندن برداره تشکیلی ایدیلرک آچیلیر . دآره نک هر بر اعضایی مجلسه صیردایله ریاست ایدر . هر بر صاحب سر کنندینه نوبت ریاست کادیک صرده ادبی ، فنی ، تاریخی برنطق سویلر .

یاخود سربستی ، صنایع حقه ده بر مستله بی موقع مناقشه و مذاکره یه قور و یاخود هر بر دآره ده بولونماسی لازم کن فهرسته ده مندرج بویوک عزیز فرماصولک مدایحی سویلر .

حاصلی پالادیومک آیینی صمیمی قونوشمه لره حصر ایدلمشدر . بوداره لرک ترتیب وانشاد ایدلمش قونفراسلری واردر که بعده بوقونفراسلر مذهبک ناطقه پردازلری طرفندن لوجه لرده ویر یایر .

اجتماعی نهایتندیرمک ایچین مرکزده بولونان رئیسک اطرافنده بر دور یاییلیر . بودورده ، کله چک اجتماعده ریاسته کچه چک قارداشی تعیین ایدیلیر و مجلس ، اجتماع تاریخی یازلدقندن صوکر ا داغیلیر .

الیه لر . — بومذهب سالککری نک صاحب اسرار اولانلری خصوصی مجلسلر ده ماصونلرک تعیین ایتدیکی اشارتلی قوللانیرلر . فضله اوله رق پالادیوم طرفندن تخصیص ایدلمش تور دونلر واردر . بوقوردون ، بیاض و کینشدر . اورته سنده ( مه دوس ) نام معبودک باشی ، ( مینه روا ) معبودینی وصلایی حاوی بولونان بوشریدک هر طرفنده ده یدی فرشته طرفندن علائم السماک رنگلرندن هر برینکک طاشینمقده بولوندیغنی کورولور .

مذهبک عالی و مقدس نظامنامه سی « حلیم و کریم » اولغنی امر ایدر . و « کنج آناقارسک

یونانستانه سیاحتی « نی کله بکلمه اوله رق  
حتویدر .

صمیمی آرقداشلر، بواجتماعلردن خارج  
اوله رق دائره لر ، خصوصی اجتماعلر یاپارلر .  
بویوک مترسره ، مفاتشه لره ، خطیب و مأمور  
همشیره لره الخ ... مخصوص خدمتلر و وظیفه لر  
تفریق و تخصیص اولونور .

پالادیوم طریقتی

پالادیوم مذهبک بوایکنجی قدیمی اولکیندن  
دها آرتیبه نی خاویدر .  
ارککلر ایچون ایکی ، قادیسلر ایچون ده بر  
درجه وارددر .

قارداشلر درجاتی : برنجی درجه ده آده لف ،  
ایکنجی درجه « اولیسک آرقداشی » ،  
همشیره لر درجه سی : یالکز « په نه لوب  
آرقداشی » در .

« پالادیوم » ک یاخود حکیملر مجلس عالیسنک  
نظامنامه سی آتمش بر ماده دن عبارتدر که شو  
مقدمه دن ایله باشلار .

« مینه روا » نک سایه سنده مجلس عالی نک مؤسسات  
محترمه سنک انعقادی نتیجه سنده اعضانک اتفاقیه  
« اولیس » ک آتمش آرقداشی طرفندن انتخاب  
اولونمش وینه اونلرک اتفاق آراسیله عارفلرک  
اک کوچوک فنه لون طرفندن ، قلمه آتمش  
نظامنامه در . »

لوتس ، ۲۰ مایس سنه ۱۷۳۱

امضالر : رئیس ژامارد ، فلوته ریالی بلاند ،  
پلاسلی کهرین ، خزینه دار پیکه ، کاتب دومه  
ستون .

بومقدمه غایت بی ادبانه و جسورانه بریلان تشکیل  
ایدر .

پالادیوم مذهبی ، قامره باش پستقوس طرفندن  
ایجاد ایدلمش کبی کوسته زیر یلر و بونوع ماصونلرک  
نظامنامه سی باشنه اسمی یازیلر . مذهب ، بویله ذواتی  
اعضاسی آراسنده تعداد ایدر و بوضوورتله خاقی  
خده عیه اوغرا تمق ایستر .

ازلا ، ماصولق آنجق ۱۷۲۱ تاریخنده یعنی  
فنه لونک وفاتندن آتی سنه سوکرا فرانسه یه  
ادخل ایدلمشدر .

صوکراده ، ۱۶۳۷ تاریخنده فنه لون هنوز  
تولدا یتمه مشدی . اونک تولدی ۱۶۵۱ تاریخنده در .  
شوحاده بومذهبی ناصل ایجاد ایدر ؟

حقیقت اولارق پالادیوم مذهبک ایجاد  
پارسد ۱۷۳۷ تاریخنده در . مؤسس لرینک  
هرکسجه کیزلی قلماسی ایچین اونلرک بو ابداعی  
برعصر قدر خفی طوتولمشدر .

مذهبک مهری برقلب کوستریور . بوقلبک  
ساحه سنده شو یازیلر او قونیور . « سو مکی بیایم ! »  
بوقلب بر طرفی برخر ما آغاجی دایله دیکر طرفی  
دغه آغاجی دایله ترین ایدلمش بر محراب  
اوزه رنده در . قلبک اوزرنده کلردن یاپاش  
بر تاج وارددر .

— آده لف —

سویله یورم : خیر العمل اولکیز ! « جمله لویه  
نهایتلندی ریر .

ایکنجی ناطقه پرداز نطقه سویله باشلار :  
« قبلانه ، اورمانک دهشتی اول ! » دینمز .

« اولیسک قرداشلری نامه سزه سویله یورم :  
قرداشلری کیزه دواملی بر محب اولکیز ! » ...

نامزده ، محجوبیتی اوکرتمک ایچون فیلدن  
جو مردلکی اوکرتمک ایچون بار کیردن ، صداقتی  
اوکرتمک ایچون کلبدن ، معصومیتی اوکرتمک  
ایچون قوزودن ، صفایی اوکرتمک ایچون  
کوکر جیندن ، شفقتی اوکرتمک ایچون چوجقدن  
بحث ایده لرلر .

معبده یاقیلانیدی موم ، یکی اهتدایتمش  
کیمسه نک روحنده علی التدریح زیاده اشتن  
شعاعاتی تجسیم ایدیور .

شایان دقت درکه ، پالادیک لوجه لر نده قطعیا  
غاز وسائر ایله تنویرات یاپلمه یور . بو ، بالخاصه  
نظامنامه ایله تأیید ایدلمشدر . معبدی تنویر ایدجه ک  
ضیالر ، مومدن اولق ایجاب ایدر . بو ایسه

حکمتسز رشیدی دکلدر . موم ، آزی نک سعی وغیرتیه  
میدانه کلمشدر که بوانی بر اشارت عد ایدیور .  
اونک ایچین بواجتاب ایدلمشدر . برده موم ،

بر چوق زحمتلره الله ایدلمشدر . ... مومک  
ایکنجی خاصه نمازده سی ، صاف و لطیف ضیاسی  
حسن تأثیر ایدر . بو ضیا ، نامزده ک معویاتنه

موافق قوت ویریر . آده صره ، هر ناطقه پرداز  
جمعیت حضورنده نطقلر ایراد ایدر . بونطقلرده

ماصونلرک بو درجه سی ، آتیده ذکر  
ایدله جکلر کبی ، نظامنامه لر نده کوستریله جک  
مواددن ماعداسنی یدی « حکیملر ک نظامنامه سندن  
اقتباس ایدر .

آده لف شعبه سنده طرز تحلیف شو یله در :  
نامزده ک الی ، هربری برر عنصری [ صو ، آتش ،  
طوپراق ، هوا ] حاوی دورت شیشه یه  
اوزاتدی ریلیر . و کندیسنه زیرده کی ترتیب  
اوزره شو سوزلر سویله تدیریلیر :

« بن طوپراقدن خلق اولندم ، الهی بر  
آتش بنم موجودیتی تأمین ایدیور ، هوا  
وصو ترکیب ایدره ک جیاتی تأمین ایدیور ،  
بن محترم بر انسانم ، قارداشلریمه صمیمی بر  
مربوطیت ، خدمات وطنیه بر صداقت ابراز  
واو وطنک قانونلرینه ده اطاعت ایدجه کیمی  
اک غیر قابل تغیر بر صداقتله وعد و تعهد  
ایلم . »

هر بر آیینده ، بر قارداش نامزده ادبی ،  
یاخود بر فضیلتی مدح خصوصنده قیصه بر  
نطق سویلر . دیکر آتی قرداشدن هربری  
کندی صیرالنده برر بویوک نطق سویله لرلر  
وبو ذی فصاحت ماصون خطابتی هنکامنده یدی  
مختلف موم یا تمش بولونور .

برنجی ناطقه پرداز ، کندی نطقه سویله  
باشلار : « آرسلا نه چولده مدهش اول ! » دینمز .  
و : « ... اولیس قرداشلاری نامه سزه

موملرك ضیاسی کی لطیف بحثلر و موضوعلردن انتخاب ایدلمشدر. بونطقلرک ضیالریله موملرك ضیاسی عین علویته برله شیرلر!

— اولیسک آرقداشلیری —

اجتماعلر، اولیسک چادیری آلتنده وقوعبولور. نامزد، ( اولیس ) ایله (دیومه) آره سنده تعاطی ایدیلن برنطق دیکلر .

[نوطا — نامزدک کوزلری باغلی اولدینی حالده رسم تخلیفک اجرایی ایچین اونک صاغ النی قلبی اوزرینه، صول النی بر آرمه اوزرینه وضع ایدرلر .

آرمه ده؛ مینروانک قالدانی کوسترر بر رسم واردر . نامزد بوحالده ایکن کندیسنه شو سوزلر سویله نیلیر :

« اکر تلبنده یالان وارسه جناب حق یالانچی به یاپدیگی کی بنم باشمده دنیانک بوتون فالحلرینی مسلط ایتسون »

بوندن سوکرا نامزد ، یدی حکیملرک قبرلرینه سوق ایدیلیر . نامزد ، هیچ برشی سویله مهن کیدهز . نامزد اوراده کی یدی یالانچی قبرک هر بری اوکنده توقیف ایدیلدیکه اوراده « قارداش » لرک بری بر نطق ایراد ایدر . بویدی قبرک اوکنده قارداشلر طرفندن ایراد ایدیلن نطقلر اولجه ذکر ایدیلن نطقلرک همان عیندر .

« پیتاکوس » ک قبرینه کندیگی زمان اوراده نامزده

پالادیوم مذهبنک تاریخچه سی اوکره تیایر ، اولیسک اک دبدبلی و فقط اک دسیه لی بر مد حیه سی یاپیلیر ، آناقریسک اسمندن بحث ایدیلیر و نهایت یورغون نامزده بر آقشام طعامی ده ویریلیر.

بو طعام اوچ طباقدن واوزری بال ایله صیوامش بر بویوک دیلیم اکمکدن عبارتدر . نامزد ، ایستر ایسته مز بو دیلیمی یوته جقدر . چونکه بو ، معنویت حاضره نك تمثال مجسمیدر . بوتون بو ، ساخته وکولنج حرکات اولجه ( آدوپسیون ) لوجه لرنده دقتی جلب ایدن همشیره لرله اجتماع ایچین وسیله اتخاذ ایدیلیر .

— په نهلوبک ارقداشی —

پالادیوم مذهبنک قادینلره مخصوص بوایکنجی قسمنه کیرمک طلبنده بولونان همشیره هیچ اولمازسه ( مترس ) درجه سنه چیقمش اولمق لازم کلیر .

نامزد قادین اجتماع محلنه کلدیگی وقت ، اولیسک ایکی وپنهلوبک بر آرقداشی طرفندن اودایه دوزرو سوق ایدیلیر . بو اودانک اورته سنده ، اوزری بیاض برچارشافله اورتولمش واوزرنده مینه روانک هیکلی بولونان بر ماصه واردر . هیکلک اطرافنده اوچ مشعله یانار اوراده ، نامزد قادینه شویمین ویریلیر :

« محترم ماصونلغم نامنه وعسد ویمین ایدرم که

تلقی ایددجکم ماصونلق اسرارینی آنجق ایجه اوکر ندیکم ، اوکره نه بیله جکم په نهلوب واولیس قارداشلیرینه سویله جکم ، بواسرارحقنده آنجق اولرله قونوشه بیله جکم . »

بوندن سوکرا آرتق نامزد قادین ، همشیره لر وقارداشلر طرفندن اقامت ایدیلن اودایه کو- تورولیر . قارداشلر ، مینه روا قوردوننی حامل بولنورلر . بو قوردونک، اک بویوکسک قسمنده یدی حکیملر طریقتی « جمله سی محرردر ،

همشیره لر ، اوزررنده اشارت مخصوصه لری منقوش بر قوشاق طاشیرلر . قوشاق، صاری، یشیل و آتشی اوچ رنکدن عبارتدر، بو قوشاغک اورته سنده ( مه دوس ) ک باشی رسم ایدلمشدر ، اوداده یان یانه اوچ دانه قبر واردر . نامزد قادین بو قبرلر اوکنه سوق ایدیلیر . و اوکابو قبرلرک محترم په نهلوب ، لوقرس و آرتامیسک مدفی اولدیغندن بحث ایدرلر .

بوسه یاحت بیتدکن صوکرا نامزد قادین مینه روانک هیکلنی حاوی بولونان اودایه کوتورولیر . بو اوداده کر کفرک ایلمیکلرینی یرلشدیرمه کله مشغول بر قارداش واردر . . . نامزد قادین ، کندینه هیچ برشی ایضاح ایدلمکسزین بر مدت یالکنز بر اقیلیر .

اوندن سوکرا اودایه اولیسک بر قارداشی کیره رک نامزدی قادینلره تخصیص ایدیلن کوچک بر اودایه سوق ایدر بو اودانک

ایچنده تولرله به زمنش برلامه واردر. مختلف توتسولر یاقیلیر که بونلر حسیاتی تهییج و تخریش ایدر . بر آیاقلی کوچوک وظریف ماصه اوزرنده ، شریتلر وچوره کلر موجود بولونور .

آرتیق بوکچی نزاکت لره آیشمش اولان ماصون همشیره، قارداشک اکراملرینی قبول ایدر، بو ائنده ، قارداش:

« بر آن ایچین اورشمغه چاغیرلدم ! » دیره رک اورادن آریلیر و همشیره به یالکنز قالدیغنی اخبار ایدر. همشیره ایسه بولساندن برشی کلامیه رق اوراده وقوعبوله جق حاله انتظاراً قالیر . بر آن سوکرا یکی بر قارداش کلیر و یکی بر مکلمه باشلار ، بو ائنده برون بره ایکنجی قارداش اودایه بر هجوم ایدر .

ایشته سزه بر صحنه که شرفیلی پیسلره علاوه ایدلمکله لایق بر مضحکدر .

برنجی قارداش، خیانتدن بحث اتمکله باشلار، و نامزد قادینی یالان بره یمین ایتدیکندن بحثله اتهام ایدر .

نامزد قادین، بورادن اولیس وپنهلوب مجلسنه کوتورولور .

بوراده قارداش ، همشیره یی شدتلی جرملره اتهام ایدر و بوموقعه غیر لایق اولدیغنی بیان ایلر . بدبخت نامزد ، بوقومدیانک جدی اولمادیغنی بیله مدیکندن شاشیریر .

« فصاحت شوالیه سی » آیاغه قالدیه رق (په نهلوب، لوقرس، آرتهمیس ) ک روحلرندن استعانه

ماصونلرده حس و وطنپروری



« آلسان - لوردن » ك پروسیایه الحاقی پروتیشوایدن ماصونلری ، دیگر  
ماصونلر حقارتله لوجهدن قوغدیلر .

جنايات سياسيه



پره نسس « لامبال » ك قتلی

ایتمک صورتیه، زووالی نامزد علیهنه غایت شدنی  
برادعا نامه سرد ایدر .

نامزد قالدین ، هیچ برشی آکلا یا مدینی  
بو اتهاماتی رد ایله تبرئه ذمت ایتمک چالیشیر .  
نهایت مجلس رئیس نامزدک سویلندیکی کبی  
مجرم اولما دینگی بیلدیریر . نامزد قالدین برپه نه لوب  
ذکل و فقط اونک بر آرقاداشی اولمق لازم کله جکینی  
بیان ایدر .

آلقیشلر آرسنده مهتدی مشعشع بر صورتده  
قبول ایدیلیر ، عمومی بر در آغوشه نائل اولور ،

#### اسرار آلودا کلنجهلر

بو کلنجهلردن عمومیته قالدین و یا هم ارکک  
و هم قالدین لوجه لرینک بر نوع مشغولیتلری آکلا شیایر  
دهاد و غریبی بوا سرار انکیزا کلنجهلر تعبیری ایله  
بواجتماعلر ، ماصون زندوستلغنه تخصیص ایدیلن  
دیگر اجتماعلردن تفریق و تمیزه خدمت ایدر .  
بو او یونلر تنوع ایتمکله برابر خیاله وسعت  
ویره جک بر ماهیته در . بر طاقم خرافاتدن ماهرانه  
انتخاب ایتمکلی موضوعلره چاپقچه بر معنا  
ویریا کیده در . بونلردن نظر دقتی جلب ایدن  
آدوپسیون لوجه لرینک اک مقبول قومدیالری  
« ماصون همشیره لری » نامنده اثر مده بتون  
وضوحیله کوستر مشدم . ادبه مغایر اولان  
بوسوزلری بوزایه یازمه . ایستین سکسان صحیفه دن  
عبارت و اوچ فصلدق مرگ رساله یه مراجعت  
ایده بیلیر .  
ماصون قارداش و همشیره لرینک تعقیب ایتمکلی

حرکات بی ادبانه و منفورانه لری و مذهب و طریقتلری  
حتنده ، نشر ایلدیکم ایلمک ازلر مده دعوا می  
بتون وثیقه لرله اثبات ایتمک ایجاب ایدیوردی .  
اگر بو محفل ناموس ماصون قومدیالری عیناً طبع  
و نشر ایتمه مش بولنه یدیم بزم دساسلر بهتان ایدلکلی  
فرض و ادعا سنده بونلر لردی . بو قومدیالردن  
بو کتایده قارئینک انظارینه بر نمونه وضعته  
هیچ لزوم یوقدر ، چونکه موضوع بحث اولان  
رساله اک گوشه قهوه خانه لرده کی اخلاق سزلق  
درجه سنده اورته او یونلردن ، و چیریل چپلاق  
سوزلرله مستکبره بر طاقم شرفیلردن و نامحفل  
سوزلردن عبارت ناخوش بر سفسطه در ، لکن بو  
کلنجهلر ماصونلرجه اهمیتی حائزدر .

یوقاریده سویلدیکم قومدیانک مؤلفی روز  
قرو و درجه سنده بر ماصوندر ، غره فویل  
لوجه سنده طریق و مذهب سرلرینه کسب و عرف  
ایدن بو ذات بالا آخره اسکندریه ده کی فرانسر  
لوجه سنک خطیبی اولمشدی ، اسلوبی یک  
عادی و بیباغی اولان بو اثر ، مختلف عنوانلر  
و اوافق تفک بعض تعدیلاته متعدد دفعه لر طبع  
ایدلشدر ؛ مع مافیله مطبوع نسخه لری لوجه  
رؤسانه تقدیم ایدله مشدر . پارسده ژان ژاق  
روسو سو قاعنک ۳۵ نومرلی دائره ده اسقوجیا  
طریقتلری مرکزنده دپوزیته ایدیلن نسخه  
مضبوعه سنک بهر فورمه سی ۱۸ صحیفه دن عبارت  
بر جلد تشکیل ایدر .

اثرک موضوع لری : « و دنوسک ، پرلرک  
و عشق آلله سنک رسم قبولی ، در . بونلرک  
کافه سی ، بعضاً مصالیر و بعضاً قابا سفاهتلردن ،  
مساویدن عبارتدر . تعلیمات بعضاً آشیری  
درجه ده قابالاشیر . هله اوچنچی پرده نک محتویاتی  
بوندن طولانی یک کولونج و عبدر .

رزی لوجه نک اک کوزی آچیق همشیره لری  
طرفدن ایضا ایدیلن « عشق » ، کوزلری  
صاریلی اولدینگی حالده ایچری یه ادخال و  
« محترم » ایله ، « رئیس » و « برنجی ناظر » ک  
موقعلری اوکنده توقیف ایدیلیر . یک مغایر ادب  
بر طاقم فانتازیا لردن صو کرا « عشق » ک  
صاریسی چوزیلور ، خدمتی فرده لر غازلرک  
ویده سنی صیقشیدر لر ، صالونی ضعیف بر  
ضیا ایدینلاتیر . ایچ طرفده سریمه  
اوزاقلرده خرابه لری ارئه ایدیلچی بر پرده

آچیلیر . فرده لرک قسم اعظمی ، خورتلاق  
قیافنده چارشافلره بورونه رک و خیالاتی تقلید  
ایده رک ، ایچرویه دالارلر ، صالونده دولاشیرلر  
« عشق » ه دوغرو ایلرلر ، و در حال  
بر چیغلق باصارق اوزاقلاشیرلر . دیگر بر  
طاقم فرده لر ، یونان فیلسوفلری قیافته کیره رک ،  
دیرک رک یاننده اخذ موقع ایدرلر ، استعراق  
علمنه دالمش کبی قالیرلر . شرق طرفنده ،  
منور قری تمیل ایدن بر ضیا کوسته ریلیر .  
دها صو کرا ، « عشق » ک اک مشهور سیناتی

تشهیر ایدیلیر . شکل و طرز خصوصنده  
هدف اتهام اولان بوسیئات ، ماصونلر موداسنجه  
تقدیر ایدیلیر ، مساوی ممکنه سی ، فضائل نامی  
تحتنده مدح و ثنا اولونور . بوی معنا صحیفه  
سربازانه قدر بلاهتکارانه برشی تصور ایدیله مش .  
آیروجه ده ، بو حرکات شوخانه دین و مذهب  
قارشلی وضع متعرضاته آلیر . مناسترلر ،  
« عشق » قریانلرینک اینله دیکی حبس خانه لر  
صورتنده کوستریلیور ، راهب لر ، زنجیر اسارتده ،  
آدوانین ایچر و سنده ، تشنه ذوق و صفا بر حالده  
بولونورلر بونلری آنجق فارماصونلر تخلیصه شتاب  
ایدر .

اثر باشند باشه بر هجوم بهماندن و صاچه لودن  
عبارتدر ، معین بر دقیقه ده ، بوتون بولوجه  
خلق تمثیله اشتراک ایدیور ؛ عادتاً بر حورا  
مجلس پیدا اولیور .

بویکی جنس ( ارکک و دیشی ) شنلرکلی ،  
یا خود اسرار آلودا کلنجهلر ، علی العاده بازار  
کونی اجرا ایدیلیر : اوکله دن صو کرا ، تیارونک  
اوچ پارسی باشلار ، ضیافت آقشاملین ساعت  
یدیده در ، بالو ایسه بوتون کیجه دوام ایده رک  
ماصونلرک مجلس عیش و عشرتیه نهایت ویر .  
اسرار آلودا کلنجهلر ، طریقه سالک اولمق  
ضعفه متبلا زواللی قالدینلری ده خارج بر اقامت .  
کچیلرده « شارل ویل » ( آردن ) محکمه  
ابتدائییه سی ، لوجه لر مداوم بر ماصون همشیره  
محکوم ایتمشدی .



بوزواللی قالدین، بر آراق خسته نمشه بکنز بیوردی، سوکرا هیچ کوزو کمز اولدی. دها سوکرا اوزاق یرلره کونده ریلدی؛ بوجهتک آکلا- شلماسی ممکن اولامدیسفده. کنج ماصون قیزینک خانه سنده غیرطبیعی برشیتک وقوعندن قومشولر شبه نمشدی؛ بتون مخله یه افشای سر ایلدیلر. واک نهایت پولیسک مداخله سنه لزوم کوردی. ۵ مازته ماصون قیزینک خانه سنه مراجعت ایدن بر قومیسر جریان ایدن مسئله یی استنطاق واستجواب ایلدی قیزک دوغوردیغی آکلا شیلدی. بو جنایتده بر ماصون دو قورتورک ده دخلی واردی، دیگر بر حکیمک معاینه سندن فحش مستبان اولدی. کنج ماصون آرتق کیزلنمسی ممکن اولمایان جنایتی اعتراف ایتدی. لکن ماصونلری اله ویرمک ایسته مدی. حالبوکه ماصون دو قورتورک ویردیکی علاجلره ماصون لوجه سندن پیدا ایتدیکی چوجغنی دوشورمشدی. محاکمه یک ولوله لی اولدی.

محکوم ایدیلن «شارلوییل» ده کی «اخوت» لوجه سنه منسوب هنوز یکریمی یا شلرنده «فلیس تومه» اسمنده کنج بر قیز ایدی. «آدوپسیون» ماصوناغنه هنوز پک کنج ایکن انتساب ایتدیکنندن هرشی فاش ایتمش، صورت تحلیفی ومذهبه اولان مناسبت وعلاقه سی علی ملاء الناس شایع اولمشدی.

ماصون لوجه لری طرفندن بر صورت خفیه ده

ترتیب ایدیلن بوضیافتلر عشقنه اداره اقداحی تکلیف ایتدیکی بیله کورلمشدی. عمومی طعاملر، واسرار آلودا کنجه لره اونک قدر دوام ایدن چوق «مویس» لریوی ایدی.

زواللی قیز، ماصونلره عیش و عشرتتی متعاقب حامله اولمشدی. «فلیس تومه» بو فنا فعلی اغما ایتک ایچون ۲۴ شباط ۱۸۸۷ تاریخنده - مختلدر - ماصون دو قورتورلردن برینک معاوتیه کیزلیجه طوغوره شدی. جنینک نه اولدیغی معلوم دکلدی. بلکه حین ولادتنده بر جنایتله اورته دن قالدیرلمش، بلکه چوجق سود آنه لره ویریلشدی.

محکمه رئیس لری (فلیس تومه) طرفندن آلتایلامادی. هیچ کیمسه طرفندن اویدیر - دینی حکایه یه اینانیمادی. حالبوکه (شارلوییل) لوجه سنک بو قدر زالتی موجب اولان حالاتی اجرایه جسارت ایده جکنه کیمسه اینانیموردی. بر قاچ نقطه دن کورولیسوردی که بوقیز، روحی ووجودیه برلکده جهمنی بریوله صامشدی. کندیسنک اعدامدن قورتولاجنی ومشترک فاعل جرم لری ده جزادن خارج قلاجق لری امیدنه ایدی.

(۱۸۸۷) سنه سی مارتک اوتوزنجی چهار- شنبه کونی ایدی که بوجنایت مسئله سی (شارلوییل) محکمه اخلاقیه سی حضورنده بولونیوردی.

جمهوریت طرفدارلری ومستقل الافکار غزتلر، اویله کورونیوردی که بوایشلردن

بحث ایتکدن پک صاقیورلردی. همشیره ماصون (فلیس تومه) یایدیغندن ادم اولمادیغی کورونیوردی. مدعی عمومینک اقداتی ایسه بونک اعدامه محکوم اوله جغنی ایما ایدیوردی. حالبوکه نهایت قیز ایکی سنه یه محکوم اولدی.

ماصونلرک اسرار آلودا کنجه لر نامی آلتنده ارتکاب ایتدکاری چیرکین حالره، مغایر اخلاق شیلره (فلیس تومه) بر نالدر. قارئلره بوکی حاللری مجازاتسز بر ایلدیلدی حالده ماصونلرک اخلاق عمومیه ایچون نه بونوک برته لکه تشکیل ایتدیده جکلرینی اوکره ندن ظن ایدهرم.

لکن بن، بو کتابده «ماصون همشیره لر» ک احوالی تمامیه یازه بیایریمی؟

معلومدکه ماصونلرک تفسخ اخلاقیه سی کوندن کونه بوبویور، کیزلی تخریباتده بولونیور. بو تفسخ اخلاق برزیتون یاغی دامله سی کی ساعتدن ساعته کدیشله یور، توسع ایدیور وشبه سزکه بو، اخلاق عمومیه ایچون بر قانغرم حالتی اکتساب ایتکده بولونیور. وبونکله برابر بو مضر مذهب کیتدکجه توسع ایدیور، بر طاقم ایکی یوزلور طرفندن اونی حمایه ایتک موفقیتی ده حاصل اولویور. حکومت ایسه بولوجه لره قارشینی قید وکوزلری قاپالی برحاله بولونیور.

وبونک ایچندرکه صاحب ناموس اولانلری محافظه ایتک، فریاد استمدادی قوپارمتی، جمعیت بشریه یی بواک مدهش آتشلره قارشینی

کندی کندینه مدافعه ده بولونمق ایچین یانغین چینغراغنه باصوبده ایشیتدیرمک قابل اولمور! «والددر، قیزلریکیزی ای محافظه ایدیکیز ایشته فرماصونلر کچور!»



اداره عالیه یاخود بیاض ماصونلر

— ۱ —

فلسف سرف ماکبری

اوتوزنجی رتبه فوقده کی اوچ درجه نک اسمی «رتب اداریه» در. شوالیه قادوش رتبه سندن سوکرا نامزد «بویوک مجهول مدیرلر، حکیم حاکم» عنواتی حائز اولان ورتبه دن زیاده اوتوز برنجی رتبه نک تیلدکی ماهیتی حائز بولونان رتبه متوسطه ده اوچ سنه توقندن سوکرا اوتوز برنجی رتبه کندینه تبلیغاً توجیه ایدیلر. اوتوز ایکنجی و اوچونجی رتبه لرا ایچون آریجه مراسم قبول واردر.

بر قادوشک اوتوز برنجی رتبه یه ترفیفی حکیم حاکم رتبه متوسطه سنک اوچ سنه سیله برابر آلتی سنه یه محتاجدر.

قادوشلر فارماصونلرک اسرارینه تماماً واقف بولندقلری ایچون بواوچ اداری رتبه کندیلرینه چوق برشی اوکرتمز، اولنرک مجهولی اولان یکانه شی، بورتبه نی حائز اعضانک جمعیتی صورت اداره لریدر. شوالیه قادوشلر جمعیتک زمام اداره سنک ایر، کیچ کندی لارینه کچه جکندن

امین بواندقلری ایچون کال صبر و سکون ایله بورتبه لرك کندیلرینه توجیهنه انتظار ایدرلر . مع مافیہ بتون قادوشلر رتب اداریه لایق کوروله منزلر . واقعا اوتوزنجی تبهیه واره بیلهن برانسان شهبه سز هر درلوشنایعی ارتکاب و اجرایه مستعد و مهیاد ، فقط جمعیت زمام مقدراتی تودیع ایده جکی کیمسه لرك یالکیز دنی ، خونخوار اولمالرینی کافی کورمز ، عینی زمانده اونلرده بویوک برفراست و شیطنتده آزار . ایشته رتب اداریه یه وصولک بوتون بوشرائطی جامع اولانلری لایقیه تفریق ایچوندرکه « حکیم حاکم » رتبه سی تأسیس ایدلمشدر .

خصائص و مزایای اعتباریه « رتب اداریه » یه لایق کورلدیکی زمان اوتوز برنجی رتبه دن برکیمسه « رتب اداریه » وصول ایچون شرط اولان بودرجه مخصوصه حقه مهارتله اوکا ایضاحات ویریر .

بورتبه یه قبول سالونی مجلس عالینک معتداً عقد اجتماع ایتمکده اولدینی برآلتنده کی دایره در . بورایه برآصه ، دکرمنجی مردیوه نی واسطه سیله اینیلیر . برتک لامبه ایله منور اولان بودائرته ک سیاهه بویانمش اولان دیوارلری برطاقم هیه - روغلیفلر ایله مالا مالدر . بوهیه روغلیفلر قیا ، بوغاباشی ، تمساح ، بدر حالنده آی ، بیاض برمایع آیتان برکسه ، قیوریلمش بریلان ، براوراق ، مرمر تقلیدی مربع برقاعده کی

شکلدردرکه هر بری بر حرفه دلالت ایدر اوکلرنده برعدد یازیلدر .

اوتوز برنجی رتبه یی حائر اوج کشیدن مرکب اولان هیئت « محاس عالی حکمی » نامنی حائردر . اعضالر ایجابنده یوزیده اورته بیله جک برقوقولته یی حاوی سیاه برالیسه کیدرلر .

آصمه مردیوه نندن اینیلدکن صوکرانامزدک اطرائنده کوردیکی معما انکیز اشیا حقه ده وقف فکر ایتمه سی امر ایدیلیر .

رئیس نامزدک تفکرینی کافی کوردیکی زمان سکوتی اخلال ایدرک رتب سابقه سی اوزرینه اونی امتحان ایدر . صوکرانک شایان دقت فقره لرینی بروجه زیر نقل ایتدیکیز برنطقی اوقور .

« غایت عزیز قارداشم

« سزه شوآنده کال خارص و صمیمیتله سویله بیلیرز که شیمدی یه قدر کوردیکیمیز متنوع رتبه لر ، جمعیمز رؤسای طرفندن الی الابد ، یالکیز ساخته برماصونلوق درکه سنده قالمغه محکوم ایدلمش صقاللی چوجقلر ایچون یالیزلی بررحبدرلر .

عادی رتبه لرده کی تشوشات و اغلاقته دقتله باقدیکیزسه شهبه سز آکلامشکیزدر که بوتون بوتدایر آنجق عوام خلقی آوومق ، اسرار جمعیتی بعض مراقصاحبی بیانیچیلردن کیزله مک و بوتون اعضایی صانکه برسوزچکدن کچیره رک حقیقی ماصونلری تفریق ایتمک ایچوندر .

بوکون سزه توجیه ایدیله جک تاینلک رتبه متوسطه سی « حکمت » مردیوه نلک برنجی قدمه - سپدر . سز بونک موجودیتدن بیله بی خبر بولدیغکیز حالده بززسزک فضائل و مزایا کیزه قباعت تامه حاصل ایدرک آره مزه دخولکیزی تنسیب ایتدک . ماصونلغک بوتون دقایق و غوامضنه واقف اولمقدن محظوظ اوله جغکیزه ، سزک رتبه کزه یتشه نلرک پک محدود اولوشی بو محظوظیتکیزی تزید ایده جکمه امینز .

فقط ده ایلری کیمه دن بوراده اجرا ایده چککیز تعهدات حقه ده سزدن برفکر اجمالی ایستیورز .

اشارات ورموزده بوراده نهایت بولمش ، کوزلری اورته ن اسرار پرده سی دوشمشدر . بونک ایچون سوزلرم حقیقی اولاجقدر .

یکی نه هاداتی درعه ده ایتدیککیز آندن اعتباراً آراتق کندی کندیکیزک دکل جمعیتک برمالی اوله جقسکیز . اک بویوک وظیفه کز رؤسا طرفندن اعطا ایدیلهن اوامرده بر اطاعت مطلقه اوله جقدر . بو اوامردن اک کوچکینی اجمال ایدن جمعیت نظر نده نقض عهد ایش بویوک برکنده ، برخیات ایشاه مش عدایله یله جکدر . شوندن امین اولیکیز که بو اوامر قطعاً انسانیت علمینده اولیه جق ، حقوق بشره اراث خلل ایده جک برماهیتده بولیمه جقدر . ذاتاً جمعیت مقدسه منک ضایه تأسیسی انسانیته خدمت ، بشری مستعد اولدینی زروه کاله اعلا دکلی ؟

سز بزم معاومتزله هیچ بر فانیک باشلی باشیمه آشه میه جنی بر مانعه یی آشه جقسکیز ، سزه ویریلهن نظر بصیرتکیز اوکنده کتاب هزار ورق حیاتی آچه جقدر . چالیشیکیز ، کسب ایدیکیز ، تا که رفاه بشر ایچون چالیشان بیکلرجه غیور الهه سزکده دست معاومتکیز التحاق ایتسون بوتون مشاق و مزاحمنک یکاه مکفاتی اوله جق اوغایه یه واصل اوله لم .



اداره عالییه مکتوبه

ملاحظات

اداره عالییه مدخل خدمتی کورن فیلسوف حاکمکک صورت قبولندن قارئلرمن ، مراتب عالییه حقه ده برفکر ایدیمشلردر .

مع مافیہ فرماصونلغی اداره ایدن اصل قوت بو اداره عالییه نکه ده روحی حکمنده اولان رؤسای خفیه در .

بونلر کیمدر ؟ زه لی در ؟ رتبه لر ی ندر ؟ بونی هیچ کیمسه بیلهن ، جمعیتک روحی حکمنده اولان رؤسا ، چوق کره روز قروا وقادوش کبی عنوانلرله اشتهاره لزوم کورمزلر . بر حالده که اصل رؤسای خفیه یی رسماً جمعیتک رئیس اعظم لر ی ده بیامز . مثلاً اشاغیده ذکر ایدیله جکی اوزره رئیس اعظم « فلیب نه غالیته » نک اعدامنه ماصونلر سبب اولمشدی ! البته بو حکمی ویر - درمکه دلالت ایدن مجالس ظاهریه دکلدی .

OSMAN FERİT SAĞLAM'IN  
TÜRK TARİH KURUMU'NA  
ARMAĞANIDIR

— فرماچونار —

۳۰۴

جزایات بریا سپه



پاپاس « لوفرانق » ك قتل



Wokran formalan

97-112

145-161

TÜRK TARİH KURUMU

